



Product Guide	2
Guide Produit	6
Guía del Producto	11
Guia do Produto	16
Guida al Prodotto	20
Productgids	25
Produkt handbook	30
מדריך מוצר	34
دليل المنتج	38
Οδηγός προϊόντος	43
Руководство по продукту	48
Průvodce produktem	52
Spríevodca produktom	56
Przewodnik po produktach	61
Ghid de produs	65
Ürün Rehberi	69
Produktguide	73
Tuoteopas	77
Produktguide	81
Produktguide	85
Termék útmutató	89
产品手册	92
產品手冊	95
คู่มือผลิตภัณฑ์	99
Керівництво по продукту	103

## CLEANING & USAGE INSTRUCTIONS

Always handle your device with care to maintain its appearance. To clean, wipe the outer surface with a soft, lint-free cloth.

This manual covers different products, some of which contain radio capabilities (e.g., WiFi, Bluetooth functionality).

**▲ This symbol identifies safety and health messages in this guide.**

### ▲WARNING: Read safety and health information

Incase products are developed to be safe and effective. Please read this guide for important safety and health information about your device and for the terms of the Limited Warranty that applies to your device. The guide is intended to help you be more comfortable and productive while using this device. Failure to follow the instructions for proper set up, use, and care for your device can increase the risk of serious personal injury, death, or property damage.

You can find additional support at [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

### ▲WARNING: Choking hazard

This device may contain small parts that may be a choking hazard to children under 3 years. Keep small parts away from children.

### ▲WARNING: Keep out of the reach of small children

Your device and its accessories are not toys. Do not allow small children to play with them as children can hurt themselves or others or damage your device. Keep your device and all its parts and accessories out of the reach of children.

### ▲WARNING: Personal medical devices

Radio-frequency emissions and magnetic fields from electronic equipment can negatively affect the operation of other electronic equipment, causing them to malfunction. Although your device is designed, tested, and manufactured to comply with regulations governing radio frequency emission in countries such as the United States, Canada, the European Union, and Japan, the wireless transmitters and electrical circuits in the device may cause unintentional interference in other electronic equipment.

Persons with pacemakers should always take the following precautions:

- The American Heart Association recommends that a minimum separation of 15 cm (6 inches) be maintained between a wireless device and a pacemaker to avoid potential interference with the pacemaker.
- Do not carry your device in a chest pocket.
- If you have any reason to suspect that interference is occurring immediately turn off your device.

If you use a medical device other than a pacemaker, consult the device manufacturer or your physician for information and instructions about the use of other electronic devices near your medical device.

### ▲WARNING: Radiofrequency interference

Although your device has been tested for safety and compatibility, it contains a radio that could affect other electronic equipment or medical devices (such as pacemakers) under certain circumstances, causing them to malfunction and result in possible injury or death.

- Turn off your device in any location where instructed to do so.

### ▲WARNING: Exposure to radio frequency (RF) energy

Devices that contain Wi-Fi and Bluetooth® radio transmitters have been designed, manufactured and tested to meet the Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada and European guidelines for RF exposure and Specific Absorption Rate.

To ensure that your exposure to RF energy generated by the Wi-Fi and Bluetooth radios does not exceed the exposure limits set forth by these guidelines, orient the device such that the display side is not directly in contact with your body, such as lying display side face down on your lap or upper body.

Additional information about RF safety can be found on the:

FCC website at [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Industry Canada website at [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

### ▲WARNING: Wireless devices aboard aircraft

Before boarding any aircraft or packing a wireless device in luggage that will be checked, remove the batteries from the wireless device (if removable) or turn the wireless device off (if it has an on/off switch). Listen for the in-flight announcement that tells you if you are allowed to use your device during a flight. In-flight wireless use is at the discretion of the airline. Consult airline staff or the crew and follow their direction about using your device in flight.

### ▲WARNING: General battery safety

Your device uses disposable or rechargeable batteries. Improper use or misuse of disposable or rechargeable batteries may cause injury, death, property damage, and may damage your device or its accessories as a result of battery fluid leakage, fire, overheating, or explosion. Battery fluid is corrosive and may be toxic. It can cause burns and may be harmful or fatal if swallowed.

To reduce the risk of injury when using disposable or rechargeable batteries:

- Keep batteries out of the reach of children.
- Charge rechargeable batteries only with the charger provided with your device. Using an improper charging method may result in fire or explosion.
- Immediately remove old, weak, or worn out batteries from your device. Recycle or dispose of old, weak, or worn batteries in accordance with local, regional, or national law or regulation.
- Remove the batteries from your device before storing your device for an extended period.
- Avoid contact with battery fluid. If a battery leaks, keep the leaked fluid from touching your skin, eyes, clothes, or other surfaces. If the battery fluid contacts your skin, eyes, or clothes, immediately wash the affected area with water and contact your doctor or other medical provider as appropriate.
- Carefully remove all batteries by reversing the battery installation instructions provided with your device.
- Before inserting new batteries, thoroughly clean the battery compartment with a dry cloth, or follow the battery manufacturer's recommendations for cleanup.
- Do not disassemble, crush, open, puncture, shred, short external contacts or circuits, expose to temperature above 40 °C (104 °F), or

dispose of batteries in fire or water.

- **Caution** Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Use and replace only with correct size and type (alkaline, zinc-carbon, or zinc-chloride) of batteries.
- Do not allow metal objects to touch the battery terminals on the device; they can become hot and cause burns.
- Do not carry or place batteries or battery packs together with other metal objects.
- Do not leave a battery-powered device in direct sunlight for an extended period.
- Do not immerse batteries in water or allow them to become wet.
- Do not use a battery if it has become wet. Do not attempt to dry a battery or battery pack with a hair dryer, in an oven, or microwave.
- Do not connect batteries directly to wall outlets or car cigarette-lighter sockets.
- Do not strike, throw, step on, or subject batteries to severe physical shock.
- Do not modify or remanufacture, attempt to insert foreign objects into the battery, immerse or expose to water or other liquids, expose to fire, explosion or other hazard.
- Do not recharge batteries near a fire or in extremely hot conditions.
- Dropping your device or its battery, especially on a hard surface, can damage the device and its battery. We recommend that you seek professional assistance to inspect your device if you believe damage has occurred.
- Never use a damaged battery. If your battery appears scratched, or nicked, immediately place it aside and dispose of it properly. Use of a damaged battery can cause electrical shorts, overheating, and other component failures.

**▲WARNING: Battery replacement and device repairs (user replaceable batteries)**

Batteries in devices with user-replaceable batteries can be changed by opening the battery receptacle and following the battery replacement instructions in the Quick Start Guide. Incase recommends that you seek professional assistance for all other device repairs, and that you use caution if undertaking do-it-yourself repairs. Opening and/or repairing your device can present electric shock, device damage, fire, and personal injury risks, and other hazards.

**▲WARNING: Potentially explosive atmospheres**

Do not store or carry flammable liquids, gases, or explosive materials in the same compartment as your device, its parts, and/or accessories. Turn off your device, and do not remove or install battery chargers, AC adapters, or any other accessory for your device when you are in an area with potentially explosive atmospheres. Areas with potentially explosive atmospheres are often, but not always, posted and may include fueling areas or fuel service stations; below decks on boats or other vessels; fuel and/or chemical transfer and storage facilities; and areas where flammable chemicals or particles, such as grain dust or metal powders have collected in the air. In such areas, sparks can occur and cause an explosion or fire.

**▲WARNING: Musculoskeletal disorders**

Use of electronic input devices may be linked to serious injuries or disorders. When using a computer, as with many activities, you may experience occasional discomfort in your hands, arms, shoulders, neck, or other parts of your body. However, if you experience symptoms such as persistent or recurring discomfort, pain, throbbing, aching, tingling, numbness, burning sensation, or stiffness, **DO NOT IGNORE THESE WARNING SIGNS. PROMPTLY SEE A QUALIFIED HEALTH PROFESSIONAL**, even if symptoms occur when you are not working at your computer. Symptoms like these can be associated with painful and sometimes permanently disabling injuries or disorders of the nerves, muscles, tendons, or other parts of the body. These musculoskeletal disorders (MSDs) include carpal tunnel syndrome, tendonitis, tenosynovitis, and other conditions. While researchers are not yet able to answer many questions about MSDs, there is general agreement that many factors may be linked to their occurrence, including: overall health, stress and how one copes with it, medical and physical conditions, and how a person positions and uses his or her body during work and other activities (including use of a keyboard or mouse). The amount of time a person performs an activity may also be a factor.

**▲WARNING: Risk in repairs**

Opening and/or repairing your device can present electric shock, device damage, fire, and personal injury risks, and other hazards. Incase recommends that you seek professional assistance for device repairs, and that you do not undertake any do-it-yourself repairs.

**▲WARNING: Cleaning**

The risk of fire, shock or damage to your Incase device during cleaning might be reduced by taking the following precautions:

- Unplug all cables and turn your device off before cleaning.
- Only clean the exterior of your device.
- Clean your device with a dry cloth
- Gently wipe the exterior surface of fans, vents or other openings to remove any dust buildup.
- Do not attempt to clean connectors through immersion in liquids. Only gently wipe with a clean cloth.

**▲WARNING: Usage**

To reduce the risk of fire, shock or damage to your Incase device, do not expose your device to rain, snow or other types of moisture. Do not use your device near water or in a damp or excessively humid location (e.g., near a shower, bath tub, sink, or swimming pool, or in a damp basement).

To keep your device in prime operating condition:

- Do not use your device near heat sources, food, excessive dirt, dust, oil, chemicals, or in strong direct sunlight.
- Do not place objects on top of your device.
- Use only attachments/accessories specified by Incase.
- Do not insert objects into any part of the product, including spaces around keys or other opening.
- Do not dry your device with a hair dryer, clothes dryer, conventional, toaster, or microwave oven. If your device becomes wet, gently wipe the exterior with a clean, dry cloth.

**▲CAUTION: Cable and cord safety**

Exposed device cables and cords pose a potential tripping hazard. Arrange all cables and cords so that people and pets are not likely to trip over or accidentally pull on them as they move around or walk through the area. Do not allow children to play with cables and cords. To avoid damaging the cords and cables:

- Protect cords from being walked on or crushed.
- Protect cords from being pinched or sharply bent.
- Unplug your charging cable or cord during lightning storms or when unused for long periods.

**▲CAUTION: Device stability**

Do not place your device on uneven or unstable surfaces. Be sure to hold it securely when it is carried and not via an accessory, cable, or cord. Failure to hold your device securely could cause it to fall or hit a person or object, which could damage your device, damage other property, or cause personal injury.

**▲WARNING: High-risk use**

Your device is not designed or intended for use in any application or situation where failure of any kind of the device could lead to death, serious bodily injury, or severe environmental damage ("high-risk use"). If you elect to use your device for a high-risk use, you do so at your own risk.

**▲WARNING: Keyboard keys**

Incase recommends that you seek professional assistance to repair or replace detached or missing keys on your device. Do not force detached key caps back onto the keyboard or insert objects into the keyboard between the keys and the board cover. Opening and/or repairing your device can present electric shock, device damage, fire, and personal injury risks, and other hazards. Assistance and information from Incase for device repair and other services is available at [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

**▲NOTICE: Read use instructions**

Failure to properly set up, use, and care for this product can increase the risk of damage to your device or devices. Read this guide and keep all printed guides for future reference. For replacement guides, go to [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) or refer to the Incase Help and Support section for contact information.

**▲NOTICE: Handling**

Handle your Incase device with care. It is made of metal, glass, and plastic and has sensitive electronic components inside. Your device can be damaged if dropped, burned, punctured, or crushed, or if it comes in contact with liquid. If you suspect damage to your device or its battery, discontinue use of your device, as it may cause overheating or injury.

**▲Caution: Parts of this device are magnetic**

It may attract metallic materials. To reduce the potential risk of sparks, verify the electrical connection area is free of metallic objects before interconnecting devices. In order to reduce the likelihood of magnetic fields interfering with compass readings, disrupting the proper operation of pacemakers, or corrupting magnetically stored data, do not place credit cards or other magnetic storage media or magnetically sensitive devices near this device.

**Laser and LED Specifications**

Caution Use of controls or adjustments, or performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure.

**Laser Devices**

This device complies with International Standard IEC 60825-1:2014 for a Class 1 laser product. This device also complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for deviations pursuant to Laser Notice No. 50, dated June 24, 2007.

**Optical (LED) Mouse**


This product has been evaluated to comply with International Standard IEC 62471:2006.

**CLASS 1  
LASER PRODUCT**

**REGULATORY INFORMATION**

This device is not intended for use in machinery, medical or industrial applications. Any changes or modifications not expressly approved by Incase could void the user's authority to operate this device. This product is for use with NRTL Listed (UL, CSA, ETL, etc.), and/or IEC/EN 60950-1 or IEC/EN 62368-1 compliant (CE marked) Information Technology equipment. No serviceable parts included. This device is rated as a commercial product for operation at +32°F (+0°C) to +95°F (+35°C).

**Disposal of Waste Batteries and Electrical & Electronic Equipment**

 This symbol on the product or its batteries or its packaging means that this product and any batteries it contains must not be disposed of with your household waste. Instead, it is your responsibility to hand this over to an applicable collection point for the recycling of batteries and electrical and electronic equipment. This separate collection and recycling will help to conserve natural resources and prevent potential negative consequences for human health and the environment due to the possible presence of hazardous substances in batteries and electrical and electronic equipment, which could be caused by inappropriate disposal. For more information about where to recycle or dispose of your batteries and used equipment, please check our website at [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste), or contact your local city/municipality office, your household waste disposal service, or the shop where you purchased this product. This product may contain alkaline batteries. Rechargeable products may contain a Lithium-ion battery.

**For Customers in the United States and Canada**

## Supplier's Declaration of Conformity

Hereby, Onward Brands LLC, declares that this product is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: <http://www.incasa.com/support/pcaccessory>.

Full Declaration of Conformity also contains information such as Software and Accessories that impact radio compliance with the above directive.

**Models:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

**Contact information:** Onward Brands LLC. 1351 Railroad Street, Corona, CA 92882



This Class B digital apparatus complies with Part 15 of the U.S. Federal Communications Commission (FCC) rules, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) license-exempt RSS standards. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: Any changes or modifications to this device not expressly approved by Incasa could void the user's authority to operate the device.

## Radio and TV Interference Regulations

Incasa hardware device(s) can radiate radio frequency (RF) energy. If not installed and used in strict accordance with the instructions given in the printed documentation and/or onscreen help files, the device may cause harmful interference with other radio-communications devices (for example AM/FM radios, televisions, baby monitors, cordless phones, etc.). There is, however, no guarantee that RF interference will not occur in a particular installation. To determine if your hardware device is causing interference to other radio-communications devices, turn off and unplug the device from any external power source. If the interference stops, it was probably caused by the device. If this hardware device does cause interference, try the following measures to correct it:

- Relocate the antenna of the other radio-communications device (for example AM/FM Radios, televisions, baby monitors, cordless phones, etc.) until the interference stops.
- Move the hardware device farther away from the radio or TV, or move it to one side or the other of the radio or TV.
- Plug the device into a different power outlet so that the hardware device and radio or TV are on different circuits controlled by different circuit breakers or fuses.
- If necessary, ask your device dealer or an experienced radio-TV technician for more suggestions. For more information about interference issues, go to the FCC Web site at: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. You can also call the FCC at 1-888-CALL FCC to request Interference and Telephone Interference fact sheets.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## Exposure to Radio Frequency (RF) Energy

Model(s) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738  
:This device contains radio transmitters and has been designed, manufactured and tested to meet the Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED), and European requirements for RF exposure and Specific Absorption Rate. Additional information about RF safety can be found on the links below:

FCC website at <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

ISED website at <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## COPYRIGHT

Information and views expressed in this document, including URL and other Internet Web site references, may change without notice. This document does not provide you with any legal rights to any intellectual property in any Incasa product. You may copy and use this document for your internal reference purposes. ©2024 Vevey LLC. All rights reserved. Onward Brands is a licensee of Vevey LLC. Incasa is a trademark of Vevey LLC in the US and other Countries. Microsoft, the Expressive Input Design, the Office Designs, the Copilot icon, BlueTrack Technology, the BlueTrack Technology Design, Windows, and the Windows Symbol are trademarks of the Microsoft group of companies. USB, USB Type-C®, and USB-C® are registered trademarks of USB Implementers Forum. macOS is a trademark of Apple Inc.

**INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE ET D'UTILISATION**

Manipulez toujours votre accessoire avec soin pour conserver son apparence. Pour le nettoyer, essuyez la surface extérieure avec un chiffon doux et non pelucheux.

Ce manuel couvre différents produits, dont certains offrant des capacités radio (par exemple, une fonctionnalité Wi-Fi, Bluetooth).

**▲ Ce symbole identifie les messages relatifs à la santé et à la sécurité dans ce guide.**

**▲ AVERTISSEMENT : Lisez les informations relatives à la santé et la sécurité**

Les produits Incase sont développés pour être sécuritaires et efficaces. Veuillez lire ce guide pour connaître les informations importantes relatives à la santé et la sécurité concernant votre appareil ainsi que les modalités de la garantie limitée qui s'appliquent à votre appareil. Ce guide a pour objectif de vous rendre plus à l'aise et plus productif lorsque vous utilisez ce produit. Le non-respect des instructions et le fait de ne pas installer, utiliser ni entretenir correctement votre appareil peuvent accroître le risque de graves blessures, de mort ou de dommages à la propriété.

Vous trouverez d'autres informations en vous rendant sur [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

**▲ AVERTISSEMENT : Risque d'étouffement**

Cet appareil peut contenir des pièces de petite taille pouvant constituer un risque d'étouffement pour les enfants de moins de 3 ans. Gardez les petites pièces hors de la portée des enfants.

**▲ AVERTISSEMENT : Tenir hors de portée des jeunes enfants**

Votre appareil et ses accessoires ne sont pas des jouets. Ne laissez pas les jeunes enfants jouer avec ceux-ci, car ces derniers pourraient blesser ou blesser d'autres personnes ou endommager votre appareil. Gardez votre appareil ainsi que tous ses composants et accessoires hors de portée des enfants.

**▲ AVERTISSEMENT : Soyez conscient de votre environnement**

Pour réduire le risque potentiel de blessure ou de mort en raison de distractions, n'utilisez pas votre appareil en conduisant des voitures ou des machines, en faisant du vélo, en marchant ou en vous livrant à d'autres activités qui nécessitent toute votre attention. L'utilisation de votre appareil avec ou sans écouteurs ou casque (même s'ils ne le sont que dans une seule oreille) lorsque vous conduisez un véhicule ou faites du vélo n'est pas recommandée et peut être interdite dans votre communauté. Gardez toujours le volume de votre casque ou de vos écouteurs suffisamment bas pour entendre les gens parler et des sons qui pourraient vous alerter de conditions dangereuses, ainsi que pour mieux protéger votre audition. Examinez et respectez les lois et réglementations de votre communauté sur l'utilisation d'appareils mobiles lorsque vous conduisez ou faites du vélo. Voici d'autres recommandations de bon sens pour réduire les risques associés aux distractions :

- Ne tapez ni ne consultez jamais de textes ou de courriels.
- Ne tapez jamais d'informations de navigation.
- Ne surfez jamais sur le Web, et n'effectuez aucune autre tâche qui détourne votre attention.

**▲ AVERTISSEMENT : Appareils médicaux personnels**

Les émissions de radiofréquence et les champs magnétiques des appareils électroniques peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électroniques et entraîner des dysfonctionnements. Bien que votre appareil ait été conçu, testé et fabriqué en conformité avec la réglementation régissant les émissions de radiofréquences, notamment aux États-Unis, au Canada, dans les pays de l'Union européenne et au Japon, les circuits électriques et les émetteurs sans fil de l'appareil pourraient causer des interférences involontaires avec d'autres appareils électroniques. Les personnes avec un stimulateur cardiaque doivent prendre les précautions suivantes :

- L'American Heart Association recommande de maintenir un écart minimum de 15 cm (6 pouces) entre un appareil sans fil et un stimulateur cardiaque pour éviter tout risque potentiel d'interférence avec le stimulateur cardiaque.
  - Ne transportez pas votre appareil dans une poche sur votre poitrine.
  - Si vous avez des raisons de suspecter la présence d'interférences, éteignez immédiatement l'appareil.
- Si vous utilisez un appareil médical autre qu'un stimulateur cardiaque, consultez le fabricant ou votre médecin pour obtenir des renseignements et des instructions quant à l'utilisation d'autres appareils électriques près de votre appareil médical.

**▲ AVERTISSEMENT : Interférences causées par des radiofréquences**

Bien que votre appareil ait été testé pour en assurer sa sécurité et sa compatibilité, celui-ci contient une radio pouvant affecter d'autres équipements électroniques ou appareils médicaux (comme les stimulateurs cardiaques) dans certaines circonstances, entraînant un mauvais fonctionnement de ses derniers et possiblement des blessures ou la mort.

• Éteignez votre appareil dans les lieux où l'on vous l'exige.

**▲ AVERTISSEMENT : Exposition à l'énergie de radiofréquence (RF)**

Les appareils contenant des transmetteurs radio Wi-Fi et Bluetooth® ont été conçus, fabriqués et testés pour satisfaire aux directives d'exposition aux RF et au débit d'absorption spécifique de la Federal Communications Commission (FCC), d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada et des directives européennes. Afin de vous assurer que votre exposition à l'énergie de RF générée par les radios Wi-Fi et Bluetooth ne dépasse pas les limites d'exposition établies dans ces directives, orientez l'appareil de façon à ce que l'écran ne soit pas directement en contact avec votre corps comme en déposant l'écran de l'appareil sur vos cuisses ou le haut de votre corps.

D'autres renseignements à propos de la sécurité des RF se trouvent sur le site:

Web de la FCC sur [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Web d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada

[www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲ AVERTISSEMENT : Appareils sans fil à bord d'un avion**

Avant de monter à bord d'un avion ou de ranger l'appareil dans des bagages qui seront enregistrés, retirez ses piles (si cela est possible) ou éteignez-le (s'il est doté d'un interrupteur). Écoutez les annonces effectuées par l'équipage vous indiquant si vous avez le droit d'utiliser votre appareil pendant un vol. L'utilisation des appareils sans fil en vol est à la discrétion de la compagnie aérienne.

### ▲AVERTISSEMENT : Mesures de sécurité pour la batterie

Votre appareil utilise des batteries jetables ou rechargeables. Une utilisation inadéquate ou inappropriée des batteries jetables ou rechargeables peut provoquer des blessures, la mort, des dommages à la propriété et peut endommager votre appareil ou ses accessoires en cas de fuite, d'incendie, de surchauffe ou d'explosion. Le fluide contenu dans les batteries est corrosif et peut être toxique. Celui-ci peut entraîner des brûlures ou être nocif ou mortel en cas d'ingestion.

Pour réduire le risque de blessures lors de l'utilisation de batteries jetables ou rechargeables :

- Tenez les batteries hors de portée des jeunes enfants.
- Chargez les batteries rechargeables uniquement avec le chargeur fourni avec votre appareil. L'utilisation d'une méthode de charge inadéquate peut entraîner un incendie ou une explosion.
- Retirez immédiatement les batteries anciennes, faibles ou usées de votre appareil. Recyclez ou jetez les batteries anciennes, faibles ou usées selon les lois ou réglementations locales, régionales ou nationales.
- Retirez les batteries de votre appareil avant de ranger celui-ci pour une période prolongée.
- Évitez tout contact avec le fluide des batteries. En cas de fuite d'une batterie, tenez le fluide qui s'est échappé de la batterie loin de la peau, des yeux, des vêtements ou d'autres surfaces. Si le fluide de la batterie entre en contact avec la peau, les yeux ou les vêtements, rincez immédiatement la zone touchée avec de l'eau et contactez votre médecin ou un professionnel de la santé en cas de besoin.
- Retirez délicatement toutes les batteries en effectuant à l'envers les instructions d'installation fournies avec votre appareil.
- Avant d'insérer de nouvelles batteries, nettoyez en profondeur le compartiment des batteries à l'aide d'un chiffon sec et suivez les recommandations du fabricant de la batterie en ce qui a trait au nettoyage.
- Vous ne devez pas désassembler, écraser, ouvrir, perforer, déchirer, créer un court-circuit avec les contacts externes ou les circuits, exposer à des températures supérieures à 40 °C (104 °F) ou jeter des batteries dans un feu ou dans l'eau.
- Vous ne devez pas mélanger d'anciennes et de nouvelles batteries ou des batteries de différents types (par exemple, des batteries carbonezinc et alcalines).
- Ne laissez pas d'objets métalliques entrer en contact avec les bornes de la batterie sur l'appareil; celles-ci peuvent devenir chaudes et provoquer des brûlures.
- Ne transportez pas ou ne placez pas de batteries ou de batteries rechargeables avec d'autres objets métalliques.
- Ne laissez pas un appareil alimenté par des batteries exposé directement aux rayons du soleil pendant une période prolongée.
- N'immergez pas les batteries dans l'eau et ne les laissez pas se faire mouiller.
- N'utilisez pas de batterie qui a été mouillée. N'essayez pas de sécher une batterie ou une pile rechargeable à l'aide d'un sèche-cheveux, d'un four ou d'un four à micro-ondes.
- Ne connectez pas les batteries directement à des prises murales ou des prises d'allume-cigarettes.
- Assurez-vous de ne pas frapper, jeter, marcher sur ou faire subir des chocs importants aux batteries.
- Vous ne devez pas modifier ou transformer, tenter d'insérer des objets dans la batterie, immerger ou exposer celle-ci à de l'eau et d'autres liquides, l'exposer à un feu, une explosion ou autre danger.
- Ne rechargez pas les batteries près d'un feu ou dans des conditions extrêmement chaudes.
- Échapper votre appareil ou sa batterie, plus particulièrement sur une surface dure, peut endommager l'appareil et sa batterie. Nous vous recommandons de demander l'aide d'un professionnel pour inspecter votre appareil si vous soupçonnez des dommages.
- N'utilisez jamais une batterie endommagée. Si votre batterie semble égratignée ou fissurée, mettez-la immédiatement de côté et jetez-la adéquatement. L'utilisation d'une batterie endommagée peut entraîner des courts-circuits, une surchauffe ou d'autres défaillances au niveau de l'appareil.

### ▲AVERTISSEMENT : Remplacement de la batterie et réparations de l'appareil (batteries remplaçables par l'utilisateur)

Les batteries dans les appareils pouvant être changées par l'utilisateur se remplacent en ouvrant le compartiment des batteries et en suivant les instructions de remplacement contenues dans le Guide de démarrage rapide. Incase vous recommande de communiquer avec des personnes qualifiées pour réparer tous les appareils que vous possédez et de faire preuve de prudence si vous décidez d'effectuer vous-même les réparations. Ouvrir ou tenter de réparer votre appareil peut entraîner des risques de décharge électrique, de dommages à l'appareil, d'incendie, de blessures corporelles, ainsi que d'autres risques.

### ▲AVERTISSEMENT : Atmosphères potentiellement explosives

Ne rangez pas ni ne transportez pas de liquides inflammables, de gaz ou de matériaux explosifs dans le même compartiment que votre appareil, que ces pièces et/ou ces accessoires. Éteignez votre appareil et ne retirez pas ou n'installez pas les chargeurs de pile, les adaptateurs c.a. ou tout autre accessoire à votre appareil lorsque vous êtes dans un endroit où l'atmosphère est potentiellement explosive. Les zones à l'atmosphère potentiellement explosive sont souvent clairement signalées, mais ce n'est pas toujours le cas. Elles peuvent comprendre les stations-service ou les zones de service du carburant, les aires sous le pont d'un bateau ou tout autre type d'embarcation, les installations de stockage ou de transfert de carburants et de produits chimiques ou encore les zones dans lesquelles des produits chimiques ou des particules inflammables comme de la poussière fine ou des poudres métalliques se retrouvent dans l'atmosphère. Dans de tels lieux, une étincelle pourrait se produire et provoquer une explosion ou un incendie.

### ▲AVERTISSEMENT : Troubles musculosquelettiques

L'utilisation de dispositifs électroniques d'entrée peut être liée à des blessures graves ou à des troubles de santé. Lorsque vous travaillez sur un ordinateur, comme c'est le cas pour de nombreuses autres activités, vous pouvez ressentir une inconfort occasionnel dans les mains, les bras, les épaules, le cou ou ailleurs. Toutefois, si des symptômes persistants ou récurrents d'inconfort, de douleur, d'élanement, de picotement, d'engourdissement, de sensation de brûlure ou de rigidité musculaire se faisaient sentir, NE LES NÉGLIGE PAS. CONSULTEZ RAPIDEMENT UN MÉDECIN, même si les symptômes apparaissent lorsque vous n'utilisez pas votre ordinateur. De tels signes peuvent en effet être liés à des lésions sévères, parfois définitives, ou à des troubles nerveux, musculaires, des tendons ou d'autres parties du corps. Ces troubles musculosquelettiques incluent entre autres le syndrome du canal carpien, la tendinite et la ténosynovite. Bien que de nombreuses questions relatives aux TMS demeurent encore sans réponse, la plupart des chercheurs estiment que leur apparition est liée à de multiples facteurs, notamment : l'état de santé général, le stress et son mode de gestion, les états pathologiques, la posture et le positionnement du corps pendant le travail et d'autres activités (y compris l'utilisation d'un clavier ou d'une souris). La durée de pratique d'une activité donnée peut également être un facteur.

### ▲AVERTISSEMENT : Risques associés aux réparations

Ouvrir ou tenter de réparer votre appareil peut entraîner des risques de décharge électrique, de dommages à l'appareil, d'incendie, de blessures corporelles, ainsi que d'autres risques. Incase vous recommande de contacter du personnel qualifié pour réparer votre appareil et de ne pas tenter de procéder vous-même aux réparations.

### ▲AVERTISSEMENT : Nettoyage

Le risque d'incendie, de décharge électrique ou de dommage à votre appareil Incase durant le nettoyage peut être réduit en prenant les précautions suivantes :

- Débranchez tous les câbles et mettez l'appareil sous tension avant le nettoyage.
- Nettoyez seulement l'extérieur de l'appareil.
- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon sec.
- Nettoyez délicatement la surface extérieure du ventilateur, de l'ouverture de ventilation ou toute autre ouverture où peuvent s'accumuler de la saleté.
- N'essayez pas de nettoyer les connecteurs en les trempant dans des liquides. Essayez doucement avec un chiffon propre.

### ▲AVERTISSEMENT : Utilisation

Pour réduire le risque d'incendie, de décharge électrique ou de dommage à votre appareil Incase, n'exposez pas votre appareil à la pluie, la neige ou les autres formes d'humidité. N'utilisez pas votre appareil près d'une source d'eau ou dans un environnement mouillé ou excessivement humide (p. ex., près d'une douche, d'une baignoire, d'un évier ou d'une piscine, ou dans un sous-sol humide). Pour s'assurer que l'appareil fonctionne à son meilleur :

- N'utilisez pas l'appareil près d'une source de chaleur, de nourriture, de saleté excessive, de poussière, d'huile, de produits chimiques ou des rayons directs du soleil.
- Ne placez pas d'objets sur le dessus de votre appareil.
- Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par Incase.
- N'insérez aucun objet dans aucune partie du produit, y compris les espaces autour des touches ou toute autre ouverture.
- Ne faites pas sécher votre appareil en utilisant un séchoir à cheveux, une sècheuse, un four conventionnel, un grille-pain ou un four à micro-ondes. Si votre appareil se fait mouiller, essuyez l'extérieur en utilisant un chiffon sec et propre.

### ▲ATTENTION : Sécurité relative aux câbles et aux cordons

Les câbles et les cordons exposés de l'appareil peuvent poser un risque de trébuchement potentiel. Rangez tous les câbles et cordons de manière à ce que les personnes et les animaux ne risquent pas de tomber ou de tirer dessus accidentellement en se déplaçant dans la zone où se situe l'appareil. Ne laissez pas les enfants jouer avec les câbles et les cordons. Pour éviter d'endommager les cordons et les câbles :

- Protégez les câbles afin que personne ne puisse marcher sur ceux-ci ou les écraser.
- Évitez que les câbles soient pincés ou pliés à l'excès.
- Débranchez votre câble ou votre câble de chargement en cas d'orage ou pendant les longues périodes d'inutilisation.

### ▲ATTENTION : Stabilité de l'appareil

Ne positionnez pas votre appareil sur des surfaces inégales ou instables. Assurez-vous de bien le tenir lorsque vous le transportez et de ne pas le transporter en le tenant par un accessoire, un câble ou un cordon. Omettre de bien tenir votre appareil pourrait entraîner une chute ou frapper une personne ou un objet, ce qui pourrait endommager votre appareil, causer des dommages à la propriété ou des blessures corporelles.

### ▲AVERTISSEMENT : Utilisation dans un contexte à risque élevé

Votre appareil n'est pas conçu ni prévu pour une utilisation dans un contexte à risque élevé où toute défaillance d'une quelconque nature pourrait entraîner la mort, de graves blessures corporelles ou des dommages importants à l'environnement (« utilisation dans un contexte à risque élevé »). Si vous choisissez d'utiliser votre appareil dans un contexte à risque élevé, vous acceptez de le faire à vos propres risques.

### ▲AVERTISSEMENT : Touches du clavier

Incise vous recommande de demander l'aide d'un professionnel pour réparer ou remplacer les touches détachées ou manquantes de votre appareil. Ne forcez pas l'enclenchement des touches de clavier détachées ou n'insérez pas d'objets dans le clavier entre les touches ou le couvercle du clavier. Ouvrir ou tenter de réparer votre appareil peut entraîner des risques de décharge électrique, de dommages à l'appareil, d'incendie, de blessures corporelles, ainsi que d'autres risques. Vous pouvez obtenir de l'assistance et de l'information pour la réparation et les autres services Incase sur [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

### ▲AVIS : Lisez les instructions d'utilisation

Le fait de ne pas configurer, utiliser et entretenir correctement ce produit peut augmenter le risque d'endommager votre ou vos appareils. Lisez ce guide et conservez tous les guides imprimés pour une référence ultérieure. Pour obtenir des guides de remplacement, rendez-vous sur [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) ou reportez-vous à la section Aide et support de Incase pour obtenir les coordonnées.

### ▲AVIS : Manutention

Manipulez votre appareil Incase avec précaution. Il est fait de métal, de verre et de plastique et comporte des composants électroniques sensibles à l'intérieur. Votre appareil peut être endommagé s'il est tombé, brûlé, percé ou écrasé, ou s'il est en contact avec du liquide. Si vous soupçonnez des dommages à votre appareil ou à sa batterie, cessez l'utilisation de votre appareil, car ceci pourrait provoquer une surchauffe ou des blessures. N'utilisez pas votre appareil si l'écran de celui-ci est fissuré, car cela pourrait provoquer des blessures.

### ▲Attention : Certaines parties de cet appareil sont magnétiques

Il peut attirer des matériaux métalliques. Pour réduire le risque potentiel d'étincelles, vérifiez que la zone de connexion électrique est exempte d'objets métalliques avant de connecter des appareils. Afin de réduire le risque que des champs magnétiques interfèrent avec les relevés de la boussole, perturbent le bon fonctionnement des stimulateurs cardiaques ou corrompent les données stockées magnétiquement, ne placez pas de cartes de crédit ou d'autres supports de stockage magnétiques ou d'appareils sensibles au magnétisme à proximité de cet appareil.

## Spécifications laser et LED

Attention L'utilisation de commandes ou de réglages, ou l'exécution de procédures autres que celles spécifiées ici, peut entraîner une exposition à des rayonnements dangereux.

## Appareils laser

Cet appareil est conforme à la norme internationale IEC 60825-1:2014 relative aux produits laser de classe 1. Cet appareil est également conforme aux normes 21 CFR 1040.10 et 1040.11, à l'exception des dérogations prévues par l'avis Laser Notice n° 50 du 24 juin 2007.

## Souris optique (LED)


Ce produit a été évalué pour être conforme à la norme internationale IEC 62471:2006.

**PRODUIT LASER  
DE CLASSE 1**

## RENSEIGNEMENTS RÉGLEMENTAIRES

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé dans des applications industrielles, médicales ou d'utilisation de machines. Toute modification n'étant pas expressément approuvée par Incase pourrait annuler le droit de l'utilisateur à se servir de cet appareil. Ce produit ne devrait être utilisé qu'avec de l'équipement des technologies de l'information figurant sur la liste des NRTL (UL, CSA, ETL, etc.) et/ou conforme à la norme CEI/FR 60950-1 (marque CE). Ne contient aucune pièce susceptible d'être réparée. Cet appareil est classé comme un produit commercial prévu pour un fonctionnement à une température comprise entre +0 °C (+32 °F) et +35 °C (+95 °F).

## Recyclage des batteries usagées et des déchets d'équipements électriques et électroniques

 La présence de ce symbole sur le produit, ses piles ou son emballage signifie que vous ne devez jeter ni le produit, ni ses batteries, avec vos ordures ménagères. Au lieu de cela, il vous incombe de les déposer dans un point de collecte adapté pour le recyclage des piles et des appareils électriques et électroniques. Cette collecte séparée et le recyclage aident à préserver les ressources naturelles et à limiter le risque de conséquences négatives pour la santé humaine et l'environnement en raison de la présence éventuelle de substances dangereuses dans les piles et les équipements électriques et électroniques, qui peut être causée par une élimination inadéquate. Pour plus de renseignements sur l'endroit où déposer vos piles et déchets électriques et électroniques, veuillez communiquer avec le bureau local de votre ville/municipalité, votre service de collecte des ordures ménagères ou le magasin où vous avez acheté ce produit. Pour plus de renseignements sur l'endroit où recycler ou jeter vos piles et vos équipements usagés, veuillez consulter notre site Web sur [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste), ou communiquer avec le bureau local de votre ville/municipalité, votre service de collecte des ordures ménagères ou le magasin où vous avez acheté ce produit. Ce produit peut contenir une batterie alcaline. Les produits rechargeables peuvent contenir une batterie lithium-ion.

## Pour les clients situés aux États-Unis et au Canada



## Déclaration de conformité du fournisseur

Par la présente, Onward Brands LLC déclare que ce produit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

La déclaration de conformité complète contient également des informations telles que les logiciels et les accessoires qui ont un impact sur la conformité radio avec la directive ci-dessus.

**Modèle** : OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1566, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738  
**Coordonnées** : Onward Brands LLC. 1351 Railroad Street, Corona, CA 92682

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la section 15 des règles de la Federal Communications Commission (FCC) et des normes des appareils exempts de licence CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE). Le fonctionnement est soumis aux conditions suivantes : (1) cet appareil ne peut pas causer d'interférences, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, notamment celles pouvant entraîner un dysfonctionnement.

Remarque : Toute modification sur cet appareil n'étant pas expressément approuvée par Incase pourrait annuler le droit de l'utilisateur à se servir de cet appareil.

## Règlements sur les interférences de radio et de télévision

Les appareils Incase peuvent émettre de l'énergie de radiofréquence (RF). Si le dispositif n'est pas installé conformément aux instructions données dans la documentation imprimée et/ou dans les fichiers d'aide à l'écran, le dispositif peut provoquer des interférences nuisibles à d'autres appareils de radiocommunication (par exemple, les radios AM/FM, les téléviseurs, les interphones de surveillance de bébé, les téléphones sans fil, etc.). Il est toutefois impossible de garantir qu'aucune interférence ne se produira lors d'une installation particulière. Pour déterminer si votre appareil provoque des interférences sur d'autres appareils de radiocommunications, éteignez votre appareil, puis débranchez-le de toute source d'alimentation externe. Si les interférences s'arrêtent, il est probable qu'elles aient été provoquées par l'appareil. Si ce périphérique est effectivement la source de l'interférence, essayez les mesures correctrices suivantes :

- Relocalisez l'antenne des autres appareils de radiocommunication (par exemple, les radios AM/FM, les télévisions, les interphones de surveillance, les téléphones sans fil, etc.), jusqu'à ce que l'interférence arrête.
- Déplacez le périphérique plus à l'écart de la radio ou du téléviseur, ou déplacez-le d'un côté ou de l'autre de la radio ou du téléviseur.
- Branchez l'appareil dans une prise de courant différente pour le matériel et la radio ou la télévision, en vous assurant que des circuits électriques différents alimentent les prises de courant.
- Si nécessaire, demandez au vendeur du matériel ou à un technicien radiotélévision d'expérience pour obtenir d'autres suggestions. Pour plus de renseignements sur les problèmes d'interférences, visitez le site Web de la FCC à l'adresse : <http://www.fcc.gov/cgb/consumeracts/interference.html>. Vous pouvez aussi appeler la FCC au 1-888-CALL FCC pour demander la fiche de renseignement sur les interférences et les interférences téléphoniques.

**Exposition à l'énergie de radiofréquence (RF)**

Modèle OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738  
: Cet appareil contient des transmetteurs radio et a été conçu, fabriqué et testé pour satisfaire aux exigences d'exposition aux RF et de débit d'absorption spécifique de la Federal Communications Commission (FCC), d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada et des directives européennes. Des informations supplémentaires concernant la sécurité RF sont disponibles sur les liens suivants :  
Site Web de la FCC : <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>  
Site Web d'ISDE : <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

**COPYRIGHT**

Les informations et les opinions exprimées dans ce document, y compris les références aux URL et à d'autres sites Web, sont sous réserve de modifications sans préavis. Ce document ne vous confère aucun droit légal à l'égard de toute propriété intellectuelle de tout produit Incase. Vous pouvez copier et utiliser ce document à des fins de référence interne. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, l'icône Copilot, BlueTrack Technology et BlueTrack Technology Design, Windows et le symbole Windows sont des marques commerciales du groupe de sociétés Microsoft. USB, USB Type-C® et USB-C® sont des marques déposées de USB Implementers Forum. Toutes les autres marques de commerce appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

## INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA Y USO

Manipule siempre el dispositivo con cuidado para mantener su apariencia. Para limpiarlo, pase un paño suave sin pelusas sobre la superficie exterior.

Este manual abarca diferentes productos, algunos de los cuales contienen capacidades de radio (por ej. Wi-Fi, funcionalidad Bluetooth)

▲Este símbolo identifica los mensajes de seguridad y salud en esta guía.

▲ADVERTENCIA: Lea la información de seguridad y salud

Los productos de Incase se han desarrollado para que sean seguros y eficaces. Lea este manual para obtener importante información sobre seguridad y salud de su dispositivo y para los términos de la Garantía limitada que aplican para su dispositivo. Este manual ha sido creado para ayudarlo a estar más cómodo y ser más productivo cuando usa este dispositivo. El incumplimiento de las instrucciones para una adecuada configuración, uso y cuidado del dispositivo podría aumentar el riesgo de daños físicos personales, muerte o daños a la propiedad.

Puede encontrar soporte adicional en [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

▲ADVERTENCIA: Peligro de asfixia

Este dispositivo puede contener piezas pequeñas que pueden representar un riesgo de asfixia para niños menores de 3 años. Mantenga las piezas pequeñas alejadas de los niños.

▲ADVERTENCIA: Mantenga alejado del alcance de los niños pequeños

El dispositivo y sus accesorios no son juguetes. No permita que los niños pequeños jueguen con ellos porque pueden lesionarse a sí mismos, a otras personas o dañar su dispositivo. Mantenga el dispositivo y sus partes y accesorios fuera del alcance de niños.

ADVERTENCIA: Preste atención a su entorno

Para reducir el posible riesgo de lesiones o muerte debido a distracciones, no use el dispositivo al manejar, operar maquinaria, montar en bicicleta, caminar o realizar otras actividades que requieran su completa atención. El uso del dispositivo solo o con auriculares o cascos (aunque se lleven en un solo oído) al manejar un vehículo o montar en bicicleta no es recomendable y puede estar prohibido en su comunidad. Mantenga siempre el volumen de los auriculares o cascos lo suficientemente bajo como para poder escuchar la conversación de la gente y cualquier sonido que pueda alertarlo de condiciones peligrosas. Además, esta medida también le ayudará a proteger su audición. Revise y cumpla la legislación y la normativa de su comunidad relativas al uso de dispositivos móviles al manejar o montar en bicicleta.

Estas son otras recomendaciones de sentido común que reducen los riesgos asociados con las distracciones:

- Nunca escriba ni revise textos o mensajes de correo electrónico.
- Nunca introduzca información de navegación.
- Nunca navegue por Internet ni realice cualquier otra tarea que desvíe su atención.

▲ADVERTENCIA: Dispositivos médicos personales

Las emisiones de radiofrecuencia y campos magnéticos de equipos electrónicos pueden afectar negativamente el funcionamiento de otros equipos electrónicos causando un mal funcionamiento. A pesar de que su dispositivo está diseñado, probado y fabricado para cumplir con las normas que regulan las emisiones de radiofrecuencia en países o regiones como Estados Unidos, Canadá, la Unión Europea y Japón, los transmisores inalámbricos y los circuitos eléctricos en el dispositivo pueden causar interferencia no intencionada en otros equipos electrónicos.

Las personas que utilizan marcapasos siempre deben tomar las siguientes precauciones:

- La Asociación Estadounidense del Corazón recomienda mantener una separación mínima de 15 cm (6 pulgadas) entre el dispositivo inalámbrico y el marcapasos para evitar una interferencia potencial con el marcapasos.
- No lleve su dispositivo en el bolsillo del pecho.
- Si tiene algún motivo para sospechar que está ocurriendo una interferencia, apague su dispositivo de inmediato. Si utiliza un dispositivo médico diferente que un marcapasos, consulte con el fabricante del dispositivo o con su médico para obtener información e instrucciones sobre el uso de otros dispositivos electrónicos cerca de su dispositivo médico.

▲ADVERTENCIA: Interferencia de radiofrecuencia

Aunque la seguridad y compatibilidad del dispositivo se han probado, este dispositivo tiene una radio que puede afectar a otros equipos electrónicos o dispositivos médicos (como marcapasos) en determinadas circunstancias, por lo que se podría provocar un funcionamiento incorrecto y causar lesiones o incluso la muerte.

- Apague su dispositivo en cualquier ubicación donde se le indique que debe hacerlo.

▲ADVERTENCIA: Exposición a energía de radiofrecuencia (RF)

Los dispositivos que tienen transmisores de radio Wi-Fi y Bluetooth® se han diseñado, fabricado y probado para cumplir las directrices de la Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada y normativas europeas relativas a la exposición a radiofrecuencia y la tasa de absorción específica. Para asegurar que su exposición a la energía RF generada por las radios Wi-Fi y Bluetooth no exceda los límites de exposición establecidos por estas normas, oriente el dispositivo de forma tal que el lado de la pantalla no esté en contacto directo con su cuerpo, como colocar el lado de la pantalla boca abajo en el regazo o en la parte superior del cuerpo.

Podrá encontrar información adicional sobre la seguridad RF en:

el sitio web de la FCC en [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

el sitio web de Industry Canada en [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nst/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nst/eng/sf01904.html)

▲ADVERTENCIA: Dispositivos inalámbricos a bordo de una aeronave

Antes de abordar cualquier aeronave o empacar un dispositivo inalámbrico en un equipaje que será despachado, quite las baterías del dispositivo inalámbrico (si se pueden extraer) o apague el dispositivo inalámbrico (si tiene un interruptor de encendido/apagado). Preste atención al anuncio durante el vuelo que le informa si tiene permitido usar su dispositivo durante el vuelo. El uso de tecnología inalámbrica depende de cada aerolínea. Consulte con el personal de la aerolínea sobre el uso de su dispositivo durante el vuelo y siga todas las instrucciones.

### ▲ADVERTENCIA: Seguridad general de la batería

El dispositivo usa baterías desechables o recargables. El uso indebido o mal uso de baterías desechables o recargables puede causar lesiones, muerte, daños en la propiedad y daños en el dispositivo o sus accesorios como resultado de fugas de líquido de baterías, incendio, sobrecalentamiento o explosión. El líquido de la batería es corrosivo y puede ser tóxico. Puede causar quemaduras y provocar lesiones o incluso la muerte si se traga. Para reducir el riesgo de lesiones al usar baterías desechables o recargables:

- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- Cargue las baterías recargables solamente con el cargador proporcionado con el dispositivo. El uso de un método de carga incorrecto puede producir un incendio o explosión.
- Retire inmediatamente las baterías viejas, débiles o agotadas del dispositivo. Recicle o deseche las baterías viejas, débiles o agotadas de acuerdo con las leyes o regulaciones locales, regionales y nacionales.
- Retire las baterías de su dispositivo antes de almacenarlo por largos períodos de tiempo.
- Evite el contacto con el líquido de la batería. Si una batería pierde líquido, evite que el líquido derramado entre en contacto con la piel, los ojos, la ropa u otras superficies. Si el líquido de la batería entra en contacto con la piel, ojos o la ropa, lave inmediatamente la zona afectada con agua y fóngase en contacto con su médico o con otro proveedor de salud según corresponda.
- Quite cuidadosamente todas las baterías al seguir en orden inverso las instrucciones de instalación de la batería que se proporcionan con el dispositivo.
- Antes de insertar baterías nuevas, limpie minuciosamente el compartimento de baterías con un paño seco o siga las recomendaciones de limpieza del fabricante.
- No desensamble, aplaste, abra, perforo, triture, provoque cortocircuitos de los contactos, exponga a temperaturas superiores a 40 °C ni deseche las baterías al fuego o agua.
- No mezcle baterías nuevas y viejas o de diferentes tipos (por ejemplo, baterías de zinc de carbono o alcalinas).
- No permita que objetos metálicos toquen los terminales de las baterías en el dispositivo; pueden calentarse y causar quemaduras.
- No transporte ni coloque pilas o baterías juntas con otros objetos metálicos.
- No deje bajo la luz directa del sol dispositivos que funcionan a batería por períodos prolongados.
- No sumerja las baterías en agua ni permita que se mojen.
- No use baterías si se han mojado. No intente secar una pila o batería con un secador de pelo, en un horno o en un horno de microondas.
- No conecte las baterías directamente a las tomas de corriente ni en rejillas de encendedor de cigarrillos del auto.
- No golpee, deseche ni pise las baterías ni las exponga a choques físicos fuertes.
- No modifique ni refaccione la batería, ni intente insertar objetos foráneos en ella. No sumerja la batería ni la exponga al agua u otros líquidos, fuego, explosiones u otros peligros.
- No recargue las baterías cerca del fuego ni en condiciones de temperaturas extremadamente altas.
- Si deja caer el dispositivo o su batería, especialmente sobre una superficie dura, puede dañar el dispositivo y su batería. Le recomendamos que busque asistencia de un profesional para inspeccionar el dispositivo si cree que se ha dañado.
- Nunca use una batería dañada. Si la batería parece estar rayada o fragmentada, retirela inmediatamente y deséchela de la forma adecuada. El uso de una batería dañada puede provocar cortocircuitos, sobrecalentamiento y otros errores de funcionamiento de los componentes.

### ▲ADVERTENCIA: Reemplazo de la batería y reparaciones del dispositivo (baterías reemplazables por el usuario)

Las baterías de los dispositivos con baterías reemplazables por el usuario se pueden cambiar al abrir el receptáculo de baterías y siguiendo las instrucciones de reemplazo de la batería disponibles en la Guía de inicio rápido. Incase recomienda que solicite la ayuda de un profesional para todas las reparaciones del dispositivo y que tenga cuidado si lo hace usted mismo. La apertura o reparación del dispositivo puede resultar en descargas eléctricas, daños en el dispositivo, incendio y lesiones, y otros peligros.

### ▲ADVERTENCIA: Atmosferas potencialmente explosivas

No almacene o transporte líquidos y gases inflamables, o materiales explosivos en el mismo compartimento que su dispositivo, sus partes y sus accesorios. Apague su dispositivo, y no quite o instale cargadores de baterías, adaptadores AC, o cualquier otro accesorio para su dispositivo cuando se encuentre en un área con atmosferas potencialmente explosivas. Las áreas con atmosferas potencialmente explosivas son por lo general, pero no siempre están señalizadas y pueden incluir áreas de combustible o estaciones de servicio; debajo de la cubierta en botes u otras embarcaciones; transferencia de combustible o químicos e instalaciones de almacenamiento; y áreas en donde los químicos o partículas inflamables, tales como polvo de grano o polvos de metales se han acumulado en el aire. En tales áreas, puede ocurrir una chispa y provocar una explosión o incendio.

### ▲ADVERTENCIA: Trastornos musculoesqueléticos

El uso de dispositivos de entrada puede estar relacionado con lesiones graves o trastornos. Al igual que en otras actividades, puede que en ciertas ocasiones experimente cierta incomodidad en las manos, los brazos, los hombros, el cuello o en otras partes del cuerpo cuando use el equipo. No obstante, si padece de manera persistente o periódica síntomas como molestias, dolor, punzadas, cosquilleo, adormecimiento, quemazón o agarrotamiento, NO PASE POR ALTO ESTAS SEÑALES DE ADVERTENCIA. CONSULTE CUANTO ANTES CON UN PROFESIONAL MÉDICO COMPETENTE, aunque los síntomas aparezcan cuando no trabaje con el equipo. Los síntomas de este tipo pueden estar relacionados con lesiones discapacitantes dolorosas o permanentes, o con trastornos de los nervios, músculos, tendones u otras partes del cuerpo. Entre estos trastornos musculoesqueléticos (MSD) se incluyen el síndrome del túnel carpiano, la tendinitis, la tenosinovitis y otros trastornos de la salud. A pesar de que los investigadores aún no pueden responder muchas preguntas sobre el MSD, existe un consenso general de los variados factores que pueden estar ligados a su aparición, incluyendo: la salud en general, el estrés y la forma en que cada uno lo aborda, las condiciones médicas y físicas, y cómo la persona posiciona y usa su cuerpo durante el trabajo y otras actividades (incluyendo el uso del teclado y el mouse). Además, también puede influir el tiempo que una persona dedica a una actividad determinada. Puede descargar una Guía para el uso saludable de la computadora en [incase.com/support/pccasesario](https://www.incase.com/support/pccasesario).

### ▲ADVERTENCIA: Riesgo en las reparaciones

Abrir y/o reparar su dispositivo puede presentar riesgo de descarga eléctrica, daños al dispositivo, incendio y riesgo de daños personales, y otros peligros. Incase recomienda que busque asistencia profesional para reparar el dispositivo y que no intente repararlo usted mismo.

### ▲ADVERTENCIA: Limpieza

El riesgo de incendio, descarga o daños a su dispositivo Incase durante la limpieza puede reducirse al tomar las siguientes precauciones:

- Desconecte todos los cables y apague su dispositivo antes de realizar la limpieza.
- Solo limpie el exterior de su dispositivo.
- Limpie su dispositivo con un paño seco.
- Limpie suavemente la superficie exterior de los ventiladores, rejillas de ventilación u otras aberturas para quitar el polvo acumulado.
- No intente limpiar los conectores con líquidos de inmersión. Solo limpie suavemente con un paño limpio.

#### ▲ADVERTENCIA: Uso

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o daños en el dispositivo de Incase, no exponga el dispositivo a la lluvia, nieve ni otros tipos de humedad. No use el dispositivo cerca del agua ni en una ubicación excesivamente húmeda (por ejemplo, cerca de una ducha, bañera, lavabo, piscina o en un sótano húmedo). Para mantener el funcionamiento óptimo del dispositivo:

- No use el dispositivo cerca de fuentes de calor, alimentos, suciedad excesiva, polvo, aceite, productos químicos o bajo una fuerte luz solar directa.
- No coloque objetos encima del dispositivo.
- Use únicamente accesorios/aditamentos especificados por Incase.
- No inserte objetos en ninguna parte del producto, incluidos los espacios entre las teclas u otras aberturas.
- No intente secar el dispositivo con un secador de pelo, secadora de ropa, horno convencional, tostadora ni horno de microondas. Si el dispositivo se moja, limpie suavemente el exterior con un paño limpio y seco.

#### ▲PRECAUCIÓN: Seguridad del cable

Los cables de dispositivo expuestos representan un posible peligro de tropezarse. Organice todos los cables para que las personas y las mascotas no puedan tropezarse o jalar de ellos accidentalmente cuando se desplacen por la zona. No permita que los niños jueguen con los cables. Para evitar dañar los cables:

- Coloque los cables para que nadie tenga que cruzar o pasar por encima de ellos.
- Evite que los cables se enganchen o se retuerzan.
- Desconecte el cable de carga durante las tormentas eléctricas o si no se va a utilizar durante un largo período de tiempo.

#### ▲PRECAUCIÓN: Estabilidad del dispositivo

No coloque el dispositivo en superficies desiguales o inestables. Asegúrese de sostenerlo de manera segura al transportarlo y no a través de un accesorio o cable. Si no sostiene el dispositivo de manera segura, este podría caerse o golpear a una persona u objeto, lo que podría dañar el dispositivo u otro objeto, o provocar lesiones.

#### ▲ADVERTENCIA: Uso de alto riesgo

El dispositivo no está diseñado para usarse en aplicaciones o situaciones en las que un defecto del dispositivo podría provocar la muerte, lesiones graves o graves daños medioambientales ("uso de alto riesgo"). Si opta por usar el dispositivo para uso de alto riesgo, lo hace a su propio riesgo.

#### ▲ADVERTENCIA: Teclas del teclado

Incase le recomienda que busque ayuda profesional para reparar o reemplazar teclas sueltas o faltantes en su dispositivo. No coloque a la fuerza las teclas sueltas en el teclado o inserte objetos al teclado entre las teclas y la cubierta del tablero. La apertura o reparación del dispositivo puede resultar en descargas eléctricas, daños en el dispositivo, incendio y lesiones, y otros peligros. Encontrará ayuda e información de Incase sobre la reparación de dispositivos y otros servicios en [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲AVISO: Lea las instrucciones de uso

Si no configura, usa y cuida adecuadamente este producto, puede aumentar el riesgo de daños a sus dispositivos. Lea esta guía y guarde todas las guías impresas para referencia futura. Para obtener guías de reemplazo, visite [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) o consulte la sección Ayuda y soporte técnico de Incase para obtener información de contacto.

#### ▲AVISO: Manipulación

Manipule el dispositivo de Incase con cuidado. Está hecho de metal, cristal y plástico, y tiene componentes electrónicos sensibles en su interior. El dispositivo se puede dañar si se cae, quema, perfora o aplasta, o si entra en contacto con líquidos. Si sospecha que el dispositivo o la batería están dañados, deje de usar el dispositivo, ya que puede causar sobrecalentamiento o lesiones. No use el dispositivo con una pantalla agrietada, ya que puede provocar lesiones.

#### ▲Precaución: Algunas partes de este dispositivo son magnéticas.

Puede atraer materiales metálicos. Para reducir el riesgo potencial de chispas, verifique que el área de conexión eléctrica esté libre de objetos metálicos antes de interconectar dispositivos. Para reducir la probabilidad de que los campos magnéticos interfieran con las lecturas de la brújula, alteren el funcionamiento correcto de los marcapasos o corrompan los datos almacenados magnéticamente, no coloque tarjetas de crédito u otros medios de almacenamiento magnéticos o dispositivos sensibles al magnetismo cerca de este dispositivo.

#### Especificaciones de láser y LED

Precaución El uso de controles o ajustes, o la realización de procedimientos distintos a los aquí especificados, puede provocar una exposición peligrosa a la radiación.

#### Dispositivos láser

Este dispositivo cumple con la norma internacional IEC 60825-1:2014 para productos láser de clase 1. Este dispositivo también cumple con 21 CFR 1040.10 y 1040.11, excepto las desviaciones de conformidad con el Aviso sobre láser n.º 50, con fecha del 24 de junio de 2007.

#### Ratón óptico (LED)


Este producto ha sido evaluado para cumplir con la norma internacional IEC 62471:2006.

**PRODUCTO LASER  
CLASE 1**

#### INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

Este dispositivo no está diseñado para usarse en aplicaciones mecánicas, médicas o industriales. Cualquier cambio o modificación no aprobado expresamente por Incase podría anular la autoridad del usuario para usar este dispositivo. Este producto está diseñado para usarse con equipos informáticos que cumplen las normas NRTL (UL, CSA, ETL, etc.), o IEC/EN 60950-1 (marca de la CE). No se incluyen piezas reparables. Este dispositivo se clasifica como producto comercial para un funcionamiento entre +0 °C y +35 °C.

## **Desecho de baterías usadas y equipos eléctricos y electrónicos**

 Este símbolo en el producto, sus baterías o su embalaje significa que el producto y las baterías que contiene no se deben desechar con los residuos domésticos. En cambio, es su responsabilidad entregar estos artículos a un punto de recolección adecuado para el reciclaje de las baterías y los equipos eléctricos y electrónicos. Esta recolección separada y reciclará ayudarán a conservar los recursos naturales y a evitar posibles consecuencias negativas para la salud humana y el medio ambiente debido a la posible presencia de las sustancias peligrosas de las baterías y los equipos eléctricos y electrónicos, que podría producirse debido a un desecho inadecuado. Para obtener más información sobre dónde reciclar las baterías y los equipos usados, consulte nuestro sitio web en [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) o póngase en contacto con su oficina municipal local, el servicio de desecho de residuos domésticos o la tienda en la que compró el producto. Este producto puede usar baterías alcalinas. Los productos recargables podrían contener una batería de litio-iono.

## **Para clientes en Estados Unidos y Canadá**

### **Declaración de conformidad del proveedor**

Por la presente, Onward Brands LLC declara que este producto cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

La Declaración de conformidad completa también contiene información como software y accesorios que inciden en el cumplimiento del radio con la directiva anterior.

**Modelo:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738  
**Información de contacto:** Onward Brands LLC. 1351 Railroad Street, Corona, CA 92882



Este aparato digital de Clase B cumple con la Parte 15 de las normas de la Federal Communications Commission (FCC) de EE. UU. e Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) sobre los estándares RSS exentos de licencia. El funcionamiento se encuentra sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe causar interferencia, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.

**Nota:** Cualquier cambio o modificación a este dispositivo no aprobado expresamente por Incase podría anular la autoridad del usuario para utilizar el dispositivo.

### **Reglamentos sobre interferencias de radio y televisión**

Los dispositivos de hardware de Incase pueden emitir energía de radiofrecuencia (RF). Si no se instala y usa estrictamente según las instrucciones que se indican en la documentación impresa o los archivos de ayuda en pantalla, el dispositivo puede provocar interferencias perjudiciales con otros dispositivos de radiocomunicaciones (por ejemplo, radios AM/FM, televisores, monitores de bebé, teléfonos inalámbricos, etc.). Sin embargo, no se garantiza que no se producirán interferencias de radiofrecuencias en una instalación concreta. Para determinar si el dispositivo de hardware está provocando interferencias en otros dispositivos de radiocomunicaciones, apague y desenchufe el dispositivo de la fuente de alimentación externa. Si la interferencia desaparece, es probable que el dispositivo sea la causa. Si este dispositivo de hardware provoca interferencias, pruebe las siguientes medidas para remediar la situación:

- Cambie la ubicación de la antena del otro dispositivo de radiocomunicaciones (por ejemplo, radios AM/FM, televisores, monitores de bebé, teléfonos inalámbricos, etc.) hasta que desaparezca la interferencia.
- Aleje el dispositivo de hardware de la radio o el televisor, o muévelo al otro lado de estos aparatos.
- Conecte el dispositivo a una toma de corriente diferente, de modo que el dispositivo de hardware y la radio o televisor se encuentren en circuitos diferentes, controlados por disyuntores o fusibles diferentes.
- Si fuera necesario, consulte con el distribuidor del dispositivo o un técnico experimentado en radio televisión para obtener sugerencias adicionales. Para obtener más información sobre los problemas de interferencias, visite el sitio web de la FCC en: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. También puede llamar a la FCC al 1-888-CALL FCC para solicitar fichas técnicas sobre la interferencia y la interferencia telefónica.

CAN ICES (B)/NMB (B)

### **Exposición a energía de radio frecuencia (RF)**

**Modelo:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Este dispositivo contiene transmisores de radio y ha sido diseñado, fabricado y probado para cumplir con los requerimientos de la Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED), y europeos para la exposición a RF y la Tasa de Absorción Específica. También puede encontrar información adicional sobre la seguridad RF en los enlaces a continuación:

Sitio web de FCC en <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Sitio web de ISED en <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

### **Para clientes de México**

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

### **Características eléctricas nominales aplicables al producto (México)**

OB1455: 3Vdc-50mA  
OB1531: 3Vdc-50mA  
OB1558: 3Vdc-25mA  
OB1559: 3Vdc-100mA  
OB1576: 5Vdc-100mA  
OB1728: 3Vdc-50mA  
OB1738: 3Vdc-50mA

**Banda de frecuencia del modelo/PIRE objetivo con tolerancia**

OB1496 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de 2 dBm+/-2 dB  
OB1423 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de -2,19 dBm+/-2 dB  
OB1387 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de 1 dBm+/-2 dB  
OB1461 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de -2,75 dBm+/-2 dB  
OB1557 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de 1,64 dBm+/-2 dB  
OB1560 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de 2,35 dBm+/-2 dB  
OB1531 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE 2,09 dBm+/-2 dB  
OB1737 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de 0,5 dBm+/-2 dB  
OB1454 2,4 GHz FHSS 2400-2483,5 MHz, PIRE de -0,45 dBm+/-2 dB

**COPYRIGHT**

La información y las opiniones expresadas en este documento, incluida la dirección URL y otras referencias a sitios web, pueden cambiar sin previo aviso. Este documento no le proporciona ningún derecho legal sobre ninguna propiedad intelectual de algún producto de Incase. Puede copiar este documento y usarlo para fines internos o de referencia. Microsoft, el diseño de entrada expresiva, los diseños de Office, el icono de Copilot, BlueTrack Technology y el diseño de BlueTrack Technology, Windows y el símbolo de Windows son marcas comerciales del grupo de empresas Microsoft. USB, USB Type-C® y USB-C® son marcas comerciales registradas de USB Implementers Forum. Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

## INSTRUÇÕES DE LIMPEZA E USO

Sempre manuseie seu dispositivo com cuidado para manter seu bom aspecto. Para limpar, passe um pano macio e sem fiapos sobre a superfície externa.

Este manual abrange produtos diferentes, alguns dos quais contêm recursos de rádio (por exemplo, Wi-Fi e funcionalidade Bluetooth).

**▲Este símbolo identifica mensagens de segurança e saúde neste guia.**

### ▲ADVERTÊNCIA: Leia as informações de segurança e saúde

Os produtos da Incase são desenvolvidos para serem seguros e eficazes. Leia este guia para obter informações importantes sobre segurança e saúde do seu dispositivo e sobre os termos da Garantia limitada aplicável ao dispositivo. O guia foi criado para ajudar você a sentir-se mais confortável e ser mais produtivo no uso do dispositivo. O não cumprimento das instruções para configurar, usar e cuidar adequadamente do dispositivo pode aumentar o risco de ferimentos graves, morte ou danos à propriedade.

Você pode encontrar mais suporte em [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

### ▲ADVERTÊNCIA: Risco de asfixia

Este dispositivo pode conter peças pequenas que podem ser um risco de asfixia para crianças menores de 3 anos. Mantenha as peças pequenas longe das crianças.

### ▲ADVERTÊNCIA: Mantenha fora do alcance de crianças pequenas

O dispositivo e seus acessórios não são brinquedos. Não permita que crianças pequenas brinquem com eles, pois podem se machucar, ou machucar outras pessoas ou danificá-lo. Mantenha o dispositivo e todos os seus componentes e acessórios fora do alcance de crianças.

### ▲AVISO: Esteja ciente dos arredores

Para reduzir o potencial risco de ferimentos ou morte devido a distrações, não use o dispositivo enquanto estiver dirigindo, operando maquinário, andando de bicicleta, caminhando ou fazendo outras atividades que precisem de atenção total. Usar o dispositivo sozinho ou com fones (mesmo que em apenas uma das orelhas) ao dirigir um veículo ou andar de bicicleta não é recomendável e pode ser proibido em sua comunidade.

Sempre mantenha o volume dos fones de ouvido baixo o suficiente para ouvir as pessoas falando, sons que possam alertá-lo para condições perigosas e proteger melhor sua audição. Examine e obedeça as leis e os regulamentos de sua comunidade para utilização de dispositivos móveis ao dirigir ou andar de bicicleta. Outras recomendações de senso comum para reduzir os riscos associados a distrações incluem:

- Nunca digite ou leia textos ou emails.
- Nunca insira informações de navegação.
- Nunca navegue na Web ou faça qualquer outra tarefa que distraia sua atenção.

### ▲ADVERTÊNCIA: Dispositivos médicos pessoais

Emissões de rádiofrequência e campos magnéticos dos equipamentos eletrônicos podem afetar negativamente o funcionamento de outros equipamentos eletrônicos, causando-lhes interferências. Embora o dispositivo tenha sido projetado, testado e fabricado de acordo com as normas que regem a emissão de rádiofrequência em países como Estados Unidos, Canadá, União Europeia e Japão, os transmissores sem fio e circuitos elétricos do dispositivo podem causar interferências não intencionais em outros equipamentos eletrônicos.

Pessoas com marca-passos devem sempre tomar as seguintes precauções:

- A American Heart Association recomenda uma distância mínima de 15 cm (6 polegadas) entre um dispositivo sem fio e um marca-passo para evitar possíveis interferências no marca-passo.
- Não transporte o dispositivo no bolso do peito.
- Caso tenha algum motivo para suspeitar da ocorrência de interferência, desligue o dispositivo imediatamente. Se você usar um dispositivo médico que não seja um marcapasso, consulte o fabricante do dispositivo ou seu médico para obter informações e instruções sobre o uso de outros dispositivos eletrônicos próximos ao dispositivo médico.

### ▲ADVERTÊNCIA: Interferência de radiofrequência

Embora o dispositivo tenha sido testado quanto à segurança e compatibilidade, ele contém um rádio que pode afetar outros equipamentos eletrônicos ou dispositivos médicos (como marca-passos) sob determinadas circunstâncias, causando mau funcionamento e resultando em possíveis ferimentos ou morte.

- Desligue seu dispositivo em qualquer local onde seja instruído a fazê-lo.

### ▲ADVERTÊNCIA: Exposição à energia de radiofrequência (RF)

Os dispositivos que contêm transmissores de rádio Wi-Fi e Bluetooth® foram projetados, fabricados e testados para atender às diretrizes da Federal Communications Commission (FCC), da Industry Canada e da Europa para exposição à RF e Taxa de absorção específica. Para garantir que sua exposição à energia de RF gerada pelos rádios Wi-Fi e Bluetooth não exceda os limites de exposição estabelecidos por estas diretrizes, oriente o dispositivo de forma que o lado da tela não fique diretamente em contato com seu corpo, como o monitor deitado virado para baixo no seu colo ou na parte superior do corpo.

Informações adicionais sobre segurança de RF podem ser encontradas no site da:

FCC em [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety) e no site da

Industry Canada em [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

### ▲ADVERTÊNCIA: Dispositivos sem fio a bordo de aeronaves

Antes de entrar em um avião ou de embarcar um dispositivo sem fio em uma bagagem que será verificada, remova as pilhas do dispositivo (caso sejam removíveis) ou desligue-o (se houver nele um interruptor liga/desliga). Ouça o anúncio durante o voo que informa se você tem permissão para usar o dispositivo durante um voo. O uso sem fio durante o voo fica a critério da companhia aérea. Consulte a equipe da companhia aérea ou a tripulação sobre como usar seu dispositivo durante o voo.

### ▲AVISO: Segurança geral da bateria

O dispositivo usa baterias descartáveis ou recarregáveis. O uso indevido ou inadequado de baterias descartáveis ou recarregáveis pode causar ferimentos, morte, danos materiais e pode danificar o dispositivo ou seus acessórios como resultado do vazamento de fluido,

incêndio, superaquecimento ou explosão da bateria. O fluido da bateria é corrosivo e pode ser tóxico. Pode causar queimaduras e ser prejudicial ou fatal se ingerido.

Para reduzir o risco de ferimentos ao usar baterias descartáveis ou recarregáveis:

- Mantenha a bateria fora do alcance de crianças.
- Carregue as baterias recarregáveis somente com o carregador fornecido com o dispositivo. A utilização de um método de carregamento inadequado pode resultar em incêndio ou explosão.
- Remova imediatamente baterias velhas, fracas ou desgastadas do dispositivo. Recicle ou descarte baterias velhas, fracas ou gastas de acordo com as leis ou regulamentações locais, regionais ou nacionais
- Remova as pilhas do dispositivo antes de armazená-lo por um longo período.
- Evite o contato com o fluido da bateria. Em caso de vazamento da bateria:
  - Evite que o fluido vazado entre em contato com a pele, os olhos, as roupas ou outras superfícies. Se o fluido da bateria entrar em contato com a pele, os olhos ou as roupas, limpe imediatamente a área afetada com água e entre em contato com seu médico ou outro profissional médico, conforme apropriado.
  - Remova cuidadosamente todas as baterias, invertendo as instruções de instalação da bateria fornecidas com o dispositivo.
- Antes de colocar uma bateria nova, limpe bem o compartimento com um pano seco, ou siga as recomendações do fabricante da bateria para limpeza.
- Não desmonte, esmague, abra, perfure, destrua ou aplique carga de contatos ou circuitos externos, não exponha a temperaturas acima de 40 °C (104 °F) ou descarte as baterias no fogo ou na água.
- Não misture baterias novas e velhas, ou de tipos diferentes (por exemplo, baterias de carbono-zinco ou alcalinas).
- Não permita que objetos metálicos toquem nos terminais da pilha do dispositivo; eles podem aquecer e causar queimaduras.
- Não transporte nem coloque baterias ou packs de baterias junto com outros objetos metálicos.
- Não deixe um dispositivo alimentado por baterias sob luz solar direta por um período estendido.
- Não mergulhe as baterias em água nem permita que fiquem molhadas.
- Não use uma bateria se ela estiver molhada. Não tente secar uma bateria ou pack de baterias com um secador de cabelo, em um forno ou um forno de micro-ondas.
- Não conecte as baterias diretamente a tomadas ou entradas de isqueiro de carros.
- Não bata, atire, pise ou sujeite as baterias a choques físicos graves.
- Não modifique ou reconecte, tente inserir objetos estranhos na bateria, mergulhe ou exponha a água ou outros líquidos, exponha a fogo, explosão ou outro perigo.
- Não recarregue as baterias perto de chamas ou em condições extremamente quentes.
- Deixar cair o dispositivo ou a bateria, especificamente em uma superfície dura, pode danificar o dispositivo e a bateria. Recomendamos que você procure assistência profissional para inspecionar seu dispositivo caso acredite que tenham ocorrido danos.
- Nunca use uma bateria danificada. Se a bateria parecer riscada ou cortada, deixe de usá-la e descarte-a corretamente. O uso de uma bateria danificada pode causar curtos-circuitos, superaquecimento e outras falhas de componentes.

#### **▲AVISO: Substituição da bateria e reparos do dispositivo (baterias substituíveis pelo usuário)**

As baterias em dispositivos com baterias substituíveis podem ser trocadas ao abrir o compartimento da bateria e seguir as instruções de troca da bateria no Guia de Início Rápido. A Incase recomenda que você busque assistência profissional para todos os demais reparos de dispositivos e que tenha cuidado ao realizar reparos por conta própria. Abrir e/ou reparar seu dispositivo pode causar choque elétrico, danos ao dispositivo, riscos de incêndio e danos pessoais e outros perigos.

#### **▲ADVERTÊNCIA: Atmosferas potencialmente explosivas**

Não armazene ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento do dispositivo, suas peças e/ou acessórios. Desligue o dispositivo e não remova ou instale carregadores de bateria, adaptadores de CA ou qualquer outro acessório para o dispositivo quando estiver em uma área com atmosferas potencialmente explosivas. Áreas com atmosferas potencialmente explosivas têm frequentemente, mas nem sempre, sinalizadas e podem incluir áreas de abastecimento ou estações de serviço de combustível; eixo de decks em barcos ou outros navios; instalações de transferência e armazenamento de combustíveis e/ou produtos químicos; e áreas onde substâncias químicas inflamáveis ou partículas, como poeira ou pós metálicos, foram coletadas no ar. Nessas áreas, faíscas podem ocorrer e causar uma explosão ou incêndio.

#### **▲ADVERTÊNCIA: Distúrbios músculo-esqueléticos**

A utilização de dispositivos eletrônicos pode estar relacionada com distúrbios ou lesões graves. Ao usar o computador, assim como em muitas atividades, você pode experimentar um desconforto ocasional nas mãos, braços, ombros, pescoço ou outras partes do corpo. No entanto, se tiver sintomas como desconforto contínuo ou recorrente, dor, latejamento, formigamento, dormência, sensação de queimação ou rigidez, NÃO IGNORE ESSES SINAIS DE ALERTA. PROCURE IMEDIATAMENTE UM PROFISSIONAL DE SAÚDE QUALIFICADO, mesmo que os sintomas ocorram quando você não estiver trabalhando no computador. Sintomas como esses podem estar associados a lesões dolorosas e, às vezes, permanentemente incapacitantes, ou a problemas de nervos, músculos, tendões ou outras partes do corpo. Essas doenças osteomusculares incluem a síndrome do túnel carpal, tendinite, tenossinovite e outras enfermidades. Enquanto os pesquisadores ainda não são capazes de responder a muitas perguntas sobre LME, há um consenso geral de que muitos fatores podem estar ligados à sua ocorrência, incluindo: saúde geral, estresse e como se lida com isso, condições clínicas e físicas e como a pessoa se posiciona e usa o seu corpo durante o trabalho e outras atividades (incluindo o uso de um teclado ou mouse). A quantidade de tempo que a pessoa passa desenvolvendo uma atividade também pode ser um fator.

Um Guia de jogos saudáveis pode ser baixado em [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### **▲ADVERTÊNCIA: Risco nos reparos**

Abrir e/ou reparar o dispositivo pode apresentar riscos de choque elétrico, danos ao dispositivo, incêndio e lesões corporais, além de outros perigos. A Incase recomenda que você procure ajuda profissional para consertar seu dispositivo e não tente consertá-lo sozinho.

#### **▲ADVERTÊNCIA: Limpeza**

O risco de incêndio, choque ou dano ao seu dispositivo Incase durante a limpeza pode ser reduzido tomando as seguintes precauções:

- Desconecte todos os cabos e desligue o dispositivo antes de limpá-lo.

- Limpe apenas o exterior do dispositivo.
- Limpe o dispositivo com um pano seco.
- Limpe com cuidado a superfície exterior de ventoinhas, da ventilação ou outras aberturas para remover qualquer acúmulo de poeira.
- Não tente limpar os conectores mergulhando-os em líquidos. Apenas limpe suavemente com um pano limpo.

#### ▲ADVERTÊNCIA: Uso

Para reduzir o risco de incêndio, choque ou danos ao seu dispositivo da Incase, não exponha o dispositivo à chuva, neve ou outros tipos de umidade. Não use o dispositivo perto de água ou em locais úmidos ou excessivamente úmidos (por exemplo, perto de um chuveiro, banheira, pia ou piscina ou em um porão úmido). Para manter seu dispositivo em condições operacionais excelentes:

- Não use o dispositivo perto de fontes de calor, alimentos, sujeira excessiva, poeira, óleo, produtos químicos ou sob forte luz solar direta.
- Não coloque objetos em cima do seu dispositivo.
- Use apenas conectores/acessórios especificados pela Incase.
- Não insira objetos em nenhuma parte do produto, incluindo teclas do teclado ou outras aberturas.

• Não seque o dispositivo com secador de cabelo, secadora de roupas, torradeira ou forno de micro-ondas. Se o dispositivo ficar molhado, limpe cuidadosamente o exterior com um pano limpo e seco.

#### ▲AVISO: Segurança dos cabos e fios

Os cabos e fios do dispositivo expostos representam um risco potencial de tropeço. Organize todos os cabos e fios para que as pessoas e animais de estimação não estejam susceptíveis de tropeçar ou acidentalmente puxá-los ao se moverem em torno ou andarem na área. Não permita que crianças brinquem com os cabos e fios. Para evitar danos aos cabos e fios:

- Não deixe que os cabos sejam pisoteados ou esmagados.
- Proteja os cabos para que não fiquem presos ou dobrados.
- Desconecte o cabo ou fio de carregamento durante tempestades com raios ou quando não for utilizado por longos períodos.

#### ▲AVISO: Estabilidade do dispositivo

Não coloque o dispositivo em superfícies irregulares ou instáveis. Certifique-se de segurá-lo quando for transportado e não através de um acessório, cabo ou fio. Caso não segure o dispositivo com segurança, ele poderá cair ou atingir uma pessoa ou objeto, o que pode danificar o dispositivo, danificar outras propriedades ou causar ferimentos pessoais.

#### ▲AVISO: Uso de alto risco

O dispositivo não foi projetado para uso em qualquer aplicação ou situação em que a falha de qualquer tipo de dispositivo possa resultar em morte, lesões corporais graves ou danos ambientais graves ("uso de alto risco"). Caso opte pelo uso de alto risco do dispositivo, você fará isso por sua conta e risco.

#### ▲AVISO: Teclas do teclado

A Incase recomenda que você procure assistência profissional para reparar ou substituir teclas soltas ou ausentes no seu dispositivo. Não force as teclas soltas no teclado ou insira objetos no teclado entre as teclas e a tampa de proteção. Abrir e/ou reparar seu dispositivo pode causar choque elétrico, danos ao dispositivo, riscos de incêndio e danos pessoais e outros perigos. Assistência e informações da Incase para o reparo de dispositivo e outros serviços estão disponíveis em [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲AVISO: Leia as instruções de uso

O não cumprimento em realizar a configuração correta, o uso e o cuidado com este produto pode aumentar o risco de lesões graves ou morte, ou danos ao dispositivo ou dispositivos. Leia este manual e guarde todos os manuais impressos para referência futura. Para obter manuais substitutos, acesse [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) ou consulte a seção de Ajuda e Suporte da Incase para obter informações de contato.

#### ▲ATENÇÃO: Manipulação

Manipule o dispositivo Incase com cuidado. Ele é feito de metal, vidro e plástico e tem componentes eletrônicos sensíveis no interior. Seu dispositivo pode ser danificado ao cair, queimar, ser perfurado ou esmagado, ou se entrar em contato com líquidos. Em caso de suspeita de danos ao dispositivo ou à bateria, interrompa o uso do dispositivo, pois isso pode causar superaquecimento ou ferimentos. Não use o dispositivo com uma tela quebrada, pois isso pode causar ferimentos.

#### ▲Cuidado: Partes deste dispositivo são magnéticas

Para atrair materiais metálicos. Para reduzir o risco potencial de faíscas, verifique se a área de conexão elétrica está livre de objetos metálicos antes de interconectar dispositivos. Para reduzir a probabilidade de campos magnéticos interferirem nas leituras da bússola, interromper uma operação adequada de marcapassos ou corromperem dados armazenados magneticamente, não coloque cartões de crédito ou outras mídias de armazenamento magnético ou dispositivos magneticamente sensíveis perto deste dispositivo.

#### Especificações de laser e LED

Cuidado O uso de controles ou ajustes, ou a execução de procedimentos diferentes daqueles aqui especificados, pode resultar em exposição perigosa à radiação.

#### Dispositivos Laser

Este dispositivo está em conformidade com a Norma Internacional IEC 60825-1:2014 para um produto laser Classe 1. Este dispositivo também está em conformidade com 21 CFR 1040.10 e 1040.11, exceto para desvios de acordo com o Aviso de Laser nº 50, datado de 24 de junho de 2007.

#### Mouse óptico (LED)

Este produto foi avaliado para estar em conformidade com a Norma Internacional IEC 62471:2006.

PRODUTO DE LASER  
DE CLASSE 1

#### INFORMAÇÕES REGULAMENTARES

Este dispositivo não se destina ao uso em aplicações mecânicas, médicas ou industriais. Qualquer alteração ou modificação não expressamente aprovadas pela Incase pode anular a autoridade do usuário em operar este dispositivo. Este produto deve ser usado com os equipamentos de tecnologia da informação constantes da lista dos NRTL (UL, CSA, ETL etc.) e/ou em conformidade com a norma IEC/EN 60950-1 (marca CE). Não inclui qualquer peça reparável. Este dispositivo é classificado como um produto comercial para funcionamento em temperatura compreendida entre 32°F (+0°C) a 95°F (+ 35°C).

## Descarte de baterias usadas e equipamentos elétricos e eletrônicos



A presença deste símbolo sobre o produto, as baterias ou a embalagem significa que você não deve descartar nem o produto nem as baterias junto com o lixo doméstico. É sua responsabilidade descartá-los em um ponto de coleta especialmente previsto para a reciclagem das baterias e do equipamento elétrico e eletrônico. Esta coleta seletiva e reciclagem ajudarão a preservar os recursos naturais e prevenir potenciais consequências negativas à saúde humana e ao meio ambiente, devido à possível presença de substâncias perigosas em baterias e equipamentos elétricos e eletrônicos, que podem ser causadas pelo descarte inadequado. Para obter mais informações sobre onde reciclar ou descartar pilhas, baterias e equipamentos usados, confira o site [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) ou entre em contato com as autoridades locais, a prefeitura, o serviço de coleta de lixo doméstico ou a loja em que comprou este produto. Este produto pode conter pilhas alcalinas. Produtos recarregáveis podem conter uma bateria de íon de lítio.

## Para clientes nos Estados Unidos e no Canadá



### Declaração de conformidade do fornecedor

Por meio deste, a Onward Brands LLC declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da Internet: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>. A Declaração Completa de Conformidade também contém informações como Software e Acessórios que afetam a conformidade do rádio com a diretiva acima.

**Modelo:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738  
**Informações de contato:** Onward Brands LLC. 1351 Railroad Street, Corona, CA 92882

Este aparelho digital Classe B está em conformidade com a Parte 15 das Normas da Federal Communications Commission (FCC) dos EUA, das Normas RSS isentas de licença da Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). A operação está sujeita às duas condições a seguir: (1) este dispositivo não pode causar interferência e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar operação indesejada.

Observação: Quaisquer alterações ou modificações neste dispositivo que não sejam expressamente aprovadas pela Incase podem anular a autoridade do usuário para operar o dispositivo.

### Regulamentos de interferência de rádio e TV

Os dispositivos de hardware da Incase podem irradiar energia de radiofrequência (RF). Se não for instalado e usado estritamente de acordo com as instruções fornecidas na documentação impressa e/ou nos arquivos de ajuda na tela, o dispositivo poderá causar interferência prejudicial em outros dispositivos de comunicação de rádio (por exemplo, rádios AM/FM, televisores, monitores de bebês, telefones sem fio etc.). No entanto, não há garantia de que a interferência de RF não ocorrerá em uma instalação específica. Para determinar se o dispositivo de hardware está causando interferência em outros dispositivos de comunicação de rádio, desligue e desconecte o dispositivo de qualquer fonte de alimentação externa. Se a interferência parar, provavelmente foi causada pelo dispositivo. Se esse dispositivo de hardware causar interferência, tente as seguintes medidas para corrigir o problema:

- Reposicione a antena de outro dispositivo de radiocomunicação (por exemplo, rádios AM/FM, televisões, babás eletrônicas, telefones sem fio etc.) até a interferência parar.
- Mova o dispositivo para longe do rádio ou da TV ou mova-o para um lado ou outro do rádio ou da TV.
- Conecte o plugue em uma tomada diferente de modo que o dispositivo e o rádio ou a TV estejam em circuitos diferentes controlados por disjuntores ou fusíveis diferentes.
- Se necessário, peça mais sugestões ao fornecedor do seu dispositivo ou a um técnico de rádio-TV experiente. Para obter mais informações sobre problemas de interferência, acesse o site da FCC em: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Você também pode telefonar para a FCC pelo número 1-888-CALL FCC para solicitar fichas técnicas de interferência e interferência telefônica.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## Para clientes do Brasil

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

### Exposição à energia de radiofrequência (RF)

Modelo: OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Este dispositivo contém transmissores de rádio e foi projetado, fabricado e testado para atender aos requisitos da Federal Communications Commission (FCC), da Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) e os requisitos europeus para exposição à RF e taxa de absorção específica. Encontre mais informações sobre segurança de RF nos links abaixo:

Site da FCC em <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Site da ISED em <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## COPYRIGHT

Informações e opiniões expressas neste documento, incluindo URLs e outras referências a sites da Internet, podem mudar sem aviso prévio. Este documento não dá a você nenhum direito legal sobre a propriedade intelectual em qualquer produto Incase. Você pode copiar e usar este documento para fins de referência interna. Microsoft, o Expressive Input Design, os Office Designs, o ícone Copilot, BlueTrack Technology e BlueTrack Technology Design, Windows e o Símbolo do Windows são marcas comerciais do grupo de empresas Microsoft. USB, USB Type-C® e USB-C® são marcas comerciais registradas do USB Implementers Forum. Todas as outras marcas são propriedade de seus respectivos detentores.

## ISTRUZIONI PER LA PULIZIA E L'USO

Maneggiare sempre il dispositivo con cautela per non rovinarlo. Per pulirlo, passare un panno morbido, privo di lanugine, sulla superficie esterna.

Questo manuale riguarda prodotti diversi, alcuni dei quali contengono funzionalità radio (ad esempio, funzionalità WiFi, Bluetooth).

**▲Questo simbolo identifica i messaggi relativi a sicurezza e salute in questa guida.**

**▲ATTENZIONE: leggere le informazioni sulla sicurezza e sulla salute**

I prodotti Incase sono sviluppati per essere sicuri ed efficaci. Si prega di leggere questa guida per informazioni importanti sulla sicurezza e la salute relative al dispositivo e per i termini della Garanzia limitata che si applica al dispositivo. La guida è intesa ad aiutarvi a essere più comodi e produttivi durante l'utilizzo di questo dispositivo. La mancata osservanza delle istruzioni per la corretta configurazione, utilizzo e cura del dispositivo può aumentare il rischio di gravi lesioni personali, morte o danni alla proprietà.

Puoi trovare ulteriore supporto su [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

**▲ATTENZIONE: pericolo di soffocamento**

Questo dispositivo potrebbe contenere piccole parti che potrebbero rappresentare un rischio di soffocamento per i bambini di età inferiore ai 3 anni. Tenere le piccole parti lontano dalla portata dei bambini.

**▲ATTENZIONE: tenere fuori dalla portata dei bambini**

Il tuo dispositivo e i relativi accessori non sono giocattoli. Non permettere ai bambini piccoli di giocare perché potrebbero farsi male o ferire altri o danneggiare il tuo dispositivo. Tieni il tuo dispositivo e tutte le sue parti e accessori fuori dalla portata dei bambini.

**▲ATTENZIONE: dispositivi medici personali**

Le emissioni di radiofrequenza e i campi magnetici delle apparecchiature elettroniche possono influire negativamente sul funzionamento di altre apparecchiature elettroniche, causandone il malfunzionamento. Sebbene il dispositivo sia stato progettato, testato e prodotto per rispettare le normative che regolano le emissioni di radiofrequenza in paesi come Stati Uniti, Canada, Unione Europea e Giappone, i trasmettitori wireless e i circuiti elettrici nel dispositivo possono causare interferenze involontarie in altre apparecchiature elettroniche.

**▲I portatori di pacemaker dovrebbero sempre attenersi alle seguenti precauzioni:**

- L'American Heart Association raccomanda di mantenere una distanza minima di 15 cm (6 pollici) tra un dispositivo wireless e un pacemaker per evitare potenziali interferenze con il pacemaker.
- Non trasportare il dispositivo nella tasca sul petto.
- Se hai motivo di sospettare che si stia verificando un'interferenza, spegni immediatamente il dispositivo.

Se si utilizza un dispositivo medico diverso da un pacemaker, consultare il produttore del dispositivo o il proprio medico per informazioni e istruzioni sull'uso di altri dispositivi elettronici in prossimità del dispositivo medico.

**▲ATTENZIONE: interferenza di radiofrequenze**

Sebbene il dispositivo sia stato testato per verificarne la sicurezza e la compatibilità, contiene una radio che potrebbe interferire con altre apparecchiature elettroniche o dispositivi medici (ad esempio pacemaker) in determinate circostanze, causandone il malfunzionamento e provocando possibili lesioni o morte.

- Spegnere il dispositivo in qualsiasi luogo in cui viene richiesto di farlo.

**▲ATTENZIONE: esposizione a energia in radiofrequenza (RF)**

I dispositivi che contengono trasmettitori radio Wi-Fi e Bluetooth® sono stati progettati, realizzati e testati per soddisfare le linee guida della Federal Communications Commission (FCC), di Industry Canada e dell'Europa in materia di esposizione alle radiofrequenze e di tasso di assorbimento specifico.

Per garantire che l'esposizione all'energia RF generata dalle radio Wi-Fi e Bluetooth non superi i limiti di esposizione stabiliti da queste linee guida, orientare il dispositivo in modo che il lato del display non sia direttamente a contatto con il corpo, ad esempio appoggiandolo con il lato del display rivolto verso il basso sulle gambe o sulla parte superiore del corpo.

Ulteriori informazioni sulla sicurezza RF sono disponibili su:

Sito web FCC all'indirizzo [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Sito web di Industry Canada all'indirizzo [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲ATTENZIONE: dispositivi wireless a bordo di aerei**

Prima di salire a bordo di un aereo o di mettere un dispositivo wireless nel bagaglio da stiva, rimuovere le batterie dal dispositivo wireless (se rimovibili) o spegnere il dispositivo wireless (se ha un interruttore di accensione/spengimento). Ascoltare l'annuncio in volo che informa se è consentito utilizzare il dispositivo durante il volo. L'uso del wireless in volo è a discrezione della compagnia aerea. Consultare il personale della compagnia aerea o l'equipaggio e seguire le loro istruzioni sull'uso del dispositivo in volo.

**▲ATTENZIONE: sicurezza generale della batteria**

Il dispositivo utilizza batterie monouso o ricaricabili. L'uso improprio o improprio di batterie monouso o ricaricabili può causare lesioni, morte, danni alla proprietà e può danneggiare il dispositivo o i suoi accessori a causa di perdite di liquido della batteria, incendi, surriscaldamento o esplosioni. Il liquido della batteria è corrosivo e può essere tossico. Può causare ustioni e può essere dannoso o fatale se ingerito.

Per ridurre il rischio di lesioni durante l'uso di batterie usa e getta o ricaricabili:

- Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.
- Caricare le batterie ricaricabili solo con il caricabatterie fornito con il dispositivo. L'utilizzo di un metodo di carica non corretto potrebbe causare incendi o esplosioni.
- Rimuovere immediatamente le batterie vecchie, deboli o usurate dal dispositivo. Riciclare o smaltire le batterie vecchie, deboli o usurate in conformità con le leggi o le normative locali, regionali o nazionali.
- Rimuovere le batterie dal dispositivo prima di riportarlo per un lungo periodo.

- Evitare il contatto con il fluido della batteria. In caso di perdite dalla batteria, evitare che il fluido fuoriuscito entri in contatto con la pelle, gli occhi, i vestiti o altre superfici. Se il fluido della batteria entra in contatto con la pelle, gli occhi o i vestiti, lavare immediatamente la zona interessata con acqua e contattare il medico o un altro operatore sanitario, se appropriato.
- Rimuovere con attenzione tutte le batterie seguendo in senso inverso le istruzioni di installazione fornite con il dispositivo.
- Prima di inserire nuove batterie, pulire accuratamente il vano batterie con un panno asciutto oppure seguire le raccomandazioni del produttore delle batterie per la pulizia.
- Non smontare, schiacciare, aprire, perforare, sminuzzare, cortocircuitare i contatti o i circuiti esterni, esporre a temperature superiori a 40 °C (104 °F) o smaltire le batterie nel fuoco o nell'acqua.
- Attenzione Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con un tipo non corretto. Utilizzare e sostituire solo batterie di tipo e dimensioni corretti (alcaline, zinco-carbone o zinco-cloruro).
- Non lasciare che oggetti metallici tocchino i terminali della batteria del dispositivo; potrebbero surriscaldarsi e causare ustioni.
- Non trasportare o posizionare le batterie o i pacchi batteria insieme ad altri oggetti metallici.
- Non lasciare un dispositivo alimentato a batteria esposto alla luce solare diretta per un periodo prolungato.
- Non immergere le batterie in acqua né bagnarle.
- Non utilizzare una batteria se è bagnata. Non tentare di asciugare una batteria o un pacco batteria con un asciugacapelli, in un forno o in un microonde.
- Non collegare le batterie direttamente alle prese a muro o alle prese accendisigari dell'auto.
- Non colpire, lanciare, calpestare o sottoporre le batterie a forti urti.
- Non modificare o ricostruire, tentare di inserire oggetti estranei nella batteria, immergerla o esporla all'acqua o ad altri liquidi, esporla a fuoco, esplosioni o altri pericoli.
- Non ricaricare le batterie vicino al fuoco o in condizioni estremamente calde.
- Far cadere il dispositivo o la batteria, in particolare su una superficie dura, può danneggiare il dispositivo e la batteria. Ti consigliamo di cercare assistenza professionale per ispezionare il dispositivo se ritieni che si sia verificato un danno.
- Non utilizzare mai una batteria danneggiata. Se la batteria appare graffiata o intaccata, metterla immediatamente da parte e smaltirla correttamente. L'uso di una batteria danneggiata può causare cortocircuiti elettrici, surriscaldamento e altri guasti dei componenti.

#### ▲ATTENZIONE: sostituzione delle batterie e riparazione del dispositivo (batterie sostituibili dall'utente)

Le batterie nei dispositivi con batterie sostituibili dall'utente possono essere cambiate aprendo il vano batterie e seguendo le istruzioni per la sostituzione delle batterie nella Guida rapida. Incase consiglia di cercare assistenza professionale per tutte le altre riparazioni del dispositivo e di usare cautela se si eseguono riparazioni fai da te. L'apertura e/o la riparazione del dispositivo può presentare rischi di scosse elettriche, danni al dispositivo, incendi e lesioni personali e altri pericoli.

#### ▲ATTENZIONE: ambienti potenzialmente esplosivi

Non conservare o trasportare liquidi infiammabili, gas o materiali esplosivi nello stesso scomparto del dispositivo, delle sue parti e/o accessori. Spegner il dispositivo e non rimuovere o installare caricabatterie, adattatori CA o altri accessori per il dispositivo quando ci si trova in un'area con atmosfere potenzialmente esplosive. Le aree con atmosfere potenzialmente esplosive sono spesso, ma non sempre, segnalate e possono includere aree di rifornimento o stazioni di servizio carburante; sottocoperta su barche o altre imbarcazioni; strutture di trasferimento e stoccaggio di carburante e/o sostanze chimiche; e aree in cui sostanze chimiche o particelle infiammabili, come polvere di grano o polveri metalliche, si sono accumulate nell'aria. In tali aree, possono verificarsi scintille e causare un'esplosione o un incendio.

#### ▲ATTENZIONE: disturbi muscolo-scheletrici

L'uso di dispositivi di input elettronici può essere collegato a gravi lesioni o disturbi. Quando si utilizza un computer, come in molte altre attività, si possono avvertire occasionali fastidi a mani, braccia, spalle, collo o altre parti del corpo. Tuttavia, se si avvertono sintomi quali fastidio persistente o ricorrente, dolore, pulsazioni, dolori, formicolio, intorpidimento, sensazione di bruciore o rigidità, NON IGNORARE QUESTI SEGNALE DI AVVERTIMENTO. CONSULTARE IMMEDIATAMENTE UN PROFESSIONISTA SANITARIO QUALIFICATO, anche se i sintomi si verificano quando non si lavora al computer. Sintomi come questi possono essere associati a lesioni o disturbi dolorosi e talvolta permanentemente invalidanti di nervi, muscoli, tendini o altre parti del corpo.

Questi disturbi muscoloscheletrici (DMS) includono la sindrome del tunnel carpale, la tendinite, la tenosinovite e altre condizioni. Sebbene i ricercatori non siano ancora in grado di rispondere a molte domande sui DMS, vi è un accordo generale sul fatto che molti fattori possano essere collegati alla loro comparsa, tra cui: salute generale, stress e come ci si affronta, condizioni mediche e fisiche e come una persona posiziona e usa il proprio corpo durante il lavoro e altre attività (incluso l'uso di una tastiera o di un mouse). Anche la quantità di tempo in cui una persona svolge un'attività può essere un fattore.

#### ▲ATTENZIONE: rischio in caso di riparazione

L'apertura e/o la riparazione del dispositivo può comportare rischi di scosse elettriche, danni al dispositivo, incendi e lesioni personali e altri pericoli. Incase consiglia di cercare assistenza professionale per le riparazioni del dispositivo e di non intraprendere riparazioni fai da te.

#### ▲ATTENZIONE: pulizia

Il rischio di incendio, scossa o danneggiamento del dispositivo Incase durante la pulizia può essere ridotto adottando le seguenti precauzioni:

- Scollegare tutti i cavi e spegnere il dispositivo prima di pulirlo.
- Pulisci solo la parte esterna del dispositivo.
- Pulisci il tuo dispositivo con un panno asciutto
- Pulire delicatamente la superficie esterna di ventole, prese d'aria o altre aperture per rimuovere eventuali accumuli di polvere.
- Non tentare di pulire i connettori immergendoli in liquidi. Strofinare delicatamente solo con un panno pulito.

#### ▲ATTENZIONE: uso

Per ridurre il rischio di incendio, scossa o danni al tuo dispositivo Incase, non esporre il dispositivo a pioggia, neve o altri tipi di umidità. Non utilizzare il dispositivo vicino all'acqua o in un luogo umido o eccessivamente umido (ad esempio, vicino a una doccia, una vasca da bagno, un lavandino o una piscina, o in un seminterrato umido).

Per mantenere il tuo dispositivo in condizioni operative ottimali:

• Non utilizzare il dispositivo vicino a fonti di calore, cibo, sporcizia eccessiva, polvere, olio, sostanze chimiche o alla luce solare diretta e intensa.

• Non posizionare oggetti sopra il dispositivo.

• Utilizzare solo gli accessori specificati da Incase.

• Non inserire oggetti in nessuna parte del prodotto, compresi gli spazi attorno ai tasti o altre aperture.

• Non asciugare il dispositivo con un asciugacapelli, un'asciugatrice, un forno convenzionale, un tostapane o un forno a microonde. Se il dispositivo si bagna, pulisci delicatamente l'esterno con un panno pulito e asciutto.

#### ▲ATTENZIONE: sicurezza dei cavi e dei fili

I cavi e i fili esposti del dispositivo rappresentano un potenziale rischio di inciampo. Disporre tutti i cavi e i fili in modo che persone e animali domestici non possano inciampare o tirarli accidentalmente mentre si muovono o camminano nell'area. Non consentire ai bambini di giocare con cavi e fili. Per evitare di danneggiare i cavi e i fili:

• Proteggere i cavi da calpestio o schiacciamento.

• Proteggere i cavi da schiacciamenti o piegature brusche.

• Scollegare il cavo o il filo di ricarica durante i temporali o quando non viene utilizzato per lunghi periodi.

#### ▲ATTENZIONE: stabilità del dispositivo

Non appoggiare il dispositivo su superfici irregolari o instabili. Assicurati di tenerlo saldamente quando lo trasporti e non tramite un accessorio, un cavo o un filo. Se non tieni saldamente il dispositivo, potrebbe cadere o colpire una persona o un oggetto, il che potrebbe danneggiare il dispositivo, danneggiare altre proprietà o causare lesioni personali.

#### ▲ATTENZIONE: utilizzo ad alto rischio

Il dispositivo non è progettato o destinato all'uso in applicazioni o situazioni in cui un guasto di qualsiasi tipo del dispositivo potrebbe causare morte, gravi lesioni personali o gravi danni ambientali ("uso ad alto rischio"). Se si sceglie di utilizzare il dispositivo per un uso ad alto rischio, lo si fa a proprio rischio.

#### ▲ATTENZIONE: tasti della tastiera

Incase consiglia di cercare assistenza professionale per riparare o sostituire tasti staccati o mancanti sul tuo dispositivo. Non forzare i tasti staccati di nuovo sulla tastiera o inserire oggetti nella tastiera tra i tasti e la copertura della scheda. L'apertura e/o la riparazione del dispositivo può presentare rischi di scosse elettriche, danni al dispositivo, incendi e lesioni personali e altri pericoli. Assistenza e informazioni da Incase per la riparazione del dispositivo e altri servizi sono disponibili su [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲AVVISO: leggere le istruzioni per l'uso

La mancata corretta configurazione, utilizzo e cura di questo prodotto può aumentare il rischio di danni al tuo dispositivo o ai tuoi dispositivi. Leggi questa guida e conserva tutte le guide stampate per riferimento futuro. Per le guide sostitutive, vai su [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) o fai riferimento alla sezione Incase Help and Support per le informazioni di contatto.

#### ▲AVVISO: gestione

Maneggia con cura il tuo dispositivo Incase. È fatto di metallo, vetro e plastica e contiene componenti elettronici sensibili al suo interno. Il tuo dispositivo può danneggiarsi se cade, brucia, fora o schiacciato, o se entra in contatto con liquidi. Se sospetti danni al tuo dispositivo o alla sua batteria, interrompi l'uso del dispositivo, poiché potrebbe causare surriscaldamento o lesioni.

#### ▲Attenzione: alcune parti di questo dispositivo sono magnetiche

Potrebbe attrarre materiali metallici. Per ridurre il rischio potenziale di scintille, verificare che l'area di collegamento elettrico sia libera da oggetti metallici prima di interconnettere i dispositivi. Per ridurre la probabilità che i campi magnetici interferiscano con le letture della bussola, interrompano il corretto funzionamento del pacemaker o danneggino i dati memorizzati magneticamente, non posizionare carte di credito o altri supporti di memorizzazione magnetici o dispositivi sensibili magneticamente vicino a questo dispositivo.

#### Specifiche laser e LED

Attenzione L'uso di controlli o regolazioni oppure l'esecuzione di procedure diverse da quelle specificate nel presente documento possono comportare un'esposizione a radiazioni pericolose.

#### Dispositivi laser

Questo dispositivo è conforme allo standard internazionale IEC 60825-1:2014 per un prodotto laser di Classe 1. Questo dispositivo è inoltre conforme a 21 CFR 1040.10 e 1040.11, fatta eccezione per le deviazioni ai sensi dell'avviso laser n. 50, datato 24 giugno 2007.

#### Mouse ottico (LED)

Questo prodotto è stato valutato come conforme allo standard internazionale IEC 62471:2006.

**PRODOTTO LASER  
DI CLASSE 1**

#### INFORMAZIONI SULLE NORMATIVE

Questo dispositivo non è destinato all'uso in macchinari, applicazioni mediche o industriali. Qualsiasi cambiamento o modifica non espressamente approvata da Incase potrebbe invalidare l'autorità dell'utente a utilizzare questo dispositivo. Questo prodotto è destinato all'uso con apparecchiature di Information Technology NRTL Listed (UL, CSA, ETL, ecc.) e/o conformi a IEC/EN 60950-1 o IEC/EN 62368-1 (marchio CE). Nessuna parte riparabile inclusa. Questo dispositivo è classificato come prodotto commerciale per il funzionamento a +32°F (+0°C) a +95°F (+35°C).

#### Smaltimento delle batterie esaurite e delle apparecchiature elettriche ed elettroniche

Questo simbolo sul prodotto o sulle sue batterie o sulla sua confezione significa che questo prodotto e le batterie in esso contenute non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Invece, è tua responsabilità consegnarli a un punto di raccolta appropriato per il riciclaggio



di batterie e apparecchiature elettriche ed elettroniche. Questa raccolta e riciclaggio separati aiuteranno a preservare le risorse naturali e a prevenire potenziali conseguenze negative per la salute umana e l'ambiente dovute alla possibile presenza di sostanze pericolose nelle batterie e nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, che potrebbero essere causate da uno smaltimento inappropriato. Per maggiori informazioni su dove riciclare o smaltire le batterie e le apparecchiature usate, consulta il nostro sito Web all'indirizzo [www.incase.com/e-waste](http://www.incase.com/e-waste) oppure contatta l'ufficio comunale/comunale locale, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o il negozio in cui hai acquistato questo prodotto. Questo prodotto può contenere batterie alcaline. I prodotti ricaricabili possono contenere una batteria agli ioni di litio.

## Per i clienti negli Stati Uniti e in Canada

### Dichiarazione di conformità UE semplificata

Con la presente, Onward Brands LLC dichiara che questo prodotto è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

La dichiarazione di conformità completa contiene anche informazioni quali software e accessori che incidono sulla conformità radio alla direttiva di cui sopra.

**Azienda:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Indirizzo:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Paese:** Belgio

**Numero di telefono:** +32 56 72 22 72



**Modello:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Questo apparecchio digitale di Classe B è conforme alla Parte 15 delle norme della Federal Communications Commission (FCC) degli Stati Uniti, agli standard RSS esenti da licenza di Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). Il funzionamento è soggetto alle due condizioni seguenti: (1) questo dispositivo non può causare interferenze e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese le interferenze che possono causare un funzionamento indesiderato.

Nota: eventuali cambiamenti o modifiche al dispositivo non espressamente approvati da Incase potrebbero invalidare il diritto dell'utente a utilizzare il dispositivo.

### Normativa sulle interferenze radiotelevisive

Nel caso in cui i dispositivi hardware possano irradiare energia a radiofrequenza (RF). Se non installato e utilizzato in stretta conformità con le istruzioni fornite nella documentazione stampata e/o nei file di aiuto su schermo, il dispositivo potrebbe causare interferenze dannose con altri dispositivi di radiocomunicazione (ad esempio radio AM/FM, televisori, baby monitor, telefoni cordless, ecc.). Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non si verifichino interferenze RF in una particolare installazione. Per determinare se il dispositivo hardware sta causando interferenze ad altri dispositivi di radiocomunicazione, spegnere e scollegare il dispositivo da qualsiasi fonte di alimentazione esterna. Se l'interferenza si interrompe, è probabile che sia stata causata dal dispositivo. Se questo dispositivo hardware causa interferenze, provare le seguenti misure per correggerle:

- Spostare l'antenna dell'altro dispositivo di radiocomunicazione (ad esempio radio AM/FM, televisori, baby monitor, telefoni cordless, ecc.) finché l'interferenza non cessa.
- Allontanare il dispositivo hardware dalla radio o dalla TV oppure spostarlo da un lato o dall'altro della radio o della TV.
- Collegare il dispositivo a una presa di corrente diversa in modo che il dispositivo hardware e la radio o la TV siano su circuiti diversi controllati da interruttori o fusibili diversi.
- Se necessario, chiedi al rivenditore del tuo dispositivo o a un tecnico radio-TV esperto per ulteriori suggerimenti. Per maggiori informazioni sui problemi di interferenza, visita il sito Web della FCC all'indirizzo: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Puoi anche chiamare la FCC al numero 1-888-CALL FCC per richiedere schede informative sulle interferenze e sulle interferenze telefoniche.

## CAN ICES (B)/NMB (B)

### Esposizione all'energia a radiofrequenza (RF)

**Modello(i)** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: questo dispositivo contiene trasmettitori radio ed è stato progettato, prodotto e testato per soddisfare i requisiti della Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) e quelli europei per l'esposizione RF e il tasso di assorbimento specifico. Ulteriori informazioni sulla sicurezza RF sono disponibili nei link sottostanti:

Sito web della FCC all'indirizzo <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Sito web ISED all'indirizzo <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## COPYRIGHT

Le informazioni e le opinioni espresse nel presente documento, inclusi URL e altri riferimenti a siti Web Internet, possono cambiare senza preavviso. Questo documento non ti fornisce alcun diritto legale su alcuna proprietà intellettuale in alcun prodotto Incase. Puoi copiare e utilizzare questo documento per i tuoi scopi di riferimento interno. ©2024 Vevey LLC. Tutti i diritti riservati. Onward Brands è un licenziatario di Vevey LLC. Incase è un marchio di Vevey LLC negli Stati Uniti e in altri Paesi. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, l'icona Copilot, BlueTrack Technology e BlueTrack Technology Design, Windows e il simbolo Windows sono marchi del gruppo di società Microsoft. USB, USB Type-C® e USB-C® sono marchi registrati di USB Implementers Forum. macOS è un marchio di Apple Inc. Tutti gli altri marchi sono di proprietà dei rispettivi proprietari.

## INSTRUCTIES VOOR REINIGING EN GEBRUIK

Behandel uw apparaat altijd met zorg om het uiterlijk te behouden. Om het schoon te maken, veegt u het buitenste oppervlak af met een zachte, pluisvrije doek.

Deze handleiding is van toepassing op verschillende producten, waarvan sommige radiofuncties hebben (bijvoorbeeld WiFi, Bluetooth-functionaliteit).

### ▲ Dit symbool duidt op veiligheids- en gezondheidsberichten in deze handleiding.

#### ▲ WAARSCHUWING: Lees de informatie over veiligheid en gezondheid

Incise-producten zijn ontwikkeld om veilig en effectief te zijn. Lees deze gids voor belangrijke veiligheids- en gezondheidsinformatie over uw apparaat en voor de voorwaarden van de beperkte garantie die van toepassing is op uw apparaat. De gids is bedoeld om u te helpen comfortabeler en productiever te zijn tijdens het gebruik van dit apparaat. Als u de instructies voor de juiste installatie, gebruik en verzorging van uw apparaat niet opvolgt, kan dit het risico op ernstig persoonlijk letsel, overlijden of materiële schade vergroten.

Aanvullende ondersteuning vindt u op [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲ WAARSCHUWING: Gevaar voor verstikking

Dit apparaat kan kleine onderdelen bevatten die een verstikkingsgevaar kunnen vormen voor kinderen jonger dan 3 jaar. Houd kleine onderdelen uit de buurt van kinderen.

#### ▲ WAARSCHUWING: Buiten het bereik van kleine kinderen houden

Uw apparaat en de bijbehorende accessoires zijn geen speelgoed. Laat kleine kinderen er niet mee spelen, omdat kinderen zichzelf of anderen kunnen verwonden of uw apparaat kunnen beschadigen. Houd uw apparaat en alle onderdelen en accessoires buiten bereik van kinderen.

#### ▲ WAARSCHUWING: Persoonlijke medische apparaten

Radiofrequentie-emissies en magnetische velden van elektronische apparatuur kunnen de werking van andere elektronische apparatuur negatief beïnvloeden, waardoor deze niet meer goed werken. Hoewel uw apparaat is ontworpen, getest en geproduceerd om te voldoen aan de regelgeving met betrekking tot radiofrequentie-emissie in landen zoals de Verenigde Staten, Canada, de Europese Unie en Japan, kunnen de draadloze zenders en elektrische circuits in het apparaat onbedoelde interferentie veroorzaken in andere elektronische apparatuur.

#### ▲ Personen met een pacemaker dienen altijd de volgende voorzorgsmaatregelen te nemen:

- De American Heart Association adviseert om een minimale afstand van 15 cm (6 inch) aan te houden tussen een draadloos apparaat en een pacemaker om mogelijke interferentie met de pacemaker te voorkomen.

- Draag uw apparaat niet in een borstzak.

- Als u vermoedt dat er sprake is van interferentie, schakelt u uw apparaat onmiddellijk uit.

Als u een ander medisch apparaat dan een pacemaker gebruikt, raadpleeg dan de fabrikant van het apparaat of uw arts voor informatie en instructies over het gebruik van andere elektronische apparaten in de buurt van uw medische apparaat.

#### ▲ WAARSCHUWING: Interferentie door radiofrequenties

Hoewel uw apparaat is getest op veiligheid en compatibiliteit, bevat het een radio die onder bepaalde omstandigheden andere elektronische apparatuur of medische apparaten (zoals pacemakers) kan beïnvloeden, waardoor deze niet meer goed functioneren en mogelijk letsel of de dood tot gevolg kunnen hebben.

- Schakel uw apparaat uit op de plekken waar dit wordt aangegeven.

#### ▲ WAARSCHUWING: Blootstelling aan radiofrequentie-energie (RF)

Apparaten met Wi-Fi- en Bluetooth®-radiozenders zijn ontworpen, geproduceerd en getest volgens de richtlijnen van de Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada en Europa voor RF-blootstelling en specifieke absorptiesnelheid.

Om ervoor te zorgen dat uw blootstelling aan RF-energie die wordt gegenereerd door de Wi-Fi- en Bluetooth-radio's de blootstelling-slimieten in deze richtlijnen niet overschrijdt, dient u het apparaat zodanig te plaatsen dat de zijde met het scherm niet direct in contact komt met uw lichaam. U kunt het apparaat bijvoorbeeld met het scherm naar beneden op uw schoot of bovenlichaam leggen.

Aanvullende informatie over RF-veiligheid vindt u op:

FCC-website op [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Website van Industry Canada op [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲ WAARSCHUWING: Draadloze apparatuur aan boord van vliegtuigen

Voordat u aan boord gaat van een vliegtuig of een draadloos apparaat in uw ingecheckte bagage stopt, verwijdert u de batterijen uit het draadloze apparaat (indien verwijderbaar) of schakelt u het draadloze apparaat uit (indien het een aan/uit-schakelaar heeft). Luister naar de aankondiging aan boord die u vertelt of u uw apparaat tijdens een vlucht mag gebruiken. Draadloos gebruik aan boord is ter beoordeling van de luchtvaartmaatschappij. Raadpleeg het personeel van de luchtvaartmaatschappij of de bemanning en volg hun instructies over het gebruik van uw apparaat tijdens de vlucht.

#### ▲ WAARSCHUWING: Algemene batterijveiligheid

Uw apparaat gebruikt wegwerp- of oplaadbare batterijen. Onjuist gebruik of misbruik van wegwerp- of oplaadbare batterijen kan leiden tot letsel, overlijden, materiële schade en kan uw apparaat of de accessoires ervan beschadigen als gevolg van lekkage van batterijvloeistof, brand, oververhitting of explosie. Batterijvloeistof is corrosief en kan giftig zijn. Het kan brandwonden veroorzaken en schadelijk of dodelijk zijn als het wordt ingeslikt.

Om het risico op letsel bij het gebruik van wegwerp- of oplaadbare batterijen te verminderen:

- Houd batterijen buiten bereik van kinderen.

- Laad oplaadbare batterijen alleen op met de lader die bij uw apparaat is geleverd. Het gebruik van een onjuiste oplaadmethode kan leiden tot brand of explosie.

- Verwijder onmiddellijk oude, zwakke of versleten batterijen uit uw apparaat. Recycle of gooi oude, zwakke of versleten batterijen weg in

overeenstemming met de lokale, regionale of nationale wet- of regelgeving.

- Verwijder de batterijen uit uw apparaat voordat u het voor een langere periode opbergt.
- Vermijd contact met batterijvloeistof. Als een batterij lekt, zorg er dan voor dat de gelekte vloeistof niet in contact komt met uw huid, ogen, kleding of andere oppervlakken. Als de batterijvloeistof in contact komt met uw huid, ogen of kleding, was het aangetaste gebied dan onmiddellijk met water en neem contact op met uw arts of andere medische zorgverlener indien van toepassing.
- Verwijder alle batterijen voorzichtig door de instructies voor het plaatsen van de batterijen die bij uw apparaat zijn geleverd, in omgekeerde volgorde uit te voeren.
- Voordat u nieuwe batterijen plaatst, moet u het batterijvak grondig schoonmaken met een droge doek of de schoonmaakaanbevelingen van de fabrikant van de batterij volgen.
- Batterijen mogen niet worden gedemonteerd, geplet, geopend, doorboord, versnipperd, kortgesloten, blootgesteld aan temperaturen boven 40 °C (104 °F) of in vuur of water worden gegooid.
- Let op Explosiegevaar als de batterij wordt vervangen door een onjuist type. Gebruik en vervang alleen batterijen van het juiste formaat en type (alkaline, zinkkoolstof of zinkchloride).
- Laat geen metalen voorwerpen in aanraking komen met de batterijpolen van het apparaat; deze kunnen heet worden en brandwonden veroorzaken.
- Vervoer of bewaar batterijen of batterijpakketten niet samen met andere metalen voorwerpen.
- Laat een apparaat dat op batterijen werkt niet gedurende langere tijd in direct zonlicht liggen.
- Dompel batterijen niet onder in water en zorg ervoor dat ze niet nat worden.
- Gebruik een batterij niet als deze nat is geworden. Probeer een batterij of batterijpakket niet te drogen met een föhn, in een oven of magnetron.
- Sluit batterijen niet rechtstreeks aan op stopcontacten of de sigarettenaansteker van uw auto.
- Sla niet op batterijen, gooi er niet mee, stap er niet op en stel ze niet bloot aan zware fysieke schokken.
- De batterij niet wijzigen of reviseren, geen vreemde voorwerpen in de batterij steken, de batterij niet onderdompelen in of blootstellen aan water of andere vloeistoffen, en de batterij niet blootstellen aan brand, explosie of andere gevaren.
- Laad batterijen niet op in de buurt van vuur of onder extreem warme omstandigheden.
- Als u uw apparaat of de batterij laat vallen, vooral op een hard oppervlak, kan dit het apparaat en de batterij beschadigen. Wij raden u aan professionele hulp in te schakelen om uw apparaat te inspecteren als u denkt dat er schade is opgetreden.
- Gebruik nooit een beschadigde batterij. Als uw batterij bekrast of gedeukt lijkt, leg deze dan onmiddellijk opzij en gooi deze op de juiste manier weg. Het gebruik van een beschadigde batterij kan elektrische kortsluitingen, oververhitting en andere componentstoringen veroorzaken.

#### ▲ **WAARSCHUWING: Vervanging van batterijen en reparatie van apparaten (door de gebruiker te vervangen batterijen)**

Batterijen in apparaten met door de gebruiker vervangbare batterijen kunnen worden vervangen door de batterijhouder te openen en de instructies voor het vervangen van de batterij in de Quick Start Guide te volgen. Incase raadt u aan professionele hulp in te schakelen voor alle andere reparaties aan het apparaat en voorzichtig te zijn als u zelf reparaties uitvoert. Het openen en/of repareren van uw apparaat kan leiden tot elektrische schokken, schade aan het apparaat, brand, persoonlijk letsel en andere gevaren.

#### ▲ **WAARSCHUWING: Mogelijk explosieve atmosferen**

Bewaar of vervoer geen ontvlambare vloeistoffen, gassen of explosieve materialen in hetzelfde compartiment als uw apparaat, de onderdelen en/of accessoires. Schakel uw apparaat uit en verwijder of installeer geen batterijladers, metadapters of andere accessoires voor uw apparaat wanneer u zich in een gebied met een potentieel explosieve atmosfeer bevindt. Gebieden met een potentieel explosieve atmosfeer worden vaak, maar niet altijd, aangegeven en kunnen tankstations of tankstations omvatten; onderdeks op boten of andere vaartuigen; brandstof- en/of chemische overdrachts- en opslagfaciliteiten; en gebieden waar ontvlambare chemicaliën of deeltjes, zoals graanstof of metaalpoeder, zich in de lucht hebben verzameld. In dergelijke gebieden kunnen vonken ontstaan die een explosie of brand veroorzaken.

#### ▲ **WAARSCHUWING: Musculoskeletale afwijkingen**

Het gebruik van elektronische invoerapparaten kan in verband worden gebracht met ernstige verwondingen of aandoeningen. Bij het gebruik van een computer, zoals bij veel activiteiten, kunt u af en toe ongemak ervaren in uw handen, armen, schouders, nek of andere delen van uw lichaam. Als u echter symptomen ervaart zoals aanhoudend of terugkerend ongemak, pijn, kloppend, tintelend, gevoelloos, branderig gevoel of stijfheid, NEGEER DEZE WAARSCHUWINGSSIGNALLEN DAN NIET. RAADPLEEG DIRECT EEN GEKwalificeerde Gezondheidsprofessional, zelfs als de symptomen optreden wanneer u niet achter uw computer werkt. Symptomen zoals deze kunnen in verband worden gebracht met pijnlijke en soms permanent invaliderende verwondingen of aandoeningen van de zenuwen, spieren, pezen of andere delen van het lichaam. Deze musculoskeletale aandoeningen (MSD's) omvatten het carpaal tunnelyndroom, peesontsteking, tenosynovitis en andere aandoeningen. Hoewel onderzoekers nog niet veel vragen over MSD's kunnen beantwoorden, is er algemene overeenstemming dat veel factoren verband kunnen houden met het optreden ervan, waaronder: algemene gezondheid, stress en hoe men ermee omgaat, medische en fysieke aandoeningen en hoe iemand zijn of haar lichaam positioneert en gebruikt tijdens werk en andere activiteiten (inclusief het gebruik van een toetsenbord of muis). De hoeveelheid tijd die iemand aan een activiteit besteedt, kan ook een factor zijn.

#### ▲ **WAARSCHUWING: Risico bij reparaties**

Het openen en/of repareren van uw apparaat kan leiden tot elektrische schokken, schade aan het apparaat, brand, persoonlijk letsel en andere gevaren. Incase raadt u aan professionele hulp in te schakelen voor reparaties aan het apparaat en zelf geen reparaties uit te voeren.

#### ▲ **WAARSCHUWING: Reinigen**

Het risico op brand, schokken of schade aan uw Incase-apparaat tijdens het schoonmaken kunt u verkleinen door de volgende voorzorgsmaatregelen te nemen:

- Koppel alle kabels los en schakel het apparaat uit voordat u het schoonmaakt.
- Maak alleen de buitenkant van uw apparaat schoon.

- Maak uw apparaat schoon met een droge doek
- Veeg voorzichtig het buitenste oppervlak van ventilatoren, ventilatieopeningen of andere openingen schoon om eventuele stofophopingen te verwijderen.
- Probeer connectoren niet schoon te maken door ze onder te dompelen in vloeistoffen. Veeg ze alleen voorzichtig af met een schone doek.

#### ▲WAARSCHUWING: Gebruik

Om het risico op brand, schokken of schade aan uw Incase-apparaat te verminderen, mag u uw apparaat niet blootstellen aan regen, sneeuw of andere soorten vocht. Gebruik uw apparaat niet in de buurt van water of op een vochtige of extreem vochtige locatie (bijv. in de buurt van een douche, badkuip, gootsteen of zwembad, of in een vochtige kelder).

Om uw apparaat in optimale conditie te houden:

- Gebruik uw apparaat niet in de buurt van warmtebronnen, voedsel, overmatig vuil, stof, olie, chemicaliën of in sterk direct zonlicht.
- Plaats geen voorwerpen op uw apparaat.
- Gebruik alleen de door Incase gespecificeerde accessoires/toebehoren.
- Steek geen voorwerpen in welk deel van het product dan ook, inclusief de ruimtes rond sleutels of andere openingen.
- Droog uw apparaat niet met een föhn, wasdroger, conventionele oven, broodrooster of magnetron. Als uw apparaat nat wordt, veegt u de buitenkant voorzichtig af met een schone, droge doek.

#### ▲VOORZICHTIG: Veilig gebruik van snoeren

Blootliggende kabels en snoeren van apparaten vormen een potentieel struikelgevaar. Leg alle kabels en snoeren zo neer dat mensen en huisdieren er niet over kunnen struikelen of er per ongeluk aan kunnen trekken als ze zich verplaatsen of door het gebied lopen. Laat kinderen niet met kabels en snoeren spelen. Om schade aan de snoeren en kabels te voorkomen:

- Bescherm de snoeren tegen vertrappen en beknelling.
- Zorg ervoor dat de snoeren niet bekneld raken of scherp gebogen worden.
- Haal de oplaadkabel of het oplaadsnoer uit het stopcontact tijdens onweer of wanneer u het apparaat gedurende langere tijd niet gebruikt.

#### ▲VOORZICHTIG: Stabiliteit van het apparaat

Plaats uw apparaat niet op oneffen of onstabiele oppervlakken. Zorg ervoor dat u het stevig vasthoudt wanneer u het draagt en niet via een accessoire, kabel of snoer. Als u uw apparaat niet stevig vasthoudt, kan het vallen of een persoon of object raken, wat uw apparaat, andere eigendommen of persoonlijk letsel kan veroorzaken.

#### ▲WAARSCHUWING: Gebruik met hoog risico

Uw apparaat is niet ontworpen of bedoeld voor gebruik in een toepassing of situatie waarin een storing van welke aard dan ook van het apparaat kan leiden tot de dood, ernstig lichamelijk letsel of ernstige schade aan het milieu ("gebruik met hoog risico"). Als u ervoor kiest om uw apparaat te gebruiken voor een gebruik met hoog risico, doet u dat op eigen risico.

#### ▲WAARSCHUWING: Toetsen van het toetsenbord

Incase raadt u aan professionele hulp in te schakelen om losse of ontbrekende toetsen op uw apparaat te repareren of te vervangen. Forceer losse toetsen niet terug op het toetsenbord en steek geen voorwerpen in het toetsenbord tussen de toetsen en de printplaat. Het openen en/of repareren van uw apparaat kan leiden tot elektrische schokken, schade aan het apparaat, brand en persoonlijk letsel en andere gevaren. Hulp en informatie van Incase voor apparaatrepairatie en andere services is beschikbaar op [incase.com/support/](http://incase.com/support/) pccaccessory.

#### ▲OPMERKING: Lees de gebruiksinstructies

Als u dit product niet goed instelt, gebruikt en onderhoudt, kan het risico op schade aan uw apparaat of apparaten toenemen. Lees deze handleiding en bewaar alle gedrukte handleidingen voor toekomstig gebruik. Ga voor vervangende handleidingen naar [incase.com/support/pccaccessory/](http://incase.com/support/pccaccessory/) of raadpleeg de sectie Incase Help en Support voor contactgegevens.

#### ▲OPMERKING: Omgang

Behandel uw Incase-apparaat met zorg. Het is gemaakt van metaal, glas en plastic en bevat gevoelige elektronische componenten. Uw apparaat kan beschadigd raken als het valt, verbrandt, doorboord of geplet wordt, of als het in contact komt met vloeistof. Als u vermoedt dat uw apparaat of de batterij beschadigd is, stop dan met het gebruik van uw apparaat, omdat dit oververhitting of letsel kan veroorzaken.

#### ▲Let op: onderdelen van dit apparaat zijn magnetisch

Het kan metalen materialen aantrekken. Om het potentiële risico op vonken te verminderen, moet u controleren of het elektrische gebied vrij is van metalen voorwerpen voordat u apparaten met elkaar verbindt. Om de kans te verkleinen dat magnetische velden de kompaswanden verstoren, de juiste werking van pacemakers verstoren of magnetisch opgeslagen gegevens beschadigen, mag u geen creditcards of andere magnetische opslagmedia of magnetisch gevoelige apparaten in de buurt van dit apparaat plaatsen.

#### Specificaties laser en LED

Let op: Het gebruik van bedieningselementen of aanpassingen, of het uitvoeren van procedures die niet hierin zijn gespecificeerd, kan leiden tot blootstelling aan gevaarlijke straling.

#### Laserapparaten

Dit apparaat voldoet aan de internationale norm IEC 60825-1:2014 voor een laserproduct van klasse 1. Dit apparaat voldoet ook aan 21 CFR 1040.10 en 1040.11, met uitzondering van afwijkingen conform Laser Notice No. 50, gedateerd 24 juni 2007.

#### Optische (LED) muis

Dit product is gevalueerd en voldoet aan de internationale norm IEC 62471:2006.

**KLASSE 1  
LASERPRODUCT**

## INFORMATIE OVER WET - EN REGELGEVING

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik in machines, medische of industriële toepassingen. Alle wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Incase kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te bedienen ongeldig maken. Dit product is bedoeld voor gebruik met NRTL-geregistreerde (JUL, CSA, ETL, enz.) en/of IEC/EN 60950-1 of IEC/EN 62368-1-conforme (CE-gemarkeerde) informatietechnologie-apparatuur. Er zijn geen te onderhouden onderdelen inbegrepen. Dit apparaat is geclassificeerd als een commercieel product voor gebruik bij +32°F (+0°C) tot +95°F (+35°C).

## Verwijdering van gebruikte batterijen Batteries en elektrische en elektronische apparaten

Dit symbool op het product of de batterijen of de verpakking betekent dat dit product en alle batterijen die het bevat niet met uw huishoudelijk afval mogen worden weggegooid. In plaats daarvan is het uw verantwoordelijkheid om dit in te leveren bij een geschikt inzamelpunt voor de recycling van batterijen en elektrische en elektronische apparatuur. Deze aparte inzameling en recycling helpt natuurlijke hulpbronnen te behouden en voorkomt mogelijke negatieve gevolgen voor de menselijke gezondheid en het milieu vanwege de mogelijke aanwezigheid van gevaarlijke stoffen in batterijen en elektrische en elektronische apparatuur, die kunnen worden veroorzaakt door onjuiste verwijdering. Voor meer informatie over waar u uw batterijen en gebruikte apparatuur kunt recyclen of weggoien, kunt u onze website raadplegen op [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) of contact opnemen met uw plaatselijke stads-/gemeentekantoor, uw afvalverwerkingsdienst of de winkel waar u dit product hebt gekocht. Dit product kan alkalinebatterijen bevatten. Oplaadbare producten kunnen een lithium-ionbatterij bevatten.



## Voor klanten in de Verenigde Staten en Canada

### Conformiteitsverklaring van de leverancier

Hierbij verklaart Onward Brands LLC dat dit product voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>. De volledige conformiteitsverklaring bevat ook informatie zoals software en accessoires die van invloed zijn op de radioconformiteit met de bovenstaande richtlijn.

**Bedrijf:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adres:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Land:** België

**Telefoonnummer:** +32 56 72 22 72



**Modellen:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Dit digitale apparaat van klasse B voldoet aan Deel 15 van de regels van de Amerikaanse Federal Communications Commission (FCC), de licentievrije RSS-normen van Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). De werking is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) dit apparaat mag geen interferentie veroorzaken, en (2) dit apparaat moet alle ontvangen interferentie accepteren, inclusief interferentie die ongewenste werking kan veroorzaken.

Let op: Alle wijzigingen of aanpassingen aan dit apparaat die niet uitdrukkelijk door Incase zijn goedgekeurd, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om het apparaat te bedienen ongeldig maken.

## Regelgeving inzake radio- en tv-interferentie

In het geval dat hardware-apparaat(en) radiofrequentie (RF) energie kan uitstralen. Als het apparaat niet strikt volgens de instructies in de gedrukte documentatie en/of de helpbestanden op het scherm wordt geïnstalleerd en gebruikt, kan het schadelijke interferentie veroorzaken met andere radiocommunicatieapparaten (bijvoorbeeld AM/FM-radio's, televisies, babyfoons, draadloze telefoons, enz.). Er is echter geen garantie dat er geen RF-interferentie zal optreden in een bepaalde installatie. Om te bepalen of uw hardware-apparaat interferentie veroorzaakt met andere radiocommunicatieapparaten, schakelt u het apparaat uit en koppelt u het los van een externe stroombron. Als de interferentie stopt, werd deze waarschijnlijk veroorzaakt door het apparaat. Als dit hardware-apparaat wel interferentie veroorzaakt, probeert u de volgende maatregelen om dit te verhelpen:

- Verplaats de antenne van het andere radiocommunicatieapparaat (bijvoorbeeld AM/FM-radio's, televisies, babyfoons, draadloze telefoons, enz.) totdat de interferentie stopt.
- Plaats het hardware-apparaat verder weg van de radio of tv, of verplaats het naar de ene of de andere kant van de radio of tv.
- Sluit het apparaat aan op een ander stopcontact, zodat het hardware-apparaat en de radio of tv zich op verschillende circuits bevinden die door verschillende stroomonderbrekers of zekeringen worden aangestuurd.
- Vraag indien nodig uw apparaatdealer of een ervaren radio-tv-technicus om meer suggesties. Ga voor meer informatie over interferentieproblemen naar de FCC-website op: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. U kunt ook bellen met de FCC op 1-888-CALL FCC om informatiebladen over interferentie en telefooninterferentie op te vragen.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## Blootstelling aan radiofrequentie (RF) energie

Model(en) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Dit apparaat bevat radiozenders en is ontworpen, vervaardigd en getest om te voldoen aan de Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) en Europese vereisten voor RF-blootstelling en specifieke absorptiesnelheid. Aanvullende informatie over RF-veiligheid vindt u op de onderstaande links:

#### **COPYRIGHT**

De informatie en standpunten in dit document, inclusief URL's en andere verwijzingen naar internetwebsites, kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

Dit document geeft u geen wettelijke rechten op enig intellectueel eigendom in enig Incase-product. U mag dit document kopiëren en gebruiken voor uw interne referentiedoeleinden. ©2024 Vevey LLC. Alle rechten voorbehouden. Onward Brands is een licentiehouder van Vevey LLC. Incase is een handelsmerk van Vevey LLC in de VS en andere landen. Microsoft, het Expressive Input Design, de Office Designs, het Copilot-pictogram, BlueTrack Technology en het BlueTrack Technology Design, Windows en het Windows-symbool zijn handelsmerken van de Microsoft-groep van bedrijven. USB, USB Type-C® en USB-C® zijn geregistreerde handelsmerken van USB Implementers Forum. macOS is een handelsmerk van Apple Inc. Alle andere handelsmerken zijn eigendom van hun respectievelijke eigenaren.

## HINWEISE ZU REINIGUNG UND VERWENDUNG

Gehen Sie immer vorsichtig mit Ihrem Gerät um, damit sein Aussehen erhalten bleibt. Wischen Sie die Außenfläche zum Reinigen mit einem weichen, fusselfreien Tuch ab.

Dieses Handbuch behandelt verschiedene Produkte, von denen einige über Funkfunktionen verfügen (z. B. WLAN, Bluetooth-Funktionalität).

▲ **Mit diesem Symbol sind in diesem Leitfaden Sicherheits- und Gesundheitshinweise gekennzeichnet**

### ▲ **WARNUNG: Lesen Sie die Informationen zur Sicherheit- und Gesundheit**

Incase-Produkte werden mit dem Ziel entwickelt, sicher und effektiv zu sein. Bitte lesen Sie diese Anleitung, um wichtige Sicherheits- und Gesundheitsinformationen zu Ihrem Gerät und die Bedingungen der eingeschränkten Garantie zu erfahren, die für Ihr Gerät gilt. Die Anleitung soll Ihnen dabei helfen, dieses Gerät bequemer und produktiver zu nutzen. Wenn Sie die Anweisungen zur ordnungsgemäßen Einrichtung, Verwendung und Pflege Ihres Geräts nicht befolgen, kann dies das Risiko schwerer Verletzungen, Todesfälle oder Sachschäden erhöhen.

Weiteren Support finden Sie unter [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

### ▲ **WARNUNG: Erstickungsgefahr**

Dieses Gerät kann Kleinteile enthalten, die für Kinder unter 3 Jahren eine Erstickungsgefahr darstellen können. Halten Sie Kleinteile von Kindern fern.

### ▲ **WARNUNG: Außerhalb der Reichweite von Kleinkindern aufbewahren**

Ihr Gerät und sein Zubehör sind kein Spielzeug. Lassen Sie kleine Kinder nicht damit spielen, da Kinder sich selbst oder andere verletzen oder Ihr Gerät beschädigen könnten. Bewahren Sie Ihr Gerät und alle seine Teile und Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

### ▲ **WARNUNG: Persönliche medizinische Geräte**

Hochfrequenzemissionen und magnetische Felder von elektronischen Geräten können den Betrieb anderer elektronischer Geräte beeinträchtigen und Fehlfunktionen verursachen. Obwohl Ihr Gerät so konzipiert, getestet und hergestellt wurde, dass es den Bestimmungen zu Hochfrequenzemissionen in Ländern wie den USA, Kanada, der Europäischen Union und Japan entspricht, können die drahtlosen Sender und Stromkreise im Gerät unbeabsichtigte Störungen anderer elektronischer Geräte verursachen.

### ▲ **Personen mit Herzschrittmachern sollten stets folgende Vorsichtsmaßnahmen treffen:**

- Die American Heart Association empfiehlt, zwischen einem drahtlosen Gerät und einem Herzschrittmacher einen Mindestabstand von 15 cm (6 Zoll) einzuhalten, um mögliche Störungen des Herzschrittmachers zu vermeiden.
- Tragen Sie Ihr Gerät nicht in einer Brusttasche.
- Wenn Sie Grund zu der Annahme haben, dass Störungen auftreten, schalten Sie Ihr Gerät sofort aus.

Wenn Sie ein anderes medizinisches Gerät als einen Herzschrittmacher verwenden, wenden Sie sich an den Gerätehersteller oder Ihren Arzt, um Informationen und Anweisungen zur Verwendung anderer elektronischer Geräte in der Nähe Ihres medizinischen Geräts zu erhalten.

### ▲ **WARNUNG: Interferenzen**

Obwohl Ihr Gerät auf Sicherheit und Kompatibilität geprüft wurde, enthält es Funksignale, die unter bestimmten Umständen andere elektronische oder medizinische Geräte (wie etwa Herzschrittmacher) beeinträchtigen und zu Fehlfunktionen und möglicherweise zu Verletzungen oder zum Tod führen könnten.

- Schalten Sie Ihr Gerät überall dort aus, wo Sie dazu aufgefordert werden.

### ▲ **WARNUNG: Belastung durch Hochfrequenzenergie**

Geräte mit Wi-Fi- und Bluetooth®-Funksendern wurden so entwickelt, hergestellt und getestet, dass sie den Richtlinien der Federal Communications Commission (FCC), von Industry Canada und Europa hinsichtlich HF-Exposition und spezifischer Absorptionsrate entsprechen.

Um sicherzustellen, dass Ihre Belastung durch die von WLAN- und Bluetooth-Funkgeräten erzeugte HF-Energie die in diesen Richtlinien festgelegten Belastungsgrenzwerte nicht überschreitet, richten Sie das Gerät so aus, dass die Anzeigeseite nicht direkt mit Ihrem Körper in Kontakt kommt, z. B. indem Sie es mit der Anzeigeseite nach unten auf Ihren Schoß oder Oberkörper legen.

Weitere Informationen zur HF-Sicherheit finden Sie unter:

FCC-Website unter [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Website von Industry Canada unter [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf1904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf1904.html)

### ▲ **WARNUNG: Drahtlosegeräte im Flugzeugen**

Bevor Sie ein Flugzeug besteigen oder ein drahtloses Gerät in aufgegebenes Gepäck packen, entfernen Sie die Batterien aus dem drahtlosen Gerät (falls herausnehmbar) oder schalten Sie das drahtlose Gerät aus (falls es einen Ein-/Aussschalter hat). Achten Sie auf die Borddurchsage, die Ihnen mitteilt, ob Sie Ihr Gerät während eines Fluges verwenden dürfen. Die Verwendung von drahtlosen Geräten während des Fluges liegt im Ermessen der Fluggesellschaft. Wenden Sie sich an das Fluggesellschaftspersonal oder die Crew und befolgen Sie deren Anweisungen zur Verwendung Ihres Geräts während des Fluges.

### ▲ **WARNUNG: Allgemeine Batteriesicherheit**

Ihr Gerät verwendet Einwegbatterien oder wiederaufladbare Batterien. Unsachgemäßer oder falscher Gebrauch von Einwegbatterien oder wiederaufladbaren Batterien kann zu Verletzungen, Tod und Sachschäden führen und Ihr Gerät oder dessen Zubehör durch austretende Batterieflüssigkeit, Feuer, Überhitzung oder Explosion beschädigen. Batterieflüssigkeit ist ätzend und kann giftig sein. Sie kann Verbrennungen verursachen und bei Verschlucken schädlich oder tödlich sein.

Um das Verletzungsrisiko bei der Verwendung von Batterien oder Akkus zu verringern:

- Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Laden Sie Akkus nur mit dem mitgelieferten Ladegerät. Bei Verwendung einer falschen Lademethode besteht Brand- oder Explosionsgefahr.

- Entfernen Sie sofort alte, schwache oder abgenutzte Batterien aus Ihrem Gerät. Recyceln oder entsorgen Sie alte, schwache oder abgenutzte Batterien gemäß den örtlichen, regionalen oder nationalen Gesetzen oder Vorschriften.
- Nehmen Sie die Batterien aus Ihrem Gerät, bevor Sie Ihr Gerät für längere Zeit lagern.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Batterieflüssigkeit. Wenn eine Batterie ausläuft, achten Sie darauf, dass die ausgelaufene Flüssigkeit nicht mit Haut, Augen, Kleidung oder anderen Oberflächen in Berührung kommt. Wenn die Batterieflüssigkeit mit Haut, Augen oder Kleidung in Berührung kommt, waschen Sie die betroffene Stelle sofort mit Wasser aus und kontaktieren Sie Ihren Arzt oder einen anderen medizinischen Dienstleister.
- Entfernen Sie vorsichtig alle Batterien, indem Sie die Ihrem Gerät beiliegenden Anweisungen zum Einsetzen der Batterien in umgekehrter Reihenfolge befolgen.
- Reinigen Sie das Batteriefach vor dem Einlegen neuer Batterien gründlich mit einem trockenen Tuch oder befolgen Sie die Reinigungsempfehlungen des Batterieherstellers.
- Batterien nicht zerlegen, zerdrücken, öffnen, durchstechen, zerfetzen, externe Kontakte oder Schaltkreise nicht kurzschließen, Temperaturen über 40 °C (104 °F) aussetzen oder in Feuer oder Wasser entsorgen.
- Achtung: Wenn die Batterie durch einen falschen Typ ersetzt wird, besteht Explosionsgefahr. Verwenden und ersetzen Sie nur Batterien der richtigen Größe und des richtigen Typs (Alkali, Zink-Kohle oder Zinkchlorid).
- Achten Sie darauf, dass keine Metallgegenstände die Batterieanschlüsse am Gerät berühren. Diese können heiß werden und Verbrennungen verursachen.
- Tragen oder lagern Sie Batterien oder Akkupacks nicht zusammen mit anderen Metallgegenständen.
- Lassen Sie ein batteriebetriebenes Gerät nicht über einen längeren Zeitraum direktem Sonnenlicht ausgesetzt.
- Tauchen Sie Batterien nicht in Wasser und lassen Sie sie nicht nass werden.
- Verwenden Sie keine Batterien, wenn sie nass geworden sind. Versuchen Sie nicht, Batterien oder Akkupacks mit einem Haartrockner, im Backofen oder in der Mikrowelle zu trocknen.
- Schließen Sie Batterien nicht direkt an Wandsteckdosen oder Zigarettenanzünder im Auto an.
- Batterien nicht schlagen, werfen, darauf treten oder starken physischen Stößen aussetzen.
- Die Batterie darf nicht verändert oder umgebaut werden. Versuchen Sie nicht, Fremdkörper in die Batterie einzuführen. Tauchen Sie die Batterie nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten und setzen Sie sie keinem Feuer, keiner Explosion oder anderen Gefahren aus.
- Laden Sie Batterien nicht in der Nähe von Feuer oder bei extremer Hitze auf.
- Wenn Sie Ihr Gerät oder den Akku fallen lassen, insbesondere auf eine harte Oberfläche, können das Gerät und der Akku beschädigt werden. Wenn Sie glauben, dass ein Schaden aufgetreten ist, empfehlen wir Ihnen, professionelle Hilfe in Anspruch zu nehmen, um Ihr Gerät zu überprüfen.
- Verwenden Sie niemals eine beschädigte Batterie. Wenn Ihre Batterie Kratzer oder Kerben aufweist, legen Sie sie sofort beiseite und entsorgen Sie sie ordnungsgemäß. Die Verwendung einer beschädigten Batterie kann zu Kurzschlüssen, Überhitzung und anderen Komponentenfehlern führen.

#### **▲WARNING: Batteriewechsel und Gerätereparaturen (vom Benutzer austauschbare Batterien)**

Batterien in Geräten mit vom Benutzer austauschbaren Batterien können durch Öffnen des Batteriefachs und Befolgen der Anweisungen zum Batteriewechsel in der Kurzanleitung ausgetauscht werden. Incase empfiehlt, dass Sie für alle anderen Gerätereparaturen professionelle Hilfe in Anspruch nehmen und bei Do-it-yourself-Reparaturen vorsichtig sind. Das Öffnen und/oder Reparieren Ihres Geräts kann zu Stromschlägen, Geräteschäden, Feuer, Verletzungen und anderen Gefahren führen.

#### **▲WARNING: Explosionsgefährdete Bereiche**

Lagern oder transportieren Sie keine brennbaren Flüssigkeiten, Gase oder explosiven Stoffe im selben Fach wie Ihr Gerät, dessen Teile und/oder Zubehör. Schalten Sie Ihr Gerät aus und entfernen oder installieren Sie keine Batterie Ladegeräte, Netzteile oder anderes Zubehör für Ihr Gerät, wenn Sie sich in einem Bereich mit potenziell explosiver Atmosphäre befinden. Bereiche mit potenziell explosiver Atmosphäre sind häufig, aber nicht immer, gekennzeichnet. Dazu können Tankbereiche oder Tankstellen, der Unterdeckbereich von Booten oder anderen Wasserfahrzeugen, Einrichtungen zum Umfüllen und Lagern von Kraftstoffen und/oder Chemikalien sowie Bereiche gehören, in denen sich brennbare Chemikalien oder Partikel wie Getreidestaub oder Metallpulver in der Luft angesammelt haben. In solchen Bereichen können Funken entstehen und eine Explosion oder einen Brand verursachen.

#### **▲WARNING: Erkrankungen des Bewegungsapparates**

Die Verwendung elektronischer Eingabegeräte kann zu schweren Verletzungen oder Erkrankungen führen. Wie bei vielen anderen Aktivitäten können Sie bei der Verwendung eines Computers gelegentlich Beschwerden in Händen, Armen, Schultern, Nacken oder anderen Körperteilen verspüren. Wenn Sie jedoch Symptome wie anhaltende oder wiederkehrende Beschwerden, Schmerzen, Pochen, Ziehen, Kribbeln, Taubheit, Brennen oder Steifheit verspüren, IGNORIEREN SIE DIESE WARNZEICHEN NICHT. WENDEN SIE SICH UMGEHEND AN EINEN QUALIFIZIERTEN MEDIZINISCHEN FACHMANN, auch wenn die Symptome auftreten, wenn Sie nicht an Ihrem Computer arbeiten. Symptome wie diese können mit schmerzhaften und manchmal dauerhaft behindernden Verletzungen oder Erkrankungen der Nerven, Muskeln, Sehnen oder anderer Körperteile verbunden sein.

Zu diesen Muskel-Skelett-Erkrankungen (MSDs) gehören das Karpaltunnelsyndrom, Sehnenentzündungen, Sehnencheidenentzündungen und andere Erkrankungen. Obwohl die Forscher noch nicht viele Fragen zu MSDs beantworten können, besteht allgemeine Übereinstimmung darüber, dass viele Faktoren mit ihrem Auftreten in Zusammenhang stehen könnten, darunter: der allgemeine Gesundheitszustand, Stress und die Art und Weise, wie man damit umgeht, medizinische und körperliche Bedingungen und die Art und Weise, wie eine Person ihren Körper bei der Arbeit und anderen Aktivitäten hält und benutzt (einschließlich der Verwendung einer Tastatur oder Maus). Auch die Dauer einer Aktivität kann ein Faktor sein.

#### **▲WARNING: Risiken bei der Reparatur**

Das Öffnen und/oder Reparieren Ihres Geräts kann zu Stromschlägen, Geräteschäden, Feuer, Verletzungen und anderen Gefahren führen. Incase empfiehlt, dass Sie bei Gerätereparaturen professionelle Hilfe in Anspruch nehmen und keine Do-it-yourself-Reparaturen durchführen.

### **▲WARNUNG: Reinigung**

Das Risiko eines Brandes, Stromschlags oder einer Beschädigung Ihres Incase-Geräts während der Reinigung kann durch die folgenden Vorsichtsmaßnahmen verringert werden:

- Ziehen Sie vor der Reinigung alle Kabel ab und schalten Sie das Gerät aus.
- Reinigen Sie nur die Außenseite Ihres Geräts.
- Reinigen Sie Ihr Gerät mit einem trockenen Tuch
- Wischen Sie die Außenflächen von Lüftern, Lüftungsschlitzen oder anderen Öffnungen vorsichtig ab, um Staubablagerungen zu entfernen.
- Versuchen Sie nicht, die Anschlüsse durch Eintauchen in Flüssigkeiten zu reinigen. Wischen Sie sie nur vorsichtig mit einem sauberen Tuch ab.

### **▲WARNUNG: Nutzung**

Um das Risiko von Brandes, Stromschlag oder Schäden an Ihrem Incase-Gerät zu verringern, setzen Sie Ihr Gerät nicht Regen, Schnee oder anderen Arten von Feuchtigkeit aus. Verwenden Sie Ihr Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder an einem feuchten oder übermäßig feuchten Ort (z. B. in der Nähe einer Dusche, Badewanne, eines Waschbeckens oder eines Schwimmbeckens oder in einem feuchten Keller).

So halten Sie Ihr Gerät in optimalem Betriebszustand:

- Verwenden Sie Ihr Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, Lebensmitteln, übermäßigem Schmutz, Staub, Öl, Chemikalien oder in starker, direkter Sonneneinstrahlung.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf Ihr Gerät.
- Verwenden Sie nur die von Incase angegebenen Anhänge/Zubehör.
- Stecken Sie keine Gegenstände in irgendeinen Teil des Produkts, auch nicht in den Bereich um Schlüssel oder andere Öffnungen.
- Trocknen Sie Ihr Gerät nicht mit einem Haartrockner, Wäschetrockner, einem herkömmlichen Gerät, Toaster oder einer Mikrowelle. Wenn Ihr Gerät nass wird, wischen Sie die Außenseite vorsichtig mit einem sauberen, trockenen Tuch ab.

### **▲VORSICHT: Sicherheitshinweise zu Kabeln**

Freilegende Gerätekelbellen stellen eine potenzielle Stolpergefahr dar. Verlegen Sie alle Kabel so, dass Personen und Haustiere nicht darüber stolpern oder versehentlich daran ziehen können, wenn sie sich in der Umgebung bewegen oder durch sie gehen. Lassen Sie Kinder nicht mit Kabeln spielen. So vermeiden Sie eine Beschädigung der Kabel:

- Schützen Sie Kabel vor Betreten oder Quetschen.
- Schützen Sie Kabel vor Einklemmen oder starkem Knicken.
- Ziehen Sie bei Gewitter oder längerer Nichtbenutzung das Ladekabel oder die Ladeleitung ab.

### **▲VORSICHT: Stabilität des Gerätes**

Legen Sie Ihr Gerät nicht auf unebene oder instabile Flächen. Halten Sie es beim Tragen sicher fest und nicht an einem Zubehörteil, Kabel oder einer Leitung. Wenn Sie Ihr Gerät nicht sicher halten, kann es herunterfallen oder eine Person oder einen Gegenstand treffen. Dadurch kann Ihr Gerät oder anderes Eigentum beschädigt werden oder es können Verletzungen auftreten.

### **▲WARNUNG: Nutzung mit hohem Risiko**

Ihr Gerät ist nicht für den Einsatz in Anwendungen oder Situationen konzipiert oder vorgesehen, in denen ein Geräteausfall jeglicher Art zu Tod, schweren Körperverletzungen oder schwerwiegenden Umweltschäden führen könnte („risikoreicher Einsatz“). Wenn Sie sich für den Einsatz Ihres Geräts in einem risikoreichen Einsatz entscheiden, geschieht dies auf eigenes Risiko.

### **▲WARNUNG: Tastaturlasten**

Incase empfiehlt, dass Sie professionelle Hilfe in Anspruch nehmen, um abgelöste oder fehlende Tasten auf Ihrem Gerät zu reparieren oder zu ersetzen. Setzen Sie abgelöste Tastenkappen nicht mit Gewalt wieder auf die Tastatur und stecken Sie keine Gegenstände zwischen die Tasten und die Platinenabdeckung in die Tastatur. Das Öffnen und/oder Reparieren Ihres Geräts kann zu Stromschlägen, Geräteschäden, Feuer, Verletzungen und anderen Gefahren führen. Hilfe und Informationen von Incase zur Geräte-Reparatur und anderen Diensten finden Sie unter [incase.com/support/pcaccessory](https://www.incase.com/support/pcaccessory).

### **▲HINWEIS: Gebrauchsanweisung lesen**

Wenn Sie dieses Produkt nicht richtig einrichten, verwenden und pflegen, kann dies das Risiko einer Beschädigung Ihres Geräts bzw. Ihrer Geräte erhöhen. Lesen Sie diese Anleitung und bewahren Sie alle gedruckten Anleitungen zum späteren Nachschlagen auf. Ersatzanleitungen finden Sie unter [incase.com/support/pcaccessory](https://www.incase.com/support/pcaccessory). Kontaktinformationen finden Sie im Abschnitt „Hilfe und Support“ von Incase.

### **▲HINWEIS: Handhabung**

Gehen Sie mit Ihrem Incase-Gerät vorsichtig um. Es besteht aus Metall, Glas und Kunststoff und enthält empfindliche elektronische Komponenten. Ihr Gerät kann beschädigt werden, wenn es herunterfällt, verbrannt, durchstochen oder zerdrückt wird oder mit Flüssigkeit in Kontakt kommt. Wenn Sie eine Beschädigung Ihres Geräts oder seines Akkus vermuten, verwenden Sie Ihr Gerät nicht mehr, da es zu Überhitzung oder Verletzungen führen kann.

### **Achtung: Teile dieses Gerätes sind magnetisch**

Es kann metallische Materialien anziehen. Um das potenzielle Risiko von Funkenbildung zu verringern, stellen Sie sicher, dass sich im Bereich der elektrischen Anschlüsse keine metallischen Gegenstände befinden, bevor Sie Geräte miteinander verbinden. Um die Wahrscheinlichkeit zu verringern, dass Magnetfelder die Kompassanzeige beeinträchtigen, die ordnungsgemäße Funktion von Herzschrittmachern stören oder magnetisch gespeicherte Daten beschädigen, legen Sie keine Kreditkarten oder andere magnetische Speichermedien oder magnetisch empfindliche Geräte in die Nähe dieses Geräts.

### **Laser- und LED-Spezifikationen**

Achtung: Die Verwendung von Steuerelementen oder Einstellungen bzw. die Durchführung von Verfahren, die hier nicht angegeben sind, kann zu gefährlicher Strahlenbelastung führen.

## Lasergeräte

Dieses Gerät entspricht der internationalen Norm IEC 60825-1:2014 für ein Laserprodukt der Klasse 1. Dieses Gerät entspricht außerdem 21 CFR 1040.10 und 1040.11, mit Ausnahme der Abweichungen gemäß Laser Notice Nr. 50 vom 24. Juni 2007.

## Optische (LED) Maus


Es wurde geprüft, ob dieses Produkt der internationalen Norm IEC 62471:2006 entspricht.

**LASERPRODUKT  
DER KLASSE 1**

## GESETZLICHE BESTIMMUNGEN

Dieses Gerät ist nicht für den Einsatz in Maschinen, medizinischen oder industriellen Anwendungen vorgesehen. Jegliche Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von Incase genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb dieses Geräts führen. Dieses Produkt ist für den Einsatz mit NRTL-gelisteten (UL, CSA, ETL usw.) und/oder IEC/EN 60950-1 oder IEC/EN 62368-1-konformen (CE-gekennzeichneten) IT-Geräten vorgesehen. Keine wartbaren Teile enthalten. Dieses Gerät ist als kommerzielles Produkt für den Betrieb bei +32°F (+0°C) bis +95°F (+35°C) eingestuft.

## Entsorgung von Akkus/Batterien, Elektro- und Elektronikgeräten

 Dieses Symbol auf dem Produkt oder seinen Batterien oder seiner Verpackung bedeutet, dass dieses Produkt und alle darin enthaltenen Batterien nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Stattdessen liegt es in Ihrer Verantwortung, diese bei einer entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von Batterien und elektrischen und elektronischen Geräten abzugeben. Diese separate Sammlung und Wiederverwertung hilft, natürliche Ressourcen zu schonen und potenzielle negative Folgen für die menschliche Gesundheit und die Umwelt aufgrund des möglichen Vorhandenseins gefährlicher Substanzen in Batterien und elektrischen und elektronischen Geräten zu verhindern, die durch unsachgemäße Entsorgung verursacht werden könnten. Weitere Informationen darüber, wo Sie Ihre Batterien und Altgeräte recyceln oder entsorgen können, finden Sie auf unserer Website unter [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) oder wenden Sie sich an Ihre örtliche Stadt-/Gemeindeverwaltung, Ihren Hausmüllentsorgungsdienst oder das Geschäft, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben. Dieses Produkt kann Alkalibatterien enthalten. Wiederaufladbare Produkte können einen Lithium-Ionen-Akku enthalten.

## Für Kunden in den USA und Kanada

### Konformitätserklärung des Lieferanten

Hiermit erklärt Onward Brands LLC, dass dieses Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

Die vollständige Konformitätserklärung enthält auch Informationen wie Software und Zubehör, die sich auf die Funkkonformität mit der oben genannten Richtlinie auswirken.

**Unternehmen:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adresse:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Land:** Belgien

**Telefonnummer:** +32 56 72 22 72



**Modell:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Dieses digitale Gerät der Klasse B entspricht Teil 15 der Vorschriften der US-amerikanischen Federal Communications Commission (FCC) sowie den lizenzfreien RSS-Standards von Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). Der Betrieb unterliegt den folgenden beiden Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, auch Störungen, die zu unerwünschtem Betrieb führen können.

Hinweis: Jegliche Änderungen oder Modifikationen an diesem Gerät, die nicht ausdrücklich von Incase genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Geräts führen.

### Vorschriften zu Störungen im Radio- und Fernsehbereich

Falls Hardwaregeräte Hochfrequenzenergie (RF) ausstrahlen können. Wenn das Gerät nicht gemäß den Anweisungen in der gedruckten Dokumentation und/oder den Hilfedateien auf dem Bildschirm installiert und verwendet wird, kann es zu Störungen anderer Funkkommunikationsgeräte (z. B. AM/FM-Radios, Fernseher, Babyphone, schnurlose Telefone usw.) kommen. Es gibt jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Installation keine HF-Störungen auftreten. Um festzustellen, ob Ihr Hardwaregerät Störungen anderer Funkkommunikationsgeräte verursacht, schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es von jeder externen Stromquelle. Wenn die Störungen aufhören, wurden sie wahrscheinlich durch das Gerät verursacht. Wenn dieses Hardwaregerät Störungen verursacht, versuchen Sie, das Problem mit den folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Positionieren Sie die Antenne des anderen Funkkommunikationsgeräts (zum Beispiel AM/FM-Radios, Fernseher, Babyphone, schnurlose Telefone usw.) anders, bis die Störungen aufhören.
- Bewegen Sie das Hardwaregerät weiter vom Radio bzw. Fernseher weg oder verschieben Sie es auf die eine oder andere Seite des Radios bzw. Fernsehers.
- Schließen Sie das Gerät an eine andere Steckdose an, sodass das Hardwaregerät und das Radio oder Fernsehgerät an unterschiedliche Stromkreise angeschlossen sind, die von unterschiedlichen Schutzschaltern oder Sicherungen gesteuert werden.
- Fragen Sie bei Bedarf Ihren Gerätehändler oder einen erfahrenen Radio- und Fernsehtechniker nach weiteren Vorschlägen. Weitere Informationen zu Interferenzproblemen finden Sie auf der FCC-Website unter: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Sie können die FCC auch unter 1-888-CALL FCC anrufen und Informationsblätter zu Interferenzen und Telefoninterferenzen anfordern.

**Belastung durch Hochfrequenzenergie (RF)**

Modell(e) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Dieses Gerät enthält Funksender und wurde so entwickelt, hergestellt und getestet, dass es die Anforderungen der Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) und der EU hinsichtlich HF-Belastung und spezifischer Absorptionsrate erfüllt. Weitere Informationen zur HF-Sicherheit finden Sie unter den folgenden Links: FCC-Website unter <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0> ISED-Website unter <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

**COPYRIGHT**

Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen und Ansichten, einschließlich URLs und anderer Verweise auf Internet-Websites, können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Dieses Dokument gewährt Ihnen keinerlei Rechtsansprüche auf geistiges Eigentum an Incase-Produkten. Sie dürfen dieses Dokument für Ihre internen Referenzzwecke kopieren und verwenden. ©2024 Vevey LLC. Alle Rechte vorbehalten. Onward Brands ist ein Lizenznehmer von Vevey LLC. Incase ist eine Marke von Vevey LLC in den USA und anderen Ländern. Microsoft, das Expressive Input Design, die Office Designs, das Copilot-Symbol, BlueTrack Technology und das BlueTrack Technology Design, Windows und das Windows-Symbol sind Marken der Microsoft-Unternehmensgruppe. USB, USB Type-C® und USB-C® sind eingetragene Marken des USB Implementers Forum. macOS ist eine Marke von Apple Inc. Die Bluetooth®-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. und jede Verwendung dieser Marken durch Onward Brands LLC erfolgt unter Lizenz. Alle anderen Marken sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

**הוראות ניקוי ושימוש**

כדי לשמור על מראה ההתקן, יש להקפיד לנהוג בו בזהירות. כדי לנקות, נגב את המשטח התיצוני במטלית רכה ללא סיבים. (פונקציונליות בלוטוט, WiFi, מדר"ך זה מכסה מוצרים שונים, שחלקם מכילים יכולות רדיו (למשל).  
 ▲ סמל זה מזהה הודעות בטיחות ובריאות במדר"ך זה.

**▲ אזהרה: קרא מידע בטיחות ובריאות**

פותחו כדי להיות בטוחים ויעילים. אג קרא מדר"ך זה לקבלת מידע חשוב על בטיחות ובריאות על המכשיר שלך ועל תנאי Incase מוצרי האחריות המוגבלת הלה על המכשיר שלך. המדר"ך נועד לעזור לך להיות נוח ופרודוקטיבי יותר בזמן השימוש במכשיר זה. אי מילוי ההוראות להגדרה, שימוש וטיפול נאותים במכשיר שלך עלול להגביר את הסיכון לפגיעה תמורה, מוות או נזק לרכוש האלקטרוני. שימוש וטיפול נאותים במכשיר שלך עלול להגביר את הסיכון לפגיעה תמורה, מוות או נזק לרכוש האלקטרוני. [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) תוכל למצוא תמיכה נוספת בכתובת

**▲ אזהרה: סכנת חנק**

התקן זה עשוי להכיל חלקים קטנים, שעלולים להוות סכנת חנק לילדים מתחת ליל 3 שנים. יש להרחיק חלקים קטנים מילדים

**▲ אזהרה: יש להרחיק מיהשיג ידם של ילדים קטנים**

המכשיר והאבריו של אינם צעצועים. אל תאפשר לילדים קטנים לשחק איתם מכיוון שילדים עלולים לפגוע בעצמם או באחרים או לפגוע במכשיר שלך. הרחק את המכשיר שלך ואת כל החלקים והאבריו של מיהשיג ידם של ילדים

**▲ אזהרה: מכשירים רפואיים אישיים**

פליטת תדר רדיו ושדות מגנטיים מציד אלקטרוני עלולים להשפיע לרעה על פעולתו של ציוד אלקטרוני אחר, ולגרום להם לתפקוד לקוי. למרות המכשיר שלך ותוכן, בנדק ומיצר כדי לעמוד בתקנות המסדירות פליטת תדר רדיו במדינות כמו ארצות הברית, קנדה, האיחוד האירופי ויפן, המשדרים האלחוטיים והמעגלים החשמליים במכשיר עלולים לגרום להפרעות לא מכוונות ציוד אלקטרוני

**אנשים עם קוצבי לב צריכים תמיד לנקוט באמצעי הזהירות הבאים**

אינוד הלב האמריקאי ממליץ לשמור על הפרדה מינימלית של 15 ס"מ (6 אינץ') בין מכשיר אלחוטי לקוצב לב כדי למנוע הפרעה אפשרית לקוצב הלב.

אין לשאת את המכשיר בכיס החזה •

אם יש לך סיבה כלשהי לחשוד שמתרחשת הפרעה כבה מיד את המכשיר שלך •

אם אתה משתמש במכשיר רפואי שאינו קוצב לב, התייעץ עם יצרן המכשיר או עם הרופא שלך לקבלת מידע והנחיות לגבי השימוש במכשירים אלקטרוניים אחרים ליד המכשיר הרפואי שלך

**▲ אזהרה: הפרעות בתדר רדיו**

למרות שהמכשיר שלך נבדק בהנחיות הוועדה הפדרלית לתקשורת Wi-Fi i-Bluetooth® מכשירים המכילים משדרי רדיו בנסיבות מסוימות, ולגרום להם לתפקוד לקוי ולגרום לפגיעה או מוות אפשרית כבה את המכשיר שלך בכל מקום שבו הורה לעשות זאת •

**▲ (RF) אזהרה: חשיפה לאנרגיית תדר רדיו**

התעשייה (FCC), תוכנו, ויצרו ונבדקו כדי לעמוד בהנחיות הוועדה הפדרלית לתקשורת Wi-Fi i-Bluetooth® מכשירים המכילים משדרי רדיו קנדה ואירופה לחשיפה לתדר רדיו וקצב ספינה ספציפי

אל תחרו ממגבלות החשיפה שנקבעו בהנחיות אלה, Wi-Fi Bluetooth וה-Wi-Fi שנוצרת על ידי מכשיר ה RF כדי להבטיח שהחשיפה שלך לאנרגיית כוון את המכשיר כך שצד התצוגה אינו במגע ישיר עם הגוף שלך, כגון תצוגה שוכבת. הצד פונה כלפי מטה על הבריכים או פלג הגוף העליון ניתן למצוא ב RF מידע נוסף על בטיחות

אתר FCC בכתובת [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety) בכתובת אתר

[www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html) אתר האינטרנט של תעשיית קנדה בכתובת

**▲ אזהרה: מכשירים אלחוטיים על סיפון מטוסים**

לפני העלייה למטוס או אריות מכשיר אלחוטי במטען שייבדק, הסר את הסוללות מהמכשיר האלחוטי (אם ניתן להסרה) או כבה את המכשיר האלחוטי (אם יש לו מת הפעלה/כיבוי). האזן להודעה בטיסה שאומרת לך אם מותר לך להשתמש במכשיר שלך במהלך טיסה. השימוש האלחוטי בטיסה נתון לשיקול דעתה של חברת התעופה. התייעץ עם צוות חברת התעופה או עם הצוות ופעל לפי ההנחיות שלהם לגבי השימוש במכשיר שלך בטיסה

**▲ אזהרה: בטיחות סוללה כללית**

המכשיר שלך משתמש בסוללות חד פעמיות או נטענות. שימוש לא נכון או שימוש לרעה בסוללות חד פעמיות או נטענות עלול לגרום לפגיעה, מוות, נזק לרכוש, ועלול לגרום נזק למכשיר שלך או לאבריו של כתוצאה מדליפת נוזל סוללה, שריפה, התחממות יתר או פיצוץ. נוזל הסוללה ממלא ועשוי להיות רעיל. זה יכול לגרום לכוויות ועלול להיות מזיק או קטלני בבליעה

כדי להפחית את הסיכון לפגיעה בעת שימוש בסוללות חד פעמיות או נטענות

הרחק סוללות מיהשיג ידם של ילדים •

טען סוללות נטענות רק עם המטען שסופק עם המכשיר שלך. שימוש בשיטת טעינה לא נכונה עלול לגרום לשריפה או פיצוץ •

הסר מיד סוללות ישנות, חלשות או חלשות מהמכשיר שלך. מיהשו או השלך סוללות ישנות, חלשות או בלויות בהתאם לחוק או לתקנות •

מקומיות, אזוריות או לאומיות

הסר את הסוללות מהמכשיר שלך לפני אחסון המכשיר לתקופה ממושכת •

הימנע ממגע עם נוזל הסוללה. אם סוללה דולפת, שמור על הנזל שדלף לא יגע בעור, בעיניים, בבגדים או במשטחים אחרים. אם נוזל הסוללה • נוגע בעור, בעיניים או בבגדים, שטפו מיד את האזור הפגוע במים ופנה לרופא או לספק רפואי אחר לפי הצורך

הוצא בזהירות את כל הסוללות על-ידי הפיכת הוראות התקנת הסוללה המסופקות עם המכשיר שלך •

- לפני הנכנסת סוללות חדשות, נקה היטב את תא הסוללות עם מטלית יבשה, או פעל לפי המלצות יצרן הסוללות לניקוי.
- להשליך או פיצוץ לאש, (104°F) כאין לפרק, לתוש, לפתוח, לנקב, לגרוס, לקצר מגעים או מעגלים חיצוניים, לחשוף לטמפרטורה מעל 40° או למים.
- זהירות סכנת פיצוץ אם סוללת תוחלקי בסוג שגוי. השמשם והחלקי רק בגודל ולבסוג כנונים (אלקטריים, אבן-פחמן או אבן-כלוריד) של סוללות.
- אל תאפשר לחפצי מוכנת תולעה במקומי הסוללה במכשיר; הם עלולים להתחמם ולגרום לכוויות.
- אין לשאת או להניח סוללות או ערכות סוללות יחד עם חפצי מוכנת אחרים.
- אל תשאיר מכשיר המופעל באמצעות סוללה באור שמש ישיר לתקופה ממושכת.
- אין לשבול סוללות במים או להאיר נשבל להן להירטב.
- אל תשתמש בסוללה אם היא נרטבה. אל תנסה לייבש סוללה או ערכת סוללות עם מייבש שיער, בתנור או במיקרוגל.
- אל תחבר סוללות ישירות לשקעי קדי או לשקעי מציח ברכב.
- אין להכות, לזרוק, לדרוך או להכניס סוללות להלם פיי חמור.
- אין לשתות או לייצר מחדש, לנסות להכניס חפצים זרים לתוך הסוללה, לטבול או לחשוף למים או לנזלים אחרים, לחשוף לאש, פיצוץ או סכנה אחרת.
- אין לטעון סוללות ליד אש או בתנאים חמים במיוחד.
- הפלת המכשיר או הסוללה שלו, במיוחד עם משטח קשיח, עלולה לגרום נזק למכשיר ולסוללה שלו. או מגע מליצים לך לפנות לעזרה מקצועית כדי לבדוק את המכשיר שלך אם אלה מאמין שנגרם.
- לעולם אל תשתמש בסוללה פגומה. אם הסוללה שלך נראית שרונה או פגומה, הנה אותה מיד בצד והשליך אותה כראוי. שימוש בסוללה פגומה עלול לגרום לקצרים חשמליים, התחממות יתר וכשלים ברכיבים אחרים.

▲ (אזהרה: החלפת סוללה ותיקוני מכשירים (סוללות הניתנות להחלפה על ידי המשתמש ניתן להחליף סוללות במכשירים עם סוללות הניתנות להחלפה על ידי המשתמש על ידי פתיחת שקע הסוללה וביצוע הוראות החלפת הסוללה ממליצה לפנות לעזרה מקצועית בכל שאר תיקוני המכשירים, ולנהוג בהירות אם תבצע תיקוני עשה זאת Incase. במדריך ההתחלה המהירה בעצמך. פתיחה ו/או תיקון המכשיר שלך עלולים להוות התחשמות, נזק למכשיר, שריפה ופגיעה אישית וסכנות אחרות

▲ אזהרה: אטמוספירות שוללות להיות נפיצות אין לאחסן או לשאת נזלים דליקים, זמים או חומרים נפיצים באותו תא שבו נמצא המכשיר, חלקיו ו/או האבזורים שלו. כבה את המכשיר שלך, או כל אבזר אחר עבור המכשיר שלך כאשר אתה נמצא באזור עם אטמוספירה של עלולה להיות AC ולא תסיר או תתקין מטעני סוללות, מתאמי נפיצה. אזורים עם אטמוספירה של עלולה להיות נפיצה מופיעים לעתים קרובות, אך לא תמיד, ושששים לכלול אזורי חדלוק או תחנות דלק; מתחת לסיפון על סירות או כלי שיט אחרים; מתקני הברכה ואחסון של דלק ו/או כימיקלים; ואזורים שבהם נאספו באוויר כימיקלים או חלקיקים דליקים, כגון גרגרים או אבקות מוכנת. באזורים כאלה עלולים להיווצר ניצוצות ולגרום לפיצוץ או שריפה

▲ אזהרה: הפרעות שרירים ושלד שימוש בהתקני קלט אלקטרוניים עשוי להיות קשור לפגיעות חמורות או הפרעות. בעת שימוש במחשב, כמו בפעילויות רבות, אתה עלול לחוות מדי פעם אי נוחות בידיים, בורעות, בכפתים, בצוואר או בחלקים אחרים בגופך. עם זאת, אם אתה חווה תסמינים כגון אי נוחות מתמשכת או חזרת, כאב, פגמות, כאב, קעקוע, חוסר תחושה, תחושת צריבה או נוקשות, אל תתעלם מסמיני האזהרה הללו. פנה מיד לאיש מקצוע מוסמך, גם אם מופיעים תסמינים כאשר אינך עובד ליד המחשב. תסמינים כאלה יכולים להיות קשורים לפגיעות כואבות ולעיתים משכיבות לצמיתות או להפרעות בעצבים, בשרירים, בגידים או בחלקים אחרים של הגוף הפרעות שרירים ושלד אלו כוללות תסמונת התעלה הקרפולית, דלקת גידים, דלקת טנסינוב ומצבים אחרים. בעוד שחוקרים עדיין לא מסוגלים קיימת הסכמה כללית לכך שגורמים רבים עשויים להיות קשורים להתרחשותם, כולל: בריאות כללית, מתח, MSD, לענות על שאלות רבות על וכיצד מתמודדים איתן, מצבים רפואיים ופיזיים וכיצד אדם מתמקם. ומשתמש בגופו במהלך העבודה ופעילויות אחרות (כולל שימוש במקלדת או עכבר). משי המזן שאדם מבצע פעילות עשוי להיות גם גורם

▲ אזהרה: סיכון בתיקונים פתיחה ו/או תיקון המכשיר שלך עלולים להוות התחשמות, נזק למכשיר, שריפה ופגיעה אישית וסכנות אחרות. אינך מומלץ לפנות לסיפון מקצועי בתיקוני מכשירים, ולא לבצע תיקון עשה זאת בעצמך

▲ אזהרה: ניקוי של: במהלך הניקוי עשוי להיות מופחת על ידי נקיטת אמצעי הזהירות הבאים Incase-הסיכון של שריפה, הלם או נזק למכשיר ה נזק. את כל הכבלים וכבה את המכשיר לפני הניקוי.
- נקה את החלק החיצוני של המכשיר שלך.
- נקה את המכשיר שלך עם מטלית יבשה.
- נגב בעדינות את המשטח החיצוני של מאוררים, פתחי אוורור או פתחים אחרים כדי להסיר כל הצטברות אבק.
- אל תנסה לנקות מכתמים באמצעות סבילה בחולים. נגב בעדינות רק עם מטלית נקיה.

▲ אזהרה: שימוש אין לחתוך את המכשיר שלך לגוש, שלג או סוגים אחרים של לחות. אל Incase-כדי להפחית את הסיכון של שריפה, הלם או נזק למכשיר ה (תשתמש במכשיר שלך ליד מים או במקום לח או לח יתר על המידה (לדוגמה, ליד מקלחת, אמבטיה, כיור או בריכת שחייה, או במרתף לח כתי: לשימוע על המכשיר שלך במצב הפעולי מעולה

- אל תשתמש במכשיר שלך ליד מקורות חום, מזון, לכולך מוגזם, אבק, שמן, כימיקלים או באור שמש ישיר חזק.
- אל תניח חפצים על גבי המכשיר שלך.
- Incase השמשם רק בקבצים מצורפים/אבזורים שצוינו על ידי
- אין להכניס חפצים חלק לכהשוו על המוצר, כולל רוחיים מסביב למפתחות או פתח אחר
- אל תייש את המכשיר שלך עם מייבש שיער, מייבש כביסה, רגיל, סוסטר או מיקרוגל. אם המכשיר שלך נרטב, נגב בעדינות את החלק החיצוני עם מטלית נקיה ויבשה

▲ **זהירות:** בטיחות כבלים וכבל כבלים וחוזי מכשירים חשופים מהווים סכנת מעידה פוטנציאלית. ארגן את כל הכבלים והכבלים כך שאנשים וחיות מחמד לא צפויים למעוד או למשוך בהם בטעות בזמן שהם מסובבים או עוברים באזור. אל תאפשר לילדים לשחק עם כבלים חשופים. כדי למנוע נזק לכבלים ולכבלים הגן על חוטים מפני הליכה או ריסוק • הגן על חוטים מפני צביטה או כיפוף חד • נתק את כבל הטעינה או כבל הטעינה שלך במהלך סופות ברקים או כאשר לא נעשה בו שימוש לתקופות ארוכות •

▲ **זהירות:** יציבות המכשיר אל תניח את המכשיר שלך על משטחים לא ישרים או לא יציבים. הקפד להחזיק אותו היטב כאשר הוא נישא ולא באמצעות אביזר, כבל או כבל. אי החזקת המכשיר שלך בצורה מאובטחת עלולה לגרום ליופול או לפגיעה באדם או בחפץ, מה שעלול לגרום נזק למכשיר שלך, נזק לרכוש אחר או לגרום לפגיעה אישית

▲ **אזהרה:** שימוש בסיכון גבוה המכשיר שלך אינו מתוכנן או מיועד לשימוש בכל יישום או מצב שבו כשל בכל סוג של המכשיר עלול להוביל למוות, לפגיעה חמורה או לנזק מדידה חמור ("שימוש בסיכון גבוה"). אם נתברר השתמש במכשיר שלך לשימוש בסיכון גבוה, אתה עושה זאת על אחריותך בלבד

▲ **אזהרה:** מקשי מקלות ממליצה לננות לסייע מקצועי כדי לתקן או להחליף מפתחות מנותקים או חסרים במכשיר שלך. אין להכריח את מכסי המקשים Incase המנותקים בחזרה אל המקלות או להכניס מפצים למקלות בין המקשים לכיסוי הלוח. פתיחה ו/או תיקון המכשיר שלך עלולים להוות עבור תיקון מכשירים ושירותים אחרים מציבים בכתובת Incase-התחשמות, נזק למכשיר, שריפה ופגיעה אישית וסכנות אחרות. סיוע ומידע מ [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

▲ **הודעה:** קרא את הוראות השימוש אל תניח את המכשיר על משטח לא ישרים או לא יציבים. הקפד להחזיק אותו היטב כאשר הוא נישא ולא באמצעות אביזר, כבל או כבל. אי החזקת המכשיר שלך בצורה מאובטחת עלולה לגרום ליופול או לפגיעה באדם או בחפץ, מה שעלול לגרום נזק למכשיר שלך, נזק לרכוש אחר או לגרום לפגיעה אישית

▲ **הודעה:** טיפול שלך בהירות. הוא עשוי מתכת, זכוכית ופולסטיק ובתוכו רכיבים אלקטרוניים רגישים. המכשיר שלך עלול להיזק אם יפול, Incase-טפל במכשיר ה נשרף, ינוקב או נמנך, או אם הוא בא במגע עם נוזל. אם אתה חושד בנזק למכשיר שלך או לסוללה שלו, הפסק את השימוש במכשיר שלך, מכיוון שהוא עלול לגרום להתחממות יתר או לפגיעה

▲ **זהירות:** חלקים ממכשיר זה הם מנגינים זה עלול לשוך חומרים מתכתיים. כדי להפחית את הסיכון הפוטנציאלי של ניצוצות, ודא שאזור החיבור החשמלי נקי מחפצים מתכתיים לפני חיבור בין התקנים. על מנת להפחית את הסבירות ששדות מנגיניים יפריעו לקריאת המצפן, ישבשו את פעולתם התקינה של קוצבי לב או משחית נתונים המאוחסנים מנגינים, אל תניח כרטיסי אשאי או אמצעי אחסון מנגיניים אחרים או מכשירים רגישים מנגינית בקרבת מכשיר זה

מפטר לייזר ולדליים זהירות שימוש בפקדים או התאמות, או ביצוע נהלים אחרים מאלו המפורטים כאן עלולים לגרום לחשיפה לקרינה מסוכנת

מכשירי לייזר 11-1040. למעט חריגות CFR 1040.10 מכשיר זה תואם גם 21-1 Class 1 עבור מוצר לייזר IEC 60825-1:2014 מכשיר זה תואם לתקן הבינלאומי 1040.11-1. בהתאם להודעת לייזר מס' 50, מתאריך 24 ביוני 2007



(LED). נכבד אופטי IEC 62471:2006 מוצר זה הוערך בהתאם לתקן הבינלאומי

עוליה ורולטורי מודלים בטל Incase מכשיר זה אינו מיועד לשימוש במכוונת, יישומים רפואיים או תעשייתיים. כל שינוי או שינוי שלא אושרו במפורש על ידי (וכן) I / UL, CSA, ETL / IEC/EN 62368-1 את סמכותו של המשמש להפעיל מכשיר זה. מוצר זה מיועד לשימוש עם ציוד טכנולוגי מידע תואם יצ"ל כוללים חלקים שניתן לספל בהם. מכשיר זה מדורג כמוצר מסחרי לשימוש ב232+32. (CE) IEC/EN 60950-1 או IEC/EN 62368-1 (35°C) +95 עד (0°C)



סילוק פסולת סוללות וציוד חשמלי ואלקטרוני סמל זה על המוצר או הסוללות שלו או האריזה שלו פירושו שאסור להשליך מוצר זה וכל סוללה שהוא מכיל עם האשפה הביתית שלך. במקום זאת, באחריותך למסור זאת לנקודת איסוף רלוונטית עבור מיחזור סוללות וציוד חשמלי ואלקטרוני. איסוף ומחזור נפרד זה יסייעו לשמר משאבי טבע ולמנוע השלכות שליליות אפשריות על בריאות האדם והסביבה עקב נוכחות אפשרית של חומרים מסוכנים בסוללות וציוד חשמלי ואלקטרוני. העוללים להיגרם כתוצאה מהשלכה לא מתאימה. למידע נוסף על היכן למחזר או להשליך את הסוללות והציוד המשמש שלך, בקר את פנה למשרד החינוך/העירוני/הקוממית שלך, לשירות פינוי הפסולת הביתית שלך או [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) באתר האינטרנט שלנו בכתובת לחנות שבה רכשת המוצר הזה. מוצר זה עשוי להכיל סוללות אלקליין. מוצרים נטענים עשויים להכיל סוללת ליתיום-יון

ללקוחות בארצות הברית וקנדה

הצהרת ההתאמה של הספק הטקסט המלא של הגהרת התאימות של האיחוד האירופי זמן EU/מצהריה כי מוצר זה תואם להנחיה Onward Brands LLC, 2014/53, בזאת



## تعليمات التنظيف والتطهير والاستخدام

تعامل دائماً مع جهازك بعناية للحفاظ على منظوره. نظفنه، امسح السطح الخارجي بقماش ناعمة وخالية من الورق (ووظيفة البلوتوث، WiFi، يبطئ هذا الدليل منتجات مختلفة، بعضها يحتوي على إمكانيات رايدو على سبيل المثال

- ▲ يشير هذا الرمز إلى رسائل السلامة والصحة في هذا الدليل
- ▲ لتكنز: اقرأ معلومات السلامة والصحة
- ▲ تكون أتمتة وظائفنا يُرجس قرادة هذا الدليل للحصول على معلومات مهمة حول السلامة والصحة حول جهازك وشروط الضمان المحدود التي تنطبق على جهازك. هذا هدف هذا الدليل إلى مساعدتك على فهم Incase تم تطوير منتجات الرامة والإنتاجية أستاذنا هذا الجهاز. قد يؤدي عدم اتباع التعليمات الخاصة بالإعداد والاستخدام والحماية المناسبة لجهازك إلى زيادة خطر الإصابة الشخصية الخطيرة أو الوفاة أو تلف الممتلكات
- ▲ Incase.com/support/paccsory: يمكنك العثور على الدعم الإضافي على

### ▲ تحذير: خطر الاختناق

قد يحتوي هذا الجهاز على أجزاء صغيرة قد تشكل خطر الاختناق على الأطفال دون سن 3 سنوات. احفظ الأجزاء الصغيرة بعيداً عن متناول الأطفال

### ▲ تحذير: احفظه بعيداً عن متناول الأطفال الصغار

جهازك ومداخله ليست آمنة. لا تسمح للأطفال الصغار بالعبث به. حيث يمكن للأطفال أن يؤذوا أنفسهم أو الآخرين أو يتسببوا في تلف جهازك. احفظ جهازك وجميع أجزائه ومداخله بعيداً عن متناول الأطفال

### ▲ تحذير: الأجهزة الطبية الشخصية

يمكن أن تؤثر المعدات الإلكترونية الراديوية والمجالات المغناطيسية من الأجهزة الإلكترونية سلباً على تشغيل الأجهزة الإلكترونية الأخرى، مما يتسبب في حدوث خلل بها. على الرغم من أن جهازك مصمم ومختبر ومصنوع وفقاً للوائح التي تحكم الاتصالات الراديوية ذات الترددات المنخفضة وكفاءة والاتحاد الأوروبي واليابان، إلا أن أي أجهزة الإرسال اللاسلكية والموارد الكهربائية في الجهاز قد تتسبب في حدوث تدخل غير مقصود في الأجهزة الإلكترونية الأخرى

### ▲ يجب على الأشخاص الذين يستخدمون أجهزة تنظيم ضربات القلب أن يتخذوا دائماً الاحتياطات التالية

- تحوي جميعة القلب الأمريكية بالحفاظ على مسافة لا تقل عن 15 سم (6 بوصات) بين الجهاز اللاسلكي وجهاز تنظيم ضربات القلب لتجنب أي تدخل محتمل مع جهاز تنظيم ضربات القلب • لا تعمل جهازك في جيب الصدر • إذا كان لديك أي سبب للاشياء في حدوث تدخل، فأوقف تشغيل جهازك على الفور • إذا كنت تستخدم جهازاً طبيًا، فم جهاز تنظيم ضربات القلب، فاستشر الشركة المصنعة للجهاز أو طبيبك للحصول على معلومات وإرشادات حول استخدام الأجهزة الإلكترونية الأخرى بالقرب من جهازك الطبي

### ▲ تحذير: تدخل الإودات الراديوية

على الرغم من أن جهازك تم اختباره من حيث السلامة والتوافق، إلا أنه يحتوي على راديو يمكن أن يؤثر على المعدات الإلكترونية الأخرى أو الأجهزة الطبية (مثل أجهزة تنظيم ضربات القلب) في ظل ظروف معينة، مما يتسبب في حدوث خلل فيها ويؤدي إلى إصابة محتملة أو الوفاة  
قم بإيقاف تشغيل جهازك في أي مكان يُطلب منك فيه القيام بذلك •

### ▲ (RF) تحذير: التعرض لطاقة الورد اللاسلكي

وزارة الصحة الكندية والمبادئ التوجيهية الأوروبية الخاصة بالتعرض للترددات اللاسلكية (FCC) وتصنيعها واختبارها لتلبية إرشادات لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC) و Wi-Fi و Bluetooth. لا تصمم الأجهزة التي تحتوي على أجهزة إرسال لاسلكية ومعدل الاتصال النوعي

لا يتجاوز حدود التعرض المنصوص عليها في هذه الإرشادات، قم بتوجيه الجهاز بحيث لا يكون جانب الشاشة على اتصال مباشر بصحنه، مثل وضع جانب Bluetooth و Wi-Fi و Bluetooth. لا تعرضك لطاقة الورد اللاسلكي التي تولدها أجهزة راديو

الشاشة لأسفل على حشك أو الجزء العلوي من الجسم

يمكنك العثور على معلومات إضافية حول سلامة الورد اللاسلكي على

www.fcc.gov/oet/rf/safety موقع لجنة الاتصالات الفيدرالية على

www.cgc.ca/ele/site/smt-gst-nst-eng/sf01904.html موقع وزارة الصحة الكندية على

### ▲ تحذير: الأجهزة اللاسلكية على متن الطائرة

قبل الصعود إلى أي طائرة أو وضع جهاز لاسلكي في الأمتعة التي سيتم تسجيلها، قم بإزالة البطاريات من الجهاز اللاسلكي (إذا كان قابلاً للإزالة) أو قم بإيقاف تشغيل الجهاز اللاسلكي (إذا كان به مفتاح تشغيل/إيقاف). اسمح لي الإعلان الموجود على متن الطائرة والذي يخبرك ما إذا كان مسوحاً لك باستخدام جهازك أثناء الرحلة. بعض استخدام الأجهزة اللاسلكية أثناء الرحلة تقدر شركة الطيران. استشر موظفي شركة الطيران أو الطاقم واتبع توجيهاتهم بشأن استخدام جهازك أثناء الرحلة

### ▲ تحذير: السلامة العامة للطائرة

يستخدم جهازك بطاريات يمكن التخلص منها أو قابلة لإعادة الشحن. قد يؤدي الاستخدام في السلم أو الاستخدام المخطئ للبطاريات التي يمكن التخلص منها أو القابلة لإعادة الشحن إلى الإصابة أو الوفاة أو تلف الممتلكات وقد يؤدي إلى تلف جهازك أو مداخله نتيجة تسرب سائل البطارية أو العرق أو ارتفاع درجة الحرارة أو الانفجار. سائل البطارية تآكلي وقد يكون ساماً، يمكن أن يسبب حروقاً وقد يكون شراراً أو مميئاً إذا تم ابتلاعه

التدخل خطر الإصابة عند استخدام البطاريات التي يمكن التخلص منها أو القابلة لإعادة الشحن

احفظ البطاريات بعيداً عن متناول الأطفال

- اضمن البطاريات القابلة لإعادة الشحن فقط باستخدام الشاحن المرفق مع جهازك. قد يؤدي استخدام طريقة شحن غير مناسبة إلى نشوب حريق أو حدوث انفجار • قبل إزالة البطاريات من الجهاز أو فصله أو استهلاكه في جهازك على الفور، قم بإعادة تدوير البطاريات القديمة أو الضعيفة أو المستهلكة أو التخلص منها وفقاً للتعليمات أو اللوائح المحلية أو الإقليمية أو الوطنية • تجنب معاملة سائل البطارية، إذا تسربت البطارية، احرص على عدم ملامسة السائل المتسرب لجلدك أو عينيك أو ملابسك أو أي أسطح أخرى. إذا لامس سائل البطارية بشرتك أو عينيك أو ملابسك، اغسل المنطقة الملامسة بلأىء على الفور واتصل بطبيبك أو أي مقدم رعاية طبية آخر حسب الاقتضاء • قم بإزالة سائل البطارية بعناية من طريق عكس تعليمات تركيب البطارية المرفقة مع جهازك •

لا تقم بتفكيك البطاريات أو سحقها أو فتحها أو تلطيخها أو إحداث قصر في جهات الاتصال أو الدوائر الخارجية أو تعريضها لدرجات حرارة أعلى من 40 درجة مئوية (104 درجة فهرنهايت) أو التخلص منها أو إتلافها أو إتلافها •

التحذير: خطر الانفجار في حالة استبدال البطارية بنوع غير مناسب. استخدم واستبدل البطاريات ذات الحجم والنوع الصحيحين فقط (الفلونيد، أو الزنك-كربون، أو كورود الزنك •

لا تحمّل أو تضع البطاريات مع أطراف البطارية الموجودة بالجهاز؛ حيث يمكن أن تصنع ساحة وتُسبب حروقاً •

لا تحمّل أو تضع البطاريات مع أي أجسام معدنية أخرى •

لا تترك الجهاز الذي يعمل بالبطارية معرضاً للشمس المباشرة لفترة طويلة •

لا تعمر البطاريات في الماء، أو تسمح لها بالثلج •

لا تستخدم البطارية إذا أصبحت مبللة. لا تحاول تجفيف البطارية أو حرمة البطارية باستخدام مجفف الشعر أو الفون أو الميكروويف •

لا تقم بتوصيل البطاريات مباشرة بمنافذ الحائط أو مقابس ولامة السجائر في السيارة •

- لا تقرب البطاريات أو توصيها أو تدوس عليها أو تعرضها لصدمة بدنية شديدة .
- لا تعدصين البطارية أو إعادة توصيها، أو محاولة إدخال أجسام غريبة فيها، أو غيرها أو تعرضها للياه أو السوائل الأخرى، أو تعريضها للحريق أو الانفجار أو خطر آخر .
- لا تلم بزيادة شحن البطاريات بالقرب من النار أو في ظروف شديدة الحرارة .
- قد يؤدي سقوط جهازك أو مزارعته، وخاصةً على سطح صلب، إلى إتلاف الجهاز وبطاريته. نوصيك بالاستعانة بمساعدة أحد المتخصصين للتحقق من صحة جهازك إذا كنت تتفقد أن الفرع قد حدث .
- لا تستخدم بطارية ثالثة أبداً، إذا بدت البطارية ممدوشة أو مقطوعة، فضعها جانباً على الفور وتخلص منها بشكل صحيح. قد يؤدي استخدام بطارية تالفة إلى حدوث تآكل كهربائي وارتفاع درجة الحرارة وفشل مكونات أخرى .

#### ⚠ التحذير: استبدال البطارية وإصلاح الجهاز (البطاريات القابلة للاستبدال بواسطة المستخدم)

بالاستعانة بمساعدة متخصصة لجميع Incase يمكن تغيير البطاريات في الأجهزة التي تحتوي على بطاريات قابلة للاستبدال من قبل المستخدم عن طريق فتح مقبض البطارية وتباعد بطاريات استبدال البطارية في دليل البدء السريع. توصي شركة إصلاحات الأجهزة الأخرى، وأن توثق المبرر عند إجراء الإصلاحات بنفسك. قد يؤدي فتح أو إصلاح جهازك إلى حدوث صدمة كهربائية، وتلف الجهاز، والحرق، ومخاطر الإصابة الشخصية، وغيرها من المخاطر.

#### ⚠ التحذير: أجهزة قابلة للتلف

لا تعزّن أو تعمل سوائل أو بخارات أو مواد قابلة للاشتعال في نفس الحجرة التي يوجد بها جهازك وأجزاءه وأو ملحقاته. أوقف تشغيل جهازك، ولا تلم بزيادة أو تثبيت شواحن البطاريات أو محولات التيار المتعدد أو أي ملحق آخر لجهازك عندما تكون في الموقوفة ذات أجهزة قابلة للتلف. لا يتم ما يلي وضع علامات على المناطق ذات الأجهزة القابلة للتلف، ولكن ليس دائماً، وقد تشمل مناطق الزرود بالوقوف أو محطات خدمة الوقود: أسفل أسطح القوابر أو السفن الأخرى؛ مرافق تلك وتزوين الوقود وأو المواد الكيميائية، والمناطق التي تتجمع فيها المواد الكيميائية أو السجيات القابلة للاشتعال، مثل غبار الحبوب أو مساحيق المعادن في الهواء، في مثل هذا المخطط. يمكن أن تحدث تراتر وتنتسب في الانفجار أو حريق

#### ⚠ التحذير: اضطرابات الجهاز العنصري الهيكلي

قد يرتبط استخدام أجهزة الإرسال-الإلكترونية وإصابات أو اضطرابات عرقية. عند استخدام الكمبيوتر، كما هو الحال مع العديد من الأنشطة، قد نشعر أحياناً بعدم الراحة في يديك أو ذراعيك أو كتفيك أو وقتك أو أجزاء أخرى من جسمك. ومع ذلك، إذا كنت تعاني من أعراض مثل عدم الراحة المستمر أو المتكرر أو الألم أو التيبس أو الوخز أو البخر أو الشعور بالحرق أو التصلب، فلا تتجاهل هذه العلامات التحذيرية. راجع على الفور أخصائياً صحياً مؤهلاً، حتى إذا ظهرت الأعراض عندما لا تعمل على الكمبيوتر. يمكن أن ترتبط أعراض مثل هذه بإصابات أو اضطرابات مؤلمة وصعبة تشلك في بعض الأحيان في الأصابع أو المفاصل أو الأوتار أو أجزاء أخرى من الجسم. تشمل اضطرابات الجهاز العنصري الهيكلي متلازمة النفق الرسغي والتهاب الأوتار والتهاب غمد الزور وغيرها من الحالات. في حين أن يتمكن الباحثون بعد من الإجابة على العديد من الأسئلة حول اضطرابات الجهاز العنصري الهيكلي، إلا أن هناك القاطع على أن العديد من العوامل قد ترتبط بحدوثها. بما في ذلك: الصمة العامة والجهازية والتعامل مع الظروف الطبية والجسدية وكيفية وضع الشخص لجسده واستخدامه أثناء العمل والأنشطة الأخرى (بما في ذلك استخدام لوحة المفاتيح أو الماوس). كما قد يكون مقدار الوقت الذي يمارس فيه الشخص نشاطاً ما عاملاً أيضاً.

#### ⚠ التحذير: مخاطر في الإصلاحات

بالاستعانة بمساعدة مهنية لإصلاح الجهاز، وعدم القيام بأي إصلاحات بنفسك Incase قد يؤدي فتح جهازك وأو إصلاحه إلى التعرض لصدمة كهربائية، أو تلف الجهاز، أو نشوب حريق، أو الإصابة الشخصية، وغير ذلك من المخاطر. توصي شركة

#### ⚠ التحذير: التنظيف

الخاص بك أثناء التنظيف من خلال اتخاذ الاحتياطات التالية Incase يمكن تقليل خطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو تلف لجهازك. اغسل جميع الكابلات وأوقف تشغيل جهازك قبل التنظيف. قم بتنظيف الجزء الخارجي من جهازك فقط . نظف جهازك بلطفة قماش جافة . امسح السطح الخارجي للمراوح أو فتحات التهوية أو الفتحات الأخرى برقاقة الألياف في تراكم للغبار . لا تحاول تنظيف الموصلات من طريق فرشها في السوائل. فقط قم بمسحها برقاقة باستخدام قطعة قماش نظيفة .

#### ⚠ التحذير: الاستخدام

لا تعرض جهازك للمطر أو الثلج أو أي أنواع أخرى من الرطوبة. لا تستخدم جهازك بالقرب من الماء أو في مكان رطب أو شديد الرطوبة (على سبيل المثال، بالقرب من Incase لتقليل خطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية أو تلف لجهازك). لا تعرض وحوض الاستحمام أو المفضلة أو حمام السباحة أو في قيو رطب. للحفاظ على جهازك في حالة تشغيلية ممتازة. لا تستخدم جهازك بالقرب من مصادر الحرارة أو الطعام أو الأوساخ الزائدة أو الغبار أو الزيت أو المواد الكيميائية أو في ضوء الشمس المباشر القوي . لا تضع أي أشياء فوق جهازك . Incase استخدم فقط المرفقات/الملحقات المحددة من قبل شركة . لا تلم بزيادة أو أي أشياء في أي جزء من المنتج، بما في ذلك المساحات حول المفاتيح أو الفتحات الأخرى . لا تعطل جهازك بمصطف الشعر أو مجفف الملابس أو المجفف التقليدي أو موصمة الخيز أو فرن الميكروويف. إذا تعرض جهازك للبلل، امسح أجزاءه جافاً برقاقة قماش نظيفة وجافة .

#### ⚠ تبييض: سلامة الكابلات والأسلاك

تشكل كابلات وأسلاك الأجهزة المشكوة خطرًا محتملاً للنار. رتب جميع الكابلات والأسلاك بحيث لا يتعاثر بينها الأشخاص والحيوانات الأليفة أو يسحبونها عن طريق الخطأ أثناء تحركهم أو سحهم في المنطقة. لا تسمح لأطفال بالعبث بالكابلات والأسلاك. تجنب إتلاف الكابلات والأسلاك . حماية الجبال من المشاة أو السحق . حماية الأسلاك من التعرض لظروف أو الاتجاه العاد . أفضل كابل أو سلك الشحن أثناء العواصف الرعدية أو عند عدم الاستخدام لفترات طويلة .

#### ⚠ التحذير: استقرار الجهاز

لا تضع جهازك على سطح غير مستوية أو غير مستقرة. تأكد من تثبيته بإحكام عند حملته وليس باستخدام ملحق أو كابل أو سلك. قد يؤدي عدم تثبيت جهازك بإحكام إلى سقوطه أو اصطدامه بشخص أو جسم، مما قد يؤدي إلى إتلاف جهازك أو إتلاف ممتلكات أخرى أو التسبب في إصابة شخصية .

#### ⚠ التحذير: الاستخدام عالي الخطورة

لم يتم تصميم جهازك أو تخصيصه للاستخدام في أي تطبيق أو موقف حيث قد يؤدي فشل أي نوع من أنواع الجهاز إلى الوفاة أو إصابة جسدية خطيرة أو أضرار بيئية شديدة ("استخدام عالي الخطورة"). إذا اخذت استخدام جهازك لاستخدام على الخطورة، فإذك تعمل ذلك على مسؤوليتك الخاصة .

#### ⚠ التحذير: مفاتيح لوحة المفاتيح

يطلب المساعدة من متخصص إصلاح أو استبدال المفاتيح المتصلة أو المفلوقدة في جهازك. لا تلم بإيجار أغطية المفاتيح المتصلة على العودة إلى لوحة المفاتيح أو إدخال أشياء في لوحة المفاتيح بين المفاتيح وغطاء الواسعة. قد Incase توصي شركة إصلاح الجهاز والخدمات الأخرى على Incase يودي فتح أو إصلاح جهازك إلى حدوث صدمة كهربائية وتلف الجهاز والحرق ومخاطر الإصابة الشخصية وغيرها من المخاطر. تتوفر المساعدة والمعلومات من شركة Incase.com/support/accessories.

#### ⚠ ملاحظة: اقرأ تعليمات الاستخدام

Incase.com/ قد يؤدي عدم إعداد هذا المنتج واستخدامه والعناية به بشكل صحيح إلى زيادة خطر تلف جهازك أو أجهزتك، اقرأ هذا الدليل واحتفظ بكل الأداة المطلوبة للرجوع إليها في المستقبل. للحصول على أدلة الاستبدال، انتقل إلى

▲ ملاحظة: التعامل

بهدوء. فهو مصنوع من المعدن والأجزاء والبلاستيك ويحتوي على مكونات إلكترونية حساسة بداخله. وقد يتلف جهازك إذا سقط أو احتراق أو ثقب أو سحق. أو إذا لاسس سائلاً. إذا كنت تشك في تلف جهازك أو بطاريته، Incase تعامل مع جهاز فتوقف عن استخدام جهازك، لأنه قد يتسبب في ارتفاع درجة حرارته أو حدوث إصابة.

▲ تنبيه: أجزاء هذا الجهاز متطايرة

قد يذوب مواد معدنية. لتقليل خطر الحرائق المحتمل، تأكد من أن منطقة التوصيل الكهربائي خالية من الأجسام المعدنية قبل توصيل الأجهزة بعضها. لتقليل احتمالية دخول المجالات المغناطيسية مع فترات التوصل، أو لتعطيل التشغيل السليم لأجهزة تنظيم فترات النوم، أو لإتلاف البيانات المخزنة مغناطيسياً، لا تضع بطاقات الائتمان أو غيرها من وسائط التخزين المغناطيسية أو الأجهزة الحساسة مغناطيسياً بالقرب من هذا الجهاز.



LED موصلات الليزر و  
تحذير: قد يؤدي استخدام عناصر التحكم أو التعديلات أو تنفيذ إجراءات غير تلك المحددة هنا إلى التعرض للإشعاعات خطيرة  
أجهزة الليزر  
1040.111، باستثناء الاحترافات وفقاً لإشعاع الليزر رقم 50، المأخوذ من 24 يوليو 2007 CFR 1040.10 منتج الليزر من الفئة 1. يتوافق هذا الجهاز أيضاً مع IEC 60825-1:2014 مع المعيار الدولي  
1040.111، ماس بصري  
(LED) IEC 62471:2006 تم تقييم هذا المنتج لتتأكد من توافقه مع المعيار الدولي

المعلومات التنظيمية

إلا أن صلاحية المنتج المستخدم لتشغيل هذا الجهاز. هذا المنتج مخصص للاستخدام مع أجهزة Incase لا يُستخدم لهذا الجهاز في الآلات أو التطبيقات الطبية أو الصناعية. قد تؤدي أي تغييرات أو تعديلات غير معتمدة صراحةً من قبل Incase أو من قبل أي جهة معتمدة للتصنيع، من تصنيف هذا الجهاز كمنتج تجاري للتشغيل عند (CE) علامة 1-62368-1 IEC/EN و 1-69950-1 IEC/EN وما إلى ذلك، وأو المتوافقة مع CSA و UL و NRTL تكنولوجيا المعلومات المدرجة في قائمة (درج حرارة 32، درجة فهرنهايت 90) درجة مئوية (95، درجة فهرنهايت 35) درجة مئوية



التخلص من البطاريات المستعملة والمعدات الكهربائية والإلكترونية  
هذا المنتج موجود على بطارياته أو خلاطه يعني أنه لا يجوز التخلص من هذا المنتج وبطاريات يحتوي عليها مع النفايات المنزلية. بدلاً من ذلك، تطف على عتائقه مسؤولية تسليمها إلى نقطة تجميع مناسبة لإعادة تدوير البطاريات والمعدات الكهربائية والإلكترونية. مستخدمة عملاء التجميع والتدوير المصنفة في الحفاظ على جودة التوافق الطبيعية ومنع التلوث السلبية المحتملة على صحة الإنسان والبيئة بسبب وجود مواد خطرة محتملة في البطاريات والمعدات الكهربائية والإلكترونية، والتي قد تحدث بسبب التخلص غير المناسب منها. مزيد من المعلومات حول مكان إعادة تدوير البطاريات والمعدات المستعملة أو التخلص منها، يرجى مراجعة موقعنا على الإنترنت على [www.incase.com/e-waste](http://www.incase.com/e-waste). أو الاتصال بكتبك مدينتك/بلديتك المحلي، أو خدمة العملاء من النفايات المنزلية، أو متجر الإلكترونيات المتبرع منه هذا المنتج. قد يحتوي هذا المنتج على بطاريات قوية. قد تحتوي المنتجات القابلة لإعادة الشحن على Incase.com  
بطاريات ليثيوم أيون

للمعلماء في الولايات المتحدة وكندا

إعلان المطابقة للمورد

يتوفر النص الكامل لإعلان المطابقة لاتحاد الأوروبي على عنوان الإنترنت التالي: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>. بموجب هذا أن هذا المنتج يتوافق مع التوجيه Onward Brands LLC 2014/53 تعلن شركة

يحتوي إعلان المطابقة الكامل أيضاً على معلومات مثل النماذج والمواصفات التي تؤثر على امتثال الراديو لتوجيه المذكور أعلاه

الموديل: OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

شركة Onward Brands LLC c/o Yannette

موسون: Stationsstraat 82, B-8552 هانوا

البلد: بلجيكا

رقم الهاتف: +32 22 72 72 56



يخضع التشغيل للشروط (ISED) للمعلمة من الرخص التابعة لوزارة الابتكار والعلوم والتنمية الاقتصادية الكندية RSS ومعايير (FCC) من الجزء 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية الأمريكية B يتوافق هذا الجهاز الرقعي من الفئة الثانية، (1) لا يجوز لهذا الجهاز أن يسبب تداخلاً، (2) يجب أن يقلل هذا الجهاز أي تداخل يتم استقبله، بما في ذلك التداخل الذي قد يتسبب في تشغيل غير مرغوب فيه قد يؤدي إلى إلغاء صلاحية المستخدم في تشغيل الجهاز Incase ملاحظة: أي تغييرات أو تعديلات على هذا الجهاز غير معتمدة صراحةً من قبل شركة

فوائد التداخل بين الراديو والتلفزيون

من قبل جهاز (أجهزة) ما، فإن عدم تركيبه واستخدامه وفقاً للتعليمات الواردة في الوثائق المطبوعة وأو ملفات التعليمات التي تظهر على الشاشة، قد يتسبب الجهاز في حدوث تداخل خارج مع (RF) في حالة إمكانية إشعاع طاقة تردد لاسلكي وأجهزة تلفاز، وأجهزة مراقبة الأطفال، والوثائق اللاسلكية، ومع ذلك، لا يوجد ضمان بعدم حدوث تداخل تردد لاسلكي في تركيب معين. لتعديداً ما إذا AM/FM أجهزة الاتصالات اللاسلكية الأخرى (على سبيل المثال، أجهزة الراديو، كان جهازك يتسبب في حدوث تداخل مع أجهزة الاتصالات اللاسلكية الأخرى، قد يباين تشغيل الجهاز وصلته مع أي مصدر طاقة خارجي. إذا توقف التداخل، فمن المحتمل أن يكون الجهاز هو السبب. إذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل، فتوقف عن تشغيل الجهاز فوراً.

- تجنب إشعاع التداخل التالية لتصحيح
- أجهزة التلفزيون: وأجهزة مراقبة الأطفال، والهواتف اللاسلكية، وما إلى ذلك) حتى يتوقف التداخل AM/FM، قد يتلف هوائي جهاز الاتصالات اللاسلكية الأخر (على سبيل المثال أجهزة الراديو • قد يتسبب الجهاز بعيداً من الراديو أو التلفزيون، أو في تحريكه إلى أحد جانبي الراديو أو التلفزيون •

• قد يتسبب الجهاز بأحد طاقة محتملة بحيث يكون الجهاز ورايو أو التلفزيون على دوائر مختلفة يتم التحكم فيها بواسطة قواطع دوائر أو صمامات مختلفة •

Inter-communication: قد يتسبب الجهاز بعيداً من الراديو أو التلفزيون، أو في تحريكه إلى أحد جانبي الراديو أو التلفزيون •  
تطلب نشرات طاقا حول التداخل والتداخل الهوائي FCC CALL على الرقم 1-888-FCC يمكنك أيضاً الاتصال ب-ferrence.html

CAN ICES (B)/NMB (B)

(RF) التعرض لطاقة تردد اللاسلكي

يحتوي هذا الجهاز على أجهزة إرسال لاسلكية وقد تم تصميمه وتصنيعه واختباره OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738 وفقاً للمواصفات والأجهزة المنصرفة للترددات الراديوية ومعدل الامتصاص النوعي، يمكن العثور على معلومات إضافية حول سلامة (ISED) ووزارة الابتكار والعلوم والتنمية الاقتصادية الكندية (FCC) لتلبية متطلبات لجنة الاتصالات الفيدرالية

الترددات الراديوية على روابط أمانه  
السلامة: <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety> موقع لجنة الاتصالات الفيدرالية على الإنترنت

جميع الحقوق محفوظة. Vevey LLC يجوز لك نسخ هذا المستند واستخدامه لأغراض مرجعية داخلية. © 2024 Incase. لا يملك هذا المستند أي حقوق قانونية لأي علامة فكرية في أي منتج من منتجات Vevey LLC. Incase هي علامة تجارية لشركة Vevey LLC. Copilot، وأيقونة Office Designs، وExpressive Input Design، وMicrosoft، في الولايات المتحدة ودول أخرى Vevey LLC هي علامة تجارية لشركة Vevey LLC. Apple Inc. هي علامة تجارية لشركة macOS. USB Implementers Forum. هي علامة تجارية مسجلة لشركة USB-C، وUSB Type-C، وUSB. Microsoft. هي علامات تجارية لمجموعة شركات Windows ورمز Windows. جميع العلامات التجارية الأخرى هي ملك لأصحابها.

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ Ύ & ΧΡΗΣΗΣ**

Να χειρίζεστε πάντα τη συσκευή σας με προσοχή για να διατηρήσετε την εμφάνισή της. Για να καθαρίσετε, σκουπίστε την εξωτερική επιφάνεια με ένα μαλακό πανί που δεν αφήνει χνούδι.

Αυτό το εγχειρίδιο καλύπτει διάφορα προϊόντα, μερικά από τα οποία περιέχουν δυνατότητες ραδιοφώνου (π.χ. WiFi, λειτουργία Bluetooth).

▲ Αυτό το σύμβολο προσδιορίζει τα μηνύματα ασφάλειας και υγείας σε αυτόν τον οδηγό.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διαβάστε πληροφορίες για την ασφάλεια και την υγεία

Τα προϊόντα Incase έχουν αναπτυχθεί για να είναι ασφαλή και αποτελεσματικά. Διαβάστε αυτόν τον οδηγό για σημαντικές πληροφορίες ασφάλειας και υγείας σχετικά με τη συσκευή σας και για τους όρους της Περιορισμένης Εγγύησης που ισχύει για τη συσκευή σας. Ο οδηγός έχει σκοπό να σας βοηθήσει να είστε πιο άνετοι και παραγωγικοί κατά τη χρήση αυτής της συσκευής. Η μη τήρηση των οδηγιών για σωστή εγκατάσταση, χρήση και φροντίδα της συσκευής σας μπορεί να αυξήσει τον κίνδυνο σοβαρού προσωπικού τραυματισμού, θανάτου ή υλικών ζημιών. Μπορείτε να βρείτε πρόσθετη υποστήριξη στη διεύθυνση [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κίνδυνος πνιγμού

Αυτή η συσκευή μπορεί να περιέχει μικρά εξαρτήματα που ενδέχεται να αποτελούν κίνδυνο πνιγμού για παιδιά κάτω των 3 ετών. Κρατήστε μικρά κομμάτια μακριά από παιδιά.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Να φυλάσσεται μακριά από μικρά παιδιά

Η συσκευή σας και τα αξεσουάρ της δεν είναι παιχνίδια. Μην επιτρέπετε σε μικρά παιδιά να παίζουν μαζί τους, καθώς τα παιδιά μπορεί να βλάψουν τον εαυτό τους ή άλλους ή να βλάψουν τη συσκευή σας. Κρατήστε τη συσκευή σας και όλα τα εξαρτήματά της και αξεσουάρ μακριά από παιδιά.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Προσωπικές ιατρικές συσκευές

Οι εκπομπές ραδιοσυχνότητας και τα μαγνητικά πεδία από ηλεκτρονικό εξοπλισμό μπορούν να επηρεάσουν αρνητικά τη λειτουργία άλλου ηλεκτρονικού εξοπλισμού, προκαλώντας δυσλειτουργία τους. Παρόλο που η συσκευή σας έχει σχεδιαστεί, δοκιμαστεί και κατασκευαστεί για να συμμορφώνεται με τους κανονισμούς που διέπουν την εκπομπή ραδιοσυχνότητας σε χώρες όπως οι Ηνωμένες Πολιτείες, ο Καναδάς, η Ευρωπαϊκή Ένωση και η Ιαπωνία, οι ασύρματοι τομποι και τα ηλεκτρικά κυκλώματα στη συσκευή ενδέχεται να προκαλέσουν ακούσιες παρεμβολές σε άλλες ηλεκτρονικό εξοπλισμό.

Τα άτομα με βηματοδότες θα πρέπει πάντα να λαμβάνουν τις ακόλουθες προφυλάξεις:

- Η Αμερικανική Καρδιολογική Εταιρεία συνιστά να διατηρείται μια ελάχιστη απόσταση 15 cm (6 ίντσες) μεταξύ μιας ασύρματης συσκευής και ενός βηματοδότη για την αποφυγή πιθανών παρεμβολών στον βηματοδότη.

- Μην μεταφέρετε τη συσκευή σας σε τσέπη στο στήθος.

- Εάν έχετε οποιονδήποτε λόγο να υποψιάζεστε ότι υπάρχουν παρεμβολές, απενεργοποιήστε αμέσως τη συσκευή σας.

Αν χρησιμοποιείτε άλλη ιατρική συσκευή εκτός από βηματοδότη, συμβουλευτείτε τον κατασκευαστή της συσκευής ή τον γιατρό σας για πληροφορίες και οδηγίες σχετικά με τη χρήση άλλων ηλεκτρονικών συσκευών κοντά στην ιατρική σας συσκευή.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Παρεμβολή ραδιοσυχνότητας

Αν και η συσκευή σας έχει ελεγχθεί για ασφάλεια και συμβατότητα, περιέχει ένα ραδιόφωνο που θα μπορούσε να επηρεάσει άλλο ηλεκτρονικό εξοπλισμό ή ιατρικές συσκευές (όπως βηματοδότες) υπό ορισμένες συνθήκες, προκαλώντας δυσλειτουργία και πιθανό τραυματισμό ή θάνατο.

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή σας σε οποιοδήποτε σημείο όπου σας ζητηθεί να το κάνετε.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Έκθεση σε ενέργεια ραδιοσυχνότητας (RF).

Οι συσκευές που περιέχουν ραδιοπομπές Wi-Fi και Bluetooth® έχουν σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και δοκιμασθεί ώστε να πληρούν τις οδηγίες της Ομοσπονδιακής Επιτροπής Επικοινωνιών (FCC), της Βιομηχανίας του Καναδά και των ευρωπαϊκών κατευθυντήριων γραμμών για την έκθεση σε ραδιοσυχνότητες και τον ειδικό ρυθμό απορρόφησης.

Για να βεβαιωθείτε ότι η έκθεσή σας σε ενέργεια ραδιοσυχνότητας που παράγεται από τα ραδιόφωνα Wi-Fi και Bluetooth δεν υπερβαίνει τα όρια έκθεσης που ορίζονται από αυτές τις οδηγίες, προσανατολίστε τη συσκευή έτσι ώστε η πλευρά της οθόνης να μην έρχεται σε άμεση επαφή με το σώμα σας, όπως π.χ. πλευρά με την όψη προς τα κάτω στην αγκαλιά ή στο πάνω μέρος του σώματός σας.

Πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια ραδιοσυχνότητας μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση:

Ιστότοπος FCC στη διεύθυνση [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Ιστότοπος Industry Canada στη διεύθυνση [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/stf1904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/stf1904.html)

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Ασύρματες συσκευές στο αεροσκάφος

Πριν επιβιβαστείτε σε οποιοδήποτε αεροσκάφος ή βάλτε μια ασύρματη συσκευή στις αποσκευές που θα ελεγχθούν, αφαιρέστε τις μπαταρίες από την ασύρματη συσκευή (αν αφαιρείται) ή απενεργοποιήστε την ασύρματη συσκευή (αν έχει διακόπτη on/off). Ακούστε την ανακοίνωση κατά την πτήση που σας ενημερώνει εάν επιτρέπεται να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας κατά τη διάρκεια μιας πτήσης. Η ασύρματη χρήση κατά την πτήση είναι στη διακριτική ευχέρεια της αεροπορικής εταιρείας. Συμβουλευτείτε τον προσωπικό της αεροπορικής εταιρείας ή το πλήρωμα και ακολουθήστε τις οδηγίες τους σχετικά με τη χρήση της συσκευής σας κατά την πτήση.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Γενική ασφάλεια μπαταρίας

Η συσκευή σας χρησιμοποιεί αναλώσιμες ή επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. Η ακατάλληλη χρήση ή κακή χρήση μπαταριών μιας χρήσης ή

επαναφορτιζόμενων μπαταριών μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό, θάνατο, υλικές ζημιές και μπορεί να βλάψει τη συσκευή σας ή τα αξεσουάρ της ως αποτέλεσμα διαρροής υγρού μπαταρίας, πυρκαγιάς, υπερθέρμανσης ή έκρηξης. Το υγρό της μπαταρίας είναι διαβητικό και μπορεί να είναι τοξικό. Μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα και μπορεί να είναι επιβλαβές ή θανατηφόρο σε περίπτωση κατάποσης. Για να μειώσετε τον κίνδυνο τραυματισμού όταν χρησιμοποιείτε μπαταρίες μιας χρήσης ή επαναφορτιζόμενες:

- Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά.
- Φορτίστε τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μόνο με το φορτιστή που παρέχεται με τη συσκευή σας. Η χρήση ακατάλληλης μεθόδου φόρτισης μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά ή έκρηξη.
- Αφαιρέστε αμέσως παλιές, αδύναμες ή φθαρμένες μπαταρίες από τη συσκευή σας. Ανακυκλώστε ή απορρίψτε παλιές, αδύναμες ή φθαρμένες μπαταρίες σύμφωνα με την τοπική, περιφερειακή ή εθνική νομοθεσία ή κανονισμό.
- Αφαιρέστε τις μπαταρίες από τη συσκευή σας προτού αποθηκεύσετε τη συσκευή σας για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Αποφύγετε την επαφή με υγρό μπαταρίας. Εάν υπάρχει διαρροή μπαταρίας, μην αγγίξετε το υγρό που έχει διαρρεύσει με το δέρμα, τα μάτια, τα ρούχα ή άλλες επιφάνειες. Εάν το υγρό της μπαταρίας έρθει σε επαφή με το δέρμα, τα μάτια ή τα ρούχα σας, πλύνετε αμέσως την πληγείσα περιοχή με νερό και επισκευαστήστε με το γιατρό σας ή άλλο ιατρό, ανάλογα με την περίπτωση.
- Αφαιρέστε προσεκτικά όλες τις μπαταρίες αντιστρέφοντας τις οδηγίες εγκατάστασης μπαταριών που παρέχονται με τη συσκευή σας.
- Πριν τοποθετήσετε νέες μπαταρίες, καθαρίστε καλά τη θήκη μπαταριών με ένα στεγνό πανί ή ακολουθήστε τις συστάσεις του κατασκευαστή της μπαταρίας για καθαρισμό.
- Μην αποσυναρμολογείτε, συνθλίβετε, ανοίγετε, τρυπάτε, τεμαχίζετε, βραχυκυκλώνετε εξωτερικές επαφές ή κυκλώματα, μην εκθέτετε σε θερμοκρασία άνω των 40 °C (104 °F) και μην πετάτε τις μπαταρίες στη φωτιά ή στο νερό.
- Προσέξτε Κίνδυνος έκρηξης εάν αντικατασταθεί η μπαταρία από λανθασμένου τύπου. Χρησιμοποιείτε και αντικαθιστάτε μόνο με το σωστό μέγεθος και τύπο (αλκαλικές, ψευδάργυρο-άνθρακα ή χλωριούχο ψευδαργύρου) μπαταριών.
- Μην αγγίζετε μεταλλικά αντικείμενα να αγγίζουν τους ακροδέκτες της μπαταρίας της συσκευής, μπορεί να ζεσταθούν και να προκαλέσουν εγκαύματα.
- Μην μεταφέρετε και μην τοποθετείτε μπαταρίες ή πακέτα μπαταριών μαζί με άλλα μεταλλικά αντικείμενα.
- Μην αφήνετε μια συσκευή που λειτουργεί με μπαταρία στο άμεσο ηλιακό φως για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Μην βυθίζετε τις μπαταρίες σε νερό και μην τις αφήνετε να βραχούν.
- Μην χρησιμοποιείτε μπαταρία εάν έχει βραχεί. Μην επιχειρήσετε να στεγνώσετε μια μπαταρία ή μια μπαταρία με πιστολάκι μαλλιών, σε φούρνο ή φούρνο μικροκυμάτων.
- Μη συνδέετε τις μπαταρίες απευθείας σε πρίζες τοίχου ή πρίζες αναπήρα αυτοκινήτου.
- Μην χτυπάτε, πετάτε, πατάτε και μην υποβάλλετε τις μπαταρίες σε σοβαρό σωματικό σοκ.
- Μην τροποποιείτε ή ανακατασκευάζετε, μην επιχειρείτε να εισάγετε ξένα αντικείμενα στην μπαταρία, μην βυθίζετε ή εκθέτετε σε νερό ή άλλα υγρά, μην εκθέτετε σε φωτιά, έκρηξη ή άλλο κίνδυνο.
- Μην επαναφορτίζετε τις μπαταρίες κοντά σε φωτιά ή σε εξαιρετικά ζεστές συνθήκες.
- Η πτώση της συσκευής ή της μπαταρίας της, ειδικά σε σκληρή επιφάνεια, μπορεί να προκαλέσει βλάβη στη συσκευή ή την μπαταρία της. Σας συνιστούμε να αναζητήσετε επαγγελματική βοήθεια για να επιθεωρήσετε τη συσκευή σας εάν πιστεύετε ότι έχει προκληθεί ζημιά.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ μια κατεστραμμένη μπαταρία. Εάν η μπαταρία σας φαίνεται γρατσουνισμένη ή χαλαρή, αφήστε την αμέσως στην άκρη και πετάξτε την σωστά. Η χρήση μιας κατεστραμμένης μπαταρίας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρικά βραχυκυκλώματα, υπερθέρμανση και βλάβες άλλων εξαρτημάτων.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αντικατάσταση μπαταριών και επισκευές συσκευών (μπαταρίες που αντικαθίστανται από το χρήστη)

Οι μπαταρίες σε συσκευές με μπαταρίες που αντικαθίστανται από τον χρήστη μπορούν να αλλάξουν ανοίγοντας την υποδοχή της μπαταρίας και ακολουθώντας τις οδηγίες αντικατάστασης μπαταριών στον Οδηγό γρήγορης εκκίνησης. Η Incase ουσιαστικά να αναζητάτε επαγγελματική βοήθεια για όλες τις άλλες επισκευές συσκευών και να είστε προσεκτικοί εάν κάνετε επισκευές μόνοι σας. Το άνοιγμα ή/και η επισκευή της συσκευής σας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία, ζημιά στη συσκευή, πυρκαγιά και κινδύνους προσωπικού τραυματισμού και άλλους κινδύνους.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πιθανός εκρηκτικός ατμόσφαιρας

Μην αποθηκεύετε και μην μεταφέρετε εύφλεκτα υγρά, αέρια ή εκρηκτικά υλικά στο ίδιο διαμέρισμα με τη συσκευή σας, τα εξαρτήματά της ή/και τα αξεσουάρ. Απευνηγοποιήστε τη συσκευή σας και μην αφαιρέτε ή εγκαταστήσετε φορτιστές μπαταριών, μετασχηματιστές AC ή οποιοδήποτε άλλο αξεσουάρ για τη συσκευή σας όταν βρίσκεστε σε περιοχή με δυναμικά εκρηκτική ατμόσφαιρα. Οι περιοχές με δυναμικά εκρηκτικά ατμόσφαιρας αναρτώνται συχνά, αλλά όχι πάντα, και μπορεί να περιλαμβάνουν χώρους αναφθορισμού καυσιών ή πρατήρια καυσίμων. Κάτω από τα καταστρώματα σε σκάφη ή άλλα σκάφη-εγκαταστάσεις μεταφοράς και αποθήκευσης καυσίμων και/ή άλλων αερίων, πύλων, παλμών, και περιοχές όπου εύφλεκτα χημικά ή σωματίδια, όπως σκόνη κόκκων ή μεταλλικές σκόνες έχουν συγκεντρωθεί στον αέρα. Σε τέτοιες περιοχές, μπορεί να εμφανιστούν σπινθήρες και να προκαλέσουν έκρηξη ή πυρκαγιά.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μυοσκελετικές διαταραχές

Η χρήση ηλεκτρονικών συσκευών εισόδου μπορεί να συνδέεται με σοβαρούς τραυματισμούς ή διαταραχές. Όταν χρησιμοποιείτε υπολογιστή, όπως συμβαίνει με πολλές δραστηριότητες, μπορεί ναιώθετε περιστασιακή ενόχληση στα χέρια, τα μπράτσα, τους ώμους, το λαιμό ή άλλα μέρη του σώματός σας. Οστόμο, εάν εμφανιστεί συμπτώματα όπως επίμονη ή επαναλαμβανόμενη ενόχληση, πόνο, παλμό, πόνο, μυρμηγκίασμα, μούδιασμα, αίσθημα καύσου ή δυσκαμψία, ΜΗΝ ΑΓΝΟΗΣΤΕ ΑΥΤΑ ΤΑ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΣΗΜΑΔΙΑ. ΕΠΙΣΧΕΦΘΕΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΕΝΑΝ ΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΟ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΑ ΥΓΕΙΑΣ, ακόμα κι αν εμφανιστούν συμπτώματα όταν δεν εργάζεστε στον υπολογιστή σας. Συμπτώματα όπως αυτά μπορεί να σχετίζονται με επώδυνους και μερικές φορές μόνιμους τραυματισμούς ή διαταραχές των νεύρων, των μυών, των τενόντων ή άλλων μερών του σώματος.

Αυτές οι μυοσκελετικές διαταραχές (MSD) περιλαμβάνουν το σύνδρομο καρπιαίου σωλήνα, την τονοντίτιδα, την τονοντίτιδα και άλλες παθήσεις. Αν και οι ερευνητές δεν είναι ακόμη σε θέση να απαντήσουν σε πολλές ερωτήσεις σχετικά με τα ΜΣΠ, υπάρχει γενική συμφωνία ότι πολλοί παράγοντες μπορεί να συνδέονται με την εμφάνισή τους, όπως: η γενική υγεία, το άγχος και ο τρόπος που το αντιμετωπίζετε κανείς, οι ιατρικές και σωματικές καταστάσεις και η στάση του ατόμου, και χρησιμοποιεί το σώμα του κατά τη διάρκεια της εργασίας και

άλλων δραστηριοτήτων (συμπεριλαμβανομένης της χρήσης πληκτρολογίου ή ποπτικιού). Ο χρόνος που ένα άτομο εκτελεί μια δραστηριότητα μπορεί επίσης να είναι ένα παράγοντας.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κίνδυνος στις επισκευές

Το άνοιγμα ή/και η επισκευή της συσκευής σας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία, ζημιά στη συσκευή, πυρκαγιά και κινδύνους προσωπικού τραυματισμού και άλλους κινδύνους. Η Incase συνιστά να αναζητήσετε επαγγελματική βοήθεια για επισκευές συσκευών και να μην αναλαμβάνετε επισκευές μόνοι σας.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Καθαρισμός

Ο κίνδυνος πυρκαγιάς, χτυπήματος ή ζημιάς στη συσκευή Incase κατά τον καθαρισμό μπορεί να μειωθεί λαμβάνοντας τις ακόλουθες προφυλάξεις:

- Αποσυνδέστε όλα τα καλώδια και απενεργοποιήστε τη συσκευή σας πριν την καθαρίσετε.
- Καθαρίζετε μόνο το εξωτερικό της συσκευής σας.
- Καθαρίστε τη συσκευή σας με ένα στεγνό πανί
- Σκουπίστε απαλά την εξωτερική επιφάνεια των ανεμιστήρων, των αεραγωγών ή άλλων ανοιγμάτων για να αφαιρέσετε τυχόν συσσωρευμένη σκόνη.
- Μην επιχειρήσετε να καθαρίσετε τους συνδέσμους μέσω βύθισης σε υγρό. Σκουπίστε απαλά μόνο με ένα καθαρό πανί.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Χρήση

Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, χτυπήματος ή ζημιάς στη συσκευή σας Incase, μην εκθέτετε τη συσκευή σας σε βροχή, χιόνι ή άλλο είδος υγρασία. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας κοντά σε νερό ή σε υγρό ή υπερβολικά υγρό μέρος (π.χ. κοντά σε ντους, μπανιέρα, νεροχύτη ή πισίνα ή σε υγρό υπόγειο).

Για να διατηρήσετε τη συσκευή σας σε άριστη κατάσταση λειτουργίας:

- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας κοντά σε πηγές θερμότητας, τρόφιμα, υπερβολική βρωμιά, σκόνη, λάδια, χημικά ή σε ισχυρό άμεσο ηλιακό φως.
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω από τη συσκευή σας.
- Χρησιμοποιείτε μόνο συννημένα/αεσοούρα που καθορίζονται από την Incase.
- Μην εισάγετε αντικείμενα σε κανένα μέρος του προϊόντος, συμπεριλαμβανομένων των χώρων γύρω από τα κλειδιά ή άλλο άνοιγμα.
- Μην στεγνώνετε τη συσκευή σας με πισοτάκι μαλλιών, πιστολάκι ρούχων, συμπλεκτικό, τοστιέρα ή φούοοοο μικροκυμάτων. Εάν η συσκευή σας βραχεί, σκουπίστε απαλά το εξωτερικό με ένα καθαρό, στεγνό πανί.

#### ▲ ΠΡΟΣΟΧΗ: Ασφάλεια καλωδίων και καλωδίων

Τα εκτεθειμένα καλώδια και καλώδια της συσκευής αποτελούν πιθανό κίνδυνο ενεργοποίησης. Τοποθετήστε όλα τα καλώδια και τα καλώδια έτσι ώστε να άτομα και τα κατοικίδια να μην είναι πιθανό να σκοντάψουν ή να τα τραβήξουν κατά λάθος καθώς κινούνται ή περπατούν στην περιοχή. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με καλώδια και καλώδια. Για να αποδύετε την καταστροφή των καλωδίων και των καλωδίων:

- Προστατέψτε τα κορδόνια από το περπάτημα ή τη σύνθλιψη.
- Προστατέψτε τα κορδόνια από τσιμπήματα ή απότομη κάμψη.
- Αποσυνδέστε το καλώδιο ή το καλώδιο φόρτισης κατά τη διάρκεια καταγιών ή όταν δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.

#### ▲ ΠΡΟΣΟΧΗ: Σταθερότητα συσκευής

Μην τοποθετείτε τη συσκευή σας σε ανώμαλες ή ασταθείς επιφάνειες. Φροντίστε να το κρατάτε καλά όταν το μεταφέρετε και όχι μέσω αεσοούρα, καλωδίου ή καλωδίου. Η αποτυχία να κρατήσετε τη συσκευή σας με ασφάλεια μπορεί να την προκαλέσει πτώση ή πρόσκρουση σε άτομο ή αντικείμενο, κάτι που θα μπορούσε να προκαλέσει ζημιά στη συσκευή σας, βλάβη σε άλλη ιδιοκτησία ή τραυματισμό.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Χρήση υψηλού κινδύνου

Η συσκευή σας δεν έχει σχεδιαστεί ούτε προορίζεται για χρήση σε καμία εφαρμογή ή κατάσταση όπου η αστοχία (οποιοδήποτε είδους συσκευής θα μπορούσε να οδηγήσει σε θάνατο, σοβαρό σωματικό τραυματισμό ή σοβαρή περιβαλλοντική βλάβη («χρήση υψηλού κινδύνου»). Εάν επιλέξετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας για χρήση υψηλού κινδύνου, το κάνετε με δική σας ευθύνη.

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πλήκτρα πληκτρολογίου

Η Incase συνιστά να αναζητήσετε επαγγελματική βοήθεια για να επισκευάσετε ή να αντικαταστήσετε τα κλειδιά που έχουν αποσπαστεί ή λείπουν στη συσκευή σας. Μην πιέζετε τα αποσπώμενα καλύμματα πλήκτρων πίσω στο πληκτρολόγιο και μην εισάγετε αντικείμενα στο πληκτρολόγιο μεταξύ των πλήκτρων και του καλύμματος της πλακέτας. Το άνοιγμα ή/και η επισκευή της συσκευής σας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία, ζημιά στη συσκευή, πυρκαγιά και κινδύνους προσωπικού τραυματισμού και άλλους κινδύνους. Βοήθεια και πληροφορίες από την Incase για επισκευές συσκευής και άλλες υπηρεσίες είναι διαθέσιμες στην [incase.com/support/pcaccessory](https://www.incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲ ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διαβάστε τις οδηγίες χρήσης

Η μη σωστή ρύθμιση, χρήση και φροντίδα αυτού του προϊόντος μπορεί να αυξήσει τον κίνδυνο ζημιάς στη συσκευή ή τις συσκευές σας. Διαβάστε αυτόν τον οδηγό και κρατήστε όλους τους έντυπους οδηγούς για να μελλοντική αναφορά. Για οδηγούς αντικατάστασης, μεταβείτε στη διεύθυνση [incase.com/support/pcaccessory](https://www.incase.com/support/pcaccessory) ή ανατρέξτε στην ενότητα Βοήθεια και υποστήριξη Incase για πληροφορίες επικοινωνίας.

#### ▲ ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Χειρισμός

Χειριστείτε τη συσκευή σας Incase με προσοχή. Είναι κατασκευασμένο από μέταλλο, υαλί και πλαστικό και έχει ευαίσθητα ηλεκτρονικά εξαρτήματα στο εσωτερικό του. Η συσκευή σας μπορεί να καταστραφεί εάν πέσει, καεί, τριπηθεί ή συνθλιφεί ή εάν έρθει σε επαφή με υγρό. Εάν υποψιάζεστε ζημιά στη συσκευή σας ή στην μπαταρία της, διακόψτε τη χρήση της συσκευής σας, καθώς μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση ή τραυματισμό.

### ▲ Προσοχή: Τα μέρη αυτής της συσκευής είναι μαγνητικά

Μπορεί να προσελκύσει μεταλλικά υλικά. Για να μειώσετε τον πιθανό κίνδυνο σπινθήρων, βεβαιωθείτε ότι η περιοχή ηλεκτρικής σύνδεσης είναι απαλλαγμένη από μεταλλικά αντικείμενα πριν συνδέσετε τις συσκευές. Για να μειώσετε την πιθανότητα παρεμβολής μαγνητικών πεδίων στις μετρήσεις της πυξίδας, διακοπής ή της σωστής λειτουργίας των ρηματοδοτών ή αλλοίωσης μαγνητικά αποθηκευμένων δεδομένων, μην τοποθετείτε πιστωτικές κάρτες ή άλλα μαγνητικά μέσα αποθήκευσης ή μαγνητικά ευαίσθητες συσκευές κοντά σε αυτήν τη συσκευή.

### Προδιαγραφές Laser και LED

Προσοχή Η χρήση χειριστρίων ή προσαρμογών ή η εκτέλεση διαδικασιών διαφορετικών από αυτές που καθορίζονται στο παρόν μπορεί να οδηγήσει σε έκθεση σε επικίνδυνη ακτινοβολία.

### Συσκευές λέιζερ

Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με το Διεθνές Πρότυπο IEC 60825-1:2014 για ένα προϊόν λέιζερ Κλάσης 1. Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται επίσης με τα 21 CFR 1040.10 και 1040.11, εκτός από τις αποκλίσεις σύμφωνα με την Ειδοποίηση Laser No. 50, της 24ης Ιουνίου 2007.

### Οπτικό (LED) Ποντίκι

Αυτό το προϊόν έχει αξιολογηθεί ότι συμμορφώνεται με το Διεθνές Πρότυπο IEC 62471:2006.

**ΠΡΟΪΟΝ ΛΕΙΖΕΡ  
ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ 1**

### ΚΑΝΟΝΙΣΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση σε μηχανήματα, ιατρικές ή βιομηχανικές εφαρμογές. Οποιαδήποτε αλλαγές ή τροποποιήσεις που δεν εγκρίνονται ρητά από την Incase θα μπορούσαν να ακυρώσουν την εξουσιοδότηση του χρήστη να χειρίζεται αυτήν τη συσκευή. Αυτό το προϊόν προορίζεται για χρήση με εξοπλισμό Τεχνολογίας Πληροφορικής που έχει καταχωρηθεί στη λίστα NRTL (UL, CSA, ETL, κ.λπ.) και/ή IEC/EN 60950-1 ή IEC/EN 62368-1 (σήμανση CE). Δεν περιλαμβάνονται εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν. Αυτή η συσκευή έχει χαρακτηριστεί ως εμπορικό προϊόν για λειτουργία στους +32°F (+0°C) έως +95°F (+35°C).



### Απόρριψη Απορριμμάτων Μπαταριών και Ηλεκτρικού & Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού

Αυτό το σύμβολο στο προϊόν ή στις μπαταρίες του ή στη συσκευασία του σημαίνει ότι αυτό το προϊόν και τυχόν μπαταρίες που περιέχει δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Αντίθετα, είναι δική σας ευθύνη να το παραδώσετε σε ένα κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση μπαταριών και ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Αυτή η χωριστή συλλογή και ανακύκλωση θα συμβάλει στη διατήρηση των φυσικών πόρων και στην πρόληψη πιθανών αρνητικών συνεπειών για την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον λόγω της πιθανής παρουσίας επικινδύνων ουσιών σε μπαταρίες και ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό, που θα μπορούσε να προκληθεί από ακατάλληλη απόρριψη. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το πού να ανακυκλώσετε ή να απορρίψετε τις μπαταρίες και τον χρησιμοποιημένο εξοπλισμό σας, ελέγξτε τον ιστότοπό μας στη διεύθυνση [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) ή επικοινωνήστε με το τοπικό γραφείο/δημοτικό γραφείο, την υπηρεσία απόρριψης οικιακών απορριμμάτων ή το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε αυτό το προϊόν. Αυτό το προϊόν μπορεί να περιέχει αλκαλικές μπαταρίες. Τα επαναφορτιζόμενα προϊόντα ενδέχεται να περιέχουν μπαταρία ιόντων λιθίου.

Για πελάτες στις Ηνωμένες Πολιτείες και τον Καναδά

### Δήλωση συμμόρφωσης προμηθευτή

Δια του παρόντος, η Onward Brands LLC, δηλώνει ότι αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης Συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση Διαδικτύου: <http://www.incase.com/support/pccaccessory>.

Η Πλήρης Δήλωση Συμμόρφωσης περιέχει επίσης πληροφορίες όπως Λογισμικό και Αξεσουάρ που επηρεάζουν τη συμμόρφωση με το ραδιοφώνω με την παραπάνω οδηγία.

Εταιρεία: Onward Brands LLC c/o Vanneste

Διεύθυνση: Stationsstraat 82, B-8552 Moen

Χώρα: Βέλγιο

Τηλέφωνο: +32 56 72 22 72



Μοντέλο: OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Αυτή η ψηφιακή συσκευή Κατηγορίας Β συμμορφώνεται με το Μέρος 15 των κανόνων της Ομοσπονδιακής Επιτροπής Επικοινωνιών των ΗΠΑ (FCC), τα πρότυπα RSS που εξαιρούνται από άδεια για την Κανονομία, την Επιστήμη και την Οικονομική Ανάπτυξη του Καναδά (ISED). Η λειτουργία υπόκειται στις ακόλουθες δύο προϋποθέσεις: (1) αυτή η συσκευή ενδέχεται να μην προκαλεί παρεμβολές και (2) αυτή η συσκευή πρέπει να αποδίδεται τυχόν παρεμβολές που λαμβάνονται, συμπεριλαμβανομένων των παρεμβολών που ενδέχεται να προκαλέσουν ανεπιθύμητη λειτουργία.

Σημείωση: Οποιαδήποτε αλλαγές ή τροποποιήσεις σε αυτήν τη συσκευή που δεν έχουν εγκριθεί ρητά από την Incase θα μπορούσαν να ακυρώσουν την εξουσιοδότηση του χρήστη να χειρίζεται τη συσκευή.

### Κανονισμοί παρεμβολών ραδιοφώνου και τηλεόρασης

Οι συσκευές υλικού incase μπορούν να εκπέμπουν ενέργεια ραδιοσυχνότητας (RF). Εάν δεν εγκατασταθεί ή χρησιμοποιηθεί αυστηρά σύμφωνα με τις οδηγίες που δίνονται στην έντυπη τεκμηρίωση ή/και στα αρχεία βοήθειας στην οθόνη, η συσκευή μπορεί να προκαλέσει επιβλαβείς παρεμβολές σε άλλες συσκευές ραδιοεπικοινωνίας (για παράδειγμα ραδιοφώνω AM/FM, τηλεόρασης, οθόνες μωρών, ασύρματα τηλέφωνα, κ.λπ.). Ωστόσο, δεν υπάρχει καμία εγγύηση ότι δεν θα προκύψουν παρεμβολές ραδιοσυχνότητας σε μια συγκεκριμένη

εγκατάσταση. Για να προσδιορίσετε εάν η συσκευή υλικού σας προκαλεί παρεμβολές σε άλλες συσκευές ραδιοεπικοινωνίας, απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε τη συσκευή από οποιαδήποτε εξωτερική πηγή ρεύματος. Εάν σταματήσει η παρεμβολή, πιθανότατα προκλήθηκε από τη συσκευή. Εάν αυτή η συσκευή υλικού προκαλεί παρεμβολές, δοκιμάστε τα ακόλουθα μέτρα για να τη διορθώσετε:

- Μετακινήστε την κεραία της άλλης συσκευής ραδιοεπικοινωνιών (για παράδειγμα ραδιόφωνα AM/FM, τηλεόρασης, βρεφικές θόκες, ασύρματα τηλέφωνα κ.λπ.) μέχρι να σταματήσουν οι παρεμβολές.
- Μετακινήστε τη συσκευή υλικού πιο μακριά από το ραδιόφωνο ή την τηλεόραση ή μετακινήστε τη στη μία ή στην άλλη πλευρά του ραδιοφώνου ή της τηλεόρασης.
- Συνδέστε τη συσκευή σε διαφορετική πρίζα, έτσι ώστε η συσκευή υλικού και το ραδιόφωνο ή η τηλεόραση να βρίσκονται σε διαφορετικά κυκλώματα που ελέγχονται από διαφορετικούς διακόπτες ή ασφάλειες.
- Εάν είναι απαραίτητο, ρωτήστε τον αντιπρόσωπο της συσκευής σας ή έναν έμπειρο τεχνικό ραδιοηλεκτρονικής για περισσότερες προτάσεις.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με ζητήματα παρεμβολών, μεταβείτε στον ιστότοπο της FCC στη διεύθυνση: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Μπορείτε επίσης να καλέσετε την FCC στο 1-888-CALL FCC για να ζητήσετε ενημερωτικά δελτία παρεμβολών και τηλεφωνικών παρεμβολών.

#### CAN ICES (B)/NMB (B)

Έκθεση σε ενέργεια ραδιοσυχνότητας (RF).

Μοντέλα OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Αυτή η συσκευή περιέχει ραδιοφωνικούς εκδότες και έχει σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και δοκιμαστεί για να συναντήσει την ομοσπονδιακή επικοινωνία (FCC), Καινοτομία, Επιστήμη και Οικονομική Ανάπτυξη του Καναδά (ISED) και ευρωπαϊκές απαιτήσεις για την έκθεση σε ραδιοσυχνότητα και τον ειδικό ρυθμό απορρόφησης. Πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια ραδιοσυχνότητας μπορείτε να βρείτε στους παρακάτω συνδέσμους:  
Ιστότοπος FCC στη διεύθυνση <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>  
Ιστότοπος ISED στη διεύθυνση <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

#### ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΆ ΔΙΚΑΙΏΜΑΤΑ

Οι πληροφορίες και οι απόψεις που εκφράζονται σε αυτό το έγγραφο, συμπεριλαμβανομένων των URL και άλλων αναφορών τοποθεσιών Web στο Διαδίκτυο, ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση.

Αυτό το έγγραφο δεν σας παρέχει κανένα νόμιμο δικαίωμα για οποιαδήποτε πνευματική ιδιοκτησία σε οποιοδήποτε προϊόν Incase. Μπορείτε να αντιγράψετε και να χρησιμοποιήσετε αυτό το έγγραφο για εσωτερικούς σκοπούς αναφοράς. ©2024 Vevey LLC. Με την επιφύλαξη παντός δικαιώματος. Η Onward Brands είναι κάτοχος άδειας της Vevey LLC. Το Incase είναι εμπορικό σήμα της Vevey LLC στις ΗΠΑ και σε άλλες χώρες. Το Microsoft, το Expressive Input Design, τα Office Designs, το εικονίδιο Copilot, BlueTrack Technology και BlueTrack Technology Design, τα Windows και το Windows Symbol είναι εμπορικά σήματα του ομίλου εταιρειών Microsoft. Οι ονομασίες USB, USB Type-C® και USB-C® είναι σήματα κατατεθέντα του USB Implementers Forum. Το macOS είναι εμπορικό σήμα της Apple Inc. Το λεκτικό σήμα Bluetooth® και τα λογότυπα είναι σήματα κατατεθέντα που ανήκουν στην Bluetooth SIG, Inc. και οποιαδήποτε χρήση τέτοιων σημάτων από την Onward Brands LLC γίνεται κατόπιν άδειας. Όλα τα άλλα εμπορικά σήματα είναι ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО ЧИСТКЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Всегда обращайтесь с устройством бережно, чтобы сохранить его внешний вид. Для очистки протрите внешнюю поверхность мягкой тканью без ворса.

В данном руководстве рассматриваются различные изделия, некоторые из которых обладают функциями радио (например, WiFi, Bluetooth).

**▲В данном руководстве этим символом обозначаются сообщения по технике безопасности и охране здоровья.**

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Прочтите информацию о технике безопасности и охране здоровья.

Продукты Incase разработаны для обеспечения безопасности и эффективности. Прочтите это настоящее руководство, чтобы получить важную информацию о технике безопасности и охране здоровья, связанную с вашим устройством, а также об условиях ограниченной гарантии, которая распространяется на устройство. Это руководство призвано помочь вам использовать устройство более комфортно и продуктивно. Несоблюдение указаний по правильной настройке устройства, его использованию и уходу за ним может увеличить риск получения серьезных травм, смерти или повреждения имущества. Дополнительная поддержка предоставляется на сайте [incase.com/support/pcasaccessory](http://incase.com/support/pcasaccessory).

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Опасность удушья**

Это устройство может содержать мелкие детали, которые могут создавать риск удушья детей младше 3 лет. Храните мелкие детали в недоступном для детей месте.

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Храните в недоступном для маленьких детей месте**

Ваше устройство и его принадлежности — это не игрушки. Не позволяйте маленьким детям играть с ними, так как они могут поранить себя или других или повредить ваше устройство. Храните устройство и все его части и принадлежности в недоступном для детей месте.

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Персональные медицинские приборы**

Радиочастотное излучение и магнитные поля от электронного оборудования могут негативно влиять на работу другого электронного оборудования, вызывая сбои в его работе. Несмотря на то, что устройство разработано, протестировано и изготовлено в соответствии с нормами, регулирующими радиочастотное излучение в таких странах, как США, Канада, страны Европейского союза и Япония, беспроводные передатчики и электрические цепи устройства могут вызывать непреднамеренные помехи в работе другого электронного оборудования.

**▲Люди с кардиостимуляторами должны всегда соблюдать следующие меры предосторожности:**

- Американская ассоциация кардиологов рекомендует выдерживать минимальное расстояние в 15 см (6 дюймов) между беспроводным устройством и кардиостимулятором, чтобы избежать потенциального вмешательства в работу кардиостимулятора.
- Не носите устройство в нагрудном кармане.

- Если у вас есть основания подозревать наличие помех, немедленно выключите устройство.

- Если вы используете медицинское устройство, отличное от кардиостимулятора, обратитесь к производителю устройства или своему врачу за информацией и инструкциями по использованию других электронных устройств рядом с вашим медицинским устройством.

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Радиочастотные помехи**

Несмотря на то, что устройство прошло проверку на безопасность и совместимость, оно содержит радио, которое при определенных обстоятельствах может влиять на другое электронное оборудование или медицинские приборы (например, кардиостимуляторы), вызывая их сбои и приводя к возможным травмам или смерти.

- Выключайте устройство в любом месте, где это предписано.

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Воздействие радиочастотной (PЧ) энергии**

Устройства, содержащие радиопередатчики Wi-Fi и Bluetooth®, были разработаны, изготовлены и протестированы в соответствии с требованиями Федеральной комиссии по связи США (FCC), Министерства промышленности Канады и Европейскими рекомендациями по радиочастотному облучению и удельному коэффициенту поглощения.

Чтобы воздействие радиочастотного излучения, генерируемого радиоприемниками Wi-Fi и Bluetooth, не превышало пределов, установленных настоящими рекомендациями, ориентируйте устройство так, чтобы сторона дисплея не находилась в непосредственном контакте с вашим телом, например, положите его лицевой стороной вниз на колени или верхнюю часть тела.

Дополнительная информация о радиочастотной безопасности приводится на следующих сайтах:

веб-сайт FCC: [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

веб-сайт Министерства промышленности Канады: [www.ic.gc.ca/eic/site/sml-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/sml-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Беспроводные устройства на борту самолета**

Перед посадкой в самолет или сдачи беспроводного устройства в багаж, который будет помещен в багажное отделение, извлеките из него батареи (если они съемные) или выключите беспроводное устройство (если оно оснащено выключателем). Слушайте объявления на борту о том, разрешено ли вам пользоваться устройством во время полета. Использование беспроводной связи в полете осуществляется по усмотрению авиакомпании. Проконсультируйтесь с сотрудниками авиакомпании или экипажем и следуйте их указаниям по использованию вашего устройства в полете.

**▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Общие правила по безопасности батарей**

В вашем устройстве используются одноразовые или аккумуляторные батареи. Неправильное или нецелевое использование таких батарей может привести к травмам, смерти, повреждению имущества, а также к повреждению вашего устройства или его аксессуаров в результате утечки жидкости из батареи, пожара, перегрева или взрыва. Жидкость для батарей едкая и может быть токсичной. Она может вызвать ожоги и быть опасна или смертельна при проглатывании.

- Храните батареи в недоступном для детей месте:

- Храните батареи в недоступном для детей месте.

- Заряжайте аккумуляторные батареи только с помощью зарядного устройства, входящего в комплект поставки вашего устройства.

Использование неправильного способа зарядки может привести к пожару или взрыву.

- Немедленно извлекайте из устройства старые, плохо держащие заряд или изношенные батареи. Перерабатывайте или утилизируйте старые, плохо держащие заряд или изношенные батареи в соответствии с местными, региональными или национальными законами и правилами.
- Перед тем как поместить устройство на длительное хранение, обязательно извлекайте из него батареи.
- Избегайте контакта с жидкостью, вытекающей из батарей. В случае протечки не допускайте попадания вытекшей жидкости на кожу, в глаза, на одежду или другие поверхности. Если эта жидкость из батареи все-таки попала на кожу, в глаза или на одежду, немедленно промойте пораженные участки водой и обратитесь к врачу или другому медицинскому работнику.
- Осторожно извлекайте все поврежденные батареи, следуя инструкциям по установке батарей, прилагаемым к устройству.
- Перед установкой новых батарей тщательно протрите батарейный отсек сухой тканью или выполните рекомендации производителя батарей по его очистке.
- Не разбирайте, не сминайте, не вскрывайте, не прокалывайте, не измельчайте, не замыкайте внешние контакты или цепи, не подвергайте воздействию температуры выше 40 °C (104 °F), не выбрасывайте батареи в огонь или воду.
- Осторожно! Опасность взрыва при замене батареи на батарею неправильного типа. Используйте только батареи правильного размера и типа (щелочные, цинк-углеродные или цинк-хлоридные) и заменяйте их на идентичные модели.
- Не допускайте соприкосновения металлических предметов с клеммами батарей устройства: они могут нагреться и вызвать ожоги.
- Не переносите и не кладите батареи или батарейные блоки рядом с другими металлическими предметами.
- Не оставляйте устройство с батарейным питанием на длительное время под прямыми солнечными лучами.
- Не погружайте батареи в воду и не допускайте их намокания.
- Не используйте батарею, если она намочена. Не пытайтесь высушить батарею или батарейный блок феном, в духовке или микроволновой печи.
- Не подключайте аккумуляторные батареи для зарядки непосредственно к розеткам или гнездам автомобильного прикуривателя.
- Не бейте и не бросайте батареи, не наступайте на них и не подвергайте их сильному ударам.
- Не модифицируйте и не восстанавливайте батарею, не пытайтесь вставить в нее посторонние предметы, не погружайте ее в воду или другие жидкости, не подвергайте воздействию огня, взрыва или другим опасностям.
- Не заряжайте аккумуляторные батареи вблизи или в сильную жару.
- Падение устройства или его батареи, особенно на твердую поверхность, может привести к повреждению устройства и батареи. Мы рекомендуем обратиться к специалисту для осмотра устройства, если вы считаете, что оно повреждено.
- Никогда не используйте поврежденную батарею. Если на батарее появились царапины или зазубрины, немедленно прекратите ее использование и утилизируйте надлежащим образом. Использование поврежденной батареи может привести к короткому замыканию, перегреву и другим неисправностям компонентов.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Замена батарей и ремонт устройства (батарей, заменяемые пользователем)**

Для замены сменных батарей устройства откройте батарейный отсек и следуйте инструкциям по замене батарей из Краткого руководства пользователя. Компания Incase рекомендует обращаться за помощью к специалистам для всех иных видов ремонта устройства, а также соблюдать осторожность при самостоятельном ремонте. Открытие и/или ремонт устройства может привести к поражению электрическим током, повреждению устройства, пожару, травмам и другим опасностям.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Потенциально взрывоопасные атмосферы**

Не храните и не переносите легковоспламеняющиеся жидкости, газы или взрывоопасные материалы в одном вместилище с устройством, его частями и/или принадлежностями. Выключите устройство, не снимайте и не устанавливайте зарядные устройства, адаптеры переменного тока или любые другие принадлежности вашего устройства, если вы находитесь в зоне с потенциально взрывоопасной атмосферой. В зонах с потенциально взрывоопасной атмосферой часто, но не всегда, размещаются соответствующие объявления. К ним относятся зоны заправки топливом или станции технического обслуживания; нижние палубы лодок или других судов; места передачи и хранения топлива и/или химикатов, а также зоны, где в воздухе скапливаются легковоспламеняющиеся химикаты или частицы, такие как зерновая пыль или металлические порошки. В таких местах могут возникнуть искры, потенциально приводящие к взрыву или пожару.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Заболевания опорно-двигательного аппарата**

Использование электронных устройств ввода может привести к серьезным травмам или заболеваниям. При работе с компьютером, как и при многих других видах деятельности, вы можете периодически испытывать дискомфорт в кистях, руках, плечах, шее или других частях тела. Однако если вы испытываете такие симптомы, как постоянный или повторяющийся дискомфорт, боль, пульсация, ноющая боль, покалывание, онемение, чувство жжения или скованность, **НЕ ИГНОРИРУЙТЕ ЭТИ ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНЫЕ ПРИЗНАКИ.** СРОЧНО обратитесь к квалифицированному медицинскому специалисту, даже если симптомы проявляются, когда вы не работаете за компьютером. Подобные симптомы могут быть связаны с болезненными, а иногда и перманентно инвалидизирующими травмами или нарушениями функционирования нервов, мышц, сухожилий или других частей тела.

К подобным заболеваниям опорно-двигательного аппарата (ЗОДА) относятся синдром запястного канала, тендинит, теносиновит и другие заболевания. Хотя исследователи пока не могут ответить на многие вопросы, связанные с ЗОДА, существует общее мнение, что их возникновение может быть связано со многими факторами, включая общее состояние здоровья, стресс и то, как человек с ним справляется, медицинские и физические условия, а также то, как человек располагает и использует свое тело во время работы и других видов деятельности (включая использование клавиатуры или мыши). Также фактором может быть количество времени, в течение которого человек занимается той или иной деятельностью.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Опасность при ремонте**

Открытие и/или ремонт устройства может привести к поражению электрическим током, повреждению устройства, пожару, травмам и другим опасностям. Компания Incase рекомендует обращаться за помощью к специалистам для ремонта устройства и не заниматься самостоятельным ремонтом.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Чистка**

Риск возгорания, удара или повреждения устройства Incase во время чистки можно уменьшить, если соблюдать следующие меры предосторожности:

- Перед чисткой отсоедините все кабели и выключите устройство.

- Чистите только внешнюю поверхность устройства.
- Протирайте устройство сухой тканью.
- Аккуратно протирайте внешнюю поверхность вентиляторов, вентиляционных и других отверстий, чтобы удалить скопившуюся пыль.
- Не пытайтесь очистить разъемы путем погружения в жидкости. Их можно только аккуратно протирать чистой тканью.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Использование**

Чтобы снизить риск возгорания, удара или повреждения устройства Incase, не подвергайте его воздействию дождя, снега или других видов влаги. Не используйте устройство вблизи воды или в сыром или чрезмерно влажном месте (например, рядом с душем, ванной, раковиной, бассейном или в сыром подвале).

Чтобы поддерживать устройство в идеальном рабочем состоянии:

- Не используйте устройство вблизи источников тепла, пищи, чрезмерной грязи, пыли, масла, химикатов или под сильным прямым солнечным светом.
- Не ставьте на устройство посторонние предметы.
- Используйте только насадки/принадлежности, указанные компанией Incase.
- Не вставляйте посторонние предметы в любую часть изделия, включая пространства вокруг кнопок или другие отверстия.
- Не сушите устройство феном, в сушилке для одежды, на плите, в тостере или микроволновой печи. Если устройство намочко, аккуратно протрите внешнюю поверхность чистой сухой тканью.

#### **▲ВНИМАНИЕ! Безопасность кабелей и шнуров**

Открытые кабели и шнуры устройств создают потенциальную опасность спотыкания о них. Расположите все кабели и шнуры так, чтобы люди и домашние животные не могли сплотнуться или случайно зацепиться за них, когда будут передвигаться или ходить по помещению. Не позволяйте детям играть с кабелями и шнурами. Чтобы не повредить шнуры и кабели:

- Защитите шнуры от наступания или раздавливания.
- Защитите шнуры от защемления или резкого изгиба.
- Отключайте зарядный кабель или шнур от сети во время грозы или при длительном неиспользовании.

#### **▲ВНИМАНИЕ! Устойчивое положение устройства**

Не ставьте устройство на неровные или неустойчивые поверхности. Убедитесь, что при переноске вы надежно держите устройство за корпус, а не за принадлежности, кабель или шнур. ненадежное крепление устройства может привести к его падению или удару о человека или предмет, что может повредить устройство, нанести ущерб другому имуществу или стать причиной травмы.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Высокоскоростное использование**

Ваше устройство не разработано и не предназначено для использования в любых областях или ситуациях, где отказ устройства может привести к смерти, серьезным телесным повреждениям или серьезному ущербу окружающей среде («высокоскоростное использование»). Если вы решили использовать свое устройство в высокоскоростных целях, вы делаете это на свой страх и риск.

#### **▲ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Клавиши клавиатуры**

Компания Incase рекомендует обращаться за помощью к специалистам для ремонта или замены оторванных или отсутствующих клавиш на вашем устройстве. Не пытайтесь установить отсоединившиеся колпачки клавиш обратно на клавиатуру и не вставляйте посторонние предметы в клавиатуру между клавишами и крышковой платы. Вскрытие и/или ремонт устройства может привести к поражению электрическим током, повреждению устройства, пожару, травмам и другим опасностям. Помощь и информацию от Incase по ремонту устройств и другим услугам можно получить на сайте [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

#### **▲УВЕДОМЛЕНИЕ: прочтите инструкцию по эксплуатации**

Неправильная настройка, использование и уход за этим изделием могут увеличить риск повреждения устройства или устройств. Прочитайте это руководство и сохраните все печатные руководства для дальнейшего использования. Для получения руководств по замене перейдите на сайт [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory) или обратитесь к разделу «Помощь и поддержка Incase» для получения контактной информации.

#### **▲УВЕДОМЛЕНИЕ: обращение**

Обращайтесь с устройством Incase осторожно. Оно изготовлено из металла, стекла и пластика, а внутри него находятся чувствительные электронные компоненты. Устройство может быть повреждено при падении, контакте с огнем, проколе или раздавливании, а также при контакте с жидкостью. Если вы подозреваете, что устройство или его батарея повреждены, прекратите его использование, так как это может привести к перегреву или травме.

#### **▲Внимание: части этого устройства магнитные.**

Он может притягивать металлические материалы. Чтобы снизить потенциальный риск возникновения искр, убедитесь, что в области электрического соединения нет металлических предметов, прежде чем соединять устройства. Чтобы снизить вероятность того, что магнитные поля будут мешать показаниям компаса, нарушать работу кардиостимуляторов или искажать данные, хранящиеся на магнитных носителях, не размещайте кредитные карты или другие магнитные носители или магнитно-чувствительные устройства рядом с этим устройством.

#### **Характеристики лазеров и светодиодов**

Внимание! Использование органов управления или регулировок, а также выполнение процедур, не указанных в настоящем документе, может привести к опасному воздействию радиации.

#### **Лазерные устройства**

Это устройство соответствует международному стандарту IEC 60825-1:2014 для лазерных изделий класса 1. Это устройство также соответствует 21 CFR 1040.10 и 1040.11, за исключением отклонений в соответствии с Laser Notice No. 50 от 24 июня 2007 г.

#### **Оптическая (светодиодная) мышь**


Данное изделие было оценено как соответствующее международному стандарту IEC 62471-2:2006.

**ЛАЗЕРНОЕ  
ИЗДЕЛИЕ КЛАССА 1**

## ИНФОРМАЦИЯ О НОРМАТИВНОМ РЕГУЛИРОВАНИИ

Это устройство не предназначено для использования в машинах, медицинских или промышленных установках. Любые изменения или модификации, не одобренные компанией Incase, могут привести к аннулированию прав пользователя на эксплуатацию данного устройства. Это изделие предназначено для использования с оборудованием информационных технологий, зарегистрированным NRTL (UL, CSA, ETL и т.д.), и/или соответствующим стандартам IEC/EN 60950-1 или IEC/EN 62368-1 (с маркировкой CE). В устройстве нет обслуживаемых деталей. Это устройство рассчитано на эксплуатацию в коммерческих условиях при температуре от +32 °F (+0 °C) до +95 °F (+35 °C).

### Утилизация отработанных батарей и электрического и электронного оборудования

 Этот символ на изделии, его батареях или упаковке означает, что данное изделие и содержащиеся в нем батареи нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого вы обязаны сдать его в соответствующий пункт приема батарей, электрического и электронного оборудования. Такой раздельный сбор и переработка помогут сохранить природные ресурсы и предотвратить возможные негативные последствия для здоровья человека и окружающей среды из-за возможного присутствия опасных веществ в батареях и электрическом и электронном оборудовании, которые могут быть вызваны неправильной утилизацией. Дополнительную информацию о том, где можно переработать или сдать на утилизацию батареи и использованное оборудование, можно найти на нашем сайте [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) или обратившись в местное городское/муниципальное управление, службу утилизации бытовых отходов или магазин, где вы приобрели это изделие. Это изделие может содержать щелочные батареи. Перезаряжаемые изделия могут содержать литий-ионный аккумулятор.

### Для клиентов в США и Канаде

#### Декларация соответствия поставщика

Настоящим Onward Brands LLC заявляет, что данный продукт соответствует Директиве 2014/53/EU. Полный текст Декларации о соответствии ЕС доступен по следующему интернет-адресу: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>. Полная декларация о соответствии также содержит информацию, такую как программное обеспечение и аксессуары, которые влияют на соответствие радиосвязи вышеуказанной директиве.

**Компания:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Адрес:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen.

**Страна:** Бельгия

**Номер телефона:** +32 56 72 22 72



**Модели:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Данное цифровое оборудование класса B соответствует части 15 стандарта США. Правила Федеральной комиссии по связи США (FCC), стандарты RSS, освобожденные от лицензирования, Канады в области инноваций, науки и экономического развития (ISED). Эксплуатация устройства разрешена при соблюдении следующих двух условий: (1) данное устройство не должно создавать помех и (2) данное устройство должно быть устойчиво к любым помехам, включая помехи, которые могут вызвать нежелательную работу. Примечание: любые изменения или модификации данного устройства, не одобренные компанией Incase, могут привести к аннулированию прав пользователя на эксплуатацию устройства.

#### Нормативные правила относительно создания помех для радио и телевидения

Аппаратное(-ые) устройство(-а) Incase может (могут) излучать радиочастотную (PЧ) энергию. Если устройство установлено и используется не в строгом соответствии с инструкциями, приведенными в печатной документации и/или экранных файлах справки, оно может создавать помехи для других радиокommunikационных устройств (например, AM/FM-радиоприемников, телевизоров, радионянь, беспроводных телефонов и т.д.). Однако нет никакой гарантии, что в конкретной ситуации не возникнут радиочастотные помехи. Чтобы определить, не создает ли ваше аппаратное устройство помех для других радиокommunikационных устройств, выключите и отсоедините устройство от любого внешнего источника питания. Если помехи прекратятся, вероятно, они были вызваны устройством. Если это аппаратное устройство создает помехи, попробуйте принять следующие меры для их устранения:

- Перемещайте антенну другого устройства радиосвязи (например, AM/FM-радиоприемника, телевизора, радионяни, беспроводного телефона и т.д.), пока помехи не прекратятся.
- Переместите аппаратное устройство дальше от радиоприемника или телевизора или переместите его в одну или другую сторону от радиоприемника или телевизора.
- Подключите устройство к другой розетке, чтобы аппаратное устройство и радио или телевизор находились в разных цепях, управляемых разными автоматическими выключателями или предохранителями.
- При необходимости обратитесь к продавцу устройства или опытному радиотелевизионному специалисту за дополнительными рекомендациями. Для получения дополнительной информации о проблемах, связанных с помехами, посетите веб-сайт FCC по адресу <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Вы также можете позвонить в FCC по телефону 1-888-CALL FCC, чтобы запросить информационные бюллетени о помехах и помехах для телефонов.

CAN ICES (B)/NMB (B)

#### Воздействие радиочастотной (PЧ) энергии

Модели OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: данное устройство содержит радиопередатчики и было разработано, изготовлено и протестировано в соответствии с требованиями Федеральной комиссии по связи США (FCC), Министерства инноваций, науки и экономического развития Канады (ISED) и Европейскими требованиями по радиочастотному облучению и удельному коэффициенту поглощения. Дополнительную информацию о радиочастотной безопасности можно найти по ссылкам ниже:

веб-сайт FCC: <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

веб-сайт ISED: <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

#### **АВТОРСКОЕ ПРАВО**

Информация и мнения, изложенные в данном документе, включая URL-адреса и другие ссылки на веб-сайты, могут быть изменены без предварительного уведомления. Данный документ не предоставляет вам никаких юридических прав на интеллектуальную собственность в любом изделии Incase. Вы можете копировать и использовать этот документ для внутренних справочных целей.

©2024 Vevey LLC. Все права защищены. Onward Brands является лицензиатом компании Vevey LLC. Incase является торговой маркой Vevey LLC в США и других странах. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, значок Copilot, BlueTrack Technology и BlueTrack Technology Design, Windows и символ Windows являются товарными знаками группы компаний Microsoft. USB, USB Type-C® и USB-C® являются зарегистрированными торговыми марками USB Implementers Forum. macOS является торговой маркой компании Apple Inc. Все остальные торговые марки являются собственностью их соответствующих владельцев.

## NÁVOD K ČIŠTĚNÍ A POUŽITÍ

Chcete-li zachovat dobrý vzhled zařízení, zacházejte s ním vždy opatrně. Vnější povrch otřetejte měkkým hadříkem, který nepouští vlákna. Tato příručka pokrývá různé produkty, z nichž některé využívají rádiové funkce (např. WiFi, Bluetooth).

**▲ Tento symbol označuje bezpečnostní a zdravotní pokyny v této příručce.**

### ▲ VÁROVÁNÍ: Přechtěte si bezpečnostní a zdravotní informace

Výrobky značky Incase jsou konstruovány tak, aby byly bezpečné a efektivní. V této příručce naleznete důležité bezpečnostní a zdravotní informace o svém zařízení a podmínky omezené záruky, která se na vaše zařízení vztahuje. Cílem této příručky je přispět k pohodlnějšímu a produktivnějšímu používání tohoto zařízení. Nedodržení pokynů ke správnému nastavení, používání a péči o zařízení může zvýšit riziko vážného zranění osob, smrti nebo poškození majetku.

Další podporu najdete na adrese [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

### ▲ VÁROVÁNÍ: Nebezpečí udušení

Toto zařízení může obsahovat malé části, které mohou představovat nebezpečí udušení dětí mladších 3 let. Drobné díly uchovávejte mimo dosah dětí.

### ▲ VÁROVÁNÍ: Uchovávejte mimo dosah malých dětí.

Zařízení a jeho příslušenství nejsou hračky. Nedovolte malým dětem, aby si s nimi hrály. Mohlo by dojít k jejich zranění nebo poškození zařízení. Zařízení a všechny jeho díly a příslušenství uchovávejte mimo dosah dětí.

### ▲ VÁROVÁNÍ: Osobní zdravotnické prostředky

Radiofrekvenční emise a magnetická pole z elektronických zařízení mohou negativně ovlivnit provoz jiných elektronických zařízení a způsobit jejich nesprávné fungování. Ačkoli je vaše zařízení konstruováno, testováno a vyrobeno v souladu s předpisy upravujícími vyzarování rádiových frekvencí v zemích, jako jsou Spojené státy, Kanada, Evropská unie a Japonsko, mohou bezdrátové vysílače a elektrické obvody v zařízení způsobovat neúmyslné rušení jiných elektronických zařízení.

### ▲ Osoby s kardiostimulátorem by měly vždy dodržovat následující opatření:

- Americká kardiologická asociace (American Heart Association) doporučuje dodržet minimální vzdálenost 15 cm mezi bezdrátovým zařízením a kardiostimulátorem, aby se předešlo možnému rušení kardiostimulátoru.
- Nenoste zařízení v náprsní kapse.
- Máte-li jakýkoli důvod se domnívat, že dochází k rušení, okamžitě zařízení vypněte.

Používáte-li jiný zdravotnický prostředek než kardiostimulátor, obraťte se na výrobce přístroje nebo na svého lékaře, aby vám poskytl informace a pokyny o používání jiných elektronických přístrojů v blízkosti vašeho zdravotnického prostředku.

### ▲ VÁROVÁNÍ: Radiofrekvenční rušení

Ačkoli váš přístroj prošel testy bezpečnosti a kompatibility, obsahuje rádio, které by za určitých okolností mohlo ovlivnit jiná elektronická zařízení nebo zdravotnické prostředky (např. kardiostimulátory) a způsobit jejich nesprávnou funkci, což by mohlo vést ke zranění či úmrtí.

- Zařízení vypněte na všech místech, kde jste k tomu vyzváni.

### ▲ VÁROVÁNÍ: Expozice vůči radiofrekvenční energii (RF)

Zařízení, která obsahují rádiové vysílače Wi-Fi a Bluetooth®, byla navržena, vyrobena a testována tak, aby splňovala požadavky organizací Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada a předpisů EU týkající se expozice rádiovým vlnám a specifické míry absorpce. V zájmu zajištění toho, aby expozice vůči rádiové energii generované rádií Wi-Fi a Bluetooth nepřekročila limity expozice stanovené těmito pokyny, orientujte zařízení tak, aby strana displeje nebyla v přímém kontaktu s vaším tělem, např. položte jej displejem dolů na klín nebo na horní část těla.

Další informace o RF bezpečnosti naleznete na:

Webu FCC na adrese [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Webu Industry Canada na adrese [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nst/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nst/eng/sf01904.html)

### ▲ VÁROVÁNÍ: Bezdrátová zařízení na palubě letadla

Před nástupem do letadla nebo před zabaláním bezdrátového zařízení do odbavovaného zavazadla vyjměte z bezdrátového zařízení baterie (jsou-li vyjímatelné) nebo bezdrátové zařízení vypněte (má-li vypínač). Poslouchejte hlášení v letadle, které vás informuje o tom, zda smíte během letu používat své zařízení. Použití bezdrátového připojení během letu závisí na rozhodnutí letecké společnosti. Obratě se na pracovníky letecké společnosti nebo posádku a řiďte se jejich pokyny ohledně používání zařízení během letu.

### ▲ VÁROVÁNÍ: Obecná bezpečnost baterie

Vaše zařízení používá jednorázové nebo dobíjecí baterie. Nevhodné či nesprávné použití jednorázových nebo dobíjecích baterií může způsobit zranění, smrt, poškození majetku a může poškodit zařízení nebo jeho příslušenství v důsledku úniku kapaliny z baterie, požáru, přehřátí nebo výbuchu. Bateriová zařízení je žáravá a může být toxická. Může způsobit popáleniny a při požití může být škodlivá nebo smrtelná. Chcete-li snížit riziko poranění při používání jednorázových nebo dobíjecích baterií:

- Uchovávejte baterie mimo dosah dětí.
- Dobíjecí baterie nabíjejte pouze pomocí nabíječky dodané se zařízením. Při použití nesprávného způsobu nabíjení může dojít k požáru nebo výbuchu.
- Okamžitě vyjměte ze zařízení staré, slabé nebo opotřebované baterie. Staré, slabé nebo opotřebované baterie recyklujte nebo zlikvidujte v souladu s místními, regionálními nebo vnitrostátními právními předpisy.
- Před delším uloženíem zařízení vyjměte ze zařízení baterie.
- Vyvarujte se kontaktu s bateriovou kapalinou. V případě vytečení baterie je třeba zabránit tomu, aby se vytekla kapalina dostala do kontaktu s kůží, očima, oblečením nebo jinými povrchy. Pokud se kapalina z baterie dostane na kůži, do očí nebo na oblečení, okamžitě omyjte zasažené místo vodou a případně kontaktujte lékaře nebo jiného zdravotníka.
- Opatrně vyjměte všechny baterie podle pokynů po instalaci baterií dodaných se zařízením.
- Před vložením nových baterií důkladně vyčistěte prostor pro baterie suchým hadříkem nebo postupujte podle doporučení výrobce baterií.
- Baterie nerozebírejte, nedrťte, neotvírejte, nepropichujte, neskracujte, nezkratujte vnější kontakty nebo obvody, nevystavujte teplotě nad 40

°C a nevhazujte je do ohně nebo vody.

- Upozornění Nebezpečí výbuchu při výměně baterie za nesprávný typ. Používejte a vyměňujte pouze baterie správné velikosti a typu (alkalické, zinko-uhlíkové nebo zinko-chloridové).
- Nedovolte, aby se kovové předměty dotýkaly pólů baterie na zařízení; mohou se zahřát a způsobit popálení.
- Nepřenášejte ani neodkládejte baterie nebo bateriové sady společně s jinými kovovými předměty.
- Nenechávejte zařízení napájené z baterie delší dobu na přímém slunečním světle.
- Baterie nepoužívejte do vody a vyvarujte se jejíh navlhnutí.
- Nepoužívejte baterii, pokud je vlhka. Nepokoušejte se sušit baterii nebo bateriový blok vysoušečem vlasů, v troubě nebo mikrovlnné troubě.
- Nepřipojujte baterie přímo do zásuvek ve zdi nebo do zásuvek automobilového zapalovače.
- Baterie nevystavujte úderům, neházejte s nimi, neslapejte na ně a nevystavujte je silným fyzickým nárazům.
- Baterii neupravujte ani neopravujte, nepokoušejte se do ní vkládat cizí předměty, nepoužívejte ji do vody ani jiných kapalin, nevystavujte ji ohni, výbuchu ani jinému nebezpečí.
- Nenabíjejte baterie v blízkosti ohně nebo v extrémně teplých podmínkách.
- Pádem zařízení nebo baterie, zejména na tvrdý povrch, může dojít k poškození zařízení a baterie. Domníváte-li se, že došlo k poškození, doporučujeme vyhledat odbornou pomoc s kontrolou zařízení.
- Nikdy nepoužívejte poškozenou baterii. Pokud je baterie poškrábaná nebo nastřípaná, okamžitě ji odstavte a řádně zlikvidujte. Použití poškozené baterie může způsobit elektrické zkratky, přehřátí a poruchy dalších komponent.

#### ▲VAROVÁNÍ: Výměna baterii a opravy zařízení (baterie vyměnitelné uživatelem)

Baterie v zařízeních s uživatelsky vyměnitelnými bateriemi lze vyměnit otevřením bateriové zásuvky a podle pokynů pro výměnu baterii v Návodu pro rychlé použití. Incase doporučuje vyhledat profesionální asistenci při všech ostatních opravách zařízení a při opravách prováděných svépomocí postupovat opatrně. Otevření a/nebo oprava zařízení může způsobit úraz elektrickým proudem, poškození zařízení, požár, zranění osob a další rizika.

#### ▲VAROVÁNÍ: Potenciálně výbušné prostředí

Neskladujte ani nepřenášejte hořlavé kapaliny, plyny nebo výbušné materiály ve stejném prostoru jako zařízení, jeho součásti a/nebo příslušenství. Pokud se nacházíte v potenciálně výbušném prostředí, zařízení vypněte a nevyjmějte ani neinstalujte nabíječky baterii, síťové adaptéry ani žádné jiné příslušenství k zařízení. Prostory s potenciálně výbušným prostředím jsou často, ale ne vždy, označeny a mohou zahrnovat prostory určené k tankování nebo čerpací stanice pohonných hmot, podpalubí lodí nebo jiných plavidel, zařízení pro přečerpávání a skladování pohonných hmot a/nebo chemických látek a prostory, kde se ve vzduchu shromažďují hořlavé chemické látky nebo částice, jako je obiliny prach nebo kovové prášky. V těchto místech může dojít k jiskření, které může způsobit výbuch nebo požár.

#### ▲VAROVÁNÍ: Muskuloskeletální poruchy

Používání elektronických vstupních zařízení může být spojeny s vážnými zraněními nebo poruchami. Při používání počítače, stejně jako při řadě jiných aktivit, můžete občas pociťovat nepříjemné pocity v rukou, pažích, ramenou, krku nebo jiných částech těla. Pokud však pociťte příznaky, jako je přetrvávající nebo opakující se nepohodlí, bolest, pulzování, bolest, brnění, necitlivost, pocit pálení nebo ztuhlost, TYTO VAROVNÉ PŘÍZNAKY NEIGNORUJTE. NEPRODELENÉ VYHLEDEJTE KVALIFIKOVANÉHO ZDRAVOTNÍKA, i když se příznaky objeví, když nerpracujete u počítače. Tyto příznaky mohou být spojeny s bolestivými a někdy trvale invalidizujícími zraněními nebo poruchami nervů, svalů, slach nebo jiných částí těla. K těmto muskuloskeletálním poruchám (MSD) se řadí syndrom karpalního tunelu, tendonitida, tenosynovitida a další onemocnění. Ačkoli vědci zatím nedokážou odpovědět na mnoho otázek týkajících se MSD, panuje obecná shoda, že s jejich výskytem může souviset mnoho faktorů, včetně: celkového zdravotního stavu, stresu a způsobu, jakým se s ním člověk vyrovnává, zdravotního a fyzického stavu a způsobu, jakým člověk při práci a jiných činnostech (včetně používání klávesnice nebo myši) polohuje a používá své tělo. Faktorem může být také doba, po kterou člověk danou činnost vykonává.

#### ▲VAROVÁNÍ: Riziko při opravách

Otevření a/nebo oprava zařízení může způsobit úraz elektrickým proudem, poškození zařízení, požár, zranění osob a další rizika. Incase doporučuje, abyste při opravách zařízení vyhledali odbornou pomoc a neprováděli žádné opravy svépomocí.

#### ▲VAROVÁNÍ: Čištění

Riziko požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poškození zařízení Incase během čištění můžete snížit dodržováním následujících opatření:

- Před čištěním odpojte všechny kabely a zařízení vypněte.
- Čistíte pouze vnější povrch zařízení.
- Zařízení čistěte suchým hadříkem
- Prach na vnějším povrchu ventilátorů, větracích otvorů nebo jiných otvorů odstraňujte jemným otřením.
- Nesnažte se čistit konektory ponořením do kapaliny. Pouze jemně otřete čistým hadříkem.

#### ▲VAROVÁNÍ: Použití

Za účelem snížení rizika požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poškození zařízení Incase nevystavujte zařízení dešti, sněhu nebo jiným formám vlhkosti. Nepoužívejte zařízení v blízkosti vody nebo na vlhkém či nadměrně vlhkém místě (např. v blízkosti sprchy, vany, umyvadla nebo bazénu nebo ve vlhkém sklepě).

Udržujte zařízení v co nejlepším provozním stavu:

- Nepoužívejte zařízení v blízkosti zdrojů tepla, potraavin, nadměrného znečištění, prachu, oleje, chemikálií nebo na slínem přímém slunečním světle.
- Na zařízení nepokládejte žádné předměty.
- Používejte pouze příslušenství a doplňky specifikované značkou Incase.
- Do žádného z dílů výrobku nekládejte žádné předměty, včetně prostorů kolem klíčů nebo jiných otvorů.
- Zařízení nesušte pomocí vysoušeče vlasů, sušičky oděvů, běžné, topinkovače nebo mikrovlnné trouby. Pokud zařízení navlhne, jemně otřete vnější stranu čistým, suchým hadříkem.

#### ▲UPOZORNĚNÍ: Bezpečnost kabelů a šňůr

Exponované kabely a šňůry zařízení představují potenciální nebezpečí zakopnutí. Uspořádejte všechny kabely a šňůry tak, aby o ně lidé a domácí zvířata nemohli zakopnout nebo za ně náhodně zatáhnout, když se pohybují nebo procházejí prostorem. Nedovolte dětem, aby si hrály s kabely a šňůrami. Chcete-li zabránit poškození šňůr a kabelů:

- Chraňte kabely před přislápnutím nebo rozdrcením.
- Chraňte šňůry před přiskřípnutím nebo prudkým ohnutím.
- Při bouřkách s blesky nebo při dlouhodobém nepoužívání odpojte nabíjecí kabel nebo šňůru.

#### ▲POZOR: Stabilita zařízení

Nepokládejte zařízení na nerovný nebo nestabilní povrch. Dbejte na to, abyste jej při přenášení drželi pevně, nikoliv za příslušenství, kabel nebo šňůru. Pokud zařízení nadržíte bezpečně, může dojít k jeho pádu nebo nárazu do osoby či předmětu, což může vést k poškození zařízení, poškození jiného majetku nebo zranění osob.

#### ▲UPOZORNĚNÍ: Vysoce rizikové použití

Vaše zařízení není konstruováno ani určeno pro použití v případech, kdy by selhání jakéhokoli druhu zařízení mohlo vést k úmrtí, vážnému zranění nebo vážnému poškození životního prostředí („vysoce rizikové použití“). Rozhodnete-li se používat zařízení k rizikovému použití, činite tak na vlastní nebezpečí.

#### ▲UPOZORNĚNÍ: Klávesy na klávesnici

Incase doporučuje vyhledat odbornou asistenci s opravou nebo výměnou odpojených nebo chybějících kláves v zařízení. Nesnažte se násilím vracet uvolněné klávesy zpět do klávesnice a nevkładejte předměty do klávesnice mezi klávesy a kryt desky. Otevření a/nebo oprava zařízení může způsobit úraz elektrickým proudem, poškození zařízení, požár, zranění osob a další rizika. Pomoc a informace od Incase ohledně opravy zařízení a dalších služeb jsou k dispozici na adrese [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲UPOZORNĚNÍ: Přečtete si návod k použití

Nesprávné nastavení, používání a péče o tento výrobek může zvýšit riziko poškození zařízení nebo zařízení. Přečtete si tuto příručku a všechny tiskné příručky si uschovejte pro budoucí použití. Návod na výměnu naleznete na adrese [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) nebo v části Návodů a podpora Incase, kde naleznete kontaktní informace.

#### ▲UPOZORNĚNÍ: Manipulace

Se zařízeními Incase zacházejte opatrně. Je vyroben z kovu, skla a plastu a obsahuje citlivé elektronické součástky. V případě pádu, popálení, propíchnutí, rozdrcení nebo kontaktu s kapalinou může dojít k poškození zařízení. Máte-li podezření na poškození zařízení nebo jeho baterie, přestaňte zařízení používat, protože může dojít k přehřátí nebo zranění.

#### ▲Upozornění: Části tohoto zařízení jsou magnetické

Může přitahovat kovové materiály. Abyste snížili potenciální riziko jisker, před propojením zařízení ověřte, zda v oblasti elektrického připojení nejsou kovové předměty. Aby se snížila pravděpodobnost, že magnetická pole ruší údaje kompasu, narušují správnou činnost kardiostimulátorů nebo narušují magneticky uložená data, neumisťte do blízkosti tohoto zařízení kreditní karty ani jiná magnetická paměťová média nebo magneticky citlivá zařízení.

#### Specifikace laseru a LED

Upozornění Použití ovládacích prvků nebo nastavení nebo provádění postupů jiných, než jsou zde uvedené, může vést k vystavení se nebezpečnému záření.

#### Laserová zařízení

Toto zařízení vyhovuje mezinárodní normě IEC 60825-1:2014 pro laserový produkt třídy 1. Toto zařízení také vyhovuje 21 CFR 1040.10 a 1040.11 s výjimkou odchylek podle Laser Notice č. 50 ze dne 24. června 2007.

#### Optická (LED) myš

Tento produkt byl vyhodnocen jako vyhovující mezinárodní normě IEC 62471:2006.



#### INFORMACE O PŘEDPÍSECH

Toto zařízení není určeno k použití ve strojních zařízeních, lékařských nebo průmyslových provozech. Případné změny nebo úpravy, které nebyly explicitně schváleny ze strany Incase, mohou vést ke ztrátě oprávnění uživatele k provozu tohoto zařízení. Tento výrobek je určen k použití s IT vybavením uvedeným na seznamu NRTL (UL, CSA, ETL atd.) a/nebo splňujícím normy IEC/EN 60950-1 nebo IEC/EN 62368-1 (s označením CE). Neobsahuje žádné servisovatelné díly. Toto zařízení je jako komerční výrobek určeno k provozu při teplotách od +32°F (+0°C) do +95°F (+35°C).



#### Likvidace odpadních baterií a elektrických a elektronických zařízení

Tento symbol na výrobku, jeho bateriích nebo obalu znamená, že tento výrobek a baterie, které obsahuje, nesmí být likvidovány společně s domovním odpadem. Máte naopak povinnost odvézt je na příslušném sběrném místě určeném k recyklaci baterií a elektrických a elektronických zařízení. Tento třídní sběr a recyklace pomohou šetřit přírodní zdroje a zabránit možným negativním důsledkům pro lidské zdraví a životní prostředí v důsledku možné přítomnosti nebezpečných látek v bateriích a elektrických a elektronických zařízeních, které by mohly být způsobeny nevhodnou likvidací. Další informace o tom, kde můžete recyklovat nebo likvidovat baterie a použítá zařízení, naleznete na našem webu [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste), nebo se obraťte na místní městský/obecní úřad, službu likvidace domovního odpadu nebo na obchod, kde jste tento výrobek zakoupili. Výrobek může obsahovat alkalické baterie. Doblíjecí výrobky mohou obsahovat lithium-iontovou baterii.

#### Pro zákazníky ve Spojených státech a Kanadě

#### Prohlášení dodavatele o shodě

Společnost Onward Brands LLC tímto prohlašuje, že tento produkt je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

Úplné prohlášení o shodě také obsahuje informace, jako je software a příslušenství, které ovlivňují shodu rláda s výše uvedenou směrnicí.

**Společnost:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adresa:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Země:** Belgie

**Telefonní číslo:** +32 56 72 22 72



Tento digitální přístroj třídy B splňuje požadavky části 15 pravidel amerického regulačního orgánu U.S. Federal Communications Commission (FCC) a podmínky kanadského ministerstva pro inovace, vědu a hospodářský rozvoj (Innovation, Science and Economic Development Canada, ISED) pro bezlicenční provoz rádiových zařízení. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám: (1) toto zařízení nesmí způsobovat rušení a (2) toto zařízení musí akceptovat veškeré přijaté rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí provoz.

Poznámka: Jakékoli změny nebo úpravy tohoto zařízení, které nebyly výslovně schváleny společností Incase, mohou vést ke ztrátě oprávnění uživatele zařízení používat.

#### **Předpisy týkající se rušení rozhlasového a televizního vysílání**

Hardwarová zařízení Incase mohou vyzařovat radiofrekvenční energii. Není-li zařízení instalováno a používáno ve striktním souladu s pokyny uvedenými v tištěné dokumentaci a/nebo v souborech návodů na obrazovce, může způsobit škodlivé rušení jiných radiokomunikačních zařízení (například AM/FM rádií, televizorů, dětských chůviček, bezdrátových telefonů atd.). Neexistuje však žádná záruka, že v konkrétní instalaci nedojde k radiofrekvenčnímu rušení. Chcete-li zjistit, zda vaše hardwarové zařízení nezpůsobuje rušení jiných radiokomunikačních zařízení, vypněte a odpojte zařízení od externího zdroje napájení. Pokud rušení ustane, bylo pravděpodobně způsobeno zařízením. Pokud toto hardwarové zařízení způsobuje rušení, zkuste provést následující opatření k nápravě:

- Přemístěte anténu jiného radiokomunikačního zařízení (například AM/FM rádia, televizoru, dětské chůvičky, bezdrátového telefonu atd.), dokud rušení nepřestane.
- Přesuňte hardwarové zařízení dále od rádia nebo televizoru nebo jej přesuňte na jednu či druhou stranu rádia nebo televizoru.
- Zapojte zařízení do jiné zásuvky tak, aby hardwarové zařízení a rádio nebo televizor byly v různých obvodech ovládaných různými jističi nebo pojistkami.
- V případě potřeby se obraťte na prodejce zařízení nebo na zkušeného radiotelevizního technika s žádostí o další návrhy. Další informace o problematice rušení naleznete na webových stránkách FCC na adrese: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Můžete také kontaktovat FCC na telefonním čísle 1-888-CALL FCC a vyžádat si informační přehledy o rušení a rušení telefonního provozu.

CAN ICES (B)/NMB (B)

#### **Expozice vůči radiofrekvenční energii (RF)**

Model(y) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Toto zařízení obsahuje rádiové vysílače a bylo navrženo, vyrobeno a testováno tak, aby splňovalo požadavky organizací Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) a evropské požadavky na expozici vůči radiofrekvenčním vlnám a specifickou míru absorpce. Další informace o radiofrekvenční bezpečnosti naleznete na níže uvedených odkazech:

Web FCC na adrese <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Web ISED na adrese <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

#### **AUTORSKÁ PRÁVA**

Informace a názory vyjádřené v tomto dokumentu, včetně odkazů na URL a další weby, se mohou změnit bez předchozího upozornění. Tento dokument vám neposkytuje žádná zákonná práva na duševní vlastnictví jakéhokoliv produktu společnosti Incase. Tento dokument můžete kopírovat a používat pro své interní referenční účely. ©2024 Vevey LLC. Všechna práva vyhrazena. Společnost Onward Brands je držitelem licence společnosti Vevey LLC. Incase je ochranná známka společnosti Vevey LLC v USA a dalších zemích. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, ikona Copilot, BlueTrack Technology a BlueTrack Technology Design, Windows a symbol Windows jsou ochranné známky skupiny společností Microsoft. USB, USB Type-C® a USB-C® jsou registrované ochranné známky organizace USB Implementers Forum. macOS je ochranná známka společnosti Apple Inc. Všechny ostatní ochranné známky jsou předmětem vlastnictví příslušných vlastníků.

## NÁVOD NA ČISTENIE A POUŽITIE

Vždy zaobchádzajte so zariadením opatrne, aby ste zachovali jeho vzhľad. Na čistenie utrite vonkajší povrch mäkkou handričkou, ktorá nepúšťa vlákna.

Tento návod sa týka rôznych produktov, z ktorých niektoré obsahujú rádiové funkcie (napr. WiFi, Bluetooth).

**▲ Tento symbol označuje bezpečnostné a zdravotné upozornenia v návode.**

**▲ UPOZORNENIE: Prečítajte si bezpečnostné a zdravotné informácie**

Produkty Incase sú vyvinuté tak, aby boli bezpečné a účinné. Prečítajte si tento návod, kde nájdete dôležité informácie o bezpečnosti a ochrane zdravia týkajúce sa vášho zariadenia a podmienky obmedzenej záruky, ktorá sa vzťahuje na vaše zariadenie. Tento návod vám má pomôcť k väčšiemu pohodliu a produktivite pri používaní tohto zariadenia. Nedodržanie pokynov na správne nastavenie, používanie a starostlivosť o vaše zariadenie môže zvýšiť riziko vážneho zranenia, smrti alebo poškodenia majetku.

Dodatčnú podporu nájdete na stránke [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

**▲ VAROVANIE: Nebezpečenstvo udusenía**

Toto zariadenie môže obsahovať malé časti, ktoré môžu predstavovať nebezpečenstvo udusenía pre deti do 3 rokov. Malé časti uchovávajte mimo dosahu detí.

**▲ UPOZORNENIE: Uchovávajte mimo dosahu malých detí**

Vaše zariadenie a jeho príslušenstvo nie sú hračky. Nedovoľte malým deťom, aby sa s nimi hrali, pretože môžu ublížiť sebe alebo iným alebo poškodiť vaše zariadenie. Zariadenie a všetky jeho časti a príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu detí.

**▲ UPOZORNENIE: Osobné zdravotnícke pomôcky**

Rádiofrekvenčné emisie a magnetické polia z elektronických zariadení môžu negatívne ovplyvniť činnosť iných elektronických zariadení a spôsobiť ich poruchu. Hoci je vaše zariadenie navrhnuté, testované a vyrobené v súlade s predpismi upravujúcimi vysielanie rádiových frekvencií v krajinách, ako sú Spojené štáty, Kanada, Európska únia a Japonsko, bezdrôtové vysielacie a elektrické obvody v zariadení môžu spôsobiť neúmyselné rušenie iných elektronických zariadení.

**▲ Osoby s kardiostimulátorom by mali vždy dodržiavať nasledujúce opatrenia:**

- American Heart Association odporúča, aby bola medzi bezdrôtovým zariadením a kardiostimulátorom dodržaná minimálna vzdialenosť 15 cm (6 palcov), aby sa predišlo možnému rušeniu kardiostimulátora.

- Zariadenie nenoste v náprsnom vrecku.

- Ak máte akýkoľvek dôvod domnievať sa, že dochádza k rušeniu, okamžite zariadenie vypnite.

- Ak používate inú zdravotnícku pomôcku ako kardiostimulátor, obráťte sa na výrobca pomôcky alebo svojho lekára o informácie a pokyny na používanie iných elektronických zariadení v blízkosti vášho lekárskeho zariadenia.

**▲ VAROVANIE: Rádiofrekvenčné rušenie**

Napriek tomu, že vaše zariadenie bolo testované z hľadiska bezpečnosti a kompatibility, obsahuje rádio, ktoré by mohlo za určitých okolností ovplyvniť iné elektronické zariadenia alebo zdravotnícke pomôcky (napríklad kardiostimulátor) a spôsobiť ich poruchu, čo by mohlo viesť k zraneniu alebo smrti.

- Vypnite svoje zariadenie na akomkoľvek mieste, kde ste k tomu dostali pokyn.

**▲ VAROVANIE: Vystavenie rádiofrekvenčnej (RF) energie**

Zariadenia, ktoré obsahujú rádiové vysielacie Wi-Fi a Bluetooth®, boli navrhnuté, vyrobené a testované tak, aby spĺňali požiadavky Federálnej komisie pre komunikáciu (FCC), kanadského priemyslu a európskych smerníc pre vystavenie rádiovým vlnám a špecifickú mieru absorpcie.

Aby ste zabezpečili, že vystavenie rádiovéj energie generovanej rádiom Wi-Fi a Bluetooth neprekročí limity vystavenia stanovené v týchto usmerneniach, orientujte zariadenie tak, aby strana displeja nebola v priamom kontakte s vašim telom, napríklad položte si ho displejom nadol na kolena alebo hornú časť tela.

Ďalšie informácie o RF bezpečnosti nájdete na:

Webová stránka FCC na adrese [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Webová stránka Industry Canada na adrese [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst-nfst/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst-nfst/eng/sf01904.html)

**▲ VAROVANIE: Bezdrôtové zariadenia na palube lietadla**

Pred nástupom do akéhokoľvek lietadla alebo zabalení bezdrôtového zariadenia do batožiny, ktorá bude kontrolovaná, vyberte z neho batérie (ak sú odnímateľné) alebo bezdrôtové zariadenie vypnite (ak má vypínač). Vypočujte si hlásenie počas letu, ktoré vám povie, či máte povolené používať zariadenie počas letu. Bezdrôtové použitie počas letu závisí od uváženia leteckej spoločnosti. Poradte sa s personálom leteckej spoločnosti alebo s posádkou a riadte sa ich pokynmi o používaní vášho zariadenia počas letu.

**▲ UPOZORNENIE: Všeobecná bezpečnosť**

Vaše zariadenie používa jednorazové alebo nabíjateľné batérie. Nesprávne použitie alebo nesprávne použitie jednorazových alebo nabíjateľných batérií môže spôsobiť zranenie, smrť, poškodenie majetku a môže poškodiť vaše zariadenie alebo jeho príslušenstvo v dôsledku úniku tekutiny z batérie, požiaru, prehriatia alebo výbuchu. Kvapalina batérie je korozívna a môže byť toxická. Môže spôsobiť popálenie pri priamom požití môže byť škodlivý alebo smrteľný.

Aby ste znížili riziko zranenia pri používaní jednorazových alebo nabíjateľných batérií:

- Batérie uchovávajte mimo dosahu detí.

- Nabíjateľné batérie nabíjajte iba pomocou nabíjačky dodanej s vašim zariadením. Použitie nesprávnej metódy nabíjania môže spôsobiť požiar alebo výbuch.

- Okamžite vyberte zo zariadenia staré, slabé alebo opotrebované batérie. Staré, slabé alebo opotrebované batérie recyklujte alebo zlikvidujte v súlade s miestnymi, regionálnymi alebo národnými zákonmi alebo predpismi.

- Pred ukasnením zariadenia na dlhší čas vyberte zo zariadenia batérie.

- Zabráňte kontaktu s kvapalinou batérie. Ak batéria vytečie, zabráňte tomu, aby sa vytečená tekutina dotkla vašej pokožky, očí, oblečenia alebo iných povrchov. Ak sa tekutina z batérie dostane do kontaktu s vašou pokožkou, očami alebo odevom, okamžite postihnúť miesto

umyte vodu a podľa potreby kontaktujte svojho lekára alebo iného poskytovateľa zdravotnej starostlivosti.

- Opätne vyberte všetky batérie v opačnom poradí podľa pokynov na inštaláciu batérií dodaných v vašim zariadení.
- Pred vložení nových batérií dôkladne vyčistite priestor pre batérie suchou handričkou alebo postupujte podľa odporúčani výrobcu batérie na čistenie.
- Batérie nerozoberajte, nedrvté, neotvárajte, neprepichujte, nelámte, neskratujte vonkajšie kontakty alebo obvody, nevystavujte ich teplotám nad 40 °C (104 °F) ani ich nehádzte do ohňa alebo vody.
- Upozornenie Pri výmene batérie za nesprávny typ hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Používajte a vymieňajte iba batérie správnej veľkosti a typu (alkalickej, zinko-uhlíkové alebo zinkochloridové).
- Nedovoľte, aby sa kovové predmety dotýkali svoriek batérie na zariadení; môžu sa zahriať a spôsobiť popáleniny.
- Batérie alebo súpravy batérií neprenášajte ani neumiestňujte spolu s inými kovovými predmetmi.
- Batériu napájané zariadenie nenechávajte dlhší čas na priamom slnečnom svetle.
- Batérie neponárajte do vody a nedovoľte, aby navlhli.
- Batériu nepoužívajte, ak je vlhká. Batériu alebo súpravu batérií sa nepokúšajte sušiť sušičom vlasov, v rúre alebo mikrovlnnej rúre.
- Nepripájajte batérie priamo k nástenným zásuvkám alebo zásuvkám zapalovača cigariet.
- Batérie neudierajte, nehádzte, nestúpajte na ne a nevystavujte ich silným fyzickým otrasom.
- Batérie neupravujte ani nepreberajte, nepokúšajte sa do nej vkladat cudzie predmety, neponárajte ju ani ju nevystavujte pôsobeniu vody alebo iných tekutín, nevystavujte ju ohňu, výbuchu alebo inému nebezpečenstvu.
- Batérie nenabíjajte v blízkosti ohňa alebo v extrémne horúcich podmienkach.
- Pád zariadenia alebo jeho batérie, najmä na tvrdý povrch, môže poškodiť zariadenie a jeho batériu. Ak sa domnievate, že došlo k poškodeniu, odporúčame vám vyhľadať odbornú pomoc a skontrolovať vaše zariadenie.
- Nikdy nepoužívajte poškodenú batériu. Ak sa batéria zdá byť poškriabaná alebo perezaná, okamžite ju odložte a riadne zlikvidujte. Použitie poškodené batérie môže spôsobiť elektrické skraty, prehriatie a iné poruchy komponentov.

#### ▲UPOZORNENIE: Výmena batérie a opravy zariadenia (batérie vymeniteľné používateľom)

Batérie v zariadeniach s používateľsky vymeniteľnými batériami možno vymeniť otvorením priečky na batérie a podľa pokynov na výmenu batérií v príručke Rychlý štart. Spoločnosť Incase odporúča, aby ste pri všetkých ostatných opravách zariadenia vyhľadali odbornú pomoc a pri opravách svojpomocne boli opatrní. Otváranie a/alebo oprava vášho zariadenia môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom, poškodenie zariadenia, požiar, zranenie osôb a iné riziká.

#### ▲VAROVANIE: Potenciálne výbušné atmosféry

Neskladujte ani neprenášajte horľavé kvapaliny, plyny alebo výbušné materiály v rovnakom priestore ako vaše zariadenie, jeho časti a/alebo príslušenstvo. Keď sa nachádzate v oblasti s potenciálne výbušnou atmosférou, vypnite zariadenie a neodpájajte ani neinštalujte nabíjачky batérií, sieťové adaptéry ani žiadne iné príslušenstvo k zariadeniu. Priestory s potenciálne výbušnou atmosférou sú často, ale nie vždy, označené a môžu zahŕňať priestory na tankovanie paliva alebo čerpace stanice pohonných hmôt; podpalubia na lodiach alebo iných plavidlách; zariadenia na prečerpávanie a skladovanie paliva a/alebo chemikálií; a priestory, kde sa vo vzduchu nahromadili horľavé chemikálie alebo častice, ako napríklad prach alebo kovové prášky. V takýchto oblastiach môžu vznikat iskry a spôsobiť výbuch alebo požiar.

#### ▲UPOZORNENIE: Ochorenia pohybového ústrojenstva

Používanie elektronických vstupných zariadení môžu byť spojené s vážnymi zraneniami alebo poruchami. Pri používaní počítača, ako pri mnohých iných činnostiach, môžete pociťovať občasné nepohodlie v rukách, pažiach, ramenách, krku alebo iných častiach tela. Ak však pociťujete príznaky, ako je jetrvávajúci alebo opakujúci sa nepríjemný pocit, bolesť, pľuzovčovanie, bolesť, brnenie, necitlivosť, pocit pálenia alebo stuhnutosť, NEIGNORUJTE TIETO VAROVNÉ SIGNÁLY. Okamžite navštívte kvalifikovaného ZDRAVOTNÍCKEHO PRACOVNÍKA, aj keď sa príznaky objavia, keď nepracujete pri počítači. Symptómy ako tieto môžu byť spojené s bolestivými a niekedy trvalo invalidizujúcimi zraneniami alebo poruchami nervov, svalov, šliach alebo iných častí tela. Tieto muskuloskeletálne poruchy (MSD) zahŕňajú syndróm karpálneho tunela, tendonitídu, tenosynovitídu a iné stavy. Hoci vedci zatiaľ nedokážu odovedať na mnohé otázky týkajúce sa MSD, všeobecne sa zhodujú na tom, že s ich výskytom môže súvisieť mnoho faktorov vrátane: celkového zdravotného stavu, stresu a spôsobu, akým sa s ním človek vyrovnáva, zdravotného a fyzického stavu a spôsobu, akým človek polohuje a používa svoje telo počas práce a svojich činností (vrátane používania klávesnice alebo myši). Faktorom môže byť aj čas, počas ktorého osoba vykonáva určitú činnosť.

#### ▲VAROVANIE: Riziko pri opravách

Otváranie a/alebo oprava vášho zariadenia môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom, poškodenie zariadenia, požiar, zranenie osôb a iné riziká. Incase odporúča, aby ste pri opravách zariadenia vyhľadali odbornú pomoc a nevykonávali žiadne opravy svojpomocne.

#### ▲UPOZORNENIE: Čistenie

- Riziko požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo poškodenia zariadenia Incase počas čistenia možno znížiť dodržaním nasledujúcich opatrení:
- Pred čistením odpojte všetky káble a vypnite zariadenie.
  - Čistíte iba vonkajšok zariadenia.
  - Zariadenie čistíte suchou handričkou
  - jemne utrite vonkajší povrch ventilátorov, vetracích otvorov alebo iných otvorov, aby ste odstránili nahromadený prach.
  - Nepokúšajte sa konektory čistiť ponorením do tekutín. Len jemne utrite čistou handričkou.

#### ▲UPOZORNENIE: Použitie

Aby ste znížili riziko požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo poškodenia zariadenia Incase, nevystavujte zariadenie dažďu, snehu ani iným typom vlhkosti. Zariadenie nepoužívajte v blízkosti vody alebo na vlhkých alebo nadmerne vlhkých miestach (napr. v blízkosti sprchy, vane, umývadla alebo bazéna alebo vo vlhkej pivnici).

Aby ste udržali svoje zariadenie v dobrom prevádzkovom stave:

- Zariadenie nepoužívajte v blízkosti zdrojov tepla, potravín, nadmernej špiny, prachu, oleja, chemikálií ani na silnom priamom slnečnom svetle.
- Na zariadenie neumiestňujte žiadne predmety.
- Používajte iba nástavce/príslušenstvo špecifikované spoločnosťou Incase.
- Nevkladajte predmety do žiadnej časti produktu ani do priestorov okolo kľúčov alebo iných otvorov.
- Zariadenie nesusušte sušičom vlasov, sušičom bielizne, bežnou sušičkou, hriankovačom alebo mikrovlnnou rúrou. Ak sa vaše zariadenie

namočí, jemne ho utrie čistou suchou handričkou.

#### ▲UPOZORNENIE: Bezpečnosť kábla a šnúry

Odkryté káble a šnúry zariadenia predstavujú potenciálne nebezpečenstvo zaskopnutia. Umiestnite všetky káble a šnúry tak, aby o ne ľudia a domáce zvieratá nemohli zakopnúť alebo za ne náhodne zatiahnuť, keď sa pohybujú alebo prechádzajú priestorom. Nedovoľte deťom hrať sa s káblami a šnúrami. Aby ste predišli poškodeniu šnúr a káblów:

- Chráňte šnúry pred pošliapaním alebo rozdrvnením.
- Chráňte káble pred stlačením alebo prudkým ohnutím.
- Počas búrky s bleskom alebo pri dlhodobom nepoužívaní odpojte nabíjací kábel alebo šnúru.

#### ▲UPOZORNENIE: Stabilita zariadenia

Zariadenie neumiestňujte na nerovný alebo nestabilný povrch. Uistite sa, že ho pri prenášaní držíte pevne, a nie prostredníctvom príslušenstva, kábla alebo šnúry. Ak zariadenie nedržíte bezpečne, môže spadnúť alebo zasiahnuť osobu alebo predmet, čo by mohlo poškodiť vaše zariadenie, poškodiť iný majetok alebo spôsobiť zranenie.

#### ▲UPOZORNENIE: Vysoko rizikové použitie

Vaše zariadenie nie je navrhnuté ani určené na použitie v žiadnej aplikácii alebo situácii, kde by akékoľvek poškodenie zariadenia mohlo byť životne dôležité, vážnym zranením alebo vážnym poškodením životného prostredia („vysokorizikové použitie“). Ak sa rozhodnete používať svoje zariadenie na vysoko rizikové použitie, robíte tak na vlastné riziko.

#### ▲UPOZORNENIE: Klávesy klávesnice

Spoločnosť Incase odporúča vyhľadať odbornú pomoc pri oprave alebo výmene odpojených alebo chýbajúcich kľúčov na vašom zariadení. Odpojené kryty klávesov nevšúvajte naspäť na klávesnicu ani nekladajte predmety do klávesnice medzi klávesy a kryt dosky. Otváranie a/alebo oprava vášho zariadenia môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom, poškodenie zariadenia, požiar, zranenie osoby a iné riziká. Pomoc a informácie od spoločnosti Incase týkajúce sa opravy zariadenia a ďalších služieb sú k dispozícii na adrese [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

#### ▲UPOZORNENIE: Prečítajte si návod na použitie

Nesprávne nastavenie, používanie a starostlivosť o tento produkt môže zvýšiť riziko poškodenia vášho zariadenia alebo zariadení. Prečítajte si tento návod a uschovajte si všetky tlačeneé príručky návody pre budúce použitie. Návody na výmenu nájdete na stránke [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory) alebo si pozrite kontaktné informácie v časti Pomoc a podpora Incase.

#### ▲UPOZORNENIE: Manipulácia

So zariadením Incase zaobchádzajte opatrne. Je vyrobený z kovu, skla a plastu a vo vnútri má citlivé elektronické súčiastky. Vaše zariadenie sa môže poškodiť pri páde, popálení, prepichnutí, rozdrvnení alebo pri kontakte s tekutinou. Ak máte podozrenie na poškodenie zariadenia alebo jeho batérie, prestaňte zariadenie používať, pretože môže spôsobiť prehriatie alebo zranenie.

#### ▲Upozornenie: Časti tohto zariadenia sú magnetické

Môže priťahovať kovové materiály. Aby ste znížili potenciálne riziko iskier, pred prepojením zariadenia skontrolujte, či v oblasti elektrického pripojenia nie sú kovové predmety. V záujme zníženia pravdepodobnosti, že magnetické polia riadi údaje kompasu, narúšajú správnú činnosť kardiostimulátorov alebo poškodzujú magneticky uložené údaje, neumiestňujte do blízkosti tohto zariadenia kreditné karty ani iné magnetické pamäťové médiá ani magneticky citlivé zariadenia.

#### Špecifikácie lasera a LED

Upozornenie Používanie ovládacích prvkov alebo úprav alebo vykonávanie postupov iných, ako sú tu uvedené, môže viesť k vystaveniu sa nebezpečnému zariadeniu.

#### Laserové zariadenia

Toto zariadenie je v súlade s medzinárodnou normou IEC 60825-1:2014 pre laserový produkt triedy 1. Toto zariadenie je tiež v súlade s 21 CFR 1040.10 a 1040.11 s výnimkou odchýlok podľa oznámenia o laseri č. 5 z 24. júna 2007.

#### Optická (LED) myš


Tento produkt bol vyhodnotený ako v súlade s medzinárodnou normou IEC 62471:2006.

**LASEROVÝ PRODUKT  
1. TRIEDY**

#### REGULAČNÉ INFORMÁCIE

Toto zariadenie nie je určené na použitie v strojárstve, zdravotníctve alebo priemysle. Akékoľvek zmeny alebo úpravy, ktoré nie sú výslovné schválené spoločnosťou Incase, môžu zrušiť oprávnenie používateľa prevádzkovať toto zariadenie. Tento produkt je určený na použitie so zariadeniami informačných technológií, ktoré sú uvedené v zozname NRTL (UL, CSA, ETL atď.) a/alebo IEC/EN 60950-1 alebo IEC/EN 62368-1 (označenie CE). Súčasťou nie sú žiadne opraviteľné diely. Toto zariadenie je hotové ako komerčný produkt na prevádzku pri teplote +32 °F (+0 °C) až +95 °F (+35 °C).

#### Likvidácia použitých batérií a elektrických a elektronických zariadení

 Tento symbol na produkte, jeho batériách alebo obale znamená, že tento produkt a všetky batérie, ktoré obsahuje, sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Namiesto toho je vaša zodpovednosť odovzdať ho na príslušné zberné miesto na recykláciu batérií a elektrických a elektronických zariadení. Tento separovaný zber a recyklácia pomôžu šetriť prírodné zdroje a zabrániť možným negatívnym dôsledkom na ľudské zdravie a životné prostredie v dôsledku možnej prítomnosti nebezpečných látok v batériách a elektrických a elektronických zariadeniach, ktoré by mohli byť spôsobené nevhodnou likvidáciou. Ďalšie informácie o tom, kde môžete recyklovať/alebo zlikvidovať batérie a použité zariadenia, nájdete na našej webovej stránke [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) alebo sa obráťte na miestny mestský/obecný úrad, službu likvidácie domového odpadu alebo na obchod, v ktorom ste tento produkt zakúpili. Tento produkt môže obsahovať alkalické batérie. Nabíjateľné produkty môžu obsahovať lítium-iónovú batériu.

#### Pre zákazníkov v USA a Kanade

#### Vyhlasenie dodávateľa o zhode

Spoločnosť Onward Brands LLC týmto vyhlasuje, že tento produkt je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie Vyhlásenia o zhode EÚ je dostupné na tejto internetovej adrese: <http://www.incase.com/support/pccaccessory>. Úplné vyhlásenie o zhode obsahuje aj informácie, ako je softvér a príslušenstvo, ktoré ovplyvňujú súlad rádia s vyššie uvedenou smernicou.



**Spoločnosť:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adresa:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Krajina:** Belgicko

**Telefónne číslo:** +32 56 72 22 72

**Model:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Tento digitálny prístroj triedy B je v súlade s časťou 15 pravidiel Federálnej komunikačnej komisie USA (FCC) a s normami RSS, ktoré sú oslobodené od licencie ISED (Innovation, Science and Economic Development Canada). Prevádzka podlieha týmto dvom podmienkam: (1) toto zariadenie nesmie spôsobovať rušenie a (2) toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek prijaté rušenie vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť neželanú prevádzku.

Poznámka: Akékoľvek zmeny alebo úpravy tohto zariadenia, ktoré neboli výslovne schválené spoločnosťou Incase, môžu viesť k strate oprávnenia používateľa používať toto zariadenie.

### **Predpisy o rozhlavovom a televíznom rušení**

V prípade, že hardvérové zariadenie (zariadenia) môže vyžarovať rádiový frekvenciu (RF) energiu. Ak zariadenie nie je nainštalované a používané v prísnom súlade s pokynmi uvedenými v tlačenej dokumentácii a/alebo v pomocných súboroch na obrazovke, môže spôsobiť škodlivé rušenie iných rádiodokomunikačných zariadení (napríklad AM/FM rádii, televízorov, detských opatrovateľiek, bezdrôtových telefónov atď.). Neexistuje však žiadna záruka, že pri konkrétnej inštalácii nedôjde k RF rušeniu. Ak chcete zistiť, či vaše hardvérové zariadenie nespôsobuje rušenie iných rádiodokomunikačných zariadení, vypnite ho a odpojte ho od akéhokoľvek externého zdroja napájania. Ak rušenie prestane, pravdepodobne to spôsobilo zariadenie. Ak toto hardvérové zariadenie spôsobuje rušenie, skúste to opraviť pomocou nasledujúcich opatrení:

- Premiestnite anténu iného rádiodokomunikačného zariadenia (napríklad AM/FM rádia, televízora, detskej pestúnky, bezdrôtových telefónov atď.), kým rušenie neprestane.
- Presuňte hardvérové zariadenie ďalej od rádia alebo televízora alebo ho presuňte na jednu alebo druhú stranu rádia alebo televízora.
- Zapojte zariadenie do inej elektrickej zásuvky tak, aby hardvérové zariadenie a rádio alebo TV boli v rôznych obvodoch ovládaných rôznymi ističmi alebo poistkami.
- Ak je to potrebné, požiadajte svojho predajcu zariadenia alebo skúseného rádio-TV technika o ďalšie návrhy. Ďalšie informácie o problémoch s rušením nájdete na webovej stránke FCC na adrese: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Môžete tiež zavolať FCC na číslo 1-888-CALL FCC a vyžiadať si informačné listy o rušení a telefonickom rušení.

CAN ICES (B)/NMB (B)

### **Vystavenie rádiový frekvencnej (RF) energii**

Model(y) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

:Toto zariadenie obsahuje rádiové vysielače a bolo navrhnuté, vyrobené a testované tak, aby spĺňalo požiadavky Federálnej komunikačnej komisie (FCC), Kanadskej komisie pre inovácie, vedu a hospodársky rozvoj (ISED) a európske požiadavky na vystavenie rádiovým vlnám a špecifickú mieru absorpcie. Ďalšie informácie o RF bezpečnosti nájdete na nižšie uvedených odkazoch:

Webová stránka FCC na adrese <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Webová stránka ISED na adrese <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

### **AUTORSKÉ PRÁVA**

Informácie a názory vyjadrené v tomto dokumente, vrátane URL a iných odkazov na internetové stránky, sa môžu zmeniť bez upozornenia. Tento dokument vám neposkytuje žiadne zákonné práva na duševné vlastníctvo akéhokoľvek produktu Incase. Tento dokument môžete kopírovať a používať pre svoje interné referenčné účely. ©2024 Vevey LLC. Všetky práva vyhradené. Onward Brands je držiteľom licencie Vevey LLC. Incase je ochranná známka spoločnosti Vevey LLC v USA a iných krajinách. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, ikona Copilot, BlueTrack Technology a BlueTrack Technology Design, Windows a symbol Windows sú ochranné známky skupiny spoločnosti Microsoft. USB, USB Type-C® a USB-C® sú registrované ochranné známky spoločnosti USB Implementers Forum. macOS je ochranná známka spoločnosti Apple Inc. Všetky ostatné ochranné známky sú majetkom ich príslušných vlastníkov.

**INSTRUKCJA CZYSZCZENIA I UŻYTKOWANIA**

Dbaj o urządzenie i obchodź się z nim delikatnie, by zachować estetyczny wygląd. Aby wyczyścić urządzenie, przetrzyj je z zewnątrz miękką, niekłaczącą ściereczką.

W niniejszym podręczniku omówiono różne produkty, z których część posiada funkcje radiowe (np. WiFi, Bluetooth).

**▲ Tym symbolem oznaczono informacje dotyczące bezpieczeństwa i ochrony zdrowia znajdujące się w przewodniku.**

**▲ OSTRZEŻENIE: Należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa i zdrowia**

Produkty Incase są opracowywane tak, aby były bezpieczne i skuteczne. Przeczytaj ten przewodnik, aby uzyskać ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i zdrowia dotyczące Twojego urządzenia oraz warunków ograniczonej gwarancji, która ma zastosowanie do Twojego urządzenia. Przewodnik ma na celu pomóc Ci być bardziej komfortowym i produktywnym podczas korzystania z tego urządzenia. Nieprzestrzeganie instrukcji dotyczących prawidłowej konfiguracji, użytkowania i pielęgnacji urządzenia może zwiększyć ryzyko poważnych obrażeń ciała, śmierci lub uszkodzenia mienia.

Dodatkową pomoc znajdziesz na stronie [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

**▲ OSTRZEŻENIE: Ryzyko zadławienia**

To urządzenie może zawierać małe części, które mogą być zagrożeniem zadławienia dla dzieci poniżej 3 roku życia. Trzymaj małe części z dala od dzieci.

**▲ OSTRZEŻENIE: Trzymać poza zasięgiem małych dzieci**

Urządzenie i jego akcesoria nie są zabawkami. Nie pozwalaj małym dzieciom bawić się nimi, ponieważ mogą zrobić krzywdę sobie lub innym lub uszkodzić urządzenie. Trzymaj urządzenie i wszystkie jego części i akcesoria poza zasięgiem dzieci.

**▲ OSTRZEŻENIE: Urządzenia medyczne osobiste**

Emisje częstotliwości radiowych i pola magnetyczne ze sprzętu elektronicznego mogą negatywnie wpływać na działanie innych urządzeń elektronicznych, powodując ich awarie. Chociaż urządzenie zostało zaprojektowane, przetestowane i wyprodukowane zgodnie z przepisami regulującymi emisje częstotliwości radiowych w krajach takich jak Stany Zjednoczone, Kanada, Unia Europejska i Japonia, nadajniki bezprzewodowe i obwody elektryczne w urządzeniu mogą powodować niezamierzone zakłócenia w innych urządzeniach elektronicznych.

**▲ Osoby korzystające z rozruszników serca powinny zawsze zachowywać następujące środki ostrożności:**

• Amerykańskie Towarzystwo Kardiologiczne zaleca zachowanie minimalnej odległości 15 cm (6 cali) między urządzeniem bezprzewodowym a rozrusznikiem serca, aby uniknąć potencjalnych zakłóceń w pracy rozrusznika.

• Nie należy nosić urządzenia w kieszeni na klatce piersiowej.

• Jeśli masz jakiegokolwiek podejrzenia, że występują zakłócenia, natychmiast wyłącz urządzenie.

Jeśli używasz innego urządzenia medycznego niż rozrusznik serca, skonsultuj się z producentem urządzenia lub swoim lekarzem w celu uzyskania informacji i instrukcji dotyczących korzystania z innych urządzeń elektronicznych w pobliżu urządzenia medycznego.

**▲ OSTRZEŻENIE: Zakłócenia o częstotliwości radiowej**

Chociaż Twoje urządzenie zostało przetestowane pod kątem bezpieczeństwa i zgodności, zawiera ono sygnał radiowy, który w pewnych okolicznościach może wpływać na działanie innego sprzętu elektronicznego lub urządzeń medycznych (np. rozruszników serca), powodując ich nieprawidłowe działanie, a w rezultacie potencjalne obrażenia lub śmierć.

• Wyłączaj urządzenie wszędzie tam, gdzie jest to wymagane.

**▲ OSTRZEŻENIE: Narażenie na energię o częstotliwości radiowej (RF)**

Urządzenia zawierające nadajniki radiowe Wi-Fi i Bluetooth® zostały zaprojektowane, wyprodukowane i przetestowane tak, aby spełniały wytyczne Federalnej Komisji Łączności (FCC), Industry Canada i UE dotyczące narażenia na działanie fal radiowych i współczynnika absorpcji swoistej.

Aby mieć pewność, że ekspozycja na energię RF generowaną przez moduły radiowe Wi-Fi i Bluetooth nie przekroczy limitów ekspozycji określonych w niniejszych wytycznych, należy ustawić urządzenie w taki sposób, aby wyświetlacz nie stykał się bezpośrednio z ciałem, np. nie kłaść urządzenia ekranem do dołu na kolanach lub górnej części ciała.

Dodatkowe informacje na temat bezpieczeństwa RF można znaleźć na stronie:

Strona internetowa FCC: [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Strona internetowa Industry Canada: [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲ OSTRZEŻENIE: Urządzenia bezprzewodowe na pokładzie samolotu**

Przed wejściem na pokład samolotu lub spakowaniem urządzenia bezprzewodowego do bagażu, który zostanie nadany, wyjmij baterie z urządzenia bezprzewodowego (jeśli są wymiwalne) lub wyłącz urządzenie bezprzewodowe (jeśli ma przełącznik włącz/wyłącz). Słuchaj komunikatu w trakcie lotu, który poinformuje Cię, czy możesz korzystać z urządzenia podczas lotu. Korzystanie z urządzenia bezprzewodowego w trakcie lotu zależy od decyzji linii lotniczych. Skonsultuj się z personelem linii lotniczych lub załogą i postępuj zgodnie z ich wskazówkami dotyczącymi korzystania z urządzenia w trakcie lotu.

**▲ OSTRZEŻENIE: Ogólne zasady dotyczące bezpiecznego korzystania z baterii**

Twoje urządzenie używa baterii jednorazowych lub akumulatorowych. Niewłaściwe użycie lub niewłaściwe użycie baterii jednorazowych lub akumulatorowych może spowodować obrażenia, śmierć, uszkodzenie mienia i może uszkodzić urządzenie lub jego akcesoria w wyniku wycieku płynu z baterii, pożaru, przegrzania lub wybuchu. Płyn z baterii jest żrący i może być toksyczny. Może powodować oparzenia i może

być szkodliwy lub śmiertelny w przypadku połknięcia.

Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń podczas korzystania z baterii jednorazowych lub akumulatorowych:

- Przechowuj baterie w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Ładuj akumulatory wyłącznie za pomocą ładowarki dostarczonej z urządzeniem. Użycie niewłaściwej metody ładowania może spowodować pożar lub wybuch.
- Natychmiast usuń stare, słabe lub zużyte baterie z urządzenia. Poddaj recyklingowi lub utylizacji stare, słabe lub zużyte baterie zgodnie z lokalnym, regionalnym lub krajowym prawem lub rozporządzeniem.
- Przed przechowywaniem urządzenia przez dłuższy czas należy wyjąć z niego baterie.
- Unikaj kontaktu z płynem z baterii. Jeśli bateria przecieka, nie dopuść, aby wyciekający płyn zetknął się ze skórą, oczami, ubraniami lub innymi powierzchniami. Jeśli płyn z baterii zetknie się ze skórą, oczami lub ubraniami, natychmiast przemyj dotknięty obszar wodą i skontaktuj się z lekarzem lub innym pracownikiem służby zdrowia, jeśli to konieczne.
- Ostrożnie wyjmij wszystkie baterie, postępując zgodnie z instrukcją instalacji baterii dołączonej do urządzenia.
- Przed włożeniem nowych baterii dokładnie wyczyść komorę baterii suchą szmatką lub postępuj zgodnie z zaleceniami producenta baterii dotyczącymi czyszczenia.
- Nie wolno rozmontowywać, zgniatać, otwierać, przebiegać, rozcinąć, zwierać styków zewnętrznych lub obwodów, wystawiać na działanie temperatur powyżej 40 °C (104 °F) ani wrzucać baterii do ognia lub wody.
- Ostrożnie Ryzyko wybuchu w przypadku wymiany baterii na baterię niewłaściwego typu. Używaj i wymieniaj wyłącznie baterie o właściwym rozmiarze i typie (alkaliczne, cynkowo-węgłowe lub cynkowo-chlorkowe).
- Nie należy dopuszczać do kontaktu metalowych przedmiotów z zaciskami baterii urządzenia, gdyż mogą się one nagrzać i spowodować oparzenia.
- Nie należy przenosić ani umieszczać baterii lub akumulatorów razem z innymi przedmiotami metalowymi.
- Nie wystawiaj urządzenia zasilanego bateriami na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez dłuższy czas.
- Nie zanurzaj baterii w wodzie i nie dopuszczaj do ich zamoczenia.
- Nie używaj baterii, jeśli stała się mokra. Nie próbuj suszyć baterii lub zestawu baterii suszarką do włosów, w piekarniku lub kuchence mikrofalowej.
- Nie podłączaj akumulatorów bezpośrednio do gniazdek ściennych ani gniazdek zapalniczki samochodowej.
- Nie uderzaj, nie rzucaj, nie deptaj po bateriach ani nie narażaj ich na silne wstrząsy fizyczne.
- Nie wolno modyfikować, przerabiać ani wkładać do akumulatora obcych przedmiotów, znanurzać go lub narażać na działanie wody lub innych płynów, narażać na działanie ognia, wybuchu lub innych zagrożeń.
- Nie ładuj baterii w pobliżu ognia ani w miejscach o bardzo wysokiej temperaturze.
- Upuszczenie urządzenia lub jego baterii, zwłaszcza na twardą powierzchnię, może uszkodzić urządzenie i baterię. Zalecamy skorzystanie z pomocy profesjonalisty w celu sprawdzenia urządzenia, jeśli uważasz, że doszło do uszkodzenia.
- Nigdy nie używaj uszkodzonego akumulatora. Jeśli akumulator jest porysowany lub wyszczerbiony, natychmiast odłóż go na bok i zutylizuj w odpowiedni sposób. Używanie uszkodzonego akumulatora może spowodować zwarcia elektryczne, przegrzanie i inne awarie podzespołów.

#### **▲OSTRZEŻENIE: Wymiana baterii i naprawa urządzenia (baterie wymienialne przez użytkownika)**

Baterie w urządzeniach z wymiennymi bateriami użytkownika można wymienić, otwierając gniazdo baterii i postępując zgodnie z instrukcjami wymiany baterii w Przewodniku szybkiego startu. Incase zaleca skorzystanie z pomocy profesjonalisty w przypadku wszystkich innych napraw urządzeń oraz zachowanie ostrożności w przypadku samodzielnych napraw. Otwarcie i/lub naprawa urządzenia może wiązać się z ryzykiem porażenia prądem, uszkodzenia urządzenia, pożaru i obrażeń ciała oraz innymi zagrożeniami.

#### **▲OSTRZEŻENIE: Miejsca zagrożone wybuchem**

Nie przechowuj ani nie przenoś łatwopalnych cieczy, gazów ani materiałów wybuchowych w tym samym przedziale, w którym znajduje się urządzenie, jego części i/lub akcesoria. Wyłącz urządzenie i nie wujmuj ani nie instaluj ładowarek baterii, zasilaczy sieciowych ani żadnych innych akcesoriów do urządzenia, gdy znajdujesz się w obszarze o potencjalnie wybuchowej atmosferze. Obszary o potencjalnie wybuchowej atmosferze są często, ale nie zawsze, oznaczone i mogą obejmować obszary tankowania lub stacje paliw; pod pokładami łoża lub innych statków; objekty do transferu i przechowywania paliwa i/lub chemikaliów; oraz obszary, w których w powietrzu zebraly się łatwopalne chemikalia lub cząsteczki, takie jak pył zbożowy lub proszki metali. W takich obszarach mogą wystąpić iskry, które mogą spowodować wybuch lub pożar.

#### **▲OSTRZEŻENIE: Zaburzenia mięśniowo-szkieletowe**

Korzystanie z elektronicznych urządzeń wejściowych może wiązać się z poważnymi urazami lub zaburzeniami. Podczas korzystania z komputera, podobnie jak w przypadku wielu innych czynności, możesz odczuwać sporadyczny dyskomfort w dioniach, ramionach, barkach, szyi lub innych częściach ciała. Jeśli jednak odczuwasz takie objawy, jak uporczywy lub nawracający dyskomfort, ból, pulsowanie, mrowienie, drętwienie, uczucie pieczenia lub sztywności, NIE IGNORUJ TYCH ZNAKÓW OSTRZEŻAWCZYCH. NIEZWŁOCZNIE ZGŁOŚ SIĘ DO WYKWALIFIKOWANEGO SŁUŻBY ZDROWIA, nawet jeśli objawy występują, gdy nie pracujesz przy komputerze. Takie objawy mogą być związane z bolesnymi, a czasami trwale upośledzającymi urazami lub zaburzeniami nerwów, mięśni, ścięgien lub innych części ciała. Do tych zaburzeń układu mięśniowo-szkieletowego (MSD) należą zespół cieśni nadgarstka, zapalenie ścięgien, zapalenie pochewki ścięgna i inne schorzenia. Chociaż naukowcy nie są jeszcze w stanie odpowiedzieć na wiele pytań dotyczących MSD, istnieje ogólna zgoda co do tego, że wiele czynników może być powiązanych z ich występowaniem, w tym: ogólny stan zdrowia, stres i sposób radzenia sobie z nim, stany medyczne i fizyczne oraz sposób, w jaki dana osoba ustawia i wykorzystuje swoje ciało podczas pracy i innych czynności (w tym korzystania z klawiatury lub myszy). Czas, w jakim dana osoba wykonuje daną czynność, również może być czynnikiem.

#### **▲OSTRZEŻENIE: Zagrożenia związane z naprawą**

Otwarcie i/lub naprawa urządzenia może spowodować porażenie prądem, uszkodzenie urządzenia, pożar, obrażenia ciała i inne zagrożenia. Incase zaleca skorzystanie z pomocy profesjonalisty w zakresie napraw urządzeń i niepodejmowania żadnych samodzielnych napraw.

### ▲OSTRZEŻENIE: Czyszczenie

Ryzyko pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia urządzenia Incase podczas czyszczenia można zmniejszyć, stosując następujące środki ostrożności:

- Przed czyszczeniem odłącz wszystkie kable i wyłącz urządzenie.
- Czyść tylko zewnętrzną część urządzenia.
- Wyczyść urządzenie suchą szmatką
- Delikatnie przetrzyj zewnętrzną powierzchnię wentylatorów, otworów wentylacyjnych i innych otworów, aby usunąć nagromadzony kurz.
- Nie próbuj czyścić złączy poprzez zanurzenie w płynach. Przetrzyj je tylko delikatnie czystą szmatką.

### ▲OSTRZEŻENIE: Użytkowanie

Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia urządzenia Incase, nie wystawiaj urządzenia na działanie deszczu, śniegu lub innych rodzajów wilgoci. Nie używaj urządzenia w pobliżu wody ani w wilgotnym lub nadmiernie wilgotnym miejscu (np. w pobliżu prysznicy, wanny, zlewu lub basenu albo w wilgotnej piwnicy).

Aby utrzymać urządzenie w doskonałym stanie technicznym:

- Nie należy używać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, żywności, nadmiernej ilości brudu, kurzu, oleju, substancji chemicznych ani w silnym, bezpośrednim świetle słonecznym.
- Nie umieszczaj żadnych przedmiotów na urządzeniu.
- Stosować wyłącznie dodatki/akcesoria zalecane przez firmę Incase.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do żadnej części produktu, w tym również do przestrzeni wokół klawiszy lub innych otworów.
- Nie susz urządzenia suszarką do włosów, suszarką do ubrań, konwencjonalną, tosterem ani kuchenką mikrofalową. Jeśli urządzenie zamoknie, delikatnie przetrzyj jego zewnętrzną część czystą, suchą szmatką.

### ▲PRZESTROGA: Bezpieczne korzystanie z kabli

Odsłonięte kable i przewody urządzeń stwarzają potencjalne zagrożenie potknięcia się. Ułóż wszystkie kable i przewody tak, aby ludzie i zwierzęta domowe nie potknęli się o nie lub nie pociągnęli ich przypadkowo, poruszając się lub przechodząc przez obszar. Nie pozwalaj dzieciom bawić się kablami i przewodami. Aby uniknąć uszkodzenia kabli i przewodów:

- Chroń kable przed deptaniem i zgnieceniem.
- Chroń przewody przed przyciśnięciem lub ostrym zgięciem.
- Odłączaj kabel lub przewód ładowania podczas burzy z piorunami lub gdy nie używasz urządzenia przez dłuższy czas.

### ▲UWAGA: Stabilność urządzenia

Nie umieszczaj urządzenia na nierównych lub niestabilnych powierzchniach. Upewnij się, że trzymasz je bezpiecznie, gdy je przenosisz, a nie za pomocą akcesoriów, kabla lub przewodu. Niebezpieczne trzymanie urządzenia może spowodować jego upadek lub uderzenie w osobę lub przedmiot, co może uszkodzić urządzenie, inne materiały lub spowodować obrażenia ciała.

### ▲OSTRZEŻENIE: Zastosowanie obciążone wysokim ryzykiem

Twoje urządzenie nie jest zaprojektowane ani przeznaczone do użytku w żadnym zastosowaniu lub sytuacji, w której awaria jakiegokolwiek rodzaju urządzenia mogłaby doprowadzić do śmierci, poważnych obrażeń ciała lub poważnych szkód środowiskowych („użytkowanie wysokiego ryzyka”). Jeśli zdecydujesz się używać swojego urządzenia w celu wysokiego ryzyka, robisz to na własne ryzyko.

### ▲OSTRZEŻENIE: Klawisze klawiatury

Incasa zaleca skorzystanie z pomocy profesjonalisty w celu naprawy lub wymiany oderwanych lub brakujących klawiszy w urządzeniu. Nie wiskaj na siłę oderwanych nakładek klawiszy z powrotem na klawiaturę ani nie wkładaj przedmiotów do klawiatury między klawisze a pokrywę płyty. Otwarcie i/lub naprawa urządzenia może spowodować porażenie prądem, uszkodzenie urządzenia, pożar, obrażenia ciała i inne zagrożenia. Pomoc i informacje od Incase dotyczące naprawy urządzenia i innych usług są dostępne na stronie [incase.com/support/](https://incase.com/support/) pccaccessory.

### ▲UWAGA: Należy przeczytać instrukcję obsługi

Nieprawidłowe skonfigurowanie, użytkowanie i konserwacja tego produktu może zwiększyć ryzyko uszkodzenia urządzenia lub urządzeń. Przeczytaj ten przewodnik i zachowaj wszystkie wydrukowane przewodniki do wykorzystania w przyszłości. Aby uzyskać wymienne przewodniki, przejdź na stronę [incase.com/support/pccaccessory](https://incase.com/support/pccaccessory) lub zapoznaj się z sekcją Pomoc i wsparcie Incase, aby uzyskać informacje kontaktowe.

### ▲UWAGA: Obsługa

Ostróżenie obchodzą z urządzeniem Incase. Jest wykonane z metalu, szkła i plastiku, a wewnątrz ma delikatne elementy elektroniczne. Urządzenie może zostać uszkodzone, jeśli zostanie upuszczone, spalone, przebite lub zmiażdżone, lub jeśli zetknię się z płynem. Jeśli podejrzewasz uszkodzenie urządzenia lub jego baterii, przerwij korzystanie z urządzenia, ponieważ może to spowodować przegrzanie lub obrażenia.

### ▲Uwaga: Części tego urządzenia są magnetyczne

Może przyciągać materiały metalowe. Aby zmniejszyć potencjalne ryzyko iskrzenia, przed podłączeniem urządzeń sprawdź, czy obszar połączenia elektrycznego jest wolny od przedmiotów metalowych. Aby zmniejszyć prawdopodobieństwo, że pola magnetyczne zakłócają odczyty kompasu, zakłócają prawidłowe działanie rozruszników serca lub uszkodzą dane przechowywane magnetycznie, nie umieszczaj kart kredytowych ani innych nośników pamięci magnetycznej ani urządzeń wrażliwych magnetycznie w pobliżu tego urządzenia.

## Specyfikacje lasera i diod LED

Ostrożność! Korzystanie z elementów sterujących lub regulacyjnych albo wykonywanie procedur innych niż określone w niniejszym dokumencie może skutkować narażeniem na niebezpieczne promieniowanie.

## Urządzenia laserowe

To urządzenie jest zgodne z międzynarodową normą IEC 60825-1:2014 dla produktu laserowego klasy 1. To urządzenie jest również zgodne z 21 CFR 1040.10 i 1040.11, z wyjątkiem odstępstw zgodnie z Laser Notice No. 50 z dnia 24 czerwca 2007 r.

## Mysz optyczna (LED)

Produkt ten został oceniony pod kątem zgodności z międzynarodową normą IEC 62471:2006.

**PRODUKT LASEROWY  
KLASY 1**

## INFORMACJE PRAWNE

To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku w maszynach, medycynie lub zastosowaniach przemysłowych. Wszelkie zmiany lub modyfikacje, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez Incase, mogą unieważnić prawo użytkownika do korzystania z tego urządzenia. Ten produkt jest przeznaczony do użytku z urządzeniami informatycznymi wymienionymi na liście NRTL (UL, CSA, ETL itp.) i/lub zgodnymi z normą IEC/EN 60950-1 lub IEC/EN 62368-1 (oznakowanymi znakiem CE). Nie zawiera części podlegających serwisowaniu. To urządzenie jest klasyfikowane jako produkt komercyjny do pracy w temperaturze od +32°F (+0°C) do +95°F (+35°C).



## Utylizacja zużytych baterii oraz urządzeń elektrycznych i elektronicznych

Ten symbol na produkcie, jego bateriach lub opakowaniu oznacza, że tego produktu i wszelkich baterii w nim zawartych nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zamiast tego, Twoim obowiązkiem jest przekazanie go do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu baterii i sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Ta selektywna zbiórka i recykling pomogą zachować zasoby naturalne i zapobiegą potencjalnym negatywnym skutkom dla zdrowia ludzi i środowiska z powodu możliwej obecności niebezpiecznych substancji w bateriach i sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, co może być spowodowane niewłaściwą utylizacją. Aby uzyskać więcej informacji o tym, gdzie podać recyklingowi lub pozbyć się baterii i zużytego sprzętu, sprawdź naszą stronę internetową pod adresem [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) lub skontaktuj się z lokalnym urządzeniem miasta/gminy, usługą utylizacji odpadów domowych lub sklepem, w którym kupiłeś ten produkt. Ten produkt może zawierać baterie alkaliczne. Produkty akumulatorowe mogą zawierać baterię litowo-jonową.

## Dla klientów w Stanach Zjednoczonych i Kanadzie

### Deklaracja zgodności dostawcy

Niniejszym Onward Brands LLC oświadcza, że ten produkt jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst Deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

Pełna Deklaracja Zgodności zawiera również informacje dotyczące oprogramowania i akcesoriów, które mają wpływ na zgodność urządzenia radiowego z powyższą dyrektywą.

**Firma:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adres:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Kraj:** Belgia

**Numer telefonu:** +32 56 72 22 72



**Modele:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

To urządzenie cyfrowe klasy B jest zgodne z częścią 15 przepisów Federalnej Komisji Łączności USA (FCC), normami RSS zwolnionymi z licencji Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). Działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) urządzenie nie może powodować zakłóceń i (2) urządzenie musi akceptować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie.

Uwaga: Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego urządzenia, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez firmę Incase, mogą spowodować unieważnienie prawa użytkownika do korzystania z urządzenia.

## Przepisy dotyczące zakłóceń radiowych i telewizyjnych

Przypadku, gdy urządzenie sprzętowe może emitować energię o częstotliwości radiowej (RF). Jeśli nie zostanie zainstalowane i używane ściśle według instrukcji podanych w dokumentacji drukowanej i/lub plikach pomocy ekranowej, urządzenie może powodować szkodliwe zakłócenia w pracy innych urządzeń radiokomunikacyjnych (na przykład radia AM/FM, telewizory, monitory dziecięce, telefony bezprzewodowe itp.). Nie ma jednak gwarancji, że zakłócenia RF nie wystąpią w konkretnej instalacji. Aby ustalić, czy urządzenie sprzętowe powoduje zakłócenia w pracy innych urządzeń radiokomunikacyjnych, wyłącz urządzenie i odłącz je od zewnętrznego źródła zasilania. Jeśli zakłócenia ustają, prawdopodobnie zostały spowodowane przez urządzenie. Jeśli to urządzenie sprzętowe powoduje zakłócenia, wypróbuj następujące środki, aby je naprawić:

- Zmień położenie anteny innego urządzenia radiokomunikacyjnego (na przykład radia AM/FM, telewizora, elektronicznej niani, telefonu bezprzewodowego itp.) aż do momentu ustania zakłóceń.
- Odsuń urządzenie sprzętowe od radia lub telewizora lub przesuń je na jedną lub drugą stronę radia lub telewizora.
- Podłącz urządzenie do innego gniazda elektrycznego, tak aby urządzenie i radio lub telewizor znajdowały się w różnych obwodach sterowanych przez różne wyłączniki lub bezpieczniki.
- W razie potrzeby poproś sprzedawcę urządzenia lub doświadczonego technika radiowo-telewizyjnego o więcej sugestii. Aby uzyskać więcej

informacji na temat problemów z zakłóceniami, odwiedź witrynę internetową FCC pod adresem: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Możesz również zadzwonić do FCC pod numer 1-888-CALL FCC, aby poprosić o arkusze informacyjne dotyczące zakłóceń i zakłóceń telefonicznych.

CAN ICES (B)/NMB (B)

#### **Ekspozycja na energię o częstotliwości radiowej (RF)**

Model(e) OB1455, OB1531, OB1558, OB1559, OB1576, OB1728, OB1738, OB1878, OB1898, OB1954, OB1966, OB1969: To urządzenie zawiera nadajniki radiowe i zostało zaprojektowane, wyprodukowane i przetestowane tak, aby spełniało wymagania Federal Communications Commission (FCC), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) oraz europejskie dotyczące narażenia na RF i współczynnika absorpcji swoistej. Dodatkowe informacje na temat bezpieczeństwa RF można znaleźć pod poniższymi linkami:

Strona internetowa FCC: <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Strona internetowa ISED: <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

#### **PRAWO AUTORSKIE**

Informacje i poglądy wyrażone w tym dokumencie, w tym adresy URL i inne odniesienia do stron internetowych, mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Niniejszy dokument nie daje Ci żadnych prawnych praw do własności intelektualnej w żadnym produkcie Incase. Możesz kopiować i używać tego dokumentu do celów wewnętrznych. ©2024 Vevey LLC. Wszelkie prawa zastrzeżone. Onward Brands jest licencjobiorcą Vevey LLC. Incase jest znakiem towarowym Vevey LLC w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, ikona Copilot, BlueTrack Technology i BlueTrack Technology Design, Windows i symbol Windows są znakami towarowymi grupy spółek Microsoft. USB, USB Type-C® i USB-C® są zarejestrowanymi znakami towarowymi USB Implementers Forum. macOS jest znakiem towarowym Apple Inc. Wszelkie inne znaki towarowe są własnością ich odpowiednich właścicieli.

## INSTRUCȚIUNI DE CURĂȚARE ȘI UTILIZARE

Manevrați întotdeauna dispozitivul cu grijă pentru a-și păstra aspectul. Pentru curățare, ștergeți suprafața exterioară cu o cârpă moale, fără scame.

Acest manual acoperă diferite produse, dintre care unele conțin capacități radio (de exemplu, WiFi, funcționalitate Bluetooth).

### ▲▲AVERTISMENT: Identifică mesajele de siguranță și sănătate din acest ghid.

#### ▲▲AVERTISMENT: Citiți informațiile de siguranță și sănătate

Produsele Incase sunt dezvoltate pentru a fi sigure și eficiente. Vă rugăm să citiți acest ghid pentru informații importante despre siguranță și sănătate despre dispozitivul dvs. și pentru termenii garanției limitate care se aplică dispozitivului dvs. Ghidul este menit să vă ajute să fiți mai confortabil și mai productiv în timp ce utilizați acest dispozitiv. Nerespectarea instrucțiunilor pentru configurarea, utilizarea și îngrijirea corectă a dispozitivului poate crește riscul de vătămare corporală gravă, deces sau daune materiale.

Puteți găsi asistență suplimentară la [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲▲AVERTISMENT: Pericol de sufocare

Acest dispozitiv poate conține piese mici care pot reprezenta un pericol de sufocare pentru copiii sub 3 ani. Păstrați piesele mici departe de copii.

#### ▲▲AVERTISMENT: A nu se lăsa la îndemâna copiilor mici

Dispozitivul și accesoriile sale nu sunt jucării. Nu permiteți copiilor mici să se joace cu ei, deoarece copiii se pot răni pe ei înșiși sau pe alții sau pot deteriora dispozitivul. Nu lăsați dispozitivul și toate piesele și accesoriile acestuia la îndemâna copiilor.

#### ▲▲AVERTISMENT: Dispozitive medicale personale

Emisiile de radiofrecvență și câmpurile magnetice de la echipamentele electronice pot afecta negativ funcționarea altor echipamente electronice, provocând funcționarea defectuoasă a acestora. Deși dispozitivul dvs. este proiectat, testat și fabricat pentru a respecta reglementările care reglementează emisiile de frecvență radio în țări precum Statele Unite, Canada, Uniunea Europeană și Japonia, transmisiile fără fir și circuitele electrice din dispozitiv pot provoca interferențe neintenționate în alte echipamente electronice.

### ▲Persoanele cu stimulator cardiac trebuie să ia întotdeauna următoarele măsuri de precauție:

- Asociația Americană a Inimii recomandă menținerea unei distanțe minime de 15 cm (6 inchii) între un dispozitiv fără fir și un stimulator cardiac pentru a evita potențialele interferențe cu stimulatorul cardiac.
- Nu purtați dispozitivul în buzunarul de la piept.
- Dacă aveți motive să bănuieți că au loc interferențe, opriți imediat dispozitivul.

Dacă utilizați un alt dispozitiv medical decât un stimulator cardiac, consultați producătorul dispozitivului sau medicul dumneavoastră pentru informații și instrucțiuni despre utilizarea altor dispozitive electronice în apropierea dispozitivului dumneavoastră medical.

#### ▲▲AVERTISMENT: Interferențe de radiofrecvență

Deși dispozitivul dvs. a fost testat pentru siguranță și compatibilitate, acesta conține un radio care ar putea afecta alte echipamente electronice sau dispozitive medicale (cum ar fi stimulatoarele cardiace) în anumite circumstanțe, provocând funcționarea defectuoasă a acestora și ducând la posibile răni sau deces.

- Opriți dispozitivul în orice locație în care vi se solicită acest lucru.

#### ▲▲AVERTISMENT: Expunerea la energie de radiofrecvență (RF)

Dispozitivele care conțin transmisiile radio Wi-Fi și Bluetooth® au fost proiectate, fabricate și testate pentru a îndeplini recomandările Comisiei Federale de Comunicații (FCC), Industry Canada și europene pentru expunerea la RF și Rata Specifică de Absorbție.

Pentru a vă asigura că expunerea dumneavoastră la energia RF generată de radiourile Wi-Fi și Bluetooth nu depășește limitele de expunere stabilite de aceste instrucțiuni, orientați dispozitivul astfel încât partea afișajului să nu fie în contact direct cu corpul dvs., cum ar fi afișajul culcat, partea cu fața în jos în poală sau partea superioară a corpului.

Informații suplimentare despre siguranța RF pot fi găsite pe:

Site-ul web al FCC la [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Site-ul web al Industry Canada la [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲▲AVERTISMENT: Dispozitive wireless la bordul aeronavei

Înainte de a vă urca în orice aeronavă sau de a împacheta un dispozitiv wireless în bagajele care vor fi verificate, scoateți bateriile de pe dispozitivul wireless (dacă este detașabil) sau opriți dispozitivul wireless (dacă are un comutator de pornire/oprire). Ascultați anunțul în timpul zborului care vă spune dacă aveți permisiunea de a vă folosi dispozitivul în timpul unui zbor. Utilizarea wireless în timpul zborului este la discreția companiei aeriene. Consultați personalul companiei aeriene sau echipajul și urmați-le instrucțiunile cu privire la utilizarea dispozitivului în zbor.

#### ▲▲AVERTISMENT: Siguranța generală a bateriei

Dispozitivul dvs. folosește baterii de unică folosință sau reîncărcabile. Utilizarea necorespunzătoare sau utilizarea necorespunzătoare a bateriilor de unică folosință sau reîncărcabile poate cauza răni, deces, daune materiale și poate deteriora dispozitivul sau accesoriile acestuia ca urmare a scurgerilor de lichid din baterie, incendiului, supraîncălzirii sau exploziei. Lichidul bateriei este coroziv și poate fi toxic. Poate provoca arsuri și poate fi dăunător sau fatal dacă este înghițit.

Pentru a reduce riscul de rănire atunci când utilizați baterii de unică folosință sau reîncărcabile:

- Nu lăsați bateriile la îndemâna copiilor.
- Încărcați bateriile reîncărcabile numai cu încărcătorul furnizat împreună cu dispozitivul dumneavoastră. Folosirea unei metode de încărcare necorespunzătoare poate duce la incendiu sau explozie.
- Scoateți imediat bateriile vechi, slabe sau uzate din dispozitiv. Reciclați sau aruncați bateriile vechi, slabe sau uzate în conformitate cu legislația sau reglementările locale, regionale sau naționale.
- Scoateți bateriile din dispozitiv înainte de a-l depozita pentru o perioadă lungă de timp.

- Evitați contactul cu lichidul bateriei. Dacă o baterie se scurge, evitați ca lichidul scurs să vă atingă pielea, ochii, hainele sau alte suprafețe. Dacă lichidul bateriei intră în contact cu pielea, ochii sau hainele, spălați imediat zona afectată cu apă și contactați medicul sau alt furnizor de servicii medicale, după caz.
- Scoateți cu grijă toate bateriile, inversând instrucțiunile de instalare a bateriilor furnizate împreună cu dispozitivul dumneavoastră.
- Înainte de a introduce baterii noi, curățați bine compartimentul bateriilor cu o cârpă uscată sau urmați recomandările producătorului bateriilor pentru curățare.
- Nu dezasamblați, zdrobiți, deschideți, perforați, sfărâmați, scurtcircuitați contactele externe sau circuitele, nu expuneți la temperaturi peste 40 °C (104 °F) și nu aruncați bateriile în foc sau în apă.
- Atenție Risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu una de tip incorect. Utilizați și înlocuiți numai cu baterii de dimensiunea și tipul corecte (alcaline, zinc-carbon sau clorură de zinc).
- Nu permiteți obiectelor metalice să atingă bornele bateriei de pe dispozitiv; pot deveni fierbinți și pot provoca arsuri.
- Nu transportați și nu așezați bateriile sau acumulatorii împreună cu alte obiecte metalice.
- Nu lăsați un dispozitiv alimentat cu baterie în lumina directă a soarelui pentru o perioadă lungă de timp.
- Nu scufundați bateriile în apă și nu le lăsați să se ude.
- Nu utilizați o baterie dacă s-a udat. Nu încercați să uscați o baterie sau un acumulator cu un uscător de păr, într-un cuptor sau cu microunde.
- Nu conectați bateriile direct la prizele de perete sau la prize de brichetă auto.
- Nu loviți, aruncați, călcați pe și nu supuneți bateriile la șocuri fizice severe.
- Nu modificați sau refabricați, nu încercați să introduceți obiecte străine în baterie, nu scufundați sau expuneți la apă sau alte lichide, nu expuneți la foc, explozie sau alt pericol.
- Nu reîncărcați bateriile în apropierea unui incendiu sau în condiții extrem de calde.
- Caderea dispozitivului sau a bateriei acestuia, în special pe o suprafață tare, poate deteriora dispozitivul și bateria acestuia. Vă recomandăm să solicitați asistență profesională pentru a vă inspecta dispozitivul dacă credeți că a avut loc o deteriorare.
- Nu utilizați niciodată o baterie deteriorată. Dacă bateria pare zgâriată sau ruptă, puneți-o imediat deoparte și aruncați-o în mod corespunzător. Utilizarea unei baterii deteriorate poate cauza scurtcircuitări electrice, supraîncălzire și alte defecțiuni ale componentelor.

#### ▲AVERTISMENT: Înlocuirea bateriei și repararea dispozitivului (baterii înlocuibile de utilizator)

Bateriile din dispozitivele cu baterii înlocuibile de utilizator pot fi schimbate prin deschiderea recipientului pentru baterii și urmând instrucțiunile de înlocuire a bateriei din Ghidul de pornire rapidă. Incase vă recomandăm să solicitați asistență profesională pentru toate celelalte reparații ale dispozitivului și să fiți precaut atunci când efectuați reparații de la sine. Deschiderea și/sau repararea dispozitivului poate prezenta șoc electric, deteriorarea dispozitivului, riscuri de incendiu și rănire corporală și alte pericole.

#### ▲AVERTISMENT: Atmosfere potențial explozive

Nu depozitați și nu transportați lichide inflamabile, gaze sau materiale explozive în același compartiment cu dispozitivul, piesele și/sau accesorii ale acestuia. Oprii dispozitivul și nu scoateți și nu instalați încărcătoare de baterii, adaptoare de curent alternativ sau orice alt accesoriu pentru dispozitiv atunci când vă aflați într-o zonă cu atmosfere potențial explozive. Zonele cu atmosfere potențial explozive sunt adesea, dar nu întotdeauna, afișate și pot include zone de alimentare sau stații de alimentare cu combustibil; sub punte pe bărci sau alte nave; instalații de transfer și depozitare a combustibilului și/sau a substanțelor chimice; și zonele în care s-au adunat în aer substanțe chimice sau particule inflamabile, cum ar fi praful de cereale sau pulberile metalice. În astfel de zone pot apărea scântei și pot provoca o explozie sau un incendiu.

#### ▲AVERTISMENT: Tulburări musculo-scheletice

Utilizarea dispozitivelor electronice de intrare poate fi legată de leziuni sau tulburări grave. Când utilizați un computer, ca și în cazul multor activități, este posibil să aveți disconfort ocazional în mâini, brațe, umeri, gât sau în alte părți ale corpului. Cu toate acestea, dacă aveți simptome precum disconfort persistent sau recurent, durere, pulsații, dureri, furnicăături, amorțeală, senzație de arsură sau rigiditate, NU IGNORAȚI ACESTE SEMNE DE AVERTIZARE. VEZI IMMUT UN PROFESIONIST CALIFICAT DE SĂNĂTATE, chiar dacă simptomele apar atunci când nu lucrați la computer. Simptome ca acestea pot fi asociate cu leziuni sau tulburări dureroase și uneori permanente invalidante ale nervilor, mușchilor, tendoanelor sau altor părți ale corpului.

Aceste tulburări musculo-scheletale (MSD) includ sindromul de tunel carpian, tendinita, tenosinovita și alte afecțiuni. Deși cercetătorii nu sunt încă capabili să răspundă la multe întrebări despre AMS, există un acord general că mulți factori pot fi legați de apariția lor, inclusiv: sănătatea generală, stresul și modul în care se face față cu acesta, condițiile medicale și fizice și modul în care o persoană se poziționează. Și își folosește corpul în timpul lucrului și al altor activități (inclusiv utilizarea tastaturii sau a mouse-ului). Cantitatea de timp în care o persoană desfășoară o activitate poate fi, de asemenea, un factor.

#### ▲AVERTISMENT: Risc la reparații

Deschiderea și/sau repararea dispozitivului poate prezenta șoc electric, deteriorarea dispozitivului, riscuri de incendiu și rănire corporală și alte pericole. Incase vă recomandăm să solicitați asistență profesională pentru reparațiile dispozitivului și să nu efectuați nicio reparație de la sine.

#### ▲AVERTISMENT: Curățare

Riscul de incendiu, șoc sau deteriorare a dispozitivului dvs. Incase în timpul curățării poate fi redus prin luarea următoarelor măsuri de precauție:

- Deconectați toate cablurile și oprii dispozitivul înainte de curățare.
- Curățați numai exteriorul dispozitivului dumneavoastră.
- Curățați dispozitivul cu o cârpă uscată
- Ștergeți ușor suprafața exterioară a ventilatoarelor, orificiilor de ventilație sau a altor deschideri pentru a îndepărta orice acumulare de praf.
- Nu încercați să curățați conectorii prin scufundare în lichide. Ștergeți ușor doar cu o cârpă curată.

#### ▲AVERTISMENT: Utilizare

Pentru a reduce riscul de incendiu, șoc sau deteriorare a dispozitivului dvs. Incase, nu expuneți dispozitivul la ploaie, zăpadă sau alte tipuri de umiditate. Nu folosiți dispozitivul în apropierea apei sau într-un loc umed sau excesiv de umed (de exemplu, lângă un duș, cadă de baie, chiuvetă sau piscină sau într-un subsol umed).

Pentru a vă menține dispozitivul în condiții optime de funcționare:

- Nu folosiți dispozitivul în apropierea surselor de căldură, alimente, murdărie excesivă, praf, ulei, substanțe chimice sau în lumina directă puternică a soarelui.

- Nu așezați obiecte deasupra dispozitivului.
  - Utilizați numai atașamente/accesorii specificate de Incase.
  - Nu introduceți obiecte în nicio parte a produsului, inclusiv în spațiile din jurul cheilor sau al altor deschideri.
  - Nu uscați dispozitivul cu un uscător de păr, un uscător de rufe, un cuțitor convențional, un prăjitor de pâine sau un cuptor cu microunde.
- Dacă dispozitivul dvs. se udă, ștergeți ușor exteriorul cu o cârpă curată și uscată.

#### ⚠️ATENȚIE! Siguranța cablurilor și a cablurilor

Cablurile și cordoanele expuse ale dispozitivului prezintă un potențial pericol de împiedicare. Aranjați toate cablurile și cablurile astfel încât oamenii și animalele de companie să nu se împiedice sau să tragă accidental de ele în timp ce se deplasează sau merg prin zonă. Nu permiteți copiilor să se joace cu cabluri și cabluri. Pentru a evita deteriorarea cablurilor și cablurilor:

- Protejați cablurile împotriva călcării sau strivirii.
- Protejați cablurile să nu fie ciupite sau îndoite puternic.
- Deconectați cablul sau cordonul de încărcare în timpul furtunilor cu fulgere sau atunci când nu este utilizat pentru perioade lungi de timp.

#### ⚠️ATENȚIE! Stabilitatea dispozitivului

Nu așezați dispozitivul pe suprafețe neuniforme sau instabile. Asigurați-vă că îl țineți în siguranță atunci când este transportat și nu printr-un accesoriu, cablu sau cordon. Dacă nu îl țineți dispozitivul în siguranță, acesta poate cădea sau lovi o persoană sau un obiect, ceea ce ar putea deteriora dispozitivul, deteriora alte proprietăți sau poate provoca vătămări corporale.

#### ⚠️AVERTISMENT: Utilizare cu risc ridicat

Dispozitivul dumneavoastră nu este proiectat sau destinat utilizării în nicio aplicație sau situație în care defecțiunea oricărui tip de dispozitiv ar putea duce la deces, vătămare corporală gravă sau daune grave asupra mediului („utilizare cu risc ridicat”). Dacă alegeți să utilizați dispozitivul pentru o utilizare cu risc ridicat, o faceți pe propriul risc.

#### ⚠️AVERTISMENT: Taste de la tastatură

Incase vă recomandă să solicitați asistență profesională pentru a repara sau înlocui cheile detașate sau lipsă de pe dispozitiv. Nu forțați capacele tastelor detașate înapoi pe tastatură și nu introduceți obiecte în tastatură între taste și capacul plăci. Deschiderea și/sau repararea dispozitivului poate prezenta șoc electric, deteriorarea dispozitivului, riscuri de incendiu și rănire corporală și alte pericole. Asistență și informații de la Incase pentru repararea dispozitivelor și alte servicii sunt disponibile la [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ⚠️ANUNȚ: Citiți instrucțiunile de utilizare

Neconfigurarea, utilizarea și îngrijirea necorespunzătoare a acestui produs poate crește riscul de deteriorare a dispozitivului sau dispozitivelor dumneavoastră. Citiți acest ghid și păstrați toate ghidurile tipărite pentru referințe viitoare. Pentru ghiduri de înlocuire, accesați [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) sau consultați secțiunea Ajutor și asistență Incase pentru informații de contact.

#### ⚠️NOTĂ: Manipulare

Manevrați dispozitivul Incase cu grijă. Este fabricat din metal, sticlă și plastic și are componente electronice sensibile în interior. Dispozitivul dvs. poate fi deteriorat dacă cade, este ars, perforat sau zdrobit sau dacă intră în contact cu lichid. Dacă bănuți că dispozitivul sau bateria sunt deteriorate, întrerupeți utilizarea dispozitivului, deoarece acesta poate provoca supraîncălzire sau vătămare.

#### ⚠️Atenție: părțile acestui dispozitiv sunt magnetice

Poate atrage materiale metalice. Pentru a reduce riscul potențial de scântei, verificați ca zona de conectare electrică să nu aibă obiecte metalice înaintea de a interconecta dispozitivele. Pentru a reduce probabilitatea ca câmpurile magnetice să interfereze cu citirile busolei, să perturbe funcționarea corectă a stimulatoarelor cardiace sau să corupeze datele stocate magnetic, nu așezați carduri de credit sau alte medii de stocare magnetice sau dispozitive sensibile magnetic în apropierea acestui dispozitiv.

#### Specificații laser și LED

Atenție Utilizarea comenzilor sau ajustărilor sau efectuarea altor proceduri decât cele specificate aici poate duce la expunerea la radiații periculoase.

#### Dispozitive cu laser

Acest dispozitiv este în conformitate cu standardul internațional IEC 60825-1:2014 pentru un produs laser de clasa 1. Acest dispozitiv respectă, de asemenea, 21 CFR 1040.10 și 1040.11, cu excepția abaterilor conform Avizului Laser Nr. 50, din 24 iunie 2007.

#### Mouse optic (LED)

Acest produs a fost evaluat pentru a se conforma cu standardul internațional IEC 62471:2006.

**PRODUS LASER  
CLASA 1**

#### INFORMAȚII DE REGLEMENTARE

Acest dispozitiv nu este destinat utilizării în mașini, aplicații medicale sau industriale. Orice modificări sau modificări care nu sunt aprobate în mod expres de Incase ar putea anula autoritatea utilizatorului de a utiliza acest dispozitiv. Acest produs este destinat utilizării cu echipamente de tehnologie a informației cu certificare NRTL (UL, CSA, ETL etc.) și/sau IEC/EN 60950-1 sau IEC/EN 62368-1 (marcat CE). Nu sunt incluse piese reparabile. Acest dispozitiv este evaluat ca produs comercial pentru funcționare la +32°F (+0°C) până la +95°F (+35°C).

#### Eliminarea deșeurilor de baterii și echipamente electrice și electronice

Acest simbol de pe produs sau bateriile acestuia sau ambalajul acestuia înseamnă că acest produs și bateriile pe care le conține nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere. În schimb, este responsabilitatea dumneavoastră să predați acest lucru la un punct de colectare aplicabil pentru reciclarea bateriilor și a echipamentelor electrice și electronice. Această colectare și reciclare separată va contribui la conservarea resurselor naturale și la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra sănătății umane și mediului, datorită posibilei prezențe a substanțelor periculoase în baterii și echipamente electrice și electronice, care ar putea fi cauzate de eliminarea necorespunzătoare. Pentru mai multe informații despre unde să reciclați sau să aruncați bateriile și echipamentele uzate, vă rugăm să consultați site-ul nostru la [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) sau contactați biroul local al orașului/municipiului, serviciul de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat acest produs. Acest produs poate conține baterii alcaline. Produsele reincărcabile pot conține o baterie litiu-ion.



**Declarația de conformitate a furnizorului**

Prin prezenta, Onward Brands LLC, declară că acest produs este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al Declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <http://www.incasa.com/support/pcaccessory>.

Declarația completă de conformitate conține, de asemenea, informații precum software și accesoriile care afectează conformitatea radio cu directiva de mai sus.

Companie: Onward Brands LLC c/o Vanneste

Adresă: Stationsstraat 82, B-8552 Moen

Tara: Belgia

Număr de telefon: +32 56 72 22 72

**Model:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738



Acest aparat digital de clasă B respectă Partea 15 a regulilor Comisiei Federale de Comunicații (FCC) din SUA, standardelor RSS scutite de licență pentru Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED). Funcționarea este supusă următoarelor două condiții: (1) acest dispozitiv nu poate provoca interferențe și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență primită, inclusiv interferențe care pot cauza o funcționare nedorită.

Notă: Orice modificare sau modificare a acestui dispozitiv care nu este aprobată în mod expres de Incasa ar putea anula autoritatea utilizatorului de a utiliza dispozitivul.

**Reglementări privind interferențele radio și TV**

În cazul în care dispozitivele hardware pot radia energie cu frecvență radio (RF). Dacă nu este instalat și utilizat în strictă conformitate cu instrucțiunile din documentația tipărită și/sau fișierele de ajutor de pe ecran, dispozitivul poate provoca interferențe dăunătoare cu alte dispozitive de radiocomunicații (de exemplu radio AM/FM, televizoare, monitoare pentru copii, telefoane fără fir). . etc.). Cu toate acestea, nu există nicio garanție că interferența RF nu va apărea într-o anumită instalație. Pentru a determina dacă dispozitivul dvs. hardware cauzează interferențe cu alte dispozitive de radiocomunicații, opriți și deconectați dispozitivul de la orice sursă externă de alimentare. Dacă interferența încetează, probabil că a fost cauzată de dispozitiv. Dacă acest dispozitiv hardware provoacă interferențe, încercați următoarele măsuri pentru a o corecta:

- Mutați antena celui alt dispozitiv de radiocomunicații (de exemplu radio AM/FM, televizoare, monitoare pentru copii, telefoane fără fir etc.) până când interferențele încetează.
- Depărtați dispozitivul hardware de radio sau televizor sau mutați-l într-o parte sau alta a radioului sau televizorului.
- Conectați dispozitivul la o priză diferită, astfel încât dispozitivul hardware și radioul sau televizorul să fie pe circuite diferite controlate de diferite întrerupătoare sau siguranțe.
- Dacă este necesar, adresați-vă distribuitorului dispozitivului sau unui tehnician radio-TV cu experiență pentru mai multe sugestii. Pentru mai multe informații despre problemele de interferență, accesați site-ul Web FCC la: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. De asemenea, puteți apela FCC la 1-888-CALL FCC pentru a solicita fișe informative privind interferența și interferența telefonică.

CAN ICES (B)/NMB (B)

**Expunerea la energie de radiofrecvență (RF)**

Model(e) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737,

OB1738: Acest dispozitiv a fost proiectat pentru a satisface transmisiile radio, fabricate și testate ale Comisiei Federale și FCC. . Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) și cerințele europene pentru expunerea la RF și rata de absorbție specifică.

Informații suplimentare despre siguranța RF pot fi găsite pe link-urile de mai jos:

Site-ul web al FCC la <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Site-ul web ISED la <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

**DREPTURI DE AUTOR**

Informațiile și opiniile exprimate în acest document, inclusiv URL-ul și alte referințe la site-uri web de Internet, se pot modifica fără notificare. Acest document nu vă oferă niciun drept legal asupra vreunei proprietăți intelectuale a niciunui produs Incasa. Puteți copia și utiliza acest document în scopuri de referință internă. ©2024 Vevey LLC. Toate drepturile rezervate. Onward Brands este licențiat al Vevey LLC. Incasa este o marcă comercială a Vevey LLC în SUA și în alte țări. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, pictograma Copilot, BlueTrack Technology și BlueTrack Technology Design, Windows și Simbolul Windows sunt mărci comerciale ale grupului de companii Microsoft. USB, USB Type-C® și USB-C® sunt mărci comerciale înregistrate ale USB Implementers Forum. macOS este o marcă comercială a Apple Inc. Toate celelalte mărci comerciale sunt proprietatea deținătorilor respectivi.

## TEMİZLİK VE KULLANIM YÖNERGELERİ

Cihazınızı daima görünümünü koruyacak şekilde özenle kullanın. Temizlemek için dış yüzeyini yumuşak, hav bırakmayan bir bezle silin. Bu kılavuz, bazıları radyo yetenekleri (örneğin WiFi, Bluetooth işlevi) içeren farklı ürünleri kapsamaktadır.

### ▲ Bu sembol, bu kılavuzdaki güvenlik ve sağlık mesajlarını belirtir.

#### ▲ UYARI: Güvenlik ve sağlık bilgilerinizi okuyun

Ürünler güvenli ve etkili olacak şekilde geliştirilir. Lütfen cihazınıza ilgili önemli güvenlik ve sağlık bilgileri ve cihazınız için geçerli olan Sınırlı Garanti şartları için bu kılavuzu okuyun. Kılavuz, bu cihazı kullanırken daha rahat ve üretken olmanıza yardımcı olmayı amaçlamaktadır. Cihazınız için doğru kurulum, kullanımı ve bakım talimatlarını takip etmemeniz ciddi kişisel yaralanma, ölüm veya mal hasarı riskini artırabilir.

Daha fazla desteğe [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory) adresinden ulaşabilirsiniz.

#### ▲ UYARI: Boğulma tehlikesi

Bu cihazda, 3 yaşın altındaki çocuklar için yutarak boğulma tehlikesi arz eden küçük parçalar olabilir. Küçük parçaları çocuklardan uzak tutun.

#### ▲ UYARI: Küçük çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın

Cihazınız ve aksesuarları oyuncak değildir. Küçük çocukların bunlarla oynamasına izin vermeyin, çünkü çocuklar kendilerine veya başkalarına zarar verebilir veya cihazınıza zarar verebilir. Cihazınızı ve tüm parçalarını ve aksesuarlarını çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.

#### ▲ UYARI: Kişisel tıbbi cihazlar

Elektronik ekipmanlardan gelen radyo frekansı emisyonları ve manyetik alanlar, diğer elektronik ekipmanların çalışmasını olumsuz yönde etkileyerek arızalanmalarına neden olabilir. Cihazınızı, Amerika Birleşik Devletleri, Kanada, Avrupa Birliği ve Japonya gibi ülkelerdeki radyo frekansı emisyonunu düzenleyen düzenlemelere uyacak şekilde tasarlanmış, test edilmiş ve üretilmiş olsa da, cihazdaki kablolu vericiler ve elektrik devreleri diğer elektronik ekipmanlarda istem dışı parazitler neden olabilir.

#### ▲ Kalp pili kullanan kişiler her zaman aşağıdaki önlemleri almalıdır:

- Amerikan Kalp Derneği, kalp pili ile olası bir paraziti önlemek için kablolu cihaz ile kalp pili arasında en az 15 cm (6 inç) mesafe bırakılmasını önermektedir.

- Cihazınızı göğüs cebinizde taşımayın.

- Herhangi bir girişimin meydana geldiğinden şüpheleniyorsanız, cihazınızı hemen kapatın.

Kalp pili dışında bir tıbbi cihaz kullanıyorsanız, tıbbi cihazınızın yakınında diğer elektronik cihazların kullanımı hakkında bilgi ve talimat için cihaz üreticisine veya hekiminize danışın.

#### ▲ UYARI: Radyo frekansı paraziti

Cihazınız güvenlik ve uyumluluk açısından test edilmiş olsa da, belirli koşullar altında diğer elektronik ekipmanları veya tıbbi cihazları (kalp pilleri gibi) etkileyebileceği, bunların arızalanmasına ve olası yaralanma veya ölüme yol açabilecek bir radyo içermektedir.

- Cihazınızı kapatmanız gereken her yerde kapatın.

#### ▲ UYARI: Radyo frekansı (RF) enerjisi maruz kalma

Wi-Fi ve Bluetooth® radyo vericileri içeren cihazlar, Federal İletişim Komisyonu (FCC), Kanada Sanayi Bakanlığı ve Avrupa'nın RF maruziyeti ve Özgünlüğü Soğurma Oranı yönergeleri karşılıyacak şekilde tasarlanmış, üretilmiş ve test edilmiştir.

Wi-Fi ve Bluetooth radyolarının ürettiği RF enerjisine maruz kalmanızın bu yönergelerde belirtilen maruz kalma sınırlarını aşmamasını sağlamak için, cihazı ekran tarafı vücudunuzla doğrudan temas etmeyecek şekilde, örneğin ekranı aşağı bakacak şekilde kucağınıza veya üst vücudunuzda koyacak şekilde konumlandırın.

RF güvenliği hakkında ek bilgileri şu adreste bulabilirsiniz:

FCC web sitesi [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Industry Canada web sitesi: [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲ UYARI: Uçakta kablolu cihazlar

Herhangi bir uçuşa binmeden veya bagaja teslim edilecek bir kablolu cihaz koymadan önce, kablolu cihazın pillerini çıkarın (çıkartılabiliyorsa) veya kablolu cihazı kapatın (açma/kapama düğmesi varsa). Uçuş sırasında cihazınızı kullanıp kullanamayacağınızı söyleyen uçuş içi duyuruyu dinleyin. Uçuş sırasında kablolu kullanımı havayolunun takdirdindedir. Uçuş sırasında cihazınızı kullanma konusunda havayolu personeline veya mürettebata danışın ve talimatlarını izleyin.

#### ▲ UYARI: Genel pil güvenliği

Cihazınız tek kullanımlık veya şarj edilebilir piller kullanır. Tek kullanımlık veya şarj edilebilir pillerin yanlış veya yanlış kullanımı yaralanmaya, ölüme, mal hasarına neden olabilir ve pil sıvısı sızıntısı, yangın, aşırı ısınma veya patlama sonucu cihazınıza veya aksesuarlarınıza zarar verebilir. Pil sıvısı aşındırıcıdır ve toksik olabilir. Yanıklara neden olabilir ve yutulduğunda zararlı veya ölümcül olabilir.

Tek kullanımlık veya şarj edilebilir pilleri kullanırken yaralanma riskini azaltmak için:

- Pilleri çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.

- Şarj edilebilir pilleri yalnızca cihazınızla birlikte verilen şarj cihazıyla şarj edin. Uygun olmayan bir şarj yönteminin kullanılmasına yangına veya patlamaya neden olabilir.

- Eski, zayıf veya yıpranmış pilleri derhal cihazınızdan çıkarın. Eski, zayıf veya yıpranmış pilleri yerel, bölgesel veya ulusal yasa veya düzenlemelere uygun şekilde geri dönüştürün veya atın.

- Cihazınızı uzun süre saklamadan önce pillerini çıkarın.

- Pil sıvısına temastan kaçının. Pil sıvızınırsa, sızan sıvının cildinize, gözlerinize, gıysilerinize veya diğer yüzeylere temas etmesini önleyin. Pil sıvısı cildinize, gözlerinize veya gıysilerinize temas ederse, etkilenen bölgeyi hemen suyla yıkayın ve uygun şekilde doktorunuza

veya diğer sağlık uzmanınıza başvurun.

- Cihazınızla birlikte verilen pil takma talimatlarını tersten uygulayarak tüm pilleri dikkatlice çıkarın.
- Yeni pilleri takmadan önce, pil bölmesini kuru bir bezle iyice temizleyin veya pil üreticisinin temizlik önerilerini izleyin.
- Pilleri sökmeyin, ezmeyin, açmayın, delmeyin, parçalamayın, harici kontakları veya devreleri kısa devre yapmayın, 40 °C'nin (104 °F) üzerindeki sıcaklıklara maruz bırakmayın veya ateşe veya suya atmayın.
- Dikkat Pil yanlış tipte bir pille değiştirilirse patlama riski vardır. Yalnızca doğru boyutta ve tipte (alkali, çinko-karbon veya çinko-klorür) piller kullanın ve değiştirin.
- Cihazınızın pil terminallerine metal cisimlerin temas etmesine izin vermeyin; bunlar ısınabilir ve yanıklara neden olabilir.
- Pilleri veya pil paketlerini diğer metal nesnelere birlikte taşımayın veya koymayın.
- Pil ile çalışan cihazınızın uzun süre doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.
- Pilleri suya batırmayın veya ıslanmasına izin vermeyin.
- Islanmış bir pili kullanmayın. Pili veya pil takımını saç kurutma makinesiyle, fırında veya mikrodalgada kurutmaya çalışmayın.
- Pilleri doğrudan duvar prizlerine veya araç çakmak soketlerine bağlamayın.
- Pilleri çarpmayın, fırlatmayın, üzerine basmayın veya şiddetli fiziksel şoka maruz bırakmayın.
- Pilde değişiklik veya yeniden üretim yapmayın, içine yabancı cisimler sokmaya çalışmayın, suya veya diğer sıvılara daldırmayın veya maruz bırakmayın, yangına, patlamaya veya diğer tehlikelere maruz bırakmayın.
- Pilleri ateşin yakınında veya aşırı sıcak koşullarda şarj etmeyin.
- Cihazınız veya pilini, özellikle sert bir yüzeye düşürmek, cihaza ve piline zarar verebilir. Hasar oluştuğunu düşünüyorsanız, cihazınızı incelemek için profesyonel yardım almanızı öneririz.
- Asla hasarlı bir pil kullanmayın. Piliğiniz çizilmiş veya çentikli görünüyorsa, hemen bir kenara koyun ve uygun şekilde atın. Hasarlı bir pilin kullanımı elektrikli kısa devrelere, aşırı ısınmaya ve diğer bileşen arızalarına neden olabilir.

#### ▲UYARI: Pil değişimi ve cihaz onarımları (kullanıcı tarafından değiştirilebilir piller)

Kullanıcı tarafından değiştirilebilen pillere sahip cihazlardaki piller, pil yuvasını açarak ve Hızlı Başlangıç Kılavuzu'ndaki pil değiştirme talimatlarını izleyerek değiştirilebilir. Incase, diğer tüm cihaz onarımları için profesyonel yardım almanızı ve kendiniz onarım yapıyorsanız dikkatli olmanızı önerir. Cihazınızı açmak ve/veya onarmak elektrik çarpması, cihaz hasarı, yangın ve kişisel yaralanma riskleri ve diğer tehlikeler oluşturabilir.

#### ▲UYARI: Patlamaya neden olabilecek ortamlar

Cihazınızın, parçaları ve/veya aksesuarlarıyla aynı bölmede yanıcı sıvılar, gazlar veya patlayıcı maddeler bulabileceğiniz veya taşımayın. Cihazınızı kapatın ve potansiyel olarak patlayıcı atmosferlere sahip bir alanda olduğunuzda pil şarj cihazlarını, AC adaptörlerini veya cihazınız için başka herhangi bir aksesuarı çıkarmayın veya takmayın. Potansiyel olarak patlayıcı atmosferlere sahip alanlar genellikle, ancak her zaman değil, ilan edilir ve yakıt ikmal alanları veya yakıt servis istasyonları; teknelere veya diğer gemilere güverte altı; yakıt ve/veya kimyasal transfer ve depolama tesisleri; ve tahlil tozu veya metal tozları gibi yanıcı kimyasalların veya parçacıkların havada toplandığı alanları içerebilir. Bu tür alanlarda kıvılcımlar oluşabilir ve patlamaya veya yangına neden olabilir.

#### ▲UYARI: Kas-iskelet sistemi rahatsızlıkları

Elektronik giriş aygıtlarının kullanımı ciddi yaralanmalara veya bozukluklara neden olabilir. Bilgisayar kullanırken, birçok aktivitede olduğu gibi, ellerinizde, kollarınızda, omuzlarınızda, boyununuzda veya vücudunuzun diğer kısımlarında ara sıra rahatsızlık hissedebilirsiniz. Ancak, sürekli veya tekrarlayan rahatsızlık, ağrı, zonklama, sıızlama, karıncalanma, uyuşma, yanma hissi veya sertlik gibi belirtiler yaşarsanız, BU UYARI İŞARETLERİNİ GÖZ ARDI ETMEYİN. Bilgisayarınızda çalışmadığınız zamanlarda veya belirtiler ortaya çıksa bile, DERHAL NİTELİKLİ BİR SAĞLIK UZMANINA GÖRÜN. Bu tür belirtiler, sinirlerin, kasların, tendonların veya vücudun diğer kısımlarının ağrı ve bazen kalıcı olarak sakat bırakan yaralanmaları veya bozuklukları ile ilişkili olabilir.

Bu kas-iskelet sistemi bozuklukları (MSD'ler) karpal tünel sendromu, tendinit, tenosinovit ve diğer rahatsızlıkları içerir. Araştırmacılar henüz MSD'ler hakkında pek çok soruyu yanıtlamamış ve genel sağlık, stres ve bunlarla nasıl başa çıkıldığı, tıbbi ve fiziksel durumlar ve bir kişinin iş ve diğer aktiviteler sırasında vücudunu nasıl konumlandığı ve kullandığı (klayve veya fare kullanımı dahil) gibi pek çok faktörün bunların oluşumuyla bağlantılı olabileceği konusunda genel bir fikir birliği vardır. Bir kişinin bir aktiviteyi gerçekleştirdiği zaman miktarı da bir faktör olabilir.

#### ▲UYARI: Onarım riskleri

Cihazınızı açmak ve/veya onarmak elektrik çarpması, cihaz hasarı, yangın ve kişisel yaralanma riskleri ve diğer tehlikeler oluşturabilir. Incase, cihaz onarımları için profesyonel yardım almanızı ve kendiniz yapabileceğiniz hiçbir onarım yapmamanızı önerir.

#### ▲UYARI: Temizlik

Temizlik sırasında Incase cihazınızın yangın, elektrik çarpması veya hasar görme riskini aşağıdaki önlemleri alarak azaltabilirsiniz:

- Temizlemeden önce tüm kabloları çıkarın ve cihazınızı kapatın.
- Cihazınızın sadece dışını temizleyin.
- Cihazınızı kuru bir bezle temizleyin.
- Fanların, havalandırma deliklerinin veya diğer açıklıkların dış yüzeylerini, biriken tozları temizlemek için nazikçe silin.
- Konnektörleri sıvılara daldırarak temizlemeye çalışmayın. Sadece temiz bir bezle hafifçe silin.

#### ▲UYARI: Kullanım

Yangın, şok veya Incase cihazınızın hasar görme riskini azaltmak için cihazınızı yağmura, kara veya diğer nem türlerine maruz bırakmayın. Cihazınızı suya yakın veya nemli veya aşırı nemli bir yerde (örneğin duş, küvet, lavabo veya yüzme havuzunun yakınında veya nemli bir bodrumda) kullanmayın.

Cihazınızı en iyi çalışma koşulunda tutmak için:

- Cihazınızı iyi kaynakların, yiyeceklerin, aşırı kirin, tozun, yağın, kimyasalların yakınında veya güçlü doğrudan güneş ışığı altında kullanmayınız.
- Cihazınızın üzerine herhangi bir eşya koymayın.
- Yalnızca Incase tarafından belirtilen ekleri/aksesuarları kullanın.
- Ürünün herhangi bir yerine, anahtarları veya diğer açıklıkların etrafındaki boşluklar dahil, herhangi bir nesne sokmayın.

• Cihazınızı saç kurutma makinesi, çamaşır kurutma makinesi, konvansiyonlu, tost makinesi veya mikrodalga fırınla kurutmayın. Cihazınız ıslanırsa, dış yüzeyini temiz ve kuru bir bezle nazikçe silin.

#### ▲DİKKAT: Kablo güvenliği

Açıkta kalan çıkmaz kabloları ve kordonları potansiyel bir takılma tehlikesi oluşturur. Tüm kabloları ve kordonları, insanların ve evcil hayvanların etrafına dolaşırken veya yürürken üzerlerine takılma veya kazara çekme olasılığının düşük olduğu şekilde düzenleyin. Çocukların kabloları ve kordonlarla oynamasına izin vermeyin. Kordonlara ve kablolarla zarar vermemek için:

- Kabloların üzerine basılmasını veya ezilmesini önleyin.
- Kabloların sıkışmasını veya sert bir şekilde bükülmesini önleyin.
- Yıldırımli havalarda veya uzun süre kullanılmayacaksa şarj kablounuzu veya kordonunuzu fişten çekin.

#### ▲DİKKAT: Cihazın sabit kalması

Cihazınızı düz olmayan veya dengesiz yüzeylere koymayın. Taşınırken güvenli bir şekilde tuttuğunuzdan ve bir aksesuar, kablo veya kordon aracılığıyla tutmadığınızdan emin olun. Cihazınızı güvenli bir şekilde tutmamanız, düşmesine veya bir kişiye veya nesneye çarpmasına neden olabilir, bu da cihazınıza, diğer eşyalara zarar verebilir veya kişisel yaralanmaya neden olabilir.

#### ▲UYARI: Yüksek riskli kullanım

Cihazınızı, herhangi bir tür cihazın arızalanmasına ölüme, ciddi bedensel yaralanmaya veya ciddi çevresel hasara yol açabileceği herhangi bir uygulamaya veya duruma kullanılmak üzere tasarlanmamış veya amaçlanmamış ("yüksek riskli kullanım"). Cihazınızı yüksek riskli bir kullanım için kullanmayı seçerseniz, bunu kendi riskiniz altında yaparsınız.

#### ▲UYARI: Klavye tuşları

İncase, cihazınızdaki kopmuş veya eksik tuşları onarmak veya değiştirmek için profesyonel yardım almanızı önerir. Kopan tuş başlıklarını klavyeye zorla geri takmayın veya klavyenin tuşları ile klavye kapağı arasında nesnelere sokmayın. Cihazınızı açmak ve/veya onarmak elektrik çarpması, cihaz hasarı, yangın ve kişisel yaralanma riskleri ve diğer tehlikeler oluşturabilir. Incase'den cihaz onarımı ve diğer hizmetler için yardım ve bilgi [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) adresinden edinilebilir.

#### ▲DİKKAT: Kullanım yönergelerini okuyun

Bu ürünü düzgün bir şekilde kurmak, kullanmamak ve bakımını yapmamak, cihazınıza veya cihazlarınıza zarar verme riskini artırabilir. Bu kılavuzu okuyun ve tüm basılı kılavuzları gelecekte başvurmak üzere saklayın. Yedek kılavuzları için [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) adresine gidin veya iletişim bilgilerinizi Incase Yardım ve Destek bölümüne bakın.

#### ▲DİKKAT: Kullanım

İncase cihazınızı dikkatli kullanın. Metal, cam ve plastikten yapılmıştır ve içinde hassas elektronik bileşenler bulunur. Cihazınızı düşürülürse, yanarsa, delinirse veya ezilirse ya da sıvıyla temas ederse hasar görebilir. Cihazınızda veya pilinde hasar olduğundan şüpheleniyorsanız, aşırı ısınmaya veya yaralanmaya neden olabileceğinden cihazınızı kullanmayı bırakın.

#### ▲Dikkat: Bu cihazın parçaları manyettir

Metalik malmeleri çekebilir. Kuvülcüm riskini azaltmak için, cihazın birbirine bağlamadan önce elektrik bağlantı alanının metal nesnelere arındırılmış olduğundan emin olun. Manyetik alanların pusula okumalarına müdahale etme, kalp pillerinin düzgün çalışmasını bozma veya manyetik olarak depolanan verileri bozma olasılığını azaltmak için, kredi kartlarını veya diğer manyetik depolama ortamlarını veya manyetik olarak hassas cihazları bu cihazın yakınına koymayın.

#### Lazer ve LED Özellikleri

Dikkat Kontrolörleri veya ayarların kullanılması veya burada belirtilenler dışında prosedürlerin uygulanması tehlikeli radyasyon maruziyetine yol açabilir.

#### Lazer Cihazları

Bu cihaz, Sınıf 1 lazer ürünü için Uluslararası Standart IEC 60825-1:2014 ile uyumludur. Bu cihaz ayrıca 24 Haziran 2007 tarihli Lazer Bildirimi No. 50 uyarınca sapmalar hariç 21 CFR 1040.10 ve 1040.11 ile uyumludur.

#### Optik (LED) Fare

Bu ürünün Uluslararası Standart IEC 62471:2006'ya uygun olduğu değerlendirilmiştir.

#### YASAL DÜZENLEME BİLGİLERİ

Bu cihaz makinelerde, tıbbi veya endüstriyel uygulamalarda kullanımak üzere tasarlanmamıştır. Incase tarafından açıkça onaylanmayan herhangi bir değişiklik veya modifikasyon, kullanıcının bu cihazı çalıştırma yetkisini geçersiz kılabilir. Bu ürün, NRTL Listeli (UL, CSA, ETL, vb.) ve/veya IEC/EN 60950-1 veya IEC/EN 62368-1 uyumlu (CE işaretli) Bilgi Teknolojisi ekipmanıyla kullanım içindir. Servis edilebilir parça dahil değildir. Bu cihaz, +32°F (+0°C) ile +95°F (+35°C) arasında çalışmak üzere ticari bir ürün olarak derecelendirilmiştir.



#### Atık Pillerin ile Elektrikli ve Elektronik Ekipmanların Atılması

Ürünün veya pilleri veya ambalajı üzerindeki bu sembol, bu ürünün ve içerdiği pillerin evsel atıklarınızla birlikte atılmaması gerektiği anlamına gelir. Bunun yerine, pillerin ve elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için geçerli bir toplama noktasına teslim etmek sizin sorumluluğunuzdadır. Bu ayrı toplama ve geri dönüştürme, doğal kaynakların korunmasına ve pillerde ve elektrikli ve elektronik ekipmanlarda uyuğunsuz bertarafın kaynağınabileceği tehlikeli maddelerin bulunmasını nedeniyle insan sağlığı ve çevre için olumsuz sonuçların önlenmesine yardımcı olacaktır. Pillerinizi ve kullanılmış ekipmanınızı geri dönüştürebileceğiniz veya atabileceğiniz yerler hakkında daha fazla bilgi için lütfen [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) web sitesini ziyaret edin veya yerel şehir/belediye ofisinizle, evsel atık bertaraf servisimize veya bu ürünü satın aldığınız mağazaya iletişime geçin. Bu ürün alkanlı piller içerir. Şarj edilebilir ürünler Lityum iyon pil içerir.

## Tedarikçinin Uygunluk Beyanı

Onward Brands LLC, bu ürünün 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan eder. AB Uygunluk Beyanının tam metni şu internet adresinde mevcuttur: <http://www.incasa.com/support/pccaccessory>.

Tam Uygunluk Beyanı ayrıca yukarıdaki direktifte radyo uyumluluğunu etkileyen Yazılım ve Aksesuarlar gibi bilgileri de içerir.

**Şirket:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adres:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Ülke:** Belçika

**Telefon numarası:** +32 56 72 22 72



**Model:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Bu Sınıf B dijital cihaz, ABD Federal İletişim Komisyonu (FCC) kurallarının 15. Bölümü, Yenilik, Bilim ve Ekonomik Kalkınma Kanada (ISED) lisans muafiyetli RSSA standartlarına uygundur. Çalışma aşağıdaki iki koşula tabidir: (1) bu cihaz parazit neden olamaz ve (2) bu cihaz, istenmeyen çalışmaya neden olabilecek parazit de dahil olmak üzere alınan her türlü paraziti kabul etmemelidir.

Not: Incasa tarafından açıkça onaylanmayan bu cihazda yapılacak herhangi bir değişiklik veya tadilat, kullanıcının cihazı kullanma yetkisini geçersiz kılabilir.

## Radyo ve TV Girişim Düzenlemeleri

Donanım aygıtı(ları) radyo frekansı (RF) enerjisi yayabilir. Basılı belgelerde ve/veya ekrandaki yardım dosyalarında verilen talimatlara tam olarak uyularak kurulmaz ve kullanılmazsa, aygıt diğer radyo iletişim aygıtlarıyla (örneğin AM/FM radyolar, televizyonlar, bebek monitörleri, kablosuz telefonlar, vb.) zararlı girişime neden olabilir. Ancak, belirli bir kurulumda RF girişimin oluşmayacağına dair bir garanti yoktur. Donanım aygıtının diğer radyo iletişim aygıtlarıyla girişime neden olup olmadığını belirlemek için, aygıtı kapatın ve herhangi bir harici güç kaynağından çıkarın. Girişim durursa, muhtemelen aygıttan kaynaklanmıştır. Bu donanım aygıtı girişime neden olursa, düzeltmek için aşağıdaki önlemleri deneyin:

- Diğer radyo iletişim cihazının (örneğin AM/FM Radyo, televizyon, bebek telsizi, kablosuz telefon vb.) antenini, girişim durana kadar başka yere taşıyın.
- Donanım aygıtının radyo veya televizyondan uzaklaştırın veya radyo veya televizyonun bir tarafına veya diğer tarafına yerleştirin.
- Donanım aygıtının ve radyo veya televizyonun farklı devre kesiciler veya sigortalar tarafından kontrol edilen farklı devrelerde olmasını sağlamak için cihazı farklı bir elektrik prizine takın.
- Gerekirse, cihaz satıcısına veya deneyimli bir radyo-TV teknisyenine daha fazla öneri için danışın. Girişim sorunları hakkında daha fazla bilgi için şu adresteki FCC Web sitesine gidin: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Ayrıca Girişim ve Telefon Girişimi bilgi sayfalarını talep etmek için FCC'yi 1-888-CALL FCC numarasından arayabilirsiniz.

## CAN ICES (B)/NMB (B)

### Radyo Frekansı (RF) Enerjisine Maruz Kalma

**Model(ler)** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738: Bu cihaz radyo vericileri içerir ve Federal İletişim Komisyonu (FCC), Yenilik, Bilim ve Ekonomik Kalkınma Kanada (ISED) ve Avrupa'nın RF maruziyeti ve Özgül Soğurma Oranı gerekliliklerini karşılamak üzere tasarlanmış, üretilmiş ve test edilmiştir. RF güvenliği hakkında ek bilgiler aşağıdaki bağlantılarda bulunabilir:

FCC web sitesi <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

ISED web sitesi <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## TELİF HAKKI

Bu belgede ifade edilen bilgiler ve görüşler, URL ve diğer İnternet Web sitesi referansları dahil olmak üzere, önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir. Bu belge size herhangi bir Incasa ürünündeki herhangi bir fikri mülkiyete ilişkin yasal haklar sağlamaz. Bu belgeyi dahil referans amaçlarınız için kopyalayabilir ve kullanabilirsiniz. ©2024 Vevey LLC. Tüm hakları saklıdır. Onward Brands, Vevey LLC'nin lisans sahibidir. Incase, Vevey LLC'nin ABD ve diğer ülkelerdeki ticari markasıdır. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, Copilot simgesi, BlueTrack Technology ve BlueTrack Technology Design, Windows ve Windows Sembolü, Microsoft şirketler grubunun ticari markalarıdır. USB, USB Type-C® ve USB-C®, USB Implementers Forum'un tescilli ticari markalarıdır. macOS, Apple Inc.'in ticari markasıdır. Diğer tüm ticari markalar ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir.

## RENSINGS- OG ANVENDELSESINSTRUKTIONER

Håndter altid din enhed forsigtigt for at bevare dens udseende. For at rengøre skal du tørre den ydre overflade af med en blød, fugtig klud.

Denne manual dækker forskellige produkter, hvoraf nogle indeholder radiofunktioner (f.eks. WiFi, Bluetooth-funktionalitet).

**▲ Dette symbol identificerer sikkerheds- og sundhedsmeddelelser i denne vejledning.**

**▲ ADVARSEL: Læs sikkerheds- og sundhedsrelaterede oplysninger**

Incase produkter er udviklet til at være sikre og effektive. Læs venligst denne vejledning for at få vigtige sikkerheds- og sundhedsoplysninger om din enhed og for vilkårene for den begrænsede garanti, der gælder for din enhed. Vejledningen er beregnet til at hjælpe dig med at være mere komfortabel og produktiv, mens du bruger denne enhed. Udladelse af at følge instruktionerne for korrekt opsætning, brug og pleje af din enhed kan øge risikoen for alvorlig personskade, dødsfald eller ejendomsskade.

Du kan finde yderligere support på [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

**▲ ADVARSEL: Kvælningsisiko**

Denne enhed kan indeholde små dele, der kan udgøre en kvælningsfare for børn under 3 år. Hold små dele væk fra børn.

**▲ ADVARSEL: Opbevares utilgængeligt for børn**

Din enhed og dens tilbehør er ikke legetøj. Lad ikke små børn lege med dem, da børn kan skade sig selv eller andre eller beskadige din enhed. Opbevar din enhed og alle dens dele og tilbehør utilgængeligt for børn.

**▲ ADVARSEL: Personligt medicinske enheder**

Radiofrekvente emissioner og magnetiske felter fra elektronisk udstyr kan negativt påvirke driften af andet elektronisk udstyr og få dem til at fungere dårligt. Selvom din enhed er designet, testet og fremstillet til at overholde reglerne for radiofrekvensmission i lande som USA, Canada, EU og Japan, kan de trådløse sendere og elektriske kredsløb i enheden forårsage utilsigtet interferens i andre elektronisk udstyr.

**▲ Personer med pacemaker bør altid tage følgende forholdsregler:**

- American Heart Association anbefaler, at der opretholdes en minimumsafstand på 15 cm (6 tommer) mellem en trådløs enhed og en pacemaker for at undgå potentiel interferens med pacemakere.
- Bær ikke din enhed i en brystlomme.
- Hvis du har nogen grund til at mistænke, at der opstår interferens, skal du straks slukke for din enhed.
- Hvis du bruger et andet medicinsk udstyr end en pacemaker, skal du kontakte enhedsproducenten eller din læge for information og instruktioner om brugen af andre elektroniske enheder i nærheden af dit medicinske udstyr.

**▲ ADVARSEL: Interferens fra radiofrekvens**

Selvom din enhed er blevet testet for sikkerhed og kompatibilitet, indeholder den en radio, der kan påvirke andet elektronisk udstyr eller medicinsk udstyr (såsom pacemakere) under visse omstændigheder og få dem til at fungere forkert og resultere i mulig personskade eller død.

- Sluk din enhed på et hvilket som helst sted, hvor du bliver bedt om at gøre det.

**▲ ADVARSEL: Udsættelse for radiofrekvensenergi (RF)**

Enheder, der indeholder Wi-Fi- og Bluetooth®-radiosendere, er designet, fremstillet og testet til at overholde Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada og europæiske retningslinjer for RF-eksponering og specifik absorptionsshastighed.

For at sikre, at din eksponering for RF-energi genereret af Wi-Fi- og Bluetooth-radiosenderne ikke overstiger eksponeringsgrænserne i disse retningslinjer, skal du orientere enheden, så skærmsiden ikke er direkte i kontakt med din krop, såsom liggende skærm siden nedad på skødet eller overkroppen.

Yderligere oplysninger om RF-sikkerhed kan findes på:

FCC's websted på [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Industry Canadas websted på [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲ ADVARSEL: Trådløse enheder ombord på fly**

For du går ombord på et fly eller pakker en trådløs enhed i bagagen, der vil blive tjekket, skal du fjerne batterierne fra den trådløse enhed (hvis den kan fjernes) eller slukke for den trådløse enhed (hvis den har en tænd/sluk-knap). Lyt efter meddelelsen under flyvningen, der fortæller dig, om du må bruge din enhed under en flyvning. Trådløs brug under flyvning er efter flyselskabets skøn. Kontakt flyselskabets personale eller besætningen, og følg deres anvisninger om brug af din enhed under flyvning.

**▲ ADVARSEL: Generel batterisikkerhed**

Din enhed bruger engangs- eller genopladelige batterier. Forkert brug eller misbrug af engangsbatterier eller genopladelige batterier kan forårsage personskade, dødsfald, ejendomsskade og kan beskadige din enhed eller dens tilbehør som følge af batterivæskeløkke, brand, overophedning eller eksplosion. Batterivæske er ætsende og kan være giftig. Det kan forårsage forbrændinger og kan være skadeligt eller dødeligt, hvis det sluges.

For at reducere risikoen for skader ved brug af engangsbatterier eller genopladelige batterier:

- Opbevar batterier utilgængeligt for børn.
- Oplad kun genopladelige batterier med den oplader, der fulgte med din enhed. Brug af en forkert opladningsmetode kan resultere i brand eller eksplosion.
- Fjern øjeblikkeligt gamle, svage eller udtjente batterier fra din enhed. Genbrug eller bortskaf gamle, svage eller slidte batterier i overensstemmelse med lokale, regionale eller nationale love eller bestemmelser.
- Fjern batterierne fra din enhed, før du opbevarer din enhed i længere tid.
- Undgå kontakt med batterivæske. Hvis et batteri lækker, skal du sørge for, at den lakkede væske ikke rører din hud, øjne, tøj eller andre overflader. Hvis batterivæsken kommer i kontakt med din hud, øjne eller tøj, skal du straks vaske det berørte område med vand og

kontakte din læge eller anden læge, hvis det er relevant.

- Fjern forsigtigt alle batterier ved at vende batteriinstallationsvejledningen, der fulgte med din enhed, i omvendt rækkefølge.
- Før du isætter nye batterier, skal du rengøre batterirummet grundigt med en tør klud eller følge batteriproducentens anbefalinger for rengøring.
- Undlad at adskille, knuse, åbne, punktere, rive, kortslutte eksternere kontakter eller kredsløb, udsætte dem for temperaturer over 40 °C (104 °F) eller bortskafe batterier i ild eller vand.
- Forsigtig Risiko for eksplosion, hvis batteriet udskiftes med en forkert type. Brug og udsift kun med korrekt størrelse og type (alkalisk, zink-carbon eller zink-chlorid) batterier.
- Lad ikke metalgenstande røre ved batteripolerne på enheden; de kan blive varme og forårsage forbrænding.
- Bær eller anbring ikke batterier eller batteripakker sammen med andre metalgenstande.
- Efterlad ikke en batteridrevet enhed i direkte sollys i længere tid.
- Nedsænk ikke batterier i vand, og lad dem ikke blive våde.
- Brug ikke et batteri, hvis det er blevet vådt. Forsøg ikke at tørre et batteri eller en batteripakke med en hårtør, i en ovn eller mikrobølgeovn.
- Tilslut ikke batterier direkte til stikkontakter eller cigarettænderstik i bilen.
- Undlad at slå, kaste, træde på eller udsætte batterier for alvorlige fysiske stød.
- Undlad at modificere eller genfremstille, forsøge at indsætte fremmedlegemer i batteriet, nedsænke eller udsætte for vand eller andre væsker, udsætte det for brand, eksplosion eller anden fare.
- Oplad ikke batterier i nærheden af ild eller under ekstremt varme forhold.
- Tab af din enhed eller dens batteri, især på en hård overflade, kan beskadige enheden og dens batteri. Vi anbefaler, at du søger professionel assistance til at inspicere din enhed, hvis du mener, at der er sket skade.
- Brug aldrig et beskadiget batteri. Hvis dit batteri ser ud til at være ridset eller med hak, skal du straks lægge det til side og bortskafe det korrekt. Brug af et beskadiget batteri kan forårsage elektrisk kortslutning, overophedning og andre komponentfejl.

#### ▲ ADVARSEL: Udsifting af batteri og enhedsreparationer (batterier, der kan udsiftes af brugeren)

Batterier i enheder med batterier, der kan udsiftes af brugeren, kan udsiftes ved at åbne batteriholderen og følge instruktionerne for batteriudsifting i Quick Start Guide. Incase anbefaler, at du søger professionel assistance til alle andre enhedsreparationer, og at du udviser forsigtighed, hvis du udfører gør-det-selv-reparationer. Åbning og/eller reparation af din enhed kan medføre elektrisk stød, beskadigelse af enheden, brand og personskade samt andre farer.

#### ▲ ADVARSEL: Potentielt eksplosive omgivelser

Opbevar eller transporter ikke brændbare væsker, gasser eller eksplosive materialer i samme rum som din enhed, dens dele og/eller tilbehør. Sluk for din enhed, og fjern eller installer ikke batteriopladere, AC-adaptere eller andet tilbehør til din enhed, når du befinder dig i et område med potentielt eksplosive atmosfærer. Områder med potentielt eksplosive atmosfærer er ofte, men ikke altid, oplåst og kan omfatte brændstofpåfyldningsområder eller brændstofføntankstationer; under dæk på både eller andre fartøjer; faciliteter til overførsel og opbevaring af brændstof og/eller kemikalier; og områder, hvor brændbare kemikalier eller partikler, såsom korstøv eller metalpulver, har samlet sig i luften. I sådanne områder kan der opstå gnister og forårsage en eksplosion eller brand.

#### ▲ ADVARSEL: Muskuloskeletale lidelser

Brug af elektroniske input-enheder kan være forbundet med alvorlige skader eller lidelser. Når du bruger en computer, kan du, som med mange aktiviteter, opleve lejlighedsvis ubehag i dine hænder, arme, skuldre, nakke eller andre dele af din krop. Men hvis du oplever symptomer såsom vedvarende eller tilbagevendende ubehag, smerte, dunkende, ømhed, snurren, følelsesløshed, brændende fornemmelse eller stivhed, MÅ IKKE IGNORERE DISSE ADVARSELSTEGN. OPSØG STRAKS EN KVALIFICERET SUNDHEDSPERSONAL, selvom der opstår symptomer, når du ikke arbejder ved din computer. Symptomer som disse kan være forbundet med smertefulde og nogle gange permanent invaliderende skader eller lidelser i nerver, muskler, sener eller andre dele af kroppen. Disse muskuloskeletale lidelser (MSD'er) omfatter karpatunnelssyndrom, senebetændelse, senerkedehindebetændelse og andre tilstande. Selvom forskere endnu ikke er i stand til at besvare mange spørgsmål om MSD, er der generel enighed om, at mange faktorer kan være forbundet med deres forekomst, herunder: overordnet helbred, stress og hvordan man håndterer det, medicinske og fysiske forhold, og hvordan en person positionerer sig og bruger sin krop under arbejde og andre aktiviteter (herunder brug af tastatur eller mus). Mængden af tid, en person udfører en aktivitet, kan også være en faktor.

#### ▲ ADVARSEL: Risici ved reparationer

Åbning og/eller reparation af din enhed kan medføre elektrisk stød, beskadigelse af enheden, brand og personskade samt andre farer. Incase anbefaler, at du søger professionel assistance til enhedsreparationer, og at du ikke foretager nogen gør-det-selv reparationer.

#### ▲ ADVARSEL: Rengøring

Risikoen for brand, stød eller beskadigelse af din Incase-enhed under rengøring kan reduceres ved at tage følgende forholdsregler:

- Tag alle kabler ud, og sluk for din enhed før rengøring.
- Rengør kun ydersiden af din enhed.
- Rengør din enhed med en tør klud
- Tør forsigtigt den udvendige overflade af ventilatorer, ventilationsåbninger eller andre åbninger af for at fjerne støvophobning.
- Forsøg ikke at rengøre konnektorer gennem nedsenkning i væsker. Tør kun forsigtigt af med en ren klud.

#### ▲ ADVARSEL: Brug

For at reducere risikoen for brand, stød eller beskadigelse af din Incase-enhed, må du ikke udsætte din enhed for regn, sne eller andre former for fugt. Brug ikke din enhed i nærheden af vand eller på et fugtigt eller meget fugtigt sted (f.eks. i nærheden af et brusebad, badekar, håndvask eller swimmingpool eller i en fugtig kælder).

Sådan holder du din enhed i optimal driftstilstand:

- Brug ikke din enhed i nærheden af varmekilder, mad, meget snavs, støv, olie, kemikalier eller i stærkt direkte sollys.
- Anbring ikke genstande oven på din enhed.
- Brug kun vedhæftede filer/tilbehør specificeret af Incase.

- Indsæt ikke genstande i nogen del af produktet, inklusive mellemrum omkring nøgler eller andre åbninger.
- Tør ikke din enhed med en hårtørrer, tørretumbler, almindelig brødrister eller mikroølgeovn. Hvis din enhed bliver våd, skal du forsigtigt tørre ydersiden af med en ren, tør klud.

#### ▲ **FORSIGTIG: Kabel- og ledningssikkerhed**

Udsatte apparatkabler og ledninger udgør en potentiel snublefare. Arranger alle kabler og ledninger, så mennesker og kæledyr ikke er tilbøjelige til at snuble eller ved et uheld trække i dem, når de bevæger sig rundt eller går gennem området. Lad ikke børn lege med kabler og ledninger. For at undgå at beskadige ledninger og kabler:

- Beskyt ledninger mod at blive trådt på eller knust.
- Beskyt ledningerne mod at blive klemt eller bøjet skarpt.
- Træk stikket ud af dit opladningskabel eller -kablet under tordenvejr, eller når det ikke skal bruges i længere perioder.

#### ▲ **FORSIGTIG: Enhedstabilitet**

Placer ikke din enhed på ujævne eller ustabile overflader. Sørg for at holde den sikkert, når den bæres og ikke via tilbehør, kabel eller ledning. Undladelse af at holde din enhed sikkert kan få den til at falde eller ramme en person eller genstand, hvilket kan beskadige din enhed, beskadige anden ejendom eller forårsage personskade.

#### ▲ **ADVARSEL: Brug med høj risiko**

Din enhed er ikke designet eller beregnet til brug i nogen applikation eller situation, hvor svigt af enhver form for enheden kan føre til død, alvorlig personskade eller alvorlig miljøskade ("højrisikobrug"). Hvis du vælger at bruge din enhed til højrisikobrug, gør du det på egen risiko.

#### ▲ **ADVARSEL: Tastaturtaster**

Incase anbefaler, at du søger professionel assistance til at reparere eller udskifte afmonterede eller manglende nøgler på din enhed. Tving ikke afmonterede tastaturhætter tilbage på tastaturet, og sæt ikke genstande ind i tastaturet mellem tasterne og pladedækslet. Åbning og/eller reparation af din enhed kan medføre elektrisk stød, beskadigelse af enheden, brand og personskade samt andre farer. Assistance og information fra Incase til reparation af enheder og andre tjenester er tilgængelig på [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

#### ▲ **BEMÆRK: Læs brugsinstruktionerne**

Manglende opsætning, brug og vedligeholdelse af dette produkt kan øge risikoen for beskadigelse af din enhed eller dine enheder. Læs denne vejledning og gem alle trykte vejledninger til fremtidig reference. For udskiftningsvejledninger, gå til [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory) eller se afsnittet Incase Hjælp og support for kontaktoplysninger.

#### ▲ **BEMÆRK: Håndtering**

Håndter din Incase-enhed med forsigtighed. Den er lavet af metal, glas og plastik og har følsomme elektroniske komponenter indeni. Din enhed kan blive beskadiget, hvis den tabes, brændes, punkteres eller knuses, eller hvis den kommer i kontakt med væske. Hvis du har mistanke om beskadigelse af din enhed eller dens batteri, skal du holde op med at bruge din enhed, da det kan forårsage overophedning eller skade.

#### **Forsigtig: Dele af denne enhed er magnetiske**

Det kan tiltrække metalliske materialer. For at reducere den potentielle risiko for gnister skal du kontrollere, at det elektriske tilslutningsområde er fri for metalgenstande, før du forbinder enheder. For at reducere sandsynligheden for, at magnetiske felter interfererer med kompass-flåsninger, forstyrrer den korrekte drift af pacemakere eller ødelægger magnetisk lagrede data, må du ikke placere kredittkort eller andre magnetiske lagringsmedier eller magnetisk følsomme enheder i nærheden af denne enhed.

#### **Laser- og LED-specifikationer**

Forsigtig Brug af kontroller eller justeringer eller udførelse af andre procedurer end dem, der er specificeret heri, kan resultere i farlig stråling.

#### **Laser enheder**

Denne enhed overholder den internationale standard IEC 60825-1:2014 for et klasse 1 laserprodukt. Denne enhed overholder også 21 CFR 1040.10 og 1040.11 bortset fra afvigelser i henhold til Laser Notice No. 50, dateret 24. juni 2007.

#### **Optisk (LED) mus**

Dette produkt er blevet vurderet til at overholde den internationale standard IEC 62471:2006.

**KLASSE 1  
LASERPRODUKT**

#### **OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING**

Denne enhed er ikke beregnet til brug i maskiner, medicinske eller industrielle applikationer. Enhver ændring eller modifikation, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Incase, kan annullere brugerens ret til at betjene denne enhed. Dette produkt er til brug med NRTL-listet (UL, CSA, ETL, osv.) og/eller IEC/EN 60950-1 eller IEC/EN 62368-1 kompatibel (CE-mærket) informationsteknologiudstyr. Der medfølger ingen dele, der kan repareres. Denne enhed er klassificeret som et kommercielt produkt til drift ved +32°F (+0°C) til +95°F (+35°C).



#### **Bortskaffelse af brugte batterier og elektrisk og elektronisk apparater**

Dette symbol på produktet eller dets batterier eller dets emballage betyder, at dette produkt og eventuelle batterier, det indeholder, ikke må bortskaffes sammen med dit husholdningsaffald. Det er i stedet dit ansvar at aflevere dette til et relevant indsamlingssted for genbrug af batterier og elektrisk og elektronisk udstyr. Denne separate indsamling og genbrug vil hjælpe med at bevare naturressourcerne og forhindre potentielle negative konsekvenser for menneskers sundhed og miljøet på grund af den mulige tilstedeværelse af farlige stoffer i batterier og elektrisk og elektronisk udstyr, som kan være forårsaget af ukorrekt bortskaffelse. For mere information om, hvor du kan genbruge eller bortskaffe dine batterier og brugt udstyr, bedes du tjekke vores hjemmeside på [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste), eller kontakte dit lokale by-/kommunekontor, dit husholdningsaffaldscenter eller butikken, hvor du købte dette produkt. Dette produkt kan indeholde alkaliske batterier. Genopladelige produkter kan indeholde et lithium-ion-batteri.

## Leverandørens overensstemmelseserklæring

Hermed erklærer Onward Brands LLC, at dette produkt er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

Fuld overensstemmelseserklæring indeholder også oplysninger såsom software og tilbehør, der påvirker radiooverholdelse af ovennævnte direktiv.

**Firma:** Onward Brands LLC c/o Vanneste  
**Adresse:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen  
**Land:** Belgien  
**Telefonnummer:** +32 56 72 22 72



**Model:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Dette klasse B digitale apparat overholder del 15 af US Federal Communications Commission (FCC) regler, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) licensfritaget RSS-standarder. Betjening er underlagt følgende to betingelser: (1) denne enhed må ikke forårsage interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket drift.

Bemærk: Enhver ændring eller modifikation af denne enhed, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Incase, kan annullere brugerens ret til at betjene enheden.

### Forskrifter om radio- og tv-interferens

Hvis hardwareenhed(er) kan udsende radiofrekvensenergi (RF). Hvis den ikke installeres og bruges i nøje overensstemmelse med instruktionerne i den trykte dokumentation og/eller hjælpefiler på skærmen, kan enheden forårsage skadelig interferens med andre radiokommunikationsenheder (f.eks. AM/FM-radioer, fjernsyn, babyalarmer, trådløse telefoner osv.). Der er dog ingen garanti for, at RF-interferens ikke vil forekomme i en bestemt installation. For at afgøre, om din hardwareenhed forårsager interferens med andre radiokommunikationsenheder, skal du slukke og frakoble enheden fra enhver ekstern strømkilde. Hvis interferensen stopper, er det sandsynligvis forårsaget af enheden. Hvis denne hardwareenhed forårsager interferens, skal du prøve følgende foranstaltninger for at rette den:

- Flyt antennen på den anden radiokommunikationsenhed (f.eks. AM/FM-radioer, fjernsyn, babyalarmer, trådløse telefoner osv.), indtil interferensen stopper.
- Flyt hardwareenheden længere væk fra radioen eller tv'et, eller flyt den til den ene eller anden side af radioen eller tv'et.
- Sæt enheden i en anden stikkontakt, så hardwareenheden og radioen eller tv'et er på forskellige kredsløb, der styres af forskellige afbrydere eller sikringer.
- Spørg om nødvendigt din enhedsforhandler eller en erfaren radio-tv-tekniker for at få flere forslag. For mere information om problemer med interferens, gå til FCC-webstedet på: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Du kan også ringe til FCC på 1-888-CALL FCC for at anmode om faktaark om interferens og telefoninterferens.

CAN ICES (B)/NMB (B)

### Eksponering for radiofrekvensenergi (RF)

Model(r) OB1455, OB1531, OB1558, OB1559, OB1576, OB1728, OB1738, OB1878, OB1898, OB1954, OB1966, OB1969 :Denne enhed er designet til at opfylde Federal og er testet radiosendere, som er fremstillet af Kommissionen, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) og europæiske krav til RF-eksponering og specifik absorptionshastighed. Yderligere oplysninger om RF-sikkerhed kan findes på nedenstående links:

FCC's websted på <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>  
ISED-websted på <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

### COPYRIGHT

Oplysninger og synspunkter, der er udtrykt i dette dokument, inklusive URL-adresser og andre henvisninger til websteder på internettet, kan ændres uden varsel. Dette dokument giver dig ikke nogen juridiske rettigheder til nogen intellektuel ejendom i noget Incase-produkt. Du må kopiere og bruge dette dokument til dine interne referenceformål. ©2024 Vevey LLC. Alle rettigheder forbeholdes. Onward Brands er licensgiver af Vevey LLC. Incase er et varemærke tilhørende Vevey LLC i USA og andre lande. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, Copilot-ikonet, BlueTrack Technology og BlueTrack Technology Design, Windows og Windows-symbolet er varemærker tilhørende Microsoft-koncernen. USB, USB Type-C® og USB-C® er registrerede varemærker tilhørende USB Implementers Forum. macOS er et varemærke tilhørende Apple Inc. Alle andre varemærker tilhører deres respektive ejere.

## PUHDISTUS- JA KÄYTTÖOHJEET

Käsittele laitettasi aina varovasti, jotta se pysyy kunnossa. Puhdista pyyhkimällä ulkopinta pehmeällä, nukkaamattomalla kankaalla. Tämä opas kattaa erilaisia tuotteita, joista osaan sisältyy radio-ominaisuuksia (esim. WiFi, Bluetooth-toiminnon).

### ▲ Tämä symboli ilmaisee turvallisuuteen ja terveyteen liittyviä ilmoituksia tässä oppaassa.

#### ▲ VAROITUS: Lue turvallisuuteen ja terveyteen liittyvät tiedot

Incase-tuotteet on kehitetty turvallisiksi ja tehokkaiksi. Lie tämä opas saadaksesi tärkeitä laitetasi koskevia turvallisuus- ja terveystietoja sekä laitetasi koskevat rajoitetun takuun ehdot. Oppaan tarkoituksena on auttaa sinua olemaan mukavampi ja tuottavampi käyttäessään tätä laitetta. Laitteen oikeaa asennusta, käyttöä ja hoitoa koskevien ohjeiden noudattamatta jättäminen voi lisätä vakavaa henkilövämmän, kuoleman tai omaisuusvahingon riskiä.

Löydät lisätukea osoitteesta [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

#### ▲ VAROITUS: Tukehtumisvaara

Tämä laite saattaa sisältää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran alle 3-vuotiaalle lapsille. Pidä pienet osat poissa lasten ulottuvilta.

#### ▲ VAROITUS: Pidä poissa pienten lasten ulottuvilta

Laitteesi ja sen lisävarusteet eivät ole leluja. Älä anna pienten lasten leikkiä heidän kanssaan, sillä lapset voivat vahingoittaa itseään tai muita tai vahingoittaa laitetasi. Pidä laite ja kaikki sen osat ja lisävarusteet poissa lasten ulottuvilta.

#### ▲ VAROITUS: Henkilökohdainte lääkinälliset laitteet

Elektroniikkalaitteiden radiotaajuiset päästöt ja magneettikentät voivat vaikuttaa negatiivisesti muiden elektronisten laitteiden toimintaan ja aiheuttaa niiden toimintahäiriöitä. Vaikka laitteesi on suunniteltu, testattu ja valmistettu noudattamaan radiotaajuuksisäilyä koskevia säännöksiä sellaisissa maissa kuin Yhdysvalloissa, Kanadassa, Euroopan unionissa ja Japanissa, laitteen langattomat lähettimet ja sähköpiirit voivat aiheuttaa tahattomia häiriöitä elektroniset laitteet.

#### ▲ Henkilöiden, joilla on sydämentahdistin, tulee aina noudattaa seuraavia varotoimia:

- American Heart Association suosittelee, että langattoman laitteen ja sydämentahdistimen välillä pidetään vähintään 15 cm:n (6 tuuman) etäisyyttä, jotta vältetään mahdolliset häiriöt tahdistimelle.
  - Älä kannala laitettasi rintataskussa.
  - Jos sinulla on syytä epäillä häiriöitä, sammuta laite välittömästi.
- Jos käytät muuta lääketieteellisiä laitteita kuin sydämentahdistinta, kysy laitteen valmistajalta tai lääkäritä tietoja ja ohjeita muiden elektronisten laitteiden käytöstä lääkinällisen laitteen lähellä.

#### ▲ VAROITUS: Radiotaajuiset häiriöt

Vaikka laitteesi turvallisuus ja yhteensopivuus on testattu, se sisältää radion, joka voi tietyissä olosuhteissa vaikuttaa muihin elektroniisiin laitteisiin tai lääkinällisiin laitteisiin (kuten sydämentahdistimeen) ja aiheuttaa niissä toimintahäiriöitä ja mahdollisesti loukkaantumisen tai kuoleman.

- Katkaise laitteesta virta missä tahansa paikassa, jossa niin neuvotaan.

#### ▲ VAROITUS: Altistuminen radiotaajuiselle (RF) energialle

Wi-Fi- ja Bluetooth®-radiolähetimiä sisältävät laitteet on suunniteltu, valmistettu ja testattu vastaamaan Federal Communications Commissionin (FCC), Industry Canada:n ja eurooppalaisia radiotaajuuksisäilyä ja ominaisabsorptionopeutta koskevia ohjeita.

Varmistaaksesi, että altistuksesi Wi-Fi- ja Bluetooth-radioiden tuottamalle RF-energielle ei ylitä näissä ohjeissa asetettuja altistusrajoja, suuntaa laite siten, että näytön puoli ei ole suorassa kosketuksessa kehoosi, kuten makulla olevaan näyttöön. Puoli alaspäin syyliin tai ylävartaloon.

Lisätietoja RF-turvallisuudesta löytyy osoitteesta:

FCC:n verkkosivusto osoitteessa [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Industry Canada:n verkkosivusto osoitteessa [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲ VAROITUS: Langattomat laitteet lentokoneessa

Ennen kuin nouse lentokoneeseen tai pakkaat langattoman laitteen tarkastettaviin matkatavaroihin, poista langattoman laitteen paristot (jos se on irrotettava) tai sammuta langaton laite (jos siinä on päälle/pois-kytkin). Kuuntele lennonaikaista ilmoitusta, joka kertoo, voitko käyttää laitettasi lennon aikana. Langaton käyttö lennon aikana on lentoyhtiön harkinnan mukaan. Keskustele lentoyhtiön henkilökunnan tai miehistön kanssa ja noudata heidän ohjeitaan laitteen käyttämisestä lennon aikana.

#### ▲ VAROITUS: Yleinen akkuruuvaluus

Laitteesi käyttää kertakäyttöisiä tai ladattavia paristoja. Kertakäyttöisten tai ladattavien akkujen virheellinen käyttö voi aiheuttaa loukkaantumisen, kuoleman, omaisuusvahinkoja ja laitetta tai sen lisävarusteita akun nestevedon, tulipalon, ylikuumentumisen tai räjähdysriskin seurauksena. Akkuneste on syövyttävää ja voi olla myrkyllistä. Se voi aiheuttaa palovammoja ja voi olla haitallista tai tappavaa nieltynä.

Loukkaantumisriskin vähentämiseksi käytettäessä kertakäyttöisiä tai ladattavia akkuja:

- Pidä paristot laitteesta ennen kuin säilytät laitetta pidemmäksi aikaa.
- Lataa ladattavia akkuja vain laitteen mukana toimitetulla laturilla. Väärin lataustavan käyttäminen voi aiheuttaa tulipalon tai räjähdysriskin.
- Poista välittömästi vanhat, heikot tai kuluneet paristot laitteesta. Kieräytä tai hävitä vanhat, heikot tai kuluneet paristot paikallisten, alueellisten tai kansallisten lakien tai määräysten mukaisesti.
- Poista paristot laitteesta ennen kuin säilytät laitetta pidemmäksi aikaa.
- Vältä kosketusta akkunesteeseen. Jos akku vuotaa, pidä vuotanut neste koskettamasta ihoa, silmiä, vaatteita tai muita pintoja. Jos akkunestettä joutuu iholle, silmiin tai vaatteisiin, pese altistunut alue välittömästi vedellä ja ota tarvittaessa yhteyttä lääkäriin tai muuhun

terveydenhuoltoon.

• Poista kaikki paristot varovasti kääntämällä laitteen mukana toimitetut paristojen asennusohjeet toisinpäin.

• Ennen uusien paristojen asentamista, puhdista paristolokero huolellisesti kuivalla liinalla tai noudata akun valmistajan puhdistussuosituksia.

• Älä pura, murskaa, avaa, puhkaise, silppua, oikosulje ulkoisia koskettimia tai piirejä, altista yli 40 °C:n (104 °F) lämpötilalle äläkä heitä akkuja tuleen tai veteen.

• Varoitus Räjähdyksivaara, jos paristo vaihdetaan vääryntyyppiseen paristoon. Käytä ja vaihda vain oikean kokoisia ja -tyyppisiä (alkali-, sinkkihiili- tai sinkkikloridi-) paristoja.

• Älä anna metalliesineiden koskettaa laitteen akun napoja. ne voivat kuumentua ja aiheuttaa palovammoja.

• Älä kuljeta tai aseta akkuja tai akkupaketteja yhdessä muiden metalliesineiden kanssa.

• Älä jätä paristokäyttöistä laitetta suoraan auringonpaisteeseen pitkäksi aikaa.

• Älä upota paristoja veteen tai anna niiden kastua.

• Älä käytä akkuja, jos se on kastunut. Älä yritä kuivata akkuja tai akkupakettia huhtenkuivaajalla, uunissa tai mikroaaltouunissa.

• Älä yritä kytke akkuja suoraan seinäpistorasiaan tai auton tupakansytyttimeen.

• Älä lyö, heittä, astu niiden päälle tai kohdistaa akkuja koville eskuille.

• Älä muokkaa tai valmista uudelleen, yritä työntää akkuun vieraita esineitä, upottaa tai altistaa vedelle tai muille nesteille, altistaa tulelle, räjähdyskelle tai muille vaaroille.

• Älä lataa akkuja tulen lähellä tai erittäin kuumissa olosuhteissa.

• Laitteen tai sen akun pudottaminen, erityisesti koskettelu alustalle, voi vahingoittaa laitetta ja sen akkuja. Suosittelemme, että pyydät ammattiapua laitteen tarkistamiseksi, jos epäilet, että laite on vaurioitunut.

• Älä koskaan käytä vahingoittunutta akkuja. Jos akku näyttää naarmuuntuneelta tai kolhuilta, aseta se välittömästi sivuun ja hävitä se asianmukaisesti. Vaurioituneen akun käyttö voi aiheuttaa oikosulkuja, ylikuumenemista ja muita komponentteja.

#### ▲VAROITUS: Akun vaihtaminen ja laitteen korjaaminen (käyttäjän vaihdettavissa olevat akut)

Laitteiden paristot, joissa on käyttäjän vaihdettavissa olevat akut, voidaan vaihtaa avamalla paristokotelo ja noudattamalla Pika-aloitusoppaan akun vaihto-ohjeita. Incase suosittelee, että pyydät ammattiapua kaikissa muissa laitekorjauksissa ja noudatat varovaisuutta, jos teet korjauksia itse. Laitteen avaaminen ja/tai korjaaminen voi aiheuttaa sähköiskun, laitteen vaurioitumisen, tulipalon ja henkilövahinkojen riskin ja muita vaaroja.

#### ▲VAROITUS: Räjähdyksivaaralliset tilat

Älä säilytä tai kuljeta syttyviä nesteitä, kaasuja tai räjähtäviä materiaaleja samassa tilassa laitteen, sen osien ja/tai lisävarusteiden kanssa. Katkaise laitteesta virta, äläkä poista tai asenna akkulaturia, verkkoavaroittimia tai muita laitteen lisävarusteita, kun olet alueella, jossa on mahdollisesti räjähdysalttiit ilmapiiirit. Alueet, joilla on mahdollisesti räjähdysvaarallisia ilmasuoskia, on usein, mutta ei aina, merkittyjä, ja ne voivat sisältää tankkausalueita tai polttoainehuoltoasemia. veneiden tai muiden alusten kansien alla; polttoaineen ja/tai kemikaalien siirto- ja varastointitilat; ja alueet, joissa ilmaan on kertynyt syttyviä kemikaaleja tai hiukkasia, kuten viljapölyä tai metallijahetta. Tällaisilla alueilla voi syntyä kipinöitä, jotka voivat aiheuttaa räjähdyksen tai tulipalon.

#### ▲VAROITUS: Tuki- ja liikuntaelämistön sairaudet

Elektronisten syöttölaitteiden käyttö voi liittyä vakaviin vammoihin tai häiriöihin. Kun käytät tietokonetta, kuten monien toimintojen yhteydessä, saatat kokea satunnaista epämukavuutta käsissäsi, käsivarsissasi, hartiassasi, niskassasi tai muissa kehon osissa. Jos kuitenkin koet oireita, kuten jatkuva ja toistuva epämukavuutta, kipua, syykimistä, särkyä, pistelyä, puutumista, polttavaa tunnetta tai jäykkyyttä, ÄLÄ OHITA NÄITÄ VAROITUSMERKEJÄ. KÄY VÄLITTÖMÄSTI PÄTEVYYDELLE TERVEYDENHOIDON ammattimiehelle, vaikka oireita ilmaantuisi, kun et työskentele tietokoneen ääressä. Tällaiset oireet voivat liittyä tuskallisiin ja joskus pysyvästi vammautuviin hermojen, lihasten, jänteiden tai muiden kehon osien vammoihin tai häiriöihin.

Näitä tuki- ja liikuntaelinten sairauksia (MSD) ovat rannekanavaoireyhtymä, jännetulehdus, tenosynoviitti ja muut sairaudet. Vaikka tutkijat eivät vielä pysty vastaamaan moniin TULE-sairauksia koskeviin kysymyksiin, valittuse yleinen yksimielisyys siitä, että monet tekijät voivat liittyä niiden esiintymiseen, mukaan lukien: yleinen terveys, stressi ja kuinka selviytyy siitä, lääketieteelliset ja fyysiset tilat sekä ihmisen asento. ja käyttää kehoaan työskentelyn ja muun toiminnan aikana (mukaan lukien näppäimistön tai hiiren käyttö). Aika, jonka henkilö suorittaa jotakin toimintaa, voi myös olla tekijä.

#### ▲VAROITUS: Korjauksiin liittyvät riskit

Laitteen avaaminen ja/tai korjaaminen voi aiheuttaa sähköiskun, laitteen vaurioitumisen, tulipalon ja henkilövahinkojen riskin ja muita vaaroja. Incase suosittelee, että haet ammattiapua laitteen korjauksiin etkä tee itse korjauksia.

#### ▲VAROITUS: Puhdistus

Tulipalon, sähköiskun tai Incase-laitteesi vaurioitumisen vaaraa puhdistuksen aikana voidaan vähentää noudattamalla seuraavia varotoimia:

• Irrota kaikki kaapelit ja katkaise laitteesta virta ennen puhdistamista.

• Puhdista vain laitteen ulkopuoli.

• Puhdista laite kuivalla liinalla

• Pyyhi varovasti tuulettimien, tuuletusaukkojen tai muiden aukkojen ulkopinta poistaaksesi pölyn.

• Älä yritä puhdistaa liittämiä upottamalla ne nesteeseen. Pyyhi vain varovasti puhtaalla liinalla.

#### ▲VAROITUS: Käyttö

Tulipalon, sähköiskun tai Incase-laitteen vaurioitumisen vaaran vähentämiseksi älä altista laitetta sateelle, lumelle tai muille kosteudelle. Älä käytä laitetta veden lähellä tai kosteassa tai liian kosteassa paikassa (esim. suihkun, kylpyammeen, pesualltaan tai uima-altaan lähellä tai kosteassa kellarissa).

Laitteesi pitämisen erinomaisessa käyttökuunnossa:

• Älä käytä laitetta lämmönlähteiden, ruoan, liiallisen liian, pölyn, öljyn, kemikaalien lähellä tai voimakkaassa suorassa auringonpaisteessa.

• Älä aseta esineitä laitteen päälle.

• Käytä vain Incasen määrittelemiä liittämiä/lisävarusteita.

- Älä työnnä esineitä mihinkään tuotteen osiin, mukaan lukien näppäinten tai muiden aukkojen ympärillä olevaan tilaan.
- Älä kuivaa laitetta hiustenkuivaajalla, vaatteiden kivausrummalla, tavallisella, leivänpaahittimella tai mikroaaltouunilla. Jos laiteesi kastuu, pyyhi sen ulkopuoli varovasti puhtaalla, kuivalla liinalla.

#### ▲HUOMIO: Kaapelin ja johtojen turvallisuus

Paljaat laitteen kaapelit ja johdot aiheuttavat kompastumisvaaran. Järjestä kaikki kaapelit ja johdot niin, että ihmiset ja lemmikkieläimet eivät todennäköisesti kompastu tai vedä niistä vahingossa liikkeeseen tai kävellessä alueella. Älä anna lasten leikkiä kaapeleiden ja johtojen kanssa. Vältä ääkkösi johtojen ja kaapeleiden vahingoittumisen:

- Suojaa johtoja kävelemiseltä tai puristumiselta.
- Suojaa johdot puristumiselta tai jyrkästi taipumiselta.
- Irrota latauskaapeli tai -johto ukkosmyrskyjen aikana tai kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.

#### ▲VAROITUS: Laitteen vakaus

Älä aseta laitetta epätasaiselle tai epävakaalle alustalle. Varmista, että pidät sitä tukevasti, kun sitä kannat, älä lisävarusteen, kaapelin tai johdon kautta. Jos laitetta ei pidetä tukevasti, se voi pudota tai osua henkilöön tai esineeseen, mikä voi vahingoittaa laitettasi, vahingoittaa muuta omaisuutta tai aiheuttaa henkilövahinkoja.

#### ▲VAROITUS: Riskialtis käyttö

Laittasi ei ole suunniteltu tai tarkoitettu käytettäväksi missään sovelluksessa tai tilanteessa, jossa minkä tahansa laitteen vika voi johtaa kuolemaan, vakavaan ruumiinvammaan tai vakaviin ympäristövahinkoihin ("suuren riskin käyttö"). Jos päätät käyttää laitettasi suuren riskin käyttöön, teet sen omalla vastuullasi.

#### ▲VAROITUS: Näppäimistön näppäimet

Incase suosittelee, että pyydät ammattiapua laitteen irronneiden tai puuttuvien avainten korjaamiseksi tai vaihtamiseksi. Älä pakota irrotettuja näppäinsuojiksia takaisin näppäimistöön tai työnnä esineitä näppäimistöön sisään näppäinten ja levyjen kannen väliin. Laitteen avaaminen ja/tai korjaaminen voi aiheuttaa sähköiskun, laitteen vaurioitumisen, tulipalon ja henkilövahinkojen riskin ja muita vaaroja. Incasen apua ja tietoja laitteen korjaamiseen ja muihin palveluihin on saatavilla osoitteessa [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲HUOMAUTUS: Lue käyttöohjeet

Jos tätä tuotetta ei asenneta, käytä ja huollaeta oikein, laitteesi tai laitteiden vaurioitumisriski voi kasvaa. Lue tämä opas ja säilytä kaikki painetut oppaat tulevaa tarvetta varten. Vaihdo-oppaat ovat osoitteessa [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) tai yhteystiedot Incasen Ohje ja tuki -osiossa.

#### ▲HUOMAUTUS: Käsitely

Käsittele Incase-laittasi varovasti. Se on valmistettu metallista, lasista ja muovista, ja sen sisällä on herkkiä elektronisia komponentteja. Laitteesi voi vaurioitua, jos se putoaa, palaa, puhkaisee tai morsaakaan tai jos se joutuu kosketuksiin nesteiden kanssa. Jos epäilet laitteen tai sen akun vaurioituneen, lopeta laitteen käyttö, koska se voi aiheuttaa ylikuumentumisen tai loukkaantumisen.

#### Varoitus: Tämän laitteen osat ovat magneettisia

Se voi vetää puoleensa metallimateriaaleja. Vähentääksesi mahdollista kipinöintiäkin varmista, että sähköliitäntäalueella ei ole metalliesineitä ennen laitteiden yhdistämistä. Älä sijoita luottokortteja tai muita magneettisia tallennusvälineitä tai magneettisesti herkkiä laitteita tämän laitteen lähelle, jotta magneettikentät eivät häiritse kompassin lukemia, häiritsevät sydämentahdistimen asianmukaista toimintaa tai vahingoittavat magneettisesti tallennettuja tietoja.

#### Laser- ja LED-tekniiset tiedot

Varoitus Muiden kuin tässä mainittujen säätimien tai säätöjen käyttö tai toimenpiteiden suorittaminen voi aiheuttaa altistumisen vaaralliselle säteilylle.

#### Laserlaitteet

Tämä laite on kansainvälisen standardin IEC 60825-1:2014 mukainen luokan 1 lasertuotteelle. Tämä laite on myös standardien 21 CFR 1040.10 ja 1040.11 mukainen, lukuun ottamatta 24. kesäkuuta 2007 päivätyn laserilmoituksen nro 50 mukaisia poikkeamia.

#### Optinen (LED) hiiri

Tämä tuote on arvioitu kansainvälisen standardin IEC 62471:2006 mukaiseksi.

**LUOKAN 1  
LASERTUOTE**

#### SÄÄDÖSTIEDOT

Tätä laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi koneissa, lääketieteellisissä tai teollisissa sovelluksissa. Kaikki muutokset, joita Incase ei ole nimenomaisesti hyväksynyt, voivat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää tätä laitetta. Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi NRTL-lisästatuttujen (UL, CSA, ETL jne.) ja/tai IEC/EN 60950-1 tai IEC/EN 62368-1 -yhteensopivien (CE-merkitty) tietotekniikkalaitteiden kanssa. Ei huollettavia osia mukana. Tämä laite on luokiteltu kaupalliseksi tuotteeksi käytettäväksi +32 °F (+0 °C) - +95 °F (+35 °C).



#### Käytettyjen paristojen sekä sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävittäminen

Tämä tuotteesi tai sen paristoissa tai sen pakkauksessa oleva symboli tarkoittaa, että tätä tuotetta ja sen sisältämiä paristoja ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Sen sijaan on sinun vastuullasi toimittaa tämä paristojen sekä sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyspisteeseen. Tämä erillinen keräys ja kierrätys auttaa säästämään luonnonvaroja ja ehkäisemään mahdollisia kielteisiä seurauksia ihmisten terveydelle ja ympäristölle, jotka johtuvat akuisissa ja sähkö- ja elektroniikkalaitteissa mahdollisesti olevista vaarallisista aineista, jotka voivat johtua väärästä hävittämisestä. Lisätietoja akkujen ja käytettyjen laitteiden kierrätyksestä tai hävittämisestä saat verkkosivuiltamme osoitteesta [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) tai ottamalla yhteyttä paikalliseen kaupungin/kunnan toimistoon, kotitalousjätteen-käsitelypalveluun tai liikkeeseen, josta ostit. Tämä tuote. Tämä tuote saattaa sisältää alkaliparistoja. Ladattavat tuotteet voivat sisältää litiumioniakun.

## Toimitajan vaatimustenmukaisuusvakuutus

Onward Brands LLC vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavasta Internet-osoitteesta: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

Täydellinen vaatimustenmukaisuusvakuutus sisältää myös tietoja, kuten ohjelmistoja ja lisävarusteita, jotka vaikuttavat radion yhteensopivuuteen yllä olevan direktiivin kanssa.

**Yritys:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Osoite:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Maa:** Belgia

**Puhelinnumero:** +32 56 72 22 72



**Malli:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Tämä luokan B digitaalinen laite on Yhdysvaltain liittovaltion viestintäkomission (FCC) sääntöjen osan 15, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) lisenssivapaiden RSS-standardien mukainen. Käyttöä koskevat seuraavat kaksi ehtoa: (1) tämä laite ei saa aiheuttaa häiriöitä ja (2) tämän laitteen on hyväksyttävä kaikki vastaanotetut häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa.

Huomautus: Kaikki muutokset tähän laitteeseen, joita Incase ei ole nimenomaisesti hyväksynyt, voivat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää laitetta.

## Radio- ja TV-häiriösäännökset

Kotolon laitteisto(t) voivat säteillä radiotaajuista (RF) energiaa. Jos laitetta ei asenneta ja käytetä tiukasti painetussa dokumentaatiossa ja/tai näytön ohjetiedoissa annettujen ohjeiden mukaisesti, laite voi aiheuttaa haitallisia häiriöitä muille radioviestintälaitteille (esim. AM/FM-radioille, televisioille, itkuhälyttimille, langattomille puhelimille) jne.). Ei kuitenkaan ole takeita siitä, ettei tietyssä asennuksessa esiinny RF-häiriöitä. Jos haluat selvittää, aiheuttaako laitteistosi häiriöitä muille radioviestintälaitteille, sammuta laite ja irrota se kaikista ulkoisista virtalähteistä. Jos häiriö lakkaa, se johtuu todennäköisesti laitteesta. Jos tämä laite aiheuttaa häiriöitä, yritä korjata se seuraavilla toimenpiteillä:

- Siirrä toisen radioviestintälaitteen antennia (esim. AM/FM-radiot, televisiot, itkuhälyttimet, langattomat puhelimet jne.), kunnes häiriöt lakkaavat.
- Siirrä laitteisto kauemmas radiosta tai televisiosta tai siirrä se radion tai television yhdelle tai toiselle puolelle.
- Kytke laite toiseen pistorasiaan niin, että laite ja radio tai televisio ovat eri virtapiireissä, joita ohjataan eri katkaisijoiden tai sulakkeiden avulla.
- Pyydä tarvittaessa lisäehdotuksia laitteen jälleenmyyjältä tai kokeneelta radio-TV-tekniikolta. Lisätietoja häiriöongelmista on FCC:n Web-sivustossa osoitteessa <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Voit myös soittaa FCC:lle numeroon 1-888-CALL FCC pyytääksesi häiriö- ja puhelinhäiriötiedotteita.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## Altistuminen radiotaajuiselle (RF) energialle

Mallit OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738:

Tämä laite on testattu liittovaltion liittovaltion vaatimusten mukaisesti. , Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) sekä eurooppalaiset vaatimukset radiotaajuukselle altistumisesta ja ominaisabsorptionopeudesta. Lisätietoja RF-turvallisuudesta löytyy alla olevista linkeistä:

FCC:n verkkosivusto osoitteessa <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

ISED-verkkosivusto osoitteessa <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## TEKIJÄNOIKEUDET

Tässä asiakirjassa esitetyt tiedot ja näkemykset, mukaan lukien URL-osoitteet ja muut Internet-sivustoviitteet, voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta. Tämä asiakirja ei anna sinulle laillisia oikeuksia minkään Incase-tuotteen immateriaaliomaisuuteen. Voit kopioida ja käyttää tätä asiakirjaa sisäisiin käyttötarkoituksiin. ©2024 Vevey LLC. Kaikki oikeudet pidätetään. Onward Brands on Vevey LLC:n lisenssinhaltija. Incase on Vevey LLC:n tavaramerkki Yhdysvalloissa ja muissa maissa. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, Copilot-kuva, BlueTrack Technology ja BlueTrack Technology Design, Windows ja Windows-symboli ovat Microsoft-yritysrhymän tavaramerkkejä. USB, USB Type-C® ja USB-C® ovat USB Implementers Forumin rekisteröityjä tavaramerkkejä. macOS on Apple Inc:n tavaramerkki. Kaikki muut tavaramerkit ovat omistajiensa omaisuutta.

## INSTRUKSJONER OM RENGJØRING OG BRUK

Hånder alltid enheten med forsiktighet for å opprettholde utseendet. For å rengjøre, tørk av den ytre overflaten med en myk, lofri klut. Denne håndboken dekker forskjellige produkter, og noen av dem inneholder radiofunksjonalitet (f.eks. WiFi, Bluetooth-funksjonalitet).

### ▲ I denne veiledningen angir dette symbolet informasjon om sikkerhet og helse.

#### ▲ ADVARSEL: Les informasjonen om sikkerhet og helse

Incase-produkter er utviklet for å være trygge og effektive. Vennligst les denne veiledningen for viktig sikkerhets- og helseinformasjon om enheten din og for vilkårene i den begrensede garantien som gjelder for enheten din. Veiledningen er ment å hjelpe deg med å være mer komfortabel og produktiv mens du bruker denne enheten. Unnlattelse av å følge instruksjonene for riktig oppsett, bruk og vedlikehold av enheten kan øke risikoen for alvorlig personskade, død eller skade på eiendom.

Du kan finne ytterligere støtte på [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory).

#### ▲ ADVARSEL: Kvelningsfare

Denne enheten kan inneholde små deler som kan være en kvelningsfare for barn under 3 år. Hold små deler unna barn.

#### ▲ ADVARSEL: Oppbevar enheten utlignelig for små barn

Enheten din og dens tilbehør er ikke leker. Ikke la små barn leke med dem, da barn kan skade seg selv eller andre eller skade enheten din. Oppbevar enheten og alle dens deler og tilbehør utlignelig for barn.

#### ▲ ADVARSEL: Personlige medisinske enheter

Radiofrekvente emisjoner og magnetiske felt fra elektronisk utstyr kan påvirke driften av annet elektronisk utstyr negativt og føre til at de ikke fungerer. Selv om enheten din er designet, testet og produsert for å overholde forskrifter som regulerer radiofrekvensutslipp i land som USA, Canada, EU og Japan, kan de trådløse senderne og de elektriske kretsene i enheten forårsake utilsikket interferens i andre elektronisk utstyr.

#### ▲ Personer med pacemaker bør alltid ta følgende forholdsregler:

- American Heart Association anbefaler at en minimumsavstand på 15 cm (6 tommer) opprettholdes mellom en trådløs enhet og en pacemaker for å unngå potensiell interferens med pacemakere.
- Ikke bær enheten i en brystlomme.
- Hvis du har noen grunn til å mistenke at interferens oppstår, slå umiddelbart av enheten.
- Hvis du bruker et annet medisinsk utstyr enn en pacemaker, kontakt produsenten av enheten eller legen din for informasjon og instruksjoner om bruk av andre elektroniske enheter i nærheten av det medisinske utstyret.

#### ▲ ADVARSEL: Radiofrekvensforstyrrelser

Selv om enheten din har blitt testet for sikkerhet og kompatibilitet, inneholder den en radio som kan påvirke annet elektronisk utstyr eller medisinsk utstyr (som pacemakere) under visse omstendigheter, noe som kan føre til at de ikke fungerer og resultere i mulig skade eller død.

• Slå av enheten på et hvilket som helst sted der du blir bedt om å gjøre det.

#### ▲ ADVARSEL: Eksponering for radiofrekvent (RF) energi

Enheter som inneholder Wi-Fi og Bluetooth®-radiosendere er designet, produsert og testet for å møte Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada og europeiske retningslinjer for RF-eksponering og spesifikk absorpsjonshastighet.

For å sikre at eksponeringen for RF-energi generert av Wi-Fi- og Bluetooth-radioene ikke overskrider eksponeringsgrensene angitt i disse retningslinjene, orienter enheten slik at skjermensiden ikke er direkte i kontakt med kroppen din, for eksempel liggende skjerm siden ned på fanget eller over kroppen.

Ytterligere informasjon om RF-sikkerhet finner du på:

FCCs nettsted på [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Industry Canadas nettsted på [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲ ADVARSEL: Trådløse enheter ombord i fly

For du går ombord på et fly eller pakker en trådløs enhet i bagasjen som skal sjekkes, fjern batteriene fra den trådløse enheten (hvis den kan tas ut) eller slå den trådløse enheten av (hvis den har en av/på-bryter). Lytt etter kunnngjøringen ombord som forteller deg om du har lov til å bruke enheten din under en flytur. Trådløs bruk på fly er etter flyselskapets skjønn. Rådfor deg med flyselskapets ansatte eller mannskapet og følg deres instruksjoner om bruk av enheten under flyging.

#### ▲ ADVARSEL: Generell batterisikkerhet

Enheten din bruker engangs batterier eller oppladbare batterier. Feil bruk eller misbruk av engangsbatterier eller oppladbare batterier kan forårsake personskade, død, skade på eiendom og kan skade enheten eller dens tilbehør som følge av batterivæskelekkasje, brann, overoppheting eller eksplosjon. Batterivæske er etsende og kan være giftig. Det kan forårsake brannskader og kan være skadelig eller dødelig ved svelging.

For å redusere risikoen for skade ved bruk av engangsbatterier eller oppladbare batterier:

- Oppbevar batterier utlignelig for barn.
- Lad kun oppladbare batterier med laderen som følger med enheten. Bruk av feil lademetode kan føre til brann eller eksplosjon.
- Fjern umiddelbart gamle, svake eller utslitte batterier fra enheten. Resirkuler eller kast gamle, svake eller slitte batterier i samsvar med lokale, regionale eller nasjonale lover eller forskrifter.
- Fjern batteriene fra enheten for du oppbevar enheten for en lengre periode.
- Unngå kontakt med batterivæske. Hvis et batteri lekker, sørg for at den lekkede væsken ikke kommer i kontakt med huden, øynene, klærne eller andre overflater. Hvis batterivæsken kommer i kontakt med huden, øynene eller klærne, vask umiddelbart det berørte området med vann og kontakt legen din eller annen medisinsk leverandør etter behov.

- Ta forsiktig ut alle batteriene ved å reversere batteriinstallasjonsinstruksjonene som fulgte med enheten.
- For du setter inn nye batterier, rengjør batterirommet grundig med en tørr klut, eller følg batteriproduzentens anbefalinger for rengjøring.
- Ikke demonter, knus, åpne, punkter, riv, kortslut eksterne kontakter eller kretser, utsett dem for temperaturer over 40 °C (104 °F), eller kast batterier i ild eller vann.
- Forsiktig Fare for eksplosjon hvis batteriet skiftes ut med en feil type. Bruk og skift ut batterier med riktig størrelse og type (alkalisk, sink-karbon eller sinkklorid).
- Ikke la metallgjenstander berøre batteripolene på enheten; de kan bli varme og forårsake brannskader.
- Ikke bær eller plasser batterier eller batteripakker sammen med andre metallgjenstander.
- Ikke la en batteridrevet enhet stå i direkte sollys over en lengre periode.
- Ikke senk batterier i vann eller la dem bli våte.
- Ikke bruk et batteri hvis det er blitt vått. Ikke prøv å tørke et batteri eller en batteripakke med en hårføner, i en ovn eller mikrobølgeovn.
- Ikke koble batterier direkte til vegguttak eller sigarettenneruttak.
- Ikke slå, kast, tråkk på eller utsett batterier for alvorlige fysiske støt.
- Ikke modifier eller reproduser, forsøk å sette fremmedlegemer inn i batteriet, senk eller utsett for vann eller andre væsker, utsett for brann, eksplosjon eller annen fare.
- Ikke lad opp batteriene i nærheten av bål eller under ekstremt varme forhold.
- Å miste enheten eller batteriet, spesielt på en hard overflate, kan skade enheten og batteriet. Vi anbefaler at du søker profesjonell hjelp for å inspisere enheten din hvis du tror skade har oppstått.
- Bruk aldri et skadet batteri. Hvis batteriet ser ut som riper eller hakk, legg det umiddelbart til side og kast det på riktig måte. Bruk av et skadet batteri kan forårsake elektrisk kortslutning, overoppheting og andre komponentfeil.

#### ▲ **ADVARSEL: Utskifting av batteri og reparasjon av enheter (batterier som kan byttes av bruker)**

Batterier i enheter med batterier som kan skiftes ut av brukeren kan byttes ved å åpne batteriholderen og følge instruksjonene for batteribytte i hurtigstartguiden. Incase anbefaler at du søker profesjonell hjelp for alle andre reparasjoner av enheten, og at du utviser forsiktighet hvis du utfører gjør-det-selv-reparasjoner. Åpning og/eller reparasjon av enheten kan medføre elektrisk støt, enhetsskade, brann og personskaderisiko og andre farer.

#### ▲ **ADVARSEL: Potensielt eksplosive omgivelser**

Ikke oppbevar eller bær brennbare væsker, gasser eller eksplosive materialer i samme rom som enheten, dens deler og/eller tilbehør. Slå av enheten, og ikke fjern eller installer batteriladere, AC-adaptore eller annet tilbehør til enheten når du er i et område med potensielt eksplosive atmosfærer. Områder med potensielt eksplosive atmosfærer er ofte, men ikke alltid, oppslått og kan inkludere drivstoffområder eller bensinstasjoner; under dekk på båter eller andre fartøyer; drivstoff og/eller kjemikalioverføring og lagringsanlegg; og områder der brennbare kjemikalier eller partikler, som kornstøv eller metalpulver, har samlet seg i luften. I slike områder kan det oppstå gnister og forårsake eksplosjon eller brann.

#### ▲ **ADVARSEL: Muskel- og skjelettplager**

Bruk av elektroniske inndataenheter kan være knyttet til alvorlige skader eller forstyrrelser. Når du bruker en datamaskin, som med mange aktiviteter, kan du av og til oppleve ubehag i hender, armer, skuldre, nakke eller andre deler av kroppen. Men hvis du opplever symptomer som vedvarende eller tilbakevendende ubehag, smerte, banking, verkning, prikking, nummenhet, brennende følelse eller stivhet, IKKE IGNORER DISSE VARSELTEGNENE. SE EN KVALIFISERT HELSEPROFESJON STRAKS, selv om symptomene oppstår når du ikke jobber ved datamaskinen. Symptomer som disse kan være assosiert med smertefulle og noen ganger permanent invaliderende skader eller forstyrrelser i nerver, muskler, sener eller andre deler av kroppen.

Disse muskel- og skjelettlidelsene (MSDs) inkluderer karpaltunnelsyndrom, senebetennelse, tenosynovitt og andre tilstander. Mens forskere ennå ikke er i stand til å svare på mange spørsmål om MSD, er det generell enighet om at mange faktorer kan være knyttet til deres forekomst, inkludert: generell helse, stress og hvordan man takler det, medisinske og fysiske forhold, og hvordan en person posisjonerer seg, og bruker kroppen sin under arbeid og andre aktiviteter (inkludert bruk av tastatur eller mus). Hvor lang tid en person utfører en aktivitet kan også være en faktor.

#### ▲ **ADVARSEL: Risiko ved reparasjoner**

Åpning og/eller reparasjon av enheten kan medføre elektrisk støt, enhetsskade, brann og personskaderisiko og andre farer. Incase anbefaler at du søker profesjonell hjelp for reparasjoner av enheter, og at du ikke foretar noen gjør-det-selv-reparasjoner.

#### ▲ **ADVARSEL: Rengjøring**

Risikoen for brann, støt eller skade på Incase-enheten din under rengjøring kan reduseres ved å ta følgende forholdsregler:

- Koble fra alle kabler og slå av enheten før rengjøring.
- Rengjør kun utsiden av enheten.
- Rengjør enheten med en tørr klut
- Tørk forsiktig av utsiden av vifter, ventilasjonsåpninger eller andre åpninger for å fjerne støvansamlinger.
- Ikke forsøk å rengjøre koblinger gjennom nedsenking i væske. Tørk kun forsiktig av med en ren klut.

#### ▲ **ADVARSEL: Bruk**

For å redusere risikoen for brann, støt eller skade på Incase-enheten, må du ikke utsette enheten for regn, snø eller andre typer fuktighet. Ikke bruk enheten i nærheten av vann eller på et fuktig eller svært fuktig sted (f.eks. i nærheten av en dusj, badekar, vask eller svømmebasseng, eller i en fuktig kjeller).

Slik holder du enheten i optimal driftstilstand:

- Ikke bruk enheten i nærheten av varmekilder, mat, mye smuss, støv, olje, kjemikalier eller i sterkt direkte sollys.
- Ikke plasser gjenstander oppå enheten.

- Bruk kun vedlegg/tilbehør spesifisert av Incase.
- Ikke stikk gjenstander inn i noen del av produktet, inkludert mellomrom rundt nøkler eller andre åpninger.
- Ikke tørk enheten med hårføner, tørketrommel, vanlig brødrister eller mikrobølgeovn. Hvis enheten din blir våt, tørk forsiktig av utsiden med en ren, tørr klut.

#### ▲ FORSIKTIG: Kabel- og ledningssikkerhet

Utsatte enhetskabler og ledninger utgjør en potensiell snublefare. Ordne alle kabler og ledninger slik at det ikke er sannsynlig at folk og kjæledyr snubler i eller trekker i dem ved et uheld når de beveger seg rundt eller går gjennom området. Ikke la barn leke med kabler og ledninger. For å unngå å skade ledninger og kabler:

- Beskytt ledninger fra å bli tråkket på eller knust.
- Beskytt ledningene fra å bli klemt eller skarpt bøyd.
- Trekk ut ladekabelen eller ledningen under tordenvær eller når den ikke skal brukes i lengre perioder.

#### ▲ FORSIKTIG: Enhetsstabilitet

Ikke plasser enheten på ujevne eller ustabile overflater. Sørg for å holde den godt når den bæres og ikke via tilbehør, kabel eller ledning. Unnlattelse av å holde enheten sikkert kan føre til at den faller eller treffer en person eller gjenstand, noe som kan skade enheten, skade annen eiendom eller forårsake personskade.

#### ▲ ADVARSEL: Høyrisikobruk

Enheten din er ikke designet eller beregnet for bruk i noen applikasjoner eller situasjoner der svikt i noen form for enhet kan føre til død, alvorlig personskade eller alvorlig miljøskade ("høyrisikobruk"). Hvis du velger å bruke enheten til høyrisikobruk, gjør du det på egen risiko.

#### ▲ ADVARSEL: Taster på tastaturet

Incase anbefaler at du søker profesjonell hjelp for å reparere eller erstatte løsnede eller manglende nøkler på enheten din. Ikke tving løsnede tastehetter tilbake på tastaturet eller sett inn gjenstander i tastaturet mellom tastene og brettdekslet. Åpning og/eller reparasjon av enheten kan medføre elektrisk støt, enhetsskade, brann og personskaderisiko og andre farer. Assistanse og informasjon fra Incase for reparasjon av enheter og andre tjenester er tilgjengelig på [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲ MERKNAD: Les instruksjonene for bruk

Unnlattelse av å konfigurere, bruke og vedlikeholde dette produktet kan øke risikoen for skade på enheten eller enhetene dine. Les denne veiledningen og oppbevar alle trykte veiledninger for fremtidig referanse. For erstatningsveiledninger, gå til [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) eller se delen Hjelp og støtte for Incase for kontaktinformasjon.

#### ▲ MERKNAD: Håndtering

Håndter Incase-enheten din med forsiktighet. Den er laget av metall, glass og plast og har sensitive elektroniske komponenter inni. Enheten din kan bli skadet hvis den mistes, brennes, punkteres eller knuses, eller hvis den kommer i kontakt med væske. Hvis du mistenker skade på enheten eller batteriet, må du slutte å bruke enheten, da det kan føre til overoppheting eller skade.

#### ▲ Forsiktig: Deler av denne enheten er magnetiske

Det kan tiltrekke seg metalliske materialer. For å redusere den potensielle risikoen for gnister, kontroller at det elektriske tilkoblingsområdet er fritt for metalliske gjenstander før du kobler sammen enheter. For å redusere sannsynligheten for at magnetiske felt forstyrrer kompassavlesningene, forstyrrer den riktige driften av pacemakere eller ødelegger magnetisk lagrede data, må du ikke plassere kredittkort eller andre magnetiske lagringsmedier eller magnetisk sensitive enheter i nærheten av denne enheten.

#### Laser- og LED-spesifikasjoner

Forsiktig BRUK av kontroller eller justeringer, eller utførelse av andre prosedyrer enn de som er spesifisert her, kan føre til farlig strålingseksponering.

#### Laserenheter

Denne enheten er i samsvar med den internasjonale standarden IEC 60825-1:2014 for et laserprodukt i klasse 1. Denne enheten er også i samsvar med 21 CFR 1040.10 og 1040.11 med unntak av avvik i henhold til Laser Notice No. 50, datert 24. juni 2007.

#### Optisk (LED) mus

Denne produktet har blitt evaluert for å overholde den internasjonale standarden IEC 62471:2006.

**KLASSE 1  
LASERPRODUKT**

#### INFORMASJON OM FORSKRIFTER

Denne enheten er ikke beregnet for bruk i maskiner, medisinske eller industrielle applikasjoner. Eventuelle endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av Incase, kan ugyldiggjøre brukerens rett til å bruke denne enheten. Dette produktet er for bruk med NRTL-listet (UL, CSA, ETL, etc.), og/eller IEC/EN 60950-1 eller IEC/EN 62368-1-kompatibelt (CE-merket) informasjonsteknologiutstyr. Ingen deler som kan repareres inkludert. Denne enheten er vurdert som et kommersielt produkt for drift ved +32°F (+0°C) til +95°F (+35°C).



#### Avhenging av brukte batterier og elektrisk og elektronisk utstyr

Dette symbolet på produktet eller dets batterier eller emballasje betyr at dette produktet og eventuelle batterier det inneholder ikke må kastes sammen med husholdningsavfall. I stedet er det ditt ansvar å levere dette til et egnet innsamlingssted for resirkulering av batterier og elektrisk og elektronisk utstyr. Denne separate innsamlingen og resirkuleringen vil bidra til å bevare naturressurser og forhindre potensielle negative konsekvenser for menneskers helse og miljøet på grunn av mulig tilstedeværelse av farlige stoffer i batterier og elektrisk og elektronisk utstyr, som kan være forårsaket av upassende avhending. For mer informasjon om hvor du skal resirkulere eller kaste batteriene og brukt utstyr, vennligst sjekk nettsiden vår på [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste), eller kontakt ditt lokale by-/kommunekontor, din

husholdningsavfallstjeneste eller butikken der du kjøpte dette produktet. Dette produktet kan inneholde alkaliske batterier. Oppladbare produkter kan inneholde et litiumionbatteri.

### Leverandørens samsvarserklæring

Onward Brands LLC erklærer herved at dette produktet er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internettside: <http://www.incase.com/support/pccaccessory>.

Fullstendig samsvarserklæring inneholder også informasjon som programvare og tilbehør som påvirker radiosamsvar med direktivet ovenfor.

**Selskap:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adresse:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Land:** Belgia

**Telefonnummer:** +32 56 72 22 72



**Modell:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Dette digitale apparatet i klasse B overholder del 15 av US Federal Communications Commission (FCC) regler, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) lisensfrie RSS-standarder. Drift er underlagt følgende to betingelser: (1) denne enheten må ikke forårsake interferens, og (2) denne enheten må akseptere all interferens som mottas, inkludert interferens som kan forårsake uønsket drift. Merk: Eventuelle endringer eller modifikasjoner på denne enheten som ikke er uttrykkelig godkjent av Incase, kan ugyldiggjøre brukerens rett til å bruke enheten.

### Radio- og TV-forstyrrelser

tilfelle maskinvarenehet(er) kan utstråle radiofrekvensenergi (RF). Hvis den ikke er installert og brukt i strengt samsvar med instruksjonene gitt i den trykte dokumentasjonen og/eller hjelpefilene på skjermen, kan enheten forårsake skadelig interferens med andre radiokommunikasjonsenheter (for eksempel AM/FM-radioer, TV-er, babymonitører, trådløse telefoner, etc.). Det er imidlertid ingen garanti for at RF-interferens ikke vil oppstå i en bestemt installasjon. For å finne ut om maskinvareneheten din forårsaker forstyrrelser på andre radiokommunikasjonsenheter, slå av og koble enheten fra en ekstern strømkilde. Hvis interferensen stopper, er det sannsynligvis forårsaket av enheten. Hvis denne maskinvareneheten forårsaker interferens, prøv følgende tiltak for å korrigere den:

- Flytt antennen til den maskinvareneheten (for eksempel AM/FM-radioer, fjernsyn, babymonitører, trådløse telefoner osv.) til interferensen stopper.
- Flytt maskinvareneheten lenger unna radioen eller TV-en, eller flytt den til den ene eller andre siden av radioen eller TV-en.
- Koble enheten til et annet strømuttak slik at maskinvareneheten og radioen eller TV-en er på forskjellige kretser kontrollert av forskjellige strømbrytere eller sikringer.
- Spør om nødvendig enhetsforhandleren eller en erfaren radio-TV-tekniker for flere forslag. For mer informasjon om problemer med forstyrrelser, gå til FCC-nettstedet på: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Du kan også ringe FCC på 1-888-CALL FCC for å be om faktaark om interferens og telefoninterferens.

CAN ICES (B)/NMB (B)

### Eksposering for radiofrekvensenergi (RF)

Modell(er) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738 : Denne enheten er utformet for å møte Federal og har testet radiosendere (kommisjons- og produsenter), Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED), og europeiske krav til RF-eksponering og spesifikk absorpsjonsrate. Ytterligere informasjon om RF-sikkerhet finner du på lenkene nedenfor:

FCC-nettstedet på <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

ISED-nettstedet på <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

### COPYRIGHT

Informasjon og synspunkter som uttrykkes i dette dokumentet, inkludert URL og andre referanser til Internett-nettsteder, kan endres uten varsel.

Dette dokumentet gir deg ingen juridiske rettigheter til åndsverk i noe Incase-produkt. Du kan kopiere og bruke dette dokumentet til dine interne referanseformål. ©2024 Vevey LLC. Alle rettigheter forbeholdt. Onward Brands er en lisenshaver av Vevey LLC. Incase er et varemerke for Vevey LLC i USA og andre land. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, Copilot-ikonet, BlueTrack Technology og BlueTrack Technology Design, Windows og Windows-symbolet er varemerker for Microsoft-gruppen av selskaper. USB, USB Type-C® og USB-C® er registrerte varemerker for USB Implementers Forum. macOS er et varemerke for Apple Inc. Alle andre varemerker tilhører sine respektive eiere.

## ANVISNINGAR FÖR RENGÖRING OCH ANVÄNDNING

Hantera alltid din enhet varsamt för att behålla dess utseende. För att rengöra, torka av den yttre ytan med en mjuk, luddfri trasa. Den här handboken gäller för olika produkter, av vilka vissa innehåller radiofunktioner (t.ex. WiFi och Bluetooth).

### ▲ Den här symbolen anger säkerhets- och hälsomeddelanden i den här handboken.

#### ▲ **WARNING:** Läs informationen om säkerhet- och hälsa

Incases produkter är utvecklade för att vara säkra och effektiva. Läs den här guiden för viktig säkerhets- och hälsoinformation om din enhet och för villkoren för den begränsade garantin som gäller din enhet. Guiden är avsedd att hjälpa dig att vara mer bekväm och produktiv när du använder den här enheten. Underlåtenhet att följa instruktionerna för korrekt installation, användning och skötsel av din enhet kan öka risken för allvarliga personskador, dödsfall eller skada på egendom.

Du kan hitta ytterligare support på [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲ **WARNING:** Kvävningsrisk

Denna enhet kan innehålla små delar som kan utgöra en kvävningrisk för barn under 3 år. Håll små delar borta från barn.

#### ▲ **WARNING:** Förvaras utom räckhåll för barn

Din enhet och dess tillbehör är inte leksaker. Låt inte små barn leka med dem eftersom barn kan skada sig själva eller andra eller skada din enhet. Förvara din enhet och alla dess delar och tillbehör utom räckhåll för barn.

#### ▲ **WARNING:** Personlig medicinsk utrustning

Radiofrekventa emissioner och magnetfält från elektronisk utrustning kan påverka funktionen hos annan elektronisk utrustning negativt, vilket gör att de inte fungerar. Även om din enhet är designad, testad och tillverkad för att följa bestämmelser som reglerar radiofrekvensmission i länder som USA, Kanada, Europeiska unionen och Japan, kan de trådlösa sändarna och de elektriska kretsarna i enheten orsaka oavsiktliga störningar i andra elektronisk utrustning.

### ▲ **Personer med pacemaker bör alltid vidta följande försiktighetsåtgärder:**

• American Heart Association rekommenderar att ett avstånd på minst 15 cm (6 tum) upprätthålls mellan en trådlös enhet och en pacemaker för att undvika potentiell störning av pacemakern.

• Bär inte enheten i en bröstficka.

• Om du har någon anledning att misstänka att störningar inträffar, stäng omedelbart av enheten.

Om du använder en annan medicinsk utrustning än en pacemaker, kontakta tillverkaren av enheten eller din läkare för information och instruktioner om användning av andra elektroniska enheter nära din medicinska utrustning.

#### ▲ **WARNING:** Radiostörningar

Även om din enhet har testats för säkerhet och kompatibilitet, innehåller den en radio som kan påverka annan elektronisk utrustning eller medicinsk utrustning (som pacemakers) under vissa omständigheter, vilket gör att de inte fungerar och kan leda till skada eller dödsfall.

• Stäng av enheten på en plats där du uppmannas att göra det.

#### ▲ **WARNING:** Exponering för radiofrekvent (RF) energi.

Enheter som innehåller Wi-Fi och Bluetooth®-radiosändare har designats, tillverkats och testats för att uppfylla Federal Communications Commission (FCC), Industry Canada och europeiska riktlinjer för RF-exponering och specifik absorptionshastighet.

För att säkerställa att din exponering för RF-energi som genereras av Wi-Fi och Bluetooth-radio inte överskrider exponeringsgränserna som anges i dessa riktlinjer, orientera enheten så att bildskärmsidan inte är direkt i kontakt med din kropp, till exempel liggande skärm sidan nedåt i knät eller överkroppen.

Ytterligare information om RF-säkerhet finns på:

FCC:s webbplats på [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Industry Canadas webbplats på [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲ **WARNING:** Trådlösa enheter ombord på flygplan

Innan du går ombord på något flygplan eller packar en trådlös enhet i bagaget som kommer att kontrolleras, ta bort batterierna från den trådlösa enheten (om den är borttagbar) eller stäng av den trådlösa enheten (om den har en på/av-knapp). Lyssna efter meddelandet om flyget som talar om för dig om du får använda din enhet under en flygning. Trådlös användning under flygning är efter flygbolagets gottfinnande. Rådfråga flygbolagets personal eller besättningen och följ deras anvisningar om hur du använder din enhet under flygning.

#### ▲ **WARNING:** Allmän batterisäkerhet

Din enhet använder engångsbatterier eller uppladdningsbara batterier. Felaktig användning eller felaktig användning av engångsbatterier eller laddningsbara batterier kan orsaka personskada, dödsfall, skador på egendomen och kan skada din enhet eller dess tillbehör som ett resultat av batterivätskelläckage, brand, överhettning eller explosion. Batterivätska är frätande och kan vara giftig. Det kan orsaka brännskador och kan vara skadligt eller dödligt vid förtäring.

För att minska risken för skador vid användning av engångsbatterier eller uppladdningsbara batterier:

• Förvara batterier utom räckhåll för barn.

• Ladda endast uppladdningsbara batterier med laddaren som medföljer enheten. Att använda en felaktig laddningsmetod kan leda till brand eller explosion.

• Ta omedelbart bort gamla, svaga eller slitna batterier från enheten. Återvinning eller kassera gamla, svaga eller slitna batterier i enlighet med lokala, regionala eller nationella lagar eller förrordningar.

• Ta ur batterierna ur enheten innan du förvarar enheten under en längre tid.

• Undvik kontakt med batterivätska. Om ett batteri läcker, se till att den läckta vätskan inte kommer i kontakt med din hud, ögon, kläder eller andra ytor. Om batterivätskan kommer i kontakt med din hud, ögon eller kläder, tvätta omedelbart det drabbade området med vatten och kontakta din läkare eller annan läkare vid behov.

• Ta försiktigt bort alla batterier genom att vända på instruktionerna för batteriinstallation som medföljer din enhet.

- Innan du sätter i nya batterier, rengör batterifacket noggrant med en torr trasa eller följ batteritillverkarens rekommendationer för rengöring.
- Ta inte isär, krossa, öppna, punktera, strimla, kortsluta externa kontakter eller kretsar, utsätta inte för temperaturer över 40 °C (104 °F) och kassera inte batterier i eld eller vatten.
- Varning Risk för explosion om batteriet byts ut mot en felaktig typ. Använd och ersätt endast med batterier av rätt storlek och typ (alkaliskt, zink-kol eller zinkklorid).
- Låt inte metallföremål vidröra batteripolerna på enheten; de kan bli varma och orsaka brännskador.
- Bär eller placera inte batterier eller batteripaket tillsammans med andra metallföremål.
- Lämna inte en batteridrivnen enhet i direkt solljus under en längre period.
- Sänk inte ner batterier i vatten och låt dem inte bli blöta.
- Använd inte ett batteri om det har blivit blött. Försök inte att torka ett batteri eller batteripaket med en hårtork, i en ugn eller mikrovågsugn.
- Anslut inte batterier direkt till vägguttag eller cigarettändaruttag.
- Slå inte, kasta, trampa på eller utsätt inte batterier för allvariga fysiska stötar.
- Modifiera eller återtillverka inte, försök att föra in främmande föremål i batteriet, doppa inte i eller exponera för vatten eller andra vätskor, exponera inte för brand, explosion eller andra faror.
- Ladda inte batterier nära eld eller under extremt varma förhållanden.
- Om du tappar enheten eller dess batteri, särskilt på en hård yta, kan enheten och dess batteri skadas. Vi rekommenderar att du söker professionell hjälp för att inspektera din enhet om du tror att skada har uppstått.
- Använd aldrig ett skadat batteri. Om ditt batteri verkar repat eller hackat, lägg det omedelbart åt sidan och kassera det på rätt sätt.

Användning av ett skadat batteri kan orsaka elektriska kortslutningar, överhettning och andra komponentfel.

#### ▲ **VARNING: Batteribyte och reparation av enheten (batterier som bytas av användaren)**

Batterier i enheter med batterier som användaren kan byta ut kan bytas genom att öppna batteriuttaget och följa anvisningarna för batteribyte i snabbstartsguiden. Incase rekommenderar att du söker professionell hjälp för alla andra enhetsreparationer och att du är försiktig om du utför gör-det-själv-reparationer. Att öppna och/eller reparera din enhet kan innebära elektriska stötar, skador på enheten, brand och personskador samt andra faror.

#### ▲ **VARNING: Potentiellt explosiva miljöer**

Förvara eller transportera inte brandfarliga vätskor, gaser eller explosiva material i samma fack som din enhet, dess delar och/eller tillbehör. Stäng av enheten och ta inte bort eller installera batteriladdare, nätdaopprtar eller något annat tillbehör till enheten när du befinner dig i ett område med potentiellt explosiv atmosfär. Områden med potentiellt explosiv atmosfär är, men inte alltid, upplagda och kan inkludera tankningsområden eller benzinstationer; under däck på båtar eller andra fartyg; anläggningar för överföring och lagring av bränsle och/eller kemikalier; och områden där brandfarliga kemikalier eller partiklar, som spannmålsdamm eller metallpulver, har samlats i luften. I sådana områden kan gnistor uppstå och orsaka explosion eller brand.

#### ▲ **VARNING: Muskuloskeletala besvär**

Användning av elektroniska inmatningsenheter kan vara kopplat till allvariga skador eller störningar. När du använder en dator, som med många aktiviteter, kan du ibland uppleva obehag i händer, armar, axlar, nacke eller andra delar av din kropp. Men om du upplever symptom som ihållande eller återkommande obehag, smärta, bultande, värkande, stickningar, domningar, brännande känsla eller stelhet, IGNORERA INTE DESSA VARNINGSTEKSTEN. KONTAKT SNABBET EN KVALIFICERAD HÅLSOPROFESSIONELL, även om symptom uppstår när du inte arbetar vid din dator. Symtom som dessa kan vara förknippade med smärtsamma och ibland permanentt invalidiserande skador eller störningar i nerver, muskler, senor eller andra delar av kroppen. Dessa muskuloskeletala störningar (MSD) inkluderar karpaltunnelsyndrom, tendinit, tenosynovit och andra tillstånd. Även om forskare ännu inte kan svara på många frågor om muskel- och muskelsjukdomar, finns det allmän enighet om att många faktorer kan vara kopplade till deras förekomst, inklusive: allmän hälsa, stress och hur man hanterar det, medicinska och fysiska tillstånd och hur en person positionerar sig, och använder sin kropp under arbete och andra aktiviteter (inklusive användning av tangentbord eller mus). Hur lång tid en person utför en aktivitet kan också vara en faktor.

#### ▲ **VARNING: Risk vid reparation**

Att öppna och/eller reparera din enhet kan innebära elektriska stötar, skador på enheten, brand och personskador samt andra faror. Incase rekommenderar att du söker professionell hjälp för enhetsreparationer och att du inte utför några gör-det-själv-reparationer.

#### ▲ **VARNING: Rengöring**

Risken för brand, stötar eller skada på din Incase-enhet under rengöring kan minskas genom att vidta följande försiktighetsåtgärder:

- Koppla ur alla kablar och stäng av enheten innan rengöring.
- Rengör endast utsidan av din enhet.
- Rengör enheten med en torr trasa
- Torka försiktigt av den yttre ytan på fläktar, ventiler eller andra öppningar för att ta bort eventuellt damm.
- Försök inte att rengöra anslutningar genom nedsänkning i vätska. Torka bara försiktigt med en ren trasa.

#### ▲ **VARNING: Användning**

För att minska risken för brand, stötar eller skada på din Incase-enhet, utsätt inte enheten för regn, snö eller andra typer av fukt.

Använd inte enheten nära vatten eller på en fuktig eller alltför fuktig plats (t.ex. nära en dusch, badkar, handfat eller pool eller i en fuktig källare).

Så här håller du din enhet i bästa skick:

- Använd inte enheten nära värmekällor, mat, mycket smuts, damm, olja, kemikalier eller i starkt direkt solljus.
- Placera inga föremål ovanpå enheten.
- Använd endast tillbehör/tillbehör som specificerats av Incase.
- Sätt inte in föremål i någon del av produkten, inklusive mellanslag runt nycklar eller annan öppning.
- Torka inte enheten med hårtork, torktumlare, vanlig brödrost eller mikrovågsugn. Om din enhet blir blöt, torka försiktigt av utsidan med

en ren, torr trasa.

#### ▲ VARNING: Kabel- och sladdsäkerhet

Exponerade kablar och sladdar för enheten utgör en potentiell snubbelrisk. Ordna alla kablar och sladdar så att människor och husdjur inte riskerar att snubbla över eller av misstag dra i dem när de rör sig eller går genom området. Låt inte barn leka med kablar och sladdar. För att undvika att skada sladdar och kablar:

- Skydda sladdar från att trampas på eller krossas.
- Skydda sladdar från att klämmas eller kraftigt böjas.
- Koppla ur laddningskabeln eller sladden under åskväder eller när den inte används under längre perioder.

#### ▲ VARNING: Enhetens stabilitet

Placera inte din enhet på ojämna eller instabila ytor. Se till att hålla den ordentligt när den bärs och inte va tillbehör, kabel eller sladd. Om du inte håller enheten säkert kan den falla eller träffa en person eller föremål, vilket kan skada din enhet, skada annan egendom eller orsaka personskada.

#### ▲ VARNING: Högriskanvändning

Din enhet är inte designad eller avsedd för användning i någon applikation eller situation där fel på någon typ av enheten kan leda till dödsfall, allvarliga kroppsskador eller allvarliga miljöskador ("högriskanvändning"). Om du väljer att använda din enhet för en högrisk användning gör du det på egen risk.

#### ▲ VARNING: Tangenter

Incase rekommenderar att du söker professionell hjälp för att reparera eller ersätta lossade eller saknade nycklar på din enhet. Tvinga inte tillbaka de lösta tangenterna på tangentbordet och sätt inte in föremål i tangentbordet mellan tangenterna och kortets lock. Att öppna och/eller reparera din enhet kan innebära elektriska stötar, skador på enheten, brand och personskador samt andra faror. Hjälp och information från Incase för reparation av enheter och andra tjänster finns på [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### ▲ OBS: Läs bruksanvisningarna

Underlättnhet att korrekt installera, använda och sköta denna produkt kan öka risken för skador på din enhet eller enheter. Läs den här guiden och spara alla tryckta guider för framtida referens. För ersättningsguider, gå till [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) eller se avsnittet Incase Hjälp och support för kontaktinformation.

#### ▲ OBS: Hantering

Hantera din Incase-enhet varsamt. Den är gjord av metall, glas och plast och har känsliga elektroniska komponenter inuti. Din enhet kan skadas om den tappas, bränns, punkteras eller krossas, eller om den kommer i kontakt med vätska. Om du misstänker skada på din enhet eller dess batteri, sluta använda enheten, eftersom det kan orsaka överhettning eller skada.

#### ▲ Varning: Delar av denna enhet är magnetiska

Det kan attrahera metalliska material. För att minska den potentiella risken för gnistor, kontrollera att det elektriska anslutningsområdet är fritt från metallföremål innan du kopplar ihop enheter. För att minska sannolikheten för att magnetfält ska störa kompassavläsningar, störa pacemakers korrekta funktion eller förstöra magnetiskt lagrad data, placera inte kreditkort eller andra magnetiska lagringsmedier eller magnetiskt känsliga enheter nära denna enhet.

#### Laser- och LED-specifikationer

Varning Användning av kontroller eller justeringar, eller utförande av andra procedurer än de som anges här kan resultera i farlig strålnings-exponering.

#### Laserenheter

Denna enhet överensstämmer med den internationella standarden IEC 60825-1:2014 för en laserprodukt av klass 1. Denna enhet uppfyller även 21 CFR 1040.10 och 1040.11 förutom avvikelser enligt Laser Notice No. 50, daterad 24 juni 2007.

#### Optisk (LED) mus

Denna produkt har utvärderats för att följa den internationella standarden IEC 62471:2006.

**KLASSE 1  
LASERPRODUKT**

#### INFORMATION OM LAGAR

Denna enhet är inte avsedd för användning i maskiner, medicinska eller industriella tillämpningar. Alla ändringar eller modifieringar som inte uttryckligen godkänns av Incase kan ogiltigförklara användarens behörighet att använda denna enhet. Denna produkt är avsedd för användning med NRTL-listad (UL, CSA, ETL, etc.) och/eller IEC/EN 60950-1 eller IEC/EN 62368-1-kompatibel (CE-märkt) IT-utrustning. Inga servicebara delar ingår. Denna enhet är klassad som en kommersiell produkt för drift vid +32°F (+0°C) till +95°F (+35°C).



#### Avfallshantering av förbrukade batterier och elektrisk och elektronisk utrustning

Denna symbol på produkten eller dess batterier eller dess förpackning betyder att denna produkt och eventuella batterier den innehåller inte får slängas med ditt hushållsavfall. Istället är det ditt ansvar att lämna över detta till ett lämpligt insamlingsställe för återvinning av batterier och elektrisk och elektronisk utrustning. Denna separata insamling och återvinning kommer att bidra till att bevara naturresurser och förhindra potentiella negativa konsekvenser för människors hälsa och miljön på grund av eventuellt förekomst av farliga ämnen i batterier och elektrisk och elektronisk utrustning, som kan orsakas av olämplig kassering. För mer information om var du ska återvinna eller kassera dina batterier och förbrukad utrustning, vänligen besök vår webbplats på [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste), eller kontakta din lokala stads-/kommunkontor, din hushållsavfallshantering eller butiken där du köpte denna produkt. Denna produkt kan innehålla alkaliska batterier. Uppladdningsbara produkter kan innehålla ett litiumjonbatteri.

## Leverantörens försäkring om överensstämmelse

Härmed förklarar Onward Brands LLC att denna produkt överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkring om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>. Fullständig försäkring om överensstämmelse innehåller också information som programvara och tillbehör som påverkar radioöverensstämmelse med ovanstående direktiv.

**Företag:** Onward Brands LLC c/o Vanneste

**Adress:** Stationsstraat 82, B-8552 Moen

**Land:** Belgien

**Telefonnummer:** +32 56 72 22 72



**Modell:** OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Denna digitala apparat av klass B uppfyller del 15 av US Federal Communications Commission (FCC) regler, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) licensbefriade RSS-standarder. Driften är föremål för följande två villkor: (1) denna enhet får inte orsaka störningar, och (2) denna enhet måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka önskad funktion. Obs: Alla ändringar eller modifieringar av denna enhet som inte uttryckligen godkänts av Incase kan ogiltigförklara användarens behörighet att använda enheten.

## Radio- och TV-störningsbestämmelser

Om hårdvaru(enhet(er) kan utstråla radiofrekvensenergi (RF). Om enheten inte installeras och används i strikt överensstämmelse med instruktionerna i den tryckta dokumentationen och/eller hjälpfilerna på skärmen, kan enheten orsaka skadlig störning med andra radiokommunikationsenheter (till exempel AM/FM-radio, TV-apparater, babymonitorer, trådlösa telefoner , etc.). Det finns dock ingen garanti för att RF-störningar inte kommer att inträffa i en viss installation. För att avgöra om din hårdvaru(enhet) orsakar störningar på andra radiokommunikationsenheter, stäng av och koppla bort enheten från en extern strömkälla. Om störningen upphör, orsakades det förmodligen av enheten. Om den här hårdvaru(enhet) orsakar störningar, försök med följande åtgärder för att korrigera den:

- Flytta om antennen på den andra radiokommunikationsenheten (till exempel AM/FM-radio, tv-apparater, babymonitorer, trådlösa telefoner etc.) tills störningen upphör.
- Flytta hårdvaru(enhet) längre bort från radion eller TV:n, eller flytta den till den ena eller andra sidan av radion eller TV:n.
- Anslut enheten till ett annat eluttag så att hårdvaru(enhet) och radion eller TV:n är på olika kretsar som styrs av olika strömbrytare eller säkringar.
- Om det behövs, fråga din återförsäljare eller en erfaren radio-TV-tekniker för fler förslag. För mer information om störningsproblem, gå till FCC:s webbplats på <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Du kan också ringa FCC på 1-888-CALL FCC för att begära faktablad om störningar och telefonstörningar.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## Exponering för radiofrekvensenergi (RF).

Modell(er) OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738 -Denna enhet har konstruerats enligt federala och testade radiosändare (Federal) , Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) och europeiska krav på RF-exponering och specifik absorptionshastighet. Ytterligare information om RF-säkerhet finns på länkarna nedan:

FCC:s webbplats på <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

ISED:s webbplats på <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## UPPHOVSRÄTT

Information och åsikter som uttrycks i detta dokument, inklusive URL och andra referenser till webbplatser på Internet, kan ändras utan föregående meddelande. Detta dokument ger dig inte några lagliga rättigheter till någon immateriell egendom i någon Incase-produkt. Du kan kopiera och använda detta dokument för dina interna referensändamål. ©2024 Vevey LLC. Alla rättigheter reserverade. Onward Brands är licensinnehavare av Vevey LLC. Incase är ett varumärke som tillhör Vevey LLC i USA och andra länder. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, Copilot-ikonen, BlueTrack Technology och BlueTrack Technology Design, Windows och Windows-symbolen är varumärken som tillhör Microsoft-koncernen. USB, USB Type-C® och USB-C® är registrerade varumärken som tillhör USB Implementers Forum. macOS är ett varumärke som tillhör Apple Inc. Alla andra varumärken tillhör sina respektive ägare.

## TISZTÍTÁSI ÉS HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

Mindig óvatosan kezelje készülékét, hogy megőrizze megjelenését. A tisztításhoz törölje le a külső felületet egy puha, szőszmentes ruhával.

Ez a kézikönyv különböző termékekre vonatkozik, amelyek közül néhány rádióképességet is tartalmaz (pl. WiFi, Bluetooth funkció).

### ▲ Ez a szimbólum az útmutatóban szereplő biztonsági és egészségügyi üzeneteket jelöli.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Olvassa el a biztonsági és egészségügyi információkat

Az Incase termékeket úgy fejlesztették ki, hogy biztonságosak és hatékonyak legyenek. Kérjük, olvassa el ezt az útmutatót az eszközeivel kapcsolatos fontos biztonsági és egészségügyi információkért, valamint az eszközökre vonatkozó korlátozott garancia feltételeiért. Az útmutató célja, hogy kényelmesebbé és hatékonyabbá tegye a készülék használatát. A készülék megfelelő beállítására, használatára és gondozására vonatkozó utasítások be nem tartása növelheti a súlyos személyi sérülés, halál vagy anyagi kár kockázatát.

További támogatást az [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) oldalon találhat.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Fulladásveszély

Ez a készülék olyan apró alkatrészeket tartalmazhat, amelyek fulladásveszélyt jelenthetnek 3 év alatti gyermekek számára. Az apró alkatrészeket tartsa távol a gyermekektől.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Kisgyermekek elől elzárva tartandó

Az Ön készüléke és tartozékai nem játékok. Ne engedje, hogy kisgyermekek játsszanak velük, mert a gyerekek megsérthetik magukat vagy másokat, illetve károsíthatják a készüléket. Tartsa a készüléket, annak minden alkatrészét és tartozékát gyermekektől távol.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Személyi orvosi eszközök

Az elektronikus berendezések rádiófrekvenciás kibocsátása és mágneses mezői negatívan befolyásolhatja más elektronikus berendezések működését, és meghibásodást okozhatnak. Bár a készüléket úgy tervezték és gyártották, hogy megfeleljen a rádiófrekvenciás sugárzásra vonatkozó előírásoknak olyan országokban, mint például az Egyesült Államok, Kanada, az Európai Unió és Japán, a készülékben található vezeték nélküli adók és elektromos áramkörök véletlen interferenciát okozhatnak elektronikus berendezésekre.

#### ▲ Szívritmus-szabályozóval rendelkező személyeknek mindig meg kell tenniük a következő óvintézkedéseket:

- Az American Heart Association azt javasolja, hogy a vezeték nélküli eszköz és a szívritmus-szabályozó között legalább 15 cm (6 hüvelyk) távolságot tartsanak a szívritmus-szabályozóval való esetleges interferencia elkerülése érdekében.
- Ne hordja a készüléket mellzsebben.
- Ha bármilyen oka van azt gyanítani, hogy interferencia lép fel, azonnal kapcsolja ki a készüléket.
- Ha szívritmus-szabályozótól eltérő orvosi eszközt használ, forduljon az eszköz gyártójához vagy orvosához az orvosi eszköz közelében lévő egyéb elektronikus eszközök használatára vonatkozó információkért és utasításokért.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Rádiófrekvenciás interferencia

Bár a készülék biztonsági és kompatibilitási vizsgálata megtörtént, olyan rádiót tartalmaz, amely bizonyos körülmények között hatással lehet más elektronikus berendezésekre vagy orvosi eszközökre (például szívritmus-szabályozókra), amelyek hibás működést okozhatnak, és sérülést vagy halált okozhatnak.

• Kapcsolja ki a készüléket minden olyan helyen, ahol erre utasítják.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Rádiófrekvenciás (RF) energiának való kitettség

A Wi-Fi és Bluetooth® rádióadókat tartalmazó eszközöket úgy tervezték, gyártották és tesztelték, hogy megfeleljenek a Szövetségi Kommunikációs Bizottság (FCC), az Industry Canada és a rádiófrekvenciás kitettségre és a fájlagos abszorpció rátára vonatkozó európai irányelveknek.

Annak biztosítása érdekében, hogy a Wi-Fi és Bluetooth rádiók által generált rádiófrekvenciás energiának való kitettsége ne lépje túl az ezen irányelvekben meghatározott expozíciós határértékeket, helyezze el az eszközt úgy, hogy a kijelző oldala ne érintkezzen közvetlenül az Ön testével, például a fekvő kijelzővel. Oldalalál felé az ölében vagy a felsőtestében.

A rádiófrekvenciás biztonsággal kapcsolatos további információk a következő oldalon találhatók:

Az FCC webhelye: [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Az Industry Canada webhelye: [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Vezeték nélküli eszközök repülőgép fedélzetén

Mielőtt felszállna bármilyen repülőgépre, vagy besomagolja egy vezeték nélküli eszközt az ellenőrzött poggyászába, vegye ki az elemeket a vezeték nélküli eszközből (ha eltávolítható), vagy kapcsolja ki a vezeték nélküli eszközt (ha van rajta be-/kikapcsoló). Hallgassa meg a repülés közbeni közleményt, amely megmondja, hogy használhatja-e készülékét repülés közben. A repülés közbeni vezeték nélküli használat a légitársaság belátása szerint történik. Forduljon a légitársaság személyzetéhez vagy a személyzetéhez, és kövesse az utasításait az eszköz repülés közbeni használatával kapcsolatban.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Általános akkumulátorbiztonság

A készülék eldobható vagy újratölthető elemeket használ. Az eldobható vagy újratölthető akkumulátorok nem megfelelő vagy nem megfelelő használata sérülést, halált, anyagi károkat okozhat, valamint károsíthatja a készüléket vagy annak tartozékait az akkumulátor-folyadék szivárgása, tűz, túlmelegedés vagy robbanás következtében. Az akkumulátorfolyadék maró hatású és mérgező lehet. Égési sérüléseket okozhat, és lenyelve ártalmas vagy végzetes lehet.

A sérülések kockázatának csökkentése érdekében eldobható vagy újratölthető akkumulátorok használatakor:

- Az elemeket tartsa távol a gyermekektől.
- Az újratölthető akkumulátorokat csak a készülékhez mellékelte töltővel töltsse. A nem megfelelő töltési módszer használata tüzet vagy robbanást okozhat.

- Azonnal távolítsa el a régi, gyenge vagy elhasználódott elemeket a készülékből. Hasznosítsa újra vagy semmisítse meg a régi, gyenge vagy elhasználódott akkumulátorokat a helyi, regionális vagy nemzeti törvényeknek vagy előírásoknak megfelelően.
- Távolítsa el az elemeket a készülékből, mielőtt a készüléket hosszabb ideig tárolná.
- Kerülje az akkumulátorfolyadékak való érintkezést. Ha az akkumulátor szivárog, ügyeljen arra, hogy a kifolyt folyadék ne érjen bőréhez, szeméhez, ruhájához vagy más felületekhez. Ha az akkumulátorfolyadék bőrére, szeméjére vagy ruhájába kerül, azonnal mossa le a vízzel az érintett területet, és forduljon orvoshoz vagy más egészségügyi szolgáltatóhoz.
- Óvatosan vegye ki az összes akkumulátort a készülékhez mellékelt akkumulátor-behelyezési utasítások megfordításával.
- Új elemek behelyezése előtt alaposan tisztítsa meg az elemtartót egy száraz ruhával, vagy kövesse az akkumulátor gyártójának tisztítási ajánlásait.

- Ne szerelje szét, ne törje össze, ne nyissa ki, szúrja ki, aprítsa fel, ne zárja rövide a külső érintkezőket vagy áramköröket, ne tegye ki 40 °C (104 °F) feletti hőmérsékletnek, és ne dobja tűzbe vagy vízbe.
- Vigyázat Robbanásveszély áll fenn, ha nem megfelelő típusú elemre cserélik. Csak megfelelő méretű és típusú (alkáli, cink-szén vagy cink-klorid) elemeket használjon és cseréljen.
- Ne engedje, hogy fémtárgyak hozzáérjenek a készülék akkumulátorának érintkezőihez; felforrósodhatnak és égési sérüléseket okozhatnak.
- Ne szállítsa és ne helyezze az akkumulátorokat vagy akkumulátorcsomagokat más fémtárgyakkal együtt.
- Ne hagyja az elemes készüléket huzamosabb ideig közvetlen napfényben.
- Ne merítse vízbe az elemeket, és ne hagyja, hogy nedvesek legyenek.
- Ne használjon akkumulátort, ha az nedves lett. Ne próbálja meg szárítani az akkumulátort vagy az akkumulátorcsomagot hajszárítóval, sütőben vagy mikrohullámú sütőben.
- Ne csatlakoztassa az akkumulátorokat közvetlenül a fali aljzatokhoz vagy az autó szivargyújtó aljzatához.
- Ne ismerje meg, dobja el, ne lépjen rá, és ne tegye ki az akkumulátorokat súlyos ütésnek.
- Ne módosítsa vagy gyártsa újra, ne próbáljon meg idegen tárgyakat helyezni az akkumulátorba, ne merítse vízbe vagy más folyadékok hatásának, ne tegye ki tűznek, robbanásnak vagy egyéb veszélyeknek.
- Ne töltse az akkumulátorokat tűz közelében vagy rendkívül meleg helyen.
- Ha a készüléket vagy akkumulátort leejti, különösen kemény felületre, az károsíthatja a készüléket és az akkumulátort. Javasoljuk, hogy forduljon szakemberhez a készülék átvizsgálásához, ha úgy gondolja, hogy sérülés történt.
- Soha ne használjon sérült akkumulátort. Ha az akkumulátor carcosnak vagy horpadtnak tűnik, azonnal tegye félre, és megfelelően ártalmatlanítsa. A sérült akkumulátor használata elektromos rövidzárlatot, túlmelegedést és egyéb alkatrészek meghibásodását okozhatja.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Elemcsere és készülékjavítás (felhasználó által cserélhető akkumulátorok)

A felhasználó által cserélhető akkumulátorral rendelkező készülékekben lévő akkumulátorok az akkumulátor foglalatának kinyitásával és a Gyors üzembe helyezési útmutatóban található akkumulátorcsere utasítások követésével cserélhetők. Az Incase azt javasolja, hogy minden egyéb eszköztávhöz forduljon szakemberhez, és legyen körültekintő, ha saját kezűleg végez javításokat. A készülék kinyitása és/vagy javítása áramütést, a készülék károsodását, tüzet, személyi sérülést és egyéb veszélyeket okozhat.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Potenciálisan robbanásveszélyes légkör

Ne tároljon és ne szállítson gyúlékony folyadékokat, gázokat vagy robbanásveszélyes anyagokat a készülékkel, annak alkatrészeivel és/vagy tartozékaival egy rekeszben. Kapcsolja ki a készüléket, és ne távolítsa el vagy szerelje fel az akkumulátortöltőt, a hálózati adaptert vagy a készülékhez tartozó egyéb tartozékokat, ha robbanásveszélyes környezetben tartózkodik. A potenciálisan robbanásveszélyes légkörű területeket gyakran, de nem mindig, kifüggesztik, és lehetnek üzemyagtöltő területek vagy üzemyagtöltő állomások; fedélzet alatt csónakokon vagy más hajókon; tüzelőanyag és/vagy vegyszer szállító és tároló létesítmények; és olyan területek, ahol gyúlékony vegyszerek vagy részecskék, például szemcsepor vagy fémpor gyűjt össze a levegőben. Az ilyen területeken szikrák keletkezhetnek, amelyek robbanást vagy tüzet okozhatnak.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Mozgásszervi betegségek

Az elektronikus beviteli eszközök használatá súlyos sérülésekhez vagy rendellenességekhez vezethet. Számítógép használatokor, mint sok más tevékenységnél, alkalmanként kellemetlen érzéseket tapasztalhat a kezében, karjában, vállában, nyakában vagy más testrészeiben. Ha azonban olyan tüneteket tapasztal, mint a tartós vagy visszatérő kellemetlen érzés, fájdalom, lüktetés, fájdalom, bizsergés, zsibbadás, égő érzés vagy merevség, NE HAGYJA EL EZEKET A FIGYELMEZTETŐ JELEKET. AZONNAL KÉPESÍTETT EGÉSZSÉGÜGYI SZAKEMBERHEZ, még akkor is, ha a tünetek akkor is jelentéktelenek, amikor éppen nem dolgozik a számítógépen. Az ilyen tünetek fájdalmas és néha végleg rokkantságot okozó sérülésekkel vagy ideg-, izom-, inak- vagy más testrészek rendellenességeivel járhatnak.

Ezek a mozgásszervi betegségek (MSD-k) közé tartoznak a kéztőalagút-szindróma, az íngyulladás, a tenosynovitis és más állapotok. Bár a kutatók még nem tudnak válaszolni sok kérdésre a csont- és izomrendszeri megbetegedésekkel kapcsolatban, általános egyetértés van abban, hogy számos tényező összefüggésbe hozható az előfordulásukkal, beleértve az általános egészségi állapotot, a stresszt és az azzal való megbirkózást, az egészségügyi és fizikai állapotokat, valamint az egyén helyzetét. és használja a testét munka és egyéb tevékenységek során (beleértve a billentyűzet vagy az egér használatát). Az is tényező lehet, hogy egy személy mennyi ideig végez egy tevékenységet.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Veszély a javítás során

A készülék kinyitása és/vagy javítása áramütést, a készülék károsodását, tüzet, személyi sérülést és egyéb veszélyeket okozhat. Az Incase azt javasolja, hogy a készülék javításához forduljon szakemberhez, és ne végezzen saját kezűleg javítást.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Tisztítás

Az alábbi óvintézkedések betartásával csökkenthető a tűz, áramütés vagy az Incase készülék károsodásának veszélye a tisztítás során:

- Tisztítás előtt húzza ki az összes kábelt, és kapcsolja ki a készüléket.
- Csak a készülék külsejét tisztítsa.
- Tisztítsa meg a készüléket száraz ruhával
- Óvatosan törölje le a ventilátorok, szellőzőnyílások vagy egyéb nyílások külső felületét, hogy eltávolítsa a port.

• Ne próbálja meg a csatlakozókat folyadékba meríteni. Csak óvatosan törölje le tiszta ruhával.

#### FIGYELMEZTETÉS: Használat

A tűz, áramütés vagy Incase készülék károsodásának kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki a készüléket esőnek, hónak vagy más típusú nedvességnek. Ne használja a készüléket víz közelében, nedves vagy túl páras helyen (pl. zuhany, fürdőkád, mosdó vagy úszómedence közelében, vagy nedves pincében).

A készülék kiváló működési állapotban tartásához:

- Ne használja a készüléket hőforrás, élelmiszer, túlzott szennyeződés, por, olaj, vegyszerek közelében vagy erős közvetlen napfényben.
- Ne helyezzen tárgyakat a készülék tetejére.
- Csak az Incase által meghatározott mellékleteket/tartozékokat használjon.
- Ne helyezzen tárgyakat a termék egyetlen részébe sem, beleértve a kulcsok vagy más nyílások körüli teret.
- Ne szárítsa a készüléket hajszárítóval, ruhaszárítóval, hagyományos sütővel, kenyéripíróval vagy mikrohullámú sütővel. Ha a készülék nedves lesz, óvatosan törölje le a külsőjét egy tiszta, száraz ruhával.

#### ▲ VIGYÁZAT: A kábelek és a vezetékek biztonságja

A szabadon lévő készülékkábelek és -kábelek potenciális megbotlásveszélyt jelentenek. Minden kábelt és vezetéket úgy helyezzen el, hogy az emberek és a háziállatok ne botljanak meg vagy véletlenül megrántsanak bennük, miközben mozognak vagy sétálnak a területen. Ne engedje, hogy gyerekek játsszanak a kábelekkel és vezetékekkel. A vezetékek és kábelek sérülésének elkerülése érdekében:

- Óvja a vezetékeket attól, hogy ráleljenek vagy összenyomódjanak.
- Óvja a vezetékeket a becsipődéstől vagy éles meghajlástól.
- Húzza ki a töltőkábelt vagy a kábel villámlással járó vihar idején, vagy ha hosszabb ideig nem használja.

#### ▲ VIGYÁZAT: Az eszköz stabilitása

Ne helyezze a készüléket egyetlen vagy instabil felületre. Ügyeljen arra, hogy biztonságosan tartsa, amikor hordozza, és ne egy tartozékon, kábelen vagy vezetéken keresztül. Ha nem tartja biztonságosan a készüléket, az leeshet, vagy elúthet egy személyt vagy tárgyat, ami károsíthatja a készüléket, kárt tehet más tulajdonban vagy személyi sérülést okozhat.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Magas kockázatú használat

Az Ön készülékét nem olyan alkalmazásra vagy helyzetre tervezték vagy szánják, ahol az eszköz bármilyen meghibásodása halálhoz, súlyos testi sérüléshez vagy súlyos környezeti károsodáshoz vezethet ("nagy kockázatú használat"). Ha úgy dönt, hogy nagy kockázatú felhasználásra használja készülékét, azt saját felelősségére teszi.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Billentyűzet billentyűi

Az Incase azt javasolja, hogy forduljon szakemberhez a készülék levált vagy hiányzó kulcsainak javításához vagy cseréjéhez. Ne erőltesse vissza a leválasztott billentyűkapokkat a billentyűzetre, és ne helyezzen be tárgyakat a billentyűzethez a billentyűk és a tábla-burkolat közé. A készülék kinyitása és/vagy javítása áramütést, a készülék károsodását, tüzet, személyi sérülést és egyéb veszélyeket okozhat. Az Incase segítségét és információit az eszközkijávitáshoz és egyéb szolgáltatásokhoz az [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) oldalon találja.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Olvassa el a használati utasítást

A termék megfelelő beállításának, használatának és gondozásának elmulasztása növelheti a készülék vagy eszközök károsodásának kockázatát. Olvassa el ezt az útmutatót, és őrizze meg az összes nyomtatott útmutatót későbbi használatra. A csereútmutatókért látogasson el az [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) webhelyre, vagy tekintse meg az Incase Sűgő és támogatás szakaszát a kapcsolat-felvételi adatokért.

#### ▲ FIGYELMEZTETÉS: Kezelés

Óvatosan kezelje Incase készülékét. Fémből, üvegből és műanyagból készül, és érzékeny elektronikus alkatrészeket tartalmaz. A készülék megsérülhet, ha leejti, megegyti, kilyukadnak, összetörik, vagy ha folyadékkal érintkezik. Ha azt gyanítja, hogy a készülék vagy az akkumulátor megsérült, ne használja tovább a készüléket, mert az túlmelegedést vagy sérülést okozhat.

#### Figyelem: A készülék egyes részei mágnesek

Fémes anyagokat vonhat. A szikraképződés kockázatának csökkentése érdekében az eszközök összekapcsolása előtt ellenőrizze, hogy az elektromos csatlakozási terület mentes-e fémtárgyaktól. Annak elkerülése érdekében, hogy a mágneses mezők megzavarják az irányító lelválasztást, megzavarják a szivirtmus-szabályozók megfelelő működését, vagy megsértsék a mágnesesen tárolt adatokat, ne helyezzen hitelkártyát vagy más mágneses adathordozót vagy mágnesesen érzékeny eszközöket a készülék közelébe.

#### Lézer és LED specifikációk

Vigyázat Az itt leírtaktól eltérő kezelőszervek vagy beállítások, illetve eljárások végrehajtása veszélyes sugárzást okozhat.

#### Lézeres eszközök

Ez az eszköz megfelel az 1. osztályú lézertermékekre vonatkozó IEC 60825-1:2014 nemzetközi szabványnak. Ez az eszköz megfelel a 21 CFR 1040.10 és 1040.11 szabványoknak is, kivéve a 2007. június 24-én kelt 50. számú lézerközlemény szerinti eltéréseket.

#### Optikai (LED) egér

Ezt a terméket úgy értékelték, hogy megfelel az IEC 62471:2006 nemzetközi szabványnak.

#### SZABÁLYOZÁSI INFORMÁCIÓK

Ezt a készüléket nem gépi, orvosi vagy ipari alkalmazásokban való használatra tervezték. Bármilyen változtatás vagy módosítás, amelyet az Incase kifejezetten nem hagyott jóvá, érvénytelenítheti a felhasználó jogosultságát az eszköz használatára. Ez a termék NRTL-listán (UL, CSA, ETL stb.) és/vagy IEC/EN 60950-1 vagy IEC/EN 62368-1 kompatibilis (CE-jelölésű) információtechnológiai berendezésekkel használható. Nem tartalmaz szervizelhető alkatrészeket. Ez az eszköz +32°F (+0°C) és +95°F (+35°C) közötti üzemelésre besorolt kereskedelmi termék.

**1. OSZTÁLYÚ  
LÉZERTERMÉK**



## Elhasznált akkumulátorok és elektromos és elektronikus berendezések ártalmatlanítása

Ez a szimbólum a terméken, az elemeken vagy a csomagolásán azt jelenti, hogy ezt a terméket és a benne lévő elemeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Ehelyett az Ön felelőssége, hogy ezt egy megfelelő gyűjtőhelyen adja le az akkumulátorok, valamint az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására. Ez a szelektív gyűjtés és újrahasznosítás segít megőrizni a természeti erőforrásokat, és megelőzni az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt lehetséges negatív következményeket, amelyek az akkumulátorokban, valamint az elektromos és elektronikus berendezésekben előforduló veszélyes anyagokból fakadhatnak, amelyeket a nem megfelelő ártalmatlanítás okozhat. Az akkumulátorok és használt berendezések újrahasznosításával vagy ártalmatlanításával kapcsolatos további információkért látogasson el a weboldalunkra az [incase.com/e-waste](http://www.incase.com/e-waste) címen, vagy forduljon a helyi városi/községi hivatalhoz, a háztartási hulladékekezelő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol vásárolta. Ez a termék és a termék alkáli elemeket tartalmazhat. Az újratölthető termékek lítium-ion akkumulátort tartalmazhatnak.

## Szállító megfelelőségi nyilatkozata

Az Onward Brands LLC ezennel kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>.

A teljes Megfelelőségi Nyilatkozat olyan információkat is tartalmaz, mint például a szoftverek és tartozékok, amelyek befolyásolják a rádiós megfelelést a fenti irányelvnek.

Cég: Onward Brands LLC c/o Vanneste

Cím: Stationsstraat 82, B-8552 Moen

Ország: Belgium

Telefonszám: +32 56 72 22 72



**Típus:** OB1455, OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

Ez a B osztályú digitális készülék megfelel az Egyesült Államok Szövetségi Kommunikációs Bizottsága (FCC) szabályainak 15. részének, az Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) licenctmentes RSS szabványainak. A működésre a következő két feltételt vonatkozik: (1) ez az eszköz nem okozhat interferenciát, és (2) ennek az eszköznek el kell fogadnia minden interferenciát, beleértve a nem kívánt működést okozó interferenciát is.

Megjegyzés: Az eszközön az Incase által kifejezetten nem jóváhagyott bármilyen változtatás vagy módosítás érvénytelenítheti a felhasználói jogosultságát az eszköz használatára.

## Rádió- és TV-zavarási szabályzat

ház hardvereszközei rádiófrekvenciás (RF) energiát sugározhatnak. Ha nem a nyomtatott dokumentációban és/vagy a képernyőn megjelenő súgófülkékben megadott utasításoknak megfelelően telepítik és használják, az eszköz káros interferenciát okozhat más rádiókommunikációs eszközökkel (például AM/FM rádiókkal, televíziókkal, babafelügyelővel, vezeték nélküli telefonokkal). stb.). Nincs azonban garancia arra, hogy egy adott telepítésnél nem lép fel RF interferencia. Annak megállapításához, hogy a hardvereszköz okoz-e interferenciát más rádiókommunikációs eszközökben, kapcsolja ki, és húzza ki az eszközt bármilyen külső áramforrásból. Ha az interferencia megszűnik, azt valószínűleg az eszköz okozta. Ha ez a hardver interferenciát okoz, próbálkozzon a következő lépésekkel annak kijavításához:

- Helyezze át a másik rádió-kommunikációs eszköz (például AM/FM rádiók, televíziók, babafelügyelők, vezeték nélküli telefonok stb.) antennáját, amíg az interferencia megszűnik.
- Vigye távolabb a hardvereszközt a rádiótól vagy TV-től, vagy vigye a rádió vagy TV egyik vagy másik oldalára.
- Csatlakoztassa az eszközt egy másik konnektorhoz, hogy a hardvereszköz és a rádió vagy a TV különböző áramkörökben legyen, amelyeket különböző megszakítók vagy biztosítékok vezérelnek.
- Ha szükséges, forduljon a készülék forgalmazójához vagy egy tapasztalt rádió-TV technikushoz további javaslatokért. Az interferencia-problémákkal kapcsolatos további információkért látogasson el az FCC webhelyre: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Felhívhatja az FCC-t az 1-888-CALL FCC számon is, ha interferenciával és telefoninterferenciával kapcsolatos adatlapokat szeretne kérni.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## Rádiófrekvenciás (RF) energiának való kitettség

OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738 modellek: Ez az eszköz a Szövetségi Bizottság által gyártott és tesztelt kommunikációs rádióadókat, rádióadókat és rádióadókat tartalmaz, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED), valamint a rádiófrekvenciás expozícióra és a fájlagos abszorpcióra vonatkozó európai követelmények. A rádiófrekvenciás biztonsággal kapcsolatos további információk az alábbi linkeken találhatók:

Az FCC webhelye: <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

Az ISED webhelye: <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

**清潔與使用指示**

取用裝置時請務必留心，以保護其外觀。清理時，請用柔軟且不含棉織的布料，輕拭外部。

本手冊涵蓋不同產品，其中有些產品包含無線電功能(例如 WiFi、藍牙功能)。

▲此符號指示本指南中有关安全及健康的信息。

▲警告：閱讀安全與健康資訊

“Incase 產品是基於安全性和有效性而開發。請閱讀本指南，了解有關您裝置的重要安全與健康資訊，以及適用於您裝置的有限擔保條款。本指南旨在協助讓您使用此裝置時更舒適且更具生產力。如果未依指示正確設定、使用和保養您的裝置，可能會增加造成嚴重人身傷害或致死，或者損毀財產的風險。”

您可以在 [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) 上找到其他支援。

▲警告：窒息危險

該設備可能含有可能對3歲以下兒童造成窒息危險的小部件。讓小零件遠離兒童。

▲警告：裝置在兒童接觸不到的地方

“您的裝置及其配件並非玩具。請勿讓兒童把玩本裝置，因為兒童可能會傷及自己或他人，或造成裝置損壞。請將您的裝置與其零件及配件置於兒童接觸不到的地方。”

▲警告：個人醫學裝置

電子設備所發射的射頻和產生的磁場可對其他電子設備運作造成負面影響，使其故障。雖然您的裝置在設計、測試及製造上，皆符合美國、加拿大、歐盟和日本等國家/地區所制定的射頻發射規範，裝置中的無線發射器及電子電路仍可能對其他電子設備造成無意的干擾。

▲配帶心律調節器的個人應始終採取下列預防措施：

- 美國心臟協會(American Heart Association)建議無線裝置與心律調節器之間至少保持 15 公分(6 英寸)的距離，以避免對心律調節器產生干擾。
- 不要將您的裝置放在胸前口袋中攜行。
- 如果您有任何理由懷疑發生干擾狀況，請立即關閉裝置。

如果您使用心律調節器以外的裝置，請諮詢裝置製造商或您的醫師，以取得有關在您的醫學裝置附近使用其他電子裝置的資訊與指示。

▲警告：無線電頻率干擾

雖然您的裝置已經過安全性與相容性測試，但其中含有可能在特定情況下影響其他電子設備或醫學裝置(例如心律調節器)的無線電，造成其故障並導致可能的受傷或死亡。

· 在任何指示您關閉裝置的地點，請關閉您的裝置。

▲警告：暴露於射頻(RF)輻射

包含 Wi-Fi 與 Bluetooth® 無線電發射器的裝置，在設計、製造和測試上均符合美國聯邦傳播委員會(FCC)、加拿大工業部與歐盟針對射頻(RF)暴露與特定吸收率所制定的準則。

為確保您接觸到 Wi-Fi 與藍牙無線電所產生的射頻(RF)能量未超過上述準則所規定的暴露限值，請改變裝置的方向，避免顯示側直接與您的身體接觸，例如避免將顯示器正面朝下平放在膝蓋或上半身。

如需其他關於射頻(RF)安全性的資訊，請前往 FCC 網站([www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety))和加拿大工業局網站

([www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html))。

▲警告：搭乘飛機時的無線裝置

在搭乘任何飛機，或是將無線裝置裝入託運的行李之前，請先取出無線裝置的電池(若為卸除式)，或關閉無線裝置的電源(若裝置有電源按鈕)。聽取機艙廣播，其內容會告訴您是否允許在飛行中使用您的裝置。可否在飛機上使用無線裝置是由航空公司自行決定。

▲警告：一般電池安全

您的裝置使用一次性或可充電式電池。不當使用或濫用一次性或可充電式電池可能會導致電池洩漏、火災、過熱或爆炸，因而造成受傷、死亡、財產損毀，以及損壞您的裝置或其配件。電池液具腐蝕性，而且可能有毒。這會造成灼傷，如果吞食，還可能有害或致命。

為了降低使用一次性或可充電式電池時造成傷害的風險：

- 請將電池放在兒童接觸不到的地方。
- 請僅使用裝置所提供的充電器，為可充電式電池進行充電。不當的充電方式可能會導致火災或爆炸。
- 立即取出裝置中腐蝕、電量低或破損的電池。依據當地、區域或國家/地區法律或規定回收或處置廢舊、電量低或破損的電池。
- 長時間收存您的裝置之前，請先取出其中的電池。
- 避免接觸電池液。如果電池液外洩，避免讓外洩的液體接觸皮膚、眼睛、衣服或其他表面。如果電池液接觸到您的皮膚、眼睛或衣服，立即用清水清洗受影響的部位，並視情況連絡您的醫生或其他醫療提供者。
- 依照裝置所附電池安裝指示的相反順序，小心取出所有電池。
- 放入新電池之前，使用乾布徹底清理電池槽，或依照電池製造商的建議進行清理。
- 請勿將電池拆解、碾壓、打開、戳刺、切碎、短路外部接點或迴路、暴露在攝氏 40 °C (華氏 104 °F) 以上溫度，或丟棄到火或水中。
- 請勿混用新舊電池或不同類型電池(例如，鹼性電池和鹼性電池)。
- 請勿讓金屬物品碰觸裝置的電池接線端子，這些物品可能會變熱並造成灼傷。
- 請勿將電池或電池組與其他金屬物品一起攜帶或放置。
- 請勿讓電池供電的裝置在陽光直射下長時間曝曬。
- 請勿將電池浸入水中，或弄濕電池。
- 如果電池受潮，請勿使用。請勿嘗試使用吹風機、傳統烤箱或微波爐乾燥電池或電池組。
- 請勿直接將電池連接到牆壁插座或汽車點煙器插座。
- 請勿敲打、拋投、踐踏電池，或施以物理衝擊。
- 請勿改裝或重製電池。試圖將外來物品插入電池，將電池浸入水或其他液體、暴露在火源、爆炸或其他危險中。
- 請勿在火源附近或在高溫條件下為電池充電。
- 讓您的裝置或其電池掉落(尤其是落在堅硬表面上)可能會損壞裝置及其電池。如果認為已發生損壞，建議您尋求專業協助以檢查裝置。
- 絕不使用損壞的電池。如果您的電池出現刮痕或缺口，請立即將其放置一旁並進行適當處置。使用損壞的電池可能會造成短路、過熱及

▲警告：電池更換和裝置維修(使用者可更換的電池)

裝置若採用可由使用者更換的電池，請打開電池座，並依照《快速入門手冊》的電池更換指示更換電池。對於所有其他裝置維修，Incase 建議您尋求專業人員的協助，如果您要進行自己動手做維修，請務必小心。打開及/或維修裝置可能會引起電擊、裝置損壞、火災和人員受傷或其他危險的風險。

▲警告：可能爆炸的氣體

“請勿將易燃液體、氣體或易爆炸材料與您的裝置、其零件及/或配件置於同一隔間中存放或攜帶。

當您充滿可能爆炸氣體的區域時，請關閉您的裝置，並且不要取出或安裝裝置的電池充電器、AC 适配器或任何其他配件。充滿可能爆炸氣體的區域通常（但不一定）都會張貼公告，這些區域包括加油站；船隻及其他艦艇的主甲板下方；燃料和/或化學品輸送和儲存設施；以及空氣中積聚化學物質或粒子（例如穀物粉塵或金屬粉末）的區域。在上述區域內，可能會產生火花，造成爆炸或火災。”

▲警告：肌肉骨骼疾病

“使用電子輸入裝置時可能會導致嚴重傷害或身體不適。正如從事許多其他活動一樣，在使用電腦時，您的手掌、手臂、肩膀、頸部或身體的其他部分，都有可能感到暫時的不適。但是，若您有長期或重複性的生理不適、疼痛、顫抖、刺痛、麻痺、燒熱感或僵硬等症狀，切勿忽視這些警訊。請立即向合格的醫療專業人員尋求治療，即使症狀並非在您使用電腦期間出現，也不應忽視。這些症狀可能是神經、肌肉、肌腱或身體其他部位的疼痛現象，也可能成為永久性失能傷害或失調。

這些肌肉骨骼失調症 (MSD) 包括腕隧道症候群、肌腱炎、腿鞘炎和其他疾病等。雖然目前研究人員尚未能解答許多有關肌肉骨骼失調的問題，但一致認為這些症狀的病因與許多因素有關，其中包括：整體健康情況、壓力與個人調適方式、醫療生理狀況，以及在工作或從事其他活動（包括使用鍵盤與滑鼠）期間，個人調整與使用其身體的方式。從事某項工作的時間長短可能也是需要考慮的因素。”

▲警告：修復風險

打開和/或維修設備可能會造成觸電、設備損壞、火災和人身傷害風險以及其他危險。Incase 建議您尋求專業幫助進行設備維修，並且不要自行進行維修。

▲警告：清潔

您可以採取下列預防措施，在清潔時降低火災、電擊或對您的 Incase 裝置造成損壞的風險：

- 先拔除所有纜線並關閉裝置電源，再進行清潔。
- 僅清潔裝置的外觀。
- 使用乾布清除裝置。
- 輕輕擦拭風扇、通風孔或其他開口的外部表面，以擦去任何堆積的灰塵。
- 請勿嘗試將連接器浸入液體中進行清潔。請僅用乾布輕輕擦拭。

▲警告：使用方式

為了降低火災、電擊或對您的 Incase 裝置造成損壞的風險，請勿讓裝置暴露在雨、雪或其他類型的潮濕氣中。請勿在水邊或在有濕氣或過度潮濕的地點（例如，靠近淋浴間、浴缸、水槽或泳池、或在陰濕地下室中）使用您的裝置。若要讓裝置保持在最佳運作狀態：

- 請勿在熱源、食物、餘污、灰塵、油品、化學藥劑附近，或在強烈陽光直射下使用您的裝置。
- 請勿將物品放在裝置上面。
- 只使用 Incase 指定的附件/配件。
- 請勿將物體插入產品的任何部分，包括按鈕周圍或其他開口。
- 請勿使用吹風機、烘衣機、傳統烤麵包機或微波爐來乾燥您的裝置。如果您的裝置受潮，請使用潔淨的乾布輕輕擦拭外觀。

▲注意：纜線與電線安全

“外露的裝置纜線和電線會構成可能絆倒的危險。妥善安排所有纜線和電線，讓人員和寵物不太可能在四處移動或行走通過區域時絆倒或意外拉扯到這些線材。請勿讓兒童把玩纜線和電線。為了避免損壞纜線和電線：”

- 保護好電線，以免遭踩踏或碾壓。
- 防止電線被挤压或急劇彎曲。
- 在雷雨期間或長時間不使用裝置時，請拔除充電纜線或電線。

▲注意：裝置穩定性

“請勿將您的裝置放在不平坦或不穩定的表面上。攜帶裝置時，請務必確實握牢，而不是拎著配件、纜線或電線。如果沒有確實握牢裝置，可能會導致裝置掉落或是撞到人員或物品，進而損壞裝置、損毀其他財產或造成人身傷害。”

▲警告：高風險用途

“您的裝置的設計不適用於一旦發生任何類型的故障即會造成死亡、嚴重身體傷害或重大環境損害的應用方式或情況（「高風險用途」）。如果您選擇將裝置運用於高風險用途，需自行承擔風險。”

▲警告：鍵盤按鍵

“對於維修或更換裝置的分離或遺失按鍵，Incase 建議您尋求專業人員的協助。如果您要自行動手維修，請務必謹慎處理。請勿使用暴力方式將分離的鍵帽裝回鍵盤，或將物體插入鍵盤按鍵與蓋板之間。打開及/或維修裝置可能會引起電擊、裝置損壞、火災和人員受傷或其他危險的風險。如需 Incase 提供的裝置維修及資訊，請前往 [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory)。”

▲注意事項：請閱讀使用指示

“未正確安裝、使用與維護本產品，可能會提高裝置損壞的風險。請閱讀本指南並保存所有書面指南，以供日後參考。如需更換指南，請前往 [incase.com/support/pccaccessory](http://incase.com/support/pccaccessory)，或參考「Incase 說明及支援」區段，以取得連絡資訊。”

▲注意事項：處理

“請小心搬動您的 Incase 裝置。此裝置是以金屬、玻璃和塑膠製成，並且內部具有敏感的電子組件。裝置可能因掉落、燃燒、穿刺、擠壓和液體接觸而損壞。如果您認為裝置或其電池已損壞，請停止使用裝置，以免裝置過熱或造成傷害。請勿在螢幕破裂的情況下使用裝置，以免造成傷害。如果您擔心刮傷裝置表面，請考慮使用外殼或保護蓋。”

▲警告：本設備的部件具有磁性

“可能會吸引金屬材料。為降低產生火花的潛在風險，請在連接設備之前確認電氣連接區域沒有金屬物體。為降低磁場干擾指南針讀數、破壞心臟起搏器正常运行或損壞磁性存儲數據的可能性，請勿將信用卡或其他磁性存儲介質或磁性敏感設備放在此設備附近。

激光和 LED 規格

警告 使用控制或調整，或執行除本文指定之外的程序可能會導致危險的輻射暴露。

激光設備

本設備符合國際標準 IEC 60825-1:2014 中關於 1 類激光產品的規定。本設備還符合 21 CFR 1040.10 和 1040.11 的規定，但 2007 年 6 月 24 日發布的激光通告第 50 號的規定除外。

## 光电 (LED) 鼠标

该产品经评估符合国际标准 IEC 62471:2006。

# 1 类激光产品

## 法規資訊

本裝置不適用於機械、醫療或工業用途。任何未經 Incase 明示同意的變更或修改可能會導致使用者操作本裝置的授權無效。本產品適用於通過 NRTL 測試 (UL, CSA, ETL 等) 和/或符合 IEC/EN 60950-1 或 IEC/EN 62368-1 (CE 標示) 的資訊技術裝置。本產品未隨附任何維修零件。本裝置為商業產品, 操作溫度介於 +32°F (+0°C) 至 +95°F (+35°C) 之間。



## 廢棄電池與電子電機設備處理

如果此符号出现在产品、其电池或包装上, 则表示该产品及其电池不得与家庭垃圾一起处理。相反, 您必须承担责任, 将这些垃圾送到适当的电池和电气电子设备收集点。这种与家庭垃圾分开收集和回收的方式有助于节约自然资源, 并防止因未妥善处理电池和电气电子设备中的有害物质对人类健康和环境造成负面影响。有关电池和旧设备回收或处置的更多信息, 请访问我们的网站 [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) 或联系您当地的市政当局、家庭垃圾处理服务机构或您购买此产品的商店。本产品可能包含碱性电池。可充电产品可能包含锂离子电池。

## 供应商的符合性声明

Onward Brands LLC 特此声明本产品符合 2014/53/EU 指令。欧盟符合性声明全文可在以下互联网地址获取:

[www.incase.com/support/pcaccessory](http://www.incase.com/support/pcaccessory)。

完整的符合性声明还包含影响无线电符合上述指令的软件和配件等信息。



公司: Onward Brands LLC c/o Vanneste

地址: Stationsstraat 82, B-8552 摩恩

国家: 比利时

电话号码: +32 56 72 22 72

型号: OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

本 Class B 數位裝置符合美國聯邦傳播委員會 (FCC) 規定 Part 15、加拿大 ICES-003、RSS-Gen 與 RSS-247 之規定。操作受到下列兩種條件限制: (1) 本裝置不得造成干擾, 且 (2) 本裝置必須接受任何接收到的干擾, 包括可能導致操作異常之干擾。

## 無線電與電視干擾規定

“本 Incase 硬體裝置可能會發射無線電波頻率 (RF) 能量。如果未確實依照書面說明文件和/或線上說明檔案中提供的指示安裝與使用裝置, 可能會對其他無線電通訊裝置 (例如 AM/FM 收音機、電視、嬰兒監視器、無線電話等) 造成有害的干擾, 但是亦無法保證特定安裝方式不會產生 RF 干擾。若要判斷您的硬體裝置是否會對其他無線電通訊裝置造成干擾, 請關閉並拔除裝置的任何外接電源。如果干擾就此停止, 表示可能是由本裝置所造成。”

- 重新安置其他無線電通訊裝置 (例如 AM/FM 收音機、電視、嬰兒監視器、無線電話等) 的天線, 直到干擾情況停止為止。
- 移動硬體裝置, 使其更加遠離收音機或電視, 或將該裝置移到收音機或電視的任一側。
- 將裝置插頭插入不同的電源插座, 使硬體裝置與收音機或電視使用由不同斷路器或保險絲控制的電路。
- 如有需要, 請向裝置廠商或有經驗的收音機/電視技術人員諮詢其他建議。如有有關干擾問題的詳細資訊, 請造訪 FCC 網站: <http://www.fcc.gov/cgb/consumers/interference.html>。

您也可以撥打 1-888-CALL FCC 與 FCC 連絡, 取得「干擾與電話干擾」(Interference And Telephone Interference) 的資料頁

## CAN ICES (B)/NMB (B)

## 無線電通訊頻率 (RF) 能量的暴露

型號: OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738。本裝置包含無線電傳輸器, 而且在設計、製造與測試上皆已符合美國聯邦傳播委員會 (FCC)、加拿大工業與歐盟指導方針針對 RF 暴露與吸收率制訂的相關要求。

如有有關 RF 安全性的其他資訊, 請前往 FCC 網站

(網址為 <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>) 或加拿大工業網站

(網址為 <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>)



## RCM 合規聲明:

本产品符合澳大利亞和新西蘭的安全和電磁兼容性 (EMC) 要求。本产品帶有監管合規標誌 (RCM), 表明符合相關標準。

## EESS 合規聲明:

本产品符合电气设备安全系统 (EESS) 要求, 并已根据适用的澳大利亚标准进行了安全评估。

为了安全正确地使用本产品, 请遵循本手册中概述的说明和指南。如果您对合规性或安全性有任何疑问, 请访问 [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory)。

## 著作權

本文中表达的信息和观点 (包括 URL 和其他 Internet 网站引用) 可能会更改, 恕不另行通知。

本文档不为您提供任何 Incase 产品中任何知识产权的合法权利。您可以复制和使用本文档用于内部参考目的。©2024 Vevey LLC。保留所有权利。

Onward Brands 是 Vevey LLC 的获许可人。Incase 是 Vevey LLC 在美国和其他国家/地区的商标。Microsoft、Expressive Input Design、Office Designs、Copilot 图标、BlueTRAC Technology 和 BlueTRAC Technology Design Windows 和 Windows 符号是 Microsoft 集团公司的商标。USB、USB Type-C® 和 USB-C® 是 USB Implementers Forum 的注册商标。macOS 是 Apple Inc. 的商标。所有其他商标均归其各自所有者所有。

**清潔和使用說明**

請務必小心處理您的設備，以保持其外觀。要清潔，請用柔軟的無絨布擦拭外表面。

本手冊涵蓋不同的產品，其中一些包含無線電功能(例如，WiFi、藍牙功能)。

**▲此符號標識本指南中的安全和健康資訊。****▲警告：閱讀安全和健康訊息**

Incase 產品的開發是為了安全有效。請閱讀本指南，以了解有關您設備的重要安全和健康資訊以及適用於您設備的有限保固條款。本指南旨在幫助您在使用此設備時更加舒適和有效率。不遵循正確設定、使用和維護設備的說明可能會增加嚴重人身傷害、死亡或財產損失的風險。您可以在 [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) 上找到更多支援。

**▲警告：窒息危險**

該設備可能包含小部件，可能會對 3 歲以下兒童造成窒息危險。讓小部件遠離兒童。

**▲警告：請置於兒童接觸不到的地方**

您的裝置及其配件不是玩具。請勿讓小孩玩耍，因為兒童可能會傷害自己或他人或損壞您的設備。將您的設備及其所有零件和配件放在兒童接觸不到的地方。

**▲警告：個人醫療設備**

電子設備的射頻發射和磁場會對其他電子設備的運作產生負面影響，導致其故障。儘管您的設備的設計、測試和製造符合美國、加拿大、歐盟和日本等國家/地區的射頻發射法規，但設備中的無線發射器和電路可能會對其他國家造成無意的干擾。

**▲配戴心臟調節器的人應始終採取以下預防措施：**

· 美國心臟協會建議無線設備和心臟調節器之間至少保持 15 公分 (6 吋) 的距離，以避免對起搏器的潛在干擾。

· 請勿將設備放在胸前的口袋中。

· 如果您有任何理由懷疑正在發生干擾，請立即關閉您的裝置。

如果您使用起搏器以外的醫療設備，請諮詢設備製造商或您的醫生，以獲取有關在您的醫療設備附近使用其他電子設備的資訊和說明。

**▲警告：射頻干擾**

儘管您的設備已經過安全性和相容性測試，但它包含的無線電可能會在某些情況下影響其他電子設備或醫療設備(例如起搏器)，導致它們發生故障並可能導致受傷或死亡。

· 在任何有指示的地方關閉您的設備。

**▲警告：暴露於射頻 (RF) 能量**

包含 Wi-Fi 和藍牙™ 無線電發射器的設備經過設計、製造和測試，符合聯邦通訊委員會 (FCC)、加拿大工業部和歐洲有關 RF 暴露和特定吸收率的準則。

為確保您接觸 Wi-Fi 和藍牙無線電產生的 RF 能量不會超過這些指南規定的暴露限制，請調整裝置方向，使顯示器面不直接接觸您的身體，例如平躺的顯示器側面朝下放在您的膝蓋或上身。

有關射頻安全的更多資訊可以在以下位置找到：

FCC 網址：[www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

加拿大工業部網站 [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲警告：飛機上的無線設備**

在登機或將無線設備裝入要檢查的行李之前，請從無線設備中取出電池(如果可以拆卸)或關閉無線設備(如果有開關)。收聽飛行中的廣播，以了解是否允許您在飛行期間使用您的設備。飛行中無線網路的使用由航空公司自行決定。請諮詢航空公司工作人員或機組人員，並按照他們的指示在飛行中使用您的設備。

**▲警告：一般電池安全**

您的裝置使用一次性或可充電電池。一次性或充電電池的不當使用或誤用可能會導致人身傷害、死亡、財產損失，並可能因電池漏液、火災、過熱或爆炸而損壞您的設備或其配件。電池液具有腐蝕性並可能有毒。它會導致燒傷，吞嚥可能有損或致命。

為了降低使用一次性電池或充電電池時受傷的風險：

· 將電池放在兒童接觸不到的地方。

· 只能使用裝置隨附的充電器為充電電池充電。使用不正確的充電方法可能會導致火災或爆炸。

· 立即從設備中取出舊的、電量不足或磨損的電池。根據當地、地區或國家法律或法規回收或處置舊的、弱的或磨損的電池。

· 長期存放設備前，請從設備中取出電池。

· 避免接觸電池液。如果電池洩漏，請避免洩漏的液體接觸您的皮膚、眼睛、衣服或其他表面。如果電池液接觸到您的皮膚、眼睛或衣服，請立即用清水洗受影響的區域，並視情況聯絡您的醫生或其他醫療服務提供者。

· 依照裝置隨附的電池安裝說明的相反順序小心取出所有電池。

· 插入新電池之前，請先用乾布徹底清潔電池盒，或依照電池製造商的建議進行清潔。

· 請勿拆卸、擠壓、打開、刺穿、斷碎，使外部接點或電路短路、暴露在高於 40 °C (104 °F) 的溫度下，或將電池投入火中或水中。

· 小心。如果更換的電池類型不正確，則有爆炸危險。僅使用與更換正確尺寸和類型(鹼性、鋅碳或氯化鋅)的電池。

· 請勿讓金屬物體接觸設備上的電池端子；它們可能會變熱並導致燒傷。

· 請勿將電池或電池組與其他金屬物體一起攜帶或放置。

· 請勿將電池供電的設備長時間置於陽光直射下。

· 請勿將電池浸入水中或弄濕電池。

· 若電池受潮，請勿使用。請勿嘗試使用吹風機、烤箱或微波爐來乾燥電池或電池組。

· 請勿將電池直接連接至牆壁電源插座或汽車點煙器插座。

· 請勿擠壓、投擲、踐踏電池或使電池受到劇烈的物理衝擊。

· 請勿改裝或再製造、嘗試將異物插入電池、浸入或暴露於水或其他液體中、暴露於火災、爆炸或其他危險中。

· 請勿在靠近火源或極熱的條件下為電池充電。

· 設備或其電池掉落，尤其是掉落在堅硬的表面上，可能會損壞設備及其電池。如果您認為設備已發生損壞，我們建議您尋求專業協助來檢查您的設備。

· 切勿使用損壞的電池。如果您的電池出現刮痕或缺口，請立即將其放在一邊並妥善處理。使用損壞的電池可能會導致電氣短路、過熱和其他組件故障。

**▲警告：電池更換和設備維修（用戶可更換電池）**

配備使用者可更換電池的裝置中的電池可以透過打開電池插座並按照快速入門指南中的電池更換說明進行更換。Incase 建議您為所有其他設備維修尋求專業協助，並且在自行維修時要小心謹慎。打開和/或修理您的設備可能會導致觸電、設備損壞、火災、人身傷害風險以及其他危險。

**▲警告：潛在爆炸性環境**

請勿將易燃液體、氣體或爆炸性材料與您的設備、其零件和/或配件存放在同一隔間中。當您處於潛在爆炸性環境的區域時，請關閉您的設備，並且不要拆卸或安裝電池充電器、交流電源轉換器或設備的任何其他配件。通常（但並非總是）潛在爆炸性環境的區域，並可能包括加油站或加油站；船或其他船隻的甲板下方；燃料和/或化學品轉運和儲存設施；以及空氣中有易燃化學品或顆粒（例如穀物粉塵或金屬粉末）的區域。在這些區域中，可能會產生火花並引起爆炸或火災。

**▲警告：肌肉骨骼疾病**

使用電子輸入設備可能會導致嚴重傷害或疾病。使用電腦時，與許多活動一樣，您的手、手臂、肩膀、頸部或身體其他部位可能偶爾會感到不適。但是，如果您出現持續或反覆出現的不適、疼痛、抽痛、疼痛、刺痛、麻木、灼熱感或僵硬等症狀，請不要忽視這些警訊。即使症狀是在您沒有在電腦前工作時出現的，也要立即去看合格的健康專家。此類症狀可能與神經、肌肉、肌腱或身體其他部位的疼痛、有時甚至永久性的損傷或疾病有關。這些肌肉骨骼疾病 (MSD) 包括腕隧道症候群、肌腱炎、腿鞘炎和其他病症。雖然研究人員還無法回答有關 MSD 的許多問題，但人們普遍認為，許多因素可能與其發生有關，包括：整體健康狀況、壓力及其應對方式、醫療和身體狀況以及個人的姿勢在工作和其他活動中使用自己的身體（包括使用鍵盤或滑鼠）一個人進行某項活動的時間也可能是因素。

**▲警告：維修存在風險**

打開和/或修理您的設備可能會導致觸電、設備損壞、火災、人身傷害風險以及其他危險。Incase 建議您尋求專業的設備維修協助，並且不要自行維修。

**▲警告：清潔**

採取以下預防措施可降低清潔過程中發生火災、電擊或 Incase 設備損壞的風險：

- 清潔前拔除所有電纜並關閉設備。
- 僅清潔設備的外部。
- 用乾布清潔您的設備
- 輕輕擦拭風扇、通風口或其他開口的外表面，清除積聚的灰塵。
- 請勿嘗試過深浸入液體中來清潔連接器。僅用乾淨的布輕輕擦拭。

**▲注意：使用**

為了降低 Incase 設備發生火災、電擊或損壞的風險，請勿將設備暴露在雨、雪或其他濕氣中。請勿在水附近或潮濕或過於潮濕的地方（例如，淋浴間、浴缸、水槽或游泳池附近，或潮濕的地下室）使用您的設備。

為了讓您的設備保持最佳運作狀態：

- 請勿在靠近熱源、食物、過多污垢、灰塵、油、化學物質或強烈陽光直射的地方使用您的設備。
- 請勿將物體放置在設備頂部。
- 僅使用 Incase 指定的配件/配件。
- 請勿將物件插入產品的任何部分，包括按鍵或其他開口周圍的空間。
- 請勿使用吹風機、乾衣機、傳統烘乾機、烤麵包機或微波爐烘乾您的設備。如果您的設備變濕，請用乾淨的乾布輕輕擦拭外部。

**▲注意：電纜和電線安全**

暴露的設備電纜和電線會造成潛在的絆倒危險。整理好所有電纜和電線，以便人和寵物在走動或穿過該區域時不會被絆倒或意外拉扯。請勿讓兒童玩耍電纜和電線。為避免損壞電線和電纜：

- 防止電線被踩踏或擠壓。
- 防止電線被擠壓或急劇彎曲。
- 在雷雨天氣或長時間不使用時，請拔下充電線或電源線。

**▲注意：設備穩定性**

請勿將設備放置在不平坦或不穩定的表面上。攜帶時務必牢牢握住它，而不是透過配件、電纜或電線。未能牢固握住您的設備可能會導致其掉落或撞到人或物體，這可能會損壞您的設備、損壞其他財產或造成人身傷害。

**▲警告：高風險使用**

您的設備並非設計或設計用於任何設備故障可能導致死亡、嚴重人身傷害或嚴重環境破壞（「高風險使用」）的應用或情況。如果您選擇將設備用於高風險用途，則需自行承擔風險。

**▲警告：鍵盤按鍵**

Incase 建議您尋求專業協助來修復或更換裝置上脫落或遺失的按鍵。請勿將分離的鍵帽強行裝回到鍵盤上，或將物件插入鍵盤的按鍵和板蓋之間。打開和/或修理您的設備可能會導致觸電、設備損壞、火災、人身傷害風險以及其他危險。Incase 提供設備維修和其他服務方面的幫助和信息，請訪問 [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory)。

**▲注意：閱讀使用說明**

未能正確設定、使用和維護本產品可能會增加您的設備損壞的風險。閱讀本指南並保留所有印刷版指南以供將來參考。有關更換指南，請造訪 [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) 或參閱 Incase 說明和支援部分以取得聯絡資訊。

**▲注意：處理**

小心處理您的 Incase 設備。它由金屬、玻璃和塑膠製成，內部裝有敏感電子元件。如果跌落、燃燒、刺穿或擠壓，或接觸液體，您的設備可能會損壞。如果您懷疑您的 Incase 設備，請停止使用設備，因為這可能會導致過熱或受傷。

**▲注意：該設備的零件具有磁性**

它可能會吸引金屬材料。為了降低潛在的火災風險，請在互連設備之前確認電氣連接區域沒有金屬物體。為了減少磁場干擾鍵盤讀數、擾亂起搏器正常運作或損壞磁性儲存資料的可能性，請勿將信用卡或其他磁性儲存媒體或磁性敏感裝置放置在該裝置附近。

**雷射和 LED 規格**

小心使用本產品指定以外的控制或調整或執行程序可能會導致嚴重的輻射暴露。

**雷射設備**

本設備符合 1 類雷射產品的國際標準 IEC 60825-1:2014。本設備也符合 21 CFR 1040.10 和 1040.11 的規定，但根據 2007 年 6 月 24 日第 50 號雷射通知的偏差除外。

**光學 (LED) 滑鼠**

本產品經評估符合國際標準 IEC 62471:2006。

**1 類雷射產品**

## 監管資訊

該設備不適用於機械、醫療或工業應用。未經 Incase 明確批准的任何變更或修改都可能導致使用者操作此裝置的權限無效。本產品適用於 NRTL 認證 (UL、CSA、ETL 等) 和/或符合 IEC/EN 60950-1 或 IEC/EN 62368-1 標準 (CE 標記) 的資訊科技設備。不包括可維修零件。該設備被評為商業產品，運行溫度為 +32°F (+0°C) 至 +95°F (+35°C)。



## 廢電池及電氣電子設備的處理

產品或其電池或其包裝上的此符號表示該產品及其包含的任何電池不得與生活垃圾一起處理。相反，您有責任將其移交給適用的收集點，以回收電池和電氣和電子設備。這種單獨收集和回收將有助於保護自然資源，並防止因電池和電氣和電子設備中可能存在有害物質而對人類健康和環境造成潛在的負面影響，而這些有害物質可能因處置不當而造成。有關在哪裡回收或處置電池和舊設備的更多信息，請訪問我們的網站 [www.incase.com/e-waste](http://www.incase.com/e-waste)，或聯繫您當地的城市/直轄市辦公室、家庭垃圾處理服務機構或您購買的商店這個產品。本產品可能含有鹼性電池。可充電產品可能包含鋰離子電池。

## 對於美國和加拿大的客戶

### 供應商的符合性聲明

Onward Brands LLC 特此聲明，本產品符合 2014/53/EU 指令。歐盟符合性聲明的全文可從以下網址取得：<http://www.incase.com/support/pcaccessory>

完整的符合性聲明還包含影響無線電符合上述指令的軟體和配件等資訊。

公司: Onward Brands LLC c/o Vanneste

地址: Stationsstraat 82, B-8552 摩恩

國家: 比利時

電話號碼: +32 56 72 22 72



型號: OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

本 B 類數位設備符合美國聯邦通訊委員會 (FCC) 規則第 15 部分、加拿大創新、科學和經濟發展 (ISED) 免許可 RSS 標準。操作須符合以下兩個條件: (1) 該設備不會造成乾擾，且 (2) 該設備必須接受收到的任何干擾，包括可能導致意外操作的干擾。

注意: 未經 Incase 明確批准本設備的任何變更或修改都可能導致使用者操作該裝置的權限失效。

### 廣播電視幹擾規定

如果硬體設備可以輻射射頻 (RF) 能量。如果未嚴格按照印刷文件和/或螢幕說明文件中的說明安裝和使用，該設備可能會對其他無線電通訊設備 (例如 AM/FM 收音機、電視、嬰兒監視器、無線電話) 造成有害幹擾。然而，不能保證在特定安裝中不會發生射頻幹擾。若要確定您的硬體設備是否會對其他無線電通訊設備造成乾擾，請關閉該設備並拔掉任何外部電源。如果乾擾停止，則可能是由設備引起的。如果該硬體設備確實造成乾擾，請嘗試以下措施來修正:

- 重新定位其他無線電通訊設備 (例如 AM/FM 收音機、電視、嬰兒監視器、無線電話等) 的天線，直到幹擾停止。
- 將硬體設備移至遠離收音機或電視的位置，或將其移至收音機或電視的一側或另一側。
- 將裝置插入不同的電源插座，以便硬體設備和收音機或電視位於由不同斷路器或保險絲控制的不同電路上。
- 如有必要，請向您的設備經銷商或經驗豐富的廣播電視技術人員詢問更多建議。有關幹擾問題的更多信息，請訪問 FCC 網站：<http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>。您也可以撥打 1-888-CALL FCC 聯絡 FCC，索取乾擾和電話幹擾情況說明書。

### CAN ICES (B)/NMB (B)

### 暴露於射頻 (RF) 能量

型號 OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738 : 該設備包含無線電發射器，其設計、製造和測試符合聯邦通訊的要求、科學和經濟發展 (ISED) 以及歐洲對射頻暴露和比較收率的要求。有關射頻安全的要求，請訪問以下連結:

FCC 網站 <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>  
ISED 網址 <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

### RCM 合規聲明:

本產品符合澳洲和紐西蘭的安全和電磁相容性 (EMC) 要求。本產品附有監管合規標記 (RCM)，顯示符合相關標準。

### EESS 合規聲明:

本產品符合電氣設備安全系統 (EESS) 要求，並已根據適用的澳洲標準進行了安全評估。



為了安全、正確地使用本產品，請遵循本手冊中概述的說明和指南。如果您對合規性或安全性有任何疑問，請造訪 [www.incase.com/support/pcaccessory](http://www.incase.com/support/pcaccessory)

### 版權

本文檔中表達的資訊和觀點 (包括 URL 和其他 Internet 網站引用) 可能會更改，恕不另行通知。

本文檔不向您提供任何 Incase 產品的任何智慧財產權的任何合法權利。您可以複製並使用本文檔供內部參考。©2024 沃泰有限責任公司。版權所有。Onward Brands 是 Vevey LLC 的授權人。Incase 是 Vevey LLC 在美國和其他國家的商標。Microsoft、Expressive Input Design、Office Designs、Copilot 顯示、BlueTrack Technology 和 BlueTrack Technology Design 是 Windows 和 Windows 符號是 Microsoft 集團公司的商標。USB-USB Type-C® 和 USB-C® 是 USB Implementers Forum 的註冊商標。macOS 是 Apple Inc. 的商標。所有其他商標均為其各自所有者的財產。





**▲หมายเหตุ: การจัดการ**

ใช้ตามอุปกรณ์ In case ย้ายหรือปิดสวิช อุปกรณ์นี้จากโต๊ะ เก้าอี้ และพลาสติก และมีส่วนประกอบอิเล็กทรอนิกส์ที่ละเอียดอ่อนอยู่ใน อุปกรณ์ของคุณอาจเสียหายได้หากตก โยน ถูกระ หรือถูกดง หรือหากสัมผัสกับของเหลว หากคุณสงสัยว่าอุปกรณ์หรือແຕ່ງຂອງຂອງคุณได้รับความเสียหาย ให้หยุดใช้งานอุปกรณ์ เนื่องจากอาจทำให้เกิดความร้อนสูงเกินไปหรือได้รับบาดเจ็บ

**▲ข้อควรระวัง: ส่วนส่วนของอุปกรณ์นี้เป็นเปลือย**

อุปกรณ์นี้อาจติดดวงไฟที่เป็นโลหะได้ เพื่อลดความเสียหายที่อาจเกิดประปรายไฟ ให้ตรวจสอบว่าบริเวณจุดเชื่อมต่อไฟฟ้าไม่มีวัตถุที่เป็นโลหะอยู่ก่อนเชื่อมต่ออุปกรณ์ เพื่อลดโอกาสที่สนามแม่เหล็กจะรบกวนการอ่านค่าเช็ทก บัตรดาว การทำงานปกติของเครื่องกระตุ้นหัวใจ หรือทำงานข้อมูลที่ตั้งเก็บไว้ด้วยแม่เหล็ก อย่างไรก็ตามโปรดทราบหรือติดต่อผู้จำหน่าย หรืออุปกรณ์ที่ไว้ต่อแม่เหล็กไว้ใกล้กับอุปกรณ์นี้

ข้อมูลจำเพาะของเลเซอร์และ: LED

ข้อควรระวัง: การใช้อุปกรณ์ควบคุม การปรับแต่ง หรือการดำเนินการอื่นนอกเหนือจากที่กำหนดไว้ที่นี้อาจส่งผลให้เกิดการได้รับรังสีอันตรายได้

อุปกรณ์เลเซอร์

อุปกรณ์นี้เป็นไปตามมาตรฐานสากล IEC 60825-1:2014 สำหรับผลิตภัณฑ์เลเซอร์คลาส 1 นอกจากนี้ อุปกรณ์นี้ยังเป็นไปตาม 21 CFR 1040.10 และ 1040.11 ยกเว้นการเขียนบนฉลากประเภทเลเซอร์หมายเลข 50 ลงวันที่ 24 มิถุนายน 2550

แสงส่องปิดแสง (LED)

ผลิตภัณฑ์ที่ได้รับการประเมินว่าเป็นไปตามมาตรฐานสากล IEC 62471:2006



ข้อมูลด้านกฎระเบียบ

อุปกรณ์นี้ไม่ได้มีไว้สำหรับใช้กับเครื่องจักร การแพทย์ หรือการใช้งานในอุตสาหกรรม การเปลี่ยนแปลงหรือการดัดแปลงใดๆ ที่ไม่ได้รับการอนุมัติโดยผู้จัดจำหน่าย In case อาจทำให้ผู้ใช้ไม่มีสิทธิ์ใช้งานอุปกรณ์นี้ ผลิตภัณฑ์ที่มีไว้สำหรับใช้กับอุปกรณ์เทคโนโลยีสารสนเทศที่ได้รับการรับรอง NRTL (UL, CSA, ETL เป็นต้น) และ/หรือ IEC/EN 60950-1 หรือ IEC/EN 62368-1 (มีเครื่องหมาย CE) ไม่มีชิ้นส่วนที่สามารถถอดบำรุงได้รวมอยู่ด้วย อุปกรณ์นี้ได้รับการจัดอันดับให้เป็นผลิตภัณฑ์เชิงพาณิชย์สำหรับการใช้ที่อุณหภูมิ +32°F (+0°C) ถึง +95°F (+35°C)



การกำจัดแบตเตอรี่เสียและอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์

สัญลักษณ์บนผลิตภัณฑ์หรือແຕ່ງຂອງหรือบรรจุภัณฑ์ที่หมายความว่าผลิตภัณฑ์นี้และແຕ່ງຂອງใดๆ ที่บรรจุอยู่ในผลิตภัณฑ์จะต้องไม่ถูกกำจัดทิ้งรวมกันขยะในครัวเรือนของคุณ ในภาคต่างๆ คุณมีหน้าที่ต้องส่งมอบผลิตภัณฑ์ที่ดังกล่าวให้กับจุดรวบรวมที่เกี่ยวข้องเพื่อรีไซเคิลແຕ່ງຂອງและอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ การรวบรวมและรีไซเคิลแยกกันนี้ช่วยอนุรักษ์ทรัพยากรธรรมชาติและป้องกันผลกระทบเชิงลบที่อาจเกิดขึ้นต่อสุขภาพของมนุษย์และสิ่งแวดล้อมเนื่องจากสารอันตรายที่อาจพบในແຕ່ງຂອງและอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ ซึ่งอาจเกิดจากการกำจัดที่ไม่เหมาะสม หากต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับสถานะที่รีไซเคิลหรือกำจัดແຕ່ງຂອງและอุปกรณ์ที่ใช้น้ำมัน โปรดดูเว็บไซต์ของเราก่อนที่ [www.incase.com/e-waste](http://www.incase.com/e-waste) หรือติดต่อสำนักงานเทศบาล/เทศบาลในพื้นที่ของคุณ บริการกำจัดขยะในครัวเรือนของคุณ หรือร้านค้าที่ขายผลิตภัณฑ์นี้ ผลิตภัณฑ์ที่มาจากแบตเตอรี่อัลคาไลน์ ผลิตภัณฑ์ที่ชาร์จไฟได้จากแบตเตอรี่ลิเธียมไอออน

คำประกาศความสอดคล้องของซีพียูพาวเวอร์

Onward Brands LLC ขอประกาศว่าผลิตภัณฑ์นี้เป็นไปตามข้อกำหนด 2014/53/EU ข้อความเต็มของคำประกาศความสอดคล้องของสหภาพยุโรปมีอยู่ในที่อยู่อินเทอร์เน็ตต่อไปนี้: <http://www.incase.com/support/pcaccessory>  
คำประกาศความสอดคล้องฉบับเต็มยังมีที่อยู่อื่นๆ เช่น ซอฟต์แวร์และอุปกรณ์เสริมที่ส่งผลการปฏิบัติตามรายการคำสั่งข้างต้นอีกด้วย

บริษัท: Onward Brands LLC c/o Vanneste

ที่อยู่: Stationsstraat 82, B-8552 Moen

ประเทศ : เบลเยียม

หมายเลขโทรศัพท์: +32 56 72 22 72



รุ่น : OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738

อุปกรณ์ดิจิทัลคลาส B นี้เป็นไปตามส่วนที่ 15 ของกฎของคณะกรรมการกำกับดูแลกิจการสื่อสารกลางแห่งสหรัฐอเมริกา (FCC) มาตรฐาน RSS ที่ได้รับการยกเว้นในอนุญาตของกรทรวงนวัตกรรม วิทยาศาสตร์ และการพัฒนาเศรษฐกิจของแคนาดา (ISED) การทำงานต้องอยู่ภายใต้เงื่อนไขของปรการต่อไปนี้: (1) อุปกรณ์นี้จะต้องทำให้เกิดสัญญาณรบกวน และ (2) อุปกรณ์นี้ต้องยอมรับสัญญาณรบกวนใดๆ ที่ได้รับ รวมถึงสัญญาณรบกวนที่อาจทำให้เกิดการก่อกวนที่ไม่พึงประสงค์หมายเหตุ: การเปลี่ยนแปลงหรือการดัดแปลงอุปกรณ์ใดๆ ที่ไม่ได้รับการอนุมัติโดยผู้จัดจำหน่าย In case อาจทำให้สิทธิ์ในการใช้งานอุปกรณ์ของผู้นี้ใช้ในไม่-

กฎระเบียบการรบกวนวิทยุและโทรทัศน์

ในกรณีที่อุปกรณ์นี้อาจรบกวนหรือรบกวนการสื่อสารวิทยุ (RF) ได้ หากไม่ได้ติดตั้งและใช้งานตามคำแนะนำในเอกสารประกอบที่พิมพ์และ/หรือไฟล์อีบุ๊กบนหน้าขององค์กรนี้ อุปกรณ์ดิจิทัลดังกล่าวอาจทำให้เกิดการรบกวนที่เป็นอันตรายต่ออุปกรณ์สื่อสารวิทยุอื่นๆ (เช่น วิทยุ AM/FM โทรทัศน์ เครื่องเฟเดิตาตนาเด็ก โทรศัพท์ไร้สาย เป็นต้น) อย่างไรก็ตาม ไม่มีการรับประกันว่าการรบกวน RF จะไม่เกิดขึ้นในการติดตั้งครั้งใดครั้งหนึ่ง หากต้องการตรวจสอบว่าอุปกรณ์นี้รบกวนหรือรบกวนการสื่อสารวิทยุหรือไม่ โปรดดูเว็บไซต์ของเราก่อนที่ [www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html](http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html) นอกจากนี้ คุณยังสามารถโทรไปที่ FCC ได้ที่หมายเลข 1-888-CALL เพื่อขอรับเอกสารข้อเท็จจริงเกี่ยวกับสัญญาณรบกวนและสัญญาณรบกวนทางโทรศัพท์

- ย้ายเสาอากาศของอุปกรณ์สื่อสารวิทยุอื่นๆ (เช่น วิทยุ AM/FM, โทรทัศน์, เครื่องเฟเดิตาตนาเด็ก, โทรศัพท์ไร้สาย ฯลฯ) จนกว่าสัญญาณรบกวนจะหยุดลง
- ย้ายอุปกรณ์สื่อสารวิทยุให้ไกลจากวิทยุหรือทีวี หรือย้ายไปไว้ด้านหลังหน้าต่างหรือทีวี
- เสียบอุปกรณ์เข้ากับเต้ารับไฟฟ้าอื่นเพื่อให้อุปกรณ์นี้อาจรบกวนและวิทยุหรือทีวีของคุณไม่ถูกรบกวนแตกต่างกับที่แยกต่างหากโดยเบรกเกอร์วงจรหรือฟิวส์ที่แตกต่างกับ
- หากจำเป็น ให้หยุดใช้แม่เหล็กไฟฟ้าที่มาจากตัวแม่เหล็กนำอุปกรณ์ของคุณหรือช่างเทคนิควิทยุ-โทรทัศน์ที่มีประสบการณ์เพิ่มเติมนเกี่ยวกับปัญหาสัญญาณรบกวน โปรดไปที่เว็บไซต์ของ FCC ที่: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html> นอกจากนี้ คุณยังสามารถโทรไปที่ FCC ได้ที่หมายเลข 1-888-CALL เพื่อขอรับเอกสารข้อเท็จจริงเกี่ยวกับสัญญาณรบกวนและสัญญาณรบกวนทางโทรศัพท์

การได้รับพลังงานความถี่วิทยุ (RF)

รุ่น OB1113, OB1387, OB1454, OB1455, OB1461, OB1531, OB1557, OB1558, OB1559, OB1560, OB1576, OB1728, OB1737, OB1738 อุปกรณ์นี้ประกอบด้วยเครื่องส่งสัญญาณวิทยุ และได้รับการออกแบบ ผลิต และทดสอบเพื่อให้เป็นไปตามข้อกำหนดของคณะกรรมการกำกับดูแลกิจการสื่อสารกลาง (FCC) กระทรวงนวัตกรรม วิทยาศาสตร์ และการพัฒนาเศรษฐกิจของแคนาดา (ISED) และข้อกำหนดของยุโรปเกี่ยวกับคลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า และอิทธิพลทางสุขภาพเฉพาะ: สามารถ

ข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับความปลอดภัยของ RF ได้จากลิงก์ด้านล่าง:

เว็บไซต์ FCC ที่ <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>

เว็บไซต์ ISED ที่ <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>



คำชี้แจงการปฏิบัติตาม RCM:

ผลิตภัณฑ์นี้เป็นไปตามข้อกำหนดด้านความปลอดภัยและความเข้ากันได้ทางแม่เหล็กไฟฟ้า (EMC) ของออสเตรเลียและนิวซีแลนด์ ผลิตภัณฑ์นี้มีเครื่องหมายการปฏิบัติตามข้อบังคับ (RCM) เพื่อบ่งชี้ถึงการปฏิบัติตามมาตรฐานที่เกี่ยวข้อง

คำชี้แจงการปฏิบัติตาม EESS:

ผลิตภัณฑ์นี้เป็นไปตามข้อกำหนดระบบความปลอดภัยอุปกรณ์ไฟฟ้า (EESS) และได้รับการประเมินความปลอดภัยตามมาตรฐานออสเตรเลียที่เกี่ยวข้อง

เพื่อการใช้ผลิตภัณฑ์นี้อย่างปลอดภัยและถูกต้อง โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำและแนวทางที่ระบุในคู่มือนี้ หากคุณมีคำถามใดๆ เกี่ยวกับการปฏิบัติตามข้อบังคับหรือความปลอดภัย โปรดไปที่ [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory)

ลิขสิทธิ์

ข้อมูลและนามของที่แสดงในเอกสารนี้ รวมถึง URL และการอ้างอิงเว็บไซต์อื่น ๆ บนอินเทอร์เน็ต อาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า เอกสารนี้ไม่ได้ให้สิทธิทางกฎหมายใดๆ แต่คุณในทรัพย์สินทางปัญญาใดๆ ในผลิตภัณฑ์ Incase คุณสามารถคัดลอกและใช้เอกสารนี้เพื่อวัตถุประสงค์ในการอ้างอิงภายในได้ ©2024 Vevey LLC สงวนลิขสิทธิ์ Onward Brands เป็นผู้ได้รับอนุญาตจาก Vevey LLC Incase เป็นเครื่องหมายการค้าของ Vevey LLC ในสหรัฐอเมริกาและประเทศอื่นๆ Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, ไอคอน Copilot, BlueTrack Technology และ BlueTrack Technology Design, Windows และสัญลักษณ์ Windows เป็นเครื่องหมายการค้าของกลุ่มบริษัท Microsoft USB, USB Type-C® และ USB-C® เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของ USB Implementers Forum macOS เป็นเครื่องหมายการค้าของ Apple Inc. เครื่องหมายการค้าอื่นๆ ทั้งหมดเป็นทรัพย์สินของเจ้าของที่เกี่ยวข้อง

## ІНСТРУКЦІ З ОЧИЩЕННЯ ТА ВИКОРИСТАННЯ

Завжди обережно поводьтеся з пристроєм, щоб зберегти його зовнішній вигляд. Для очищення протріть зовнішню поверхню м'якою тканиною без ворсу.

У цьому посібнику розглядаються різні продукти, деякі з яких підтримують радіо (наприклад, WiFi, Bluetooth).

**Цей символ позначає повідомлення про безпеку та здоров'я в цьому напикрику.**

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Прочитайте інформацію про безпеку та здоров'я**

Продукція Incase розроблена як безпечна та ефективна. Будь ласка, прочитайте цей посібник, щоб отримати важливу інформацію про безпеку та здоров'я щодо вашого пристрою та умови обмеженої гарантії, яка поширюється на ваш пристрій. Посібник покликання допомогти вам зручніше та продуктивніше користуватися цим пристроєм. Недотримання інструкцій щодо належного налаштування, використання та дотримання до пристроєм може збільшити ризик отримання серйозних травм, смерті або пошкодження майна.

Ви можете знайти додаткову підтримку на [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: небезпека задиху**

Цей пристрій може містити дрібні деталі, які можуть бути небезпечними для дітей віком до 3 років. Тримайте дрібні деталі подаль від дітей.

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Зберігати в недоступному для маленьких дітей місці**

Ваш пристрій та аксесуари до нього не є іграшками. Не дозволяйте маленьким дітям гратися з ними, оскільки діти можуть поранити себе чи інших або пошкодити ваш пристрій. Зберігайте пристрій та всі його частини та аксесуари в недоступному для дітей місці.

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Особисті медичні прилади**

Радіочастотне випромінювання та магнітні поля від електронного обладнання можуть негативно впливати на роботу іншого електронного обладнання, спричиняючи його несправність. Незважаючи на те, що ваш пристрій розроблено, протестовано та виготовлено відповідно до нормативних актів щодо радіочастотного випромінювання в таких країнах, як Сполучені Штати, Канада, Європейський Союз і Японія, бездротові передавачі та електричні схеми в пристрої можуть створювати ненавмисні перешкоди іншим електронне обладнання.

**Люди з кардіостимуляторами повинні завжди вживати таких запобіжних заходів:**

- Американська кардіологічна асоціація рекомендує підтримувати мінімальну відстань 15 см (6 дюймів) між бездротовим пристроєм і кардіостимулятором, щоб уникнути потенційних перешкод у роботі кардіостимулятора.

- Не носіть пристрій у нагрудній кишені.

- Якщо у вас є підстави підозрювати, що виникають перешкоди, негайно вимкніть пристрій.

Якщо ви використовуєте медичний пристрій, відмінний від кардіостимулятора, зверніться до виробника пристрою або свого лікаря, щоб отримати інформацію та інструкції щодо використання інших електронних пристроїв поблизу вашого медичного пристрою.

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Радіочастотні перешкоди**

Незважаючи на те, що ваш пристрій перевірено на безпеку та сумісність, він містить радіоприймач, який за певних обставин може впливати на інше електронне обладнання чи медичні пристрої (наприклад, кардіостимулятори), спричиняючи їх несправність і призводячи до можливих травм або смерті.

- Вимикайте пристрій у будь-якому місці, де це вказано.

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Вплив радіочастотної (РЧ) енергії**

Пристрій, які містять радіопередачі Wi-Fi та Bluetooth®, розроблено, виготовлено та перевірено на відповідність вимогам Федеральної комісії зі зв'язку (FCC), Міністерства промисловості Канади та Європейських рекомендацій щодо радіочастотного опромінення та питомого коефіцієнта поглинання.

Щоб гарантувати, що ваше опромінення радіочастотною енергією, створюваною радіостанціями Wi-Fi та Bluetooth, не перевищує межі опромінення, встановлені цими вказівками, розташуйте пристрій так, щоб сторона дисплея не торкалася безпосередньо вашого тіла, наприклад лежачий дисплея стороною донизу на колінах або у верхній частині тіла.

Додаткову інформацію про радіобезпеку можна знайти на:

Веб-сайт FCC за адресою [www.fcc.gov/oet/rfsafety](http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Веб-сайт Міністерства промисловості Канади за адресою [www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html](http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html)

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: бездротові пристрої на борту літака**

Перш ніж сісти на борт будь-якого літака або завантажити бездротовий пристрій у багаж, який буде перевірено, вийміть батареї з бездротового пристрою (якщо вони знімні) або вимкніть бездротовий пристрій (якщо він має вимикач). Слухайте повідомлення під час польоту, яке повідомляє, чи дозволено вам використовувати свій пристрій під час польоту. Бездротове використання під час польоту на розсуд авіакомпанії. Проконсультуйтеся з персоналом авіакомпанії або екіпажем і виконуйте їхні вказівки щодо використання пристрою під час польоту.

**▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Загальна безпека акумулятора**

Ваш пристрій використовує одноразові або акумуляторні батареї. Неналежне використання або неправильне використання одноразових або акумуляторних батарей може призвести до травм, смерті, пошкодження майна, а також може пошкодити ваш пристрій або його аксесуари в результаті витоків рідини з акумулятора, пожежі, перегріву або вибуху. Рідина акумулятора є корозійною та може бути токсичною. Це може спричинити опіки та бути шкідливим або смертельним при проковтуванні.

Щоб зменшити ризик отримання травми під час використання одноразових або акумуляторних батарей:

- Тримайте батареї в недоступному для дітей місці.

- Заряджайте акумулятори лише за допомогою зарядного пристрою, який постачається разом із пристроєм. Використання

невідповідного методу заряджання може призвести до пожежі або вибуху.

• Негайно вийміть із пристрою старі, слабкі або розряджені батареї. Переробляйте або утилізуйте старі, слабкі або зношені батареї відповідно до місцевого, регіонального чи національного законодавства чи нормативних актів.

- Вийміть батареї з пристрою, перш ніж зберігати пристрій на тривалий період.
- Уникайте контакту з рідиною акумулятора. Якщо батарея тече, не допускайте потрапляння рідини на шкіру, очі, одяг або інші поверхні. Якщо рідина акумулятора потрапила на вашу шкіру, в очі чи одяг, негайно промийте уражену ділянку водою та зверніться до свого лікаря або іншого медичного працівника, якщо це необхідно.
- Обережно вийміть усі батареї, дотримуючись інструкцій зі встановлення батареї, що надаються разом із пристроєм, у зворотному порядку.
- Перш ніж вставляти нові батареї, ретельно очистіть батарейний відсік сухою тканиною або дотримуйтесь рекомендацій виробника батареї щодо очищення.
- Не розбирайте, не розчавлюйте, не відкривайте, не прокалюйте, не розрізайте, не замикайте зовнішні контакти чи ланцюги, не піддавайте дії температури вище 40 °C (104 °F) і не кидайте батареї у вогонь чи воду.
- Увага Ризик вибуху, якщо замінити батарею невідповідного типу. Використовуйте та замінюйте лише батареї відповідного розміру та типу (лужні, вугільно-цинкові або хлоридно-цинкові).
- Не допускайте контакту металевих предметів з клемами акумулятора пристрою; вони можуть нагріватися і викликати опіки.
- Не носьте і не розміщуйте батареї або акумуляторні блоки разом з іншими металевими предметами.
- Не залишайте пристрій із живленням від батареї під прямими сонячними променями на тривалий час.
- Не занурюйте батареї у воду та не дозволяйте їм намочитися.
- Не використовуйте батарею, якщо вона намочена. Не намагайтеся висушити батарею або акумуляторну батарею за допомогою фена, духовки чи мікрохвильової печі.
- Не підключайте батареї безпосередньо до настінних розеток або розеток автомобільного прикурювача.
- Не вдаряйте, не кидайте, не наступайте на батареї та не піддавайте їх сильним фізичним ударам.
- Не модифікуйте та не переробляйте батарею, не намагайтеся вставити сторонні предмети в батарею, не занурюйте її у воду чи інші рідини, не піддавайте її впливу вогню, вибуху чи інших небезпек.
- Не заряджайте батареї поблизу вогню або в дуже жарких умовах.
- Падіння пристрою або його акумулятора, особливо на тверду поверхню, може пошкодити пристрій і його акумулятор. Ми рекомендуємо вам звернутися до професійної допомоги, щоб перевірити ваш пристрій, якщо ви вважаєте, що виникло пошкодження.
- Ніколи не використовуйте пошкоджені акумулятори. Якщо на акумуляторі з'явилися подряпини або порізи, негайно відкладіть його та утилізуйте належним чином. Використання пошкодженої батареї може спричинити коротке замикання, перегрів та інші несправності компонентів.

#### **▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Заміна батареї та ремонт пристрою (батареї, які можна замінити користувачем)**

Батареї в пристрої із батареями, які можна замінити користувачем, можна замінити, відкривши гніздо для батареї та дотримуючись інструкцій щодо заміни батареї в Короткому посібнику. Іncase рекомендує вам звертатися за професійною допомогою для всіх інших ремонтів пристроїв, а також бути обережними, якщо ви ремонтуєте своїми руками. Розкриття та/або ремонт вашого пристрою може призвести до ураження електричним струмом, пошкодження пристрою, пожежі, ризику травмування та інших небезпек.

#### **▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Потенційно вибухонебезпечна атмосфера**

Не зберігайте та не носіть легкозаймисті рідини, гази або вибухові матеріали в одному відділенні з пристроєм, його частинами та/або аксесуарами. Вимкніть пристрій і не знайте та не встановлюйте зарядні пристрої, адаптери змінного струму або будь-які інші аксесуари для вашого пристрою, коли ви перебуваєте в потенційно вибухонебезпечній атмосфері. Зони з потенційно вибухонебезпечною атмосферою часто, але не завжди, вивішуються і можуть включати зони заправки паливом або заправні станції; під палюючою на човнах або інших суднах; приміщеннях для транспортування та зберігання палива та/або хімікатів; і місцях, де в повітрі накопичилися легкозаймисті хімікати або частинки, наприклад зернистий пил або металевий порошок. У таких місцях можуть виникнути іскри та спричинити вибух або пожежу.

#### **▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Розлади опорно-рухового апарату**

Використання електронних пристроїв введення може бути пов'язане з серйозними травмами або розладами. Під час роботи за комп'ютером, як і під час багатьох видів діяльності, ви можете періодично відчувати дискомфорт у руках, руках, плечах, шиї чи інших частинах тіла. Проте, якщо ви відчуваєте такі симптоми, як постійний або повторюваний дискомфорт, біль, пульсація, біль, поколювання, оніміння, відчуття печіння або скутості, НЕ ІГНОРУЙТЕ ЦІ ПОПЕРЕДЖУЮЧІ ЗНАКИ. НЕГАЙНО ЗВЕРНІТЬСЯ ДО КВАЛІФІКОВАНОГО МЕДИЧНОГО ФАХІВЦЯ, навіть якщо симптоми виникають, коли ви не працюєте за комп'ютером. Подібні симптоми можуть бути пов'язані з болічними травмами, які іноді призводять до втрати працездатності, або розладами нервів, м'язів, сухожилів або інших частин тіла.

Ці розлади опорно-рухового апарату (MSD) включають синдром зап'ястного каналу, тендініт, теносиновіт та інші стани. Хоча дослідники ще не можуть відповісти на багато запитань про МСЗ, існує загальна згода, що багато факторів можуть бути пов'язані з їх появою, зокрема: загальний стан здоров'я, стрес і те, як з ним справляється, медичні та фізичні стани, а також подолання людини. І використовувати своє тіло під час роботи та іншої діяльності (включно з використанням клавіатури чи миші). Кількість часу, протягом якого людина виконує певну діяльність, також може бути фактором.

#### **▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Ризик під час ремонту**

Розкриття та/або ремонт вашого пристрою може призвести до ураження електричним струмом, пошкодження пристрою, пожежі, ризику травмування та інших небезпек. Іncase рекомендує вам звернутися до професійної допомоги для ремонту пристрою та не виконувати ремонту своїми руками.

#### **▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Очищення**

Ризик пожежі, ураження електричним струмом або пошкодження вашого пристрою Incase під час чищення можна зменшити, якщо вжити таких заходів безпеки:

- Перед чищенням від'єднайте всі кабелі та вимкніть пристрій.
- Очищуйте лише зовнішню частину пристрою.
- Чистіть пристрій сухою тканиною
- Обережно протріть зовнішню поверхню вентиляторів, вентиляційних отворів або інших отворів, щоб видалити накопичення пилу.
- Не намагайтеся очистити роз'єми шляхом занурення в рідину. Тільки обережно протирайте чистою тканиною.

#### **▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Використання**

Щоб зменшити ризик пожежі, ураження електричним струмом або пошкодження пристрою Incase, не піддавайте його дії дощу, снігу чи інших видів вологи. Не використовуйте пристрій поблизу води або у сирому чи надмірно вологому місці (наприклад, біля душі, ванни, раковини чи басейну чи у вологому підвалі).

Щоб підтримувати пристрій у робочому стані:

- Не використовуйте пристрій поблизу джерел тепла, їжі, надмірного забруднення, пилу, масла, хімікатів або під сильним прямим сонячним світлом.
- Не кладіть предмети на пристрій.
- Використовуйте лише насадки/аксесуари, визначені Incase.
- Не вставляйте предмети в будь-яку частину виробу, включаючи простір навколо клавіш або інших отворів.
- Не сушіть пристрій феном, сушаркою для білизни, звичайною, тостерною або мікрохвильовою пічкою. Якщо пристрій намок, обережно протріть зовнішню поверхню чистою сухою тканиною.

#### **▲УВАГА: Безпека кабелю та шнура**

Оголені кабелі та шнури пристрою становлять потенційну небезпеку спіткнутися. Розташуйте всі кабелі та шнури так, щоб люди та домашні тварини не спіткнулися об них або випадково потягнули за них під час пересування або прогулянки територією. Не дозволяйте дітям гратися з кабелями та шнурами. Щоб уникнути пошкодження шнурів і кабелів:

- Захищайте шнури від наступання або здавлювання.
- Захищайте шнури від защемлення або різкого згинання.
- Від'єднайте зарядний кабель або шнур під час грози або якщо ви не використовуєте його протягом тривалого часу.

#### **▲УВАГА: стабільність пристрою**

Не ставте пристрій на нерівні або нестійкі поверхні. Переконайтеся, що надійно тримаєте його під час перенесення, а не за допомогою аксесуара, кабелю чи шнура. Якщо пристрій не тримати надійно, він може впасти або ударитися об людину чи об'єкт, що може пошкодити пристрій, інше майно чи травму.

#### **▲ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Використання з високим ризиком**

Ваш пристрій не розроблено та не призначено для використання в будь-якій програмі чи ситуації, де збій будь-якого типу пристрою може призвести до смерті, серйозних тілесних ушкоджень або серйозної шкоди навколишньому середовищу («використання з високим ризиком»). Якщо ви вирішите використовувати свій пристрій у цілях високого ризику, ви робите це на свій страх і ризик.

#### **▲УВАГА: клавіші клавіатури**

Incase рекомендує вам звернутися за професійною допомогою, щоб відремонтувати або замінити від'єднані або відсутні ключі на вашому пристрої. Не повертайте від'єднані кришки клавіш на клавіатуру силою та не вставляйте предмети в клавіатуру між клавішами та кришкою плати. Розкриття та/або ремонт вашого пристрою може призвести до ураження електричним струмом, пошкодження пристрою, пожежі, ризику травмування та інших небезпек. Допомога та інформація від Incase щодо ремонту пристрою та інших послуг доступна на [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory).

#### **▲УВАГА: прочитайте інструкції з використання**

Неправильне налаштування, використання та догляд за цим продуктом може збільшити ризик пошкодження вашого пристрою або пристроїв. Прочитайте цей посібник і збережіть усі друковані посібники для використання в майбутньому. Щоб отримати посібники щодо заміни, перейдіть на сторінку [incase.com/support/pcaccessory](http://incase.com/support/pcaccessory) або зверніться до розділу довідки та підтримки Incase, щоб отримати контактну інформацію.

#### **▲УВАГА: поводження**

Обережно поводьтеся з пристроєм Incase. Він виготовлений з металу, скла та пластику та містить чутливі електронні компоненти всередині. Ваш пристрій можна пошкодити в разі падіння, опіку, проколу чи розчавлення або контакту з рідиною. Якщо ви підозрюєте пошкодження пристрою або його акумулятора, припиніть використання пристрою, оскільки це може спричинити перегрів або травму.

#### **Технічні характеристики лазерів і світлодіодів**

Застереження. Використання елементів керування чи налаштувань або виконання процедур, відмінних від тих, що описані в цьому документі, може призвести до небезпечного опромінення.

#### **Лазерні пристрої**

Цей пристрій відповідає міжнародному стандарту IEC 60825-1:2014 для лазерних виробів класу 1. Цей пристрій також відповідає вимогам 21 CFR 1040.10 і 1040.11, за винятком відхилень відповідно до Лазерного повідомлення № 50 від 24 червня 2007 р.

#### **Оптична (світлодіодна) миша**

Цей продукт було оцінено на відповідність міжнародному стандарту IEC 62471:2006.

**Лазерний  
пристрій 1 класу**

## НОРМАТИВНА ІНФОРМАЦІЯ

Цей пристрій не призначений для використання в техніці, медицині чи промисловості. Будь-які зміни чи модифікації, не схвалені компанією Incase, можуть позбавити користувача прав на використання цього пристрою. Цей продукт призначений для використання з інформаційно-технологічним обладнанням, яке входить до списку NRTL (UL, CSA, ETL тощо) та/або IEC/EN 60950-1 або IEC/EN 62368-1 (марковане CE). Немає ремонтних частин. Цей пристрій оцінюється як комерційний продукт для роботи при температурі від +32°F (+0°C) до +95°F (+35°C).

## УТИЛІЗАЦІЯ ВИКОРИСТАНИХ БАТАРЕЙ ТА ЕЛЕКТРИЧНОГО ТА ЕЛЕКТРОННОГО ОБЛАДНАННЯ

Цей символ на виробі, його батареях або його упаковці означає, що цей виріб і будь-які батареї, які він містить, не можна викидати разом із побутовими відходами. Натомість ви несете відповідальність передати це у відповідний пункт збору для переробки батарей, електричного й електронного обладнання. Цей роздільний збір і переробка допоможе зберегти природні ресурси та запобігти можливим негативним наслідкам для здоров'я людини та навколишнього середовища через можливу присутність небезпечних речовин в батареях та електричному та електронному обладнанні, що може бути спричинено неналежною утилізацією. Для отримання додаткової інформації про те, де переробити або утилізувати ваші батареї та використане обладнання, відвідайте наш веб-сайт за адресою [incase.com/e-waste](http://incase.com/e-waste) або зверніться до місцевого міського/муніципального офісу, служби утилізації побутових відходів або магазину, де ви придбали цей продукт. Цей продукт може містити лужні батареї. Акумуляторні вироби можуть містити літій-йонну батарею.

## СПРОЩЕНА ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ ЄС

Цим Onward Brands LLC заявляє, що цей продукт відповідає Директиві 2014/53/EU. Повний текст Декларації відповідності ЄС доступний за такою адресою в Інтернеті: <http://www.incase.com/support/pccaccessory>. Повна декларація про відповідність також містить таку інформацію, як програмне забезпечення та аксесуари, які впливають на відповідність радіоз'єзку вищевказаної директиви.

Компанія: Onward Brands LLC c/o Vanneest  
Адреса: Stationsstraat 82, B-8552 Moen  
Країна: Бельгія  
Телефон: +32 56 72 22 72



Цей цифровий пристрій класу В відповідає Частині 15 правил Федеральної комісії зв'язку США (FCC), стандартам RSS, які не підлягають ліцензуванню Міністерством інновацій, науки та економічного розвитку Канади (ISED). Експлуатація підлягає наступним двом умовам: (1) цей пристрій не може створювати перешкоди і (2) цей пристрій має приймати будь-які отримані перешкоди, включно з перешкодами, які можуть спричинити небажану роботу. Примітка. Будь-які зміни або модифікації цього пристрою, не схвалені прямо Incase, можуть призвести до втрати права користувача на використання пристрою.

## ПОЛОЖЕННЯ ПРО РАДІО- ТА ТЕЛЕПЕРЕШКОДИ

Якщо апаратні пристрої можуть випромінювати радіочастотну (PЧ) енергію. Якщо пристрій не встановлено та не використовується в суворій відповідності до інструкцій, наведених у друкованій документації та/або файлах екранної довідки, пристрій може створювати шкідливі перешкоди іншим пристроям радіоз'єзку (наприклад, AM/FM-радіо, телевізорам, радіоанням, бездротовим телефонам) тощо). Однак немає жодної гарантії, що радіочастотні перешкоди не виникнуть у певній установці. Щоб визначити, чи ваш апаратний пристрій створює перешкоди іншим пристроям радіоз'єзку, вимкніть пристрій і від'єднайте його від будь-якого зовнішнього джерела живлення. Якщо перешкоди припиняються, ймовірно, їх спричинив пристрій. Якщо цей апаратний пристрій створює перешкоди, спробуйте вжити таких заходів, щоб їх усунути:

- Перемістіть антену іншого пристрою радіоз'єзку (наприклад, AM/FM-радіо, телевізора, радіоання, бездротового телефону тощо), доки перешкоди не припиняться.
- Перемістіть апаратний пристрій далі від радіо чи телевізора або перемістіть його в одну чи іншу сторону від радіо чи телевізора.
- Підключіть пристрій до іншої розетки, щоб пристрій і радіо або телевізор були в різних колах, керованих різними автоматичними вимикачами або запобіжниками.
- Якщо необхідно, зверніться за додатковими пропозиціями до свого дилера або досвідченого радіо-телетехніка. Щоб отримати додаткові відомості про проблеми з перешкодами, перейдіть на веб-сайт FCC за адресою: <http://www.fcc.gov/cgb/consumerfacts/interference.html>. Ви також можете зателефонувати до FCC за номером 1-888-CALL FCC, щоб отримати інформацію про перешкоди та телефонні перешкоди.

CAN ICES (B)/NMB (B)

## ВПЛИВ РАДІОЧАСТОТНОЇ (PЧ) ЕНЕРГІЇ

Моделі OB1455, OB1531, OB1558, OB1559, OB1576, OB1728, OB1738, OB1878, OB1898, OB1954, OB1966, OB1969: цей пристрій містить радіопередатчі та розроблено, виготовлено та перевірено відповідно до Федеральної комісії зв'язку (FCC), інновацій, науки та економічного розвитку Канади (ISED) та європейської вимоги щодо радіочастотного опромінення та питомого коефіцієнта поглинання. Додаткову інформацію про радіобезпеку можна знайти за посиланнями нижче:  
Веб-сайт FCC за адресою <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0>  
Веб-сайт ISED за адресою <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## **АВТОРСЬКЕ ПРАВО**

Інформація та погляди, викладені в цьому документі, включаючи URL-адреси та інші посилання на веб-сайти в Інтернеті, можуть змінюватися без попередження.

Цей документ не надає вам жодних законних прав на інтелектуальну власність у будь-якому продукті Incase. Ви можете копіювати та використовувати цей документ для внутрішніх довідкових цілей. © Vevey LLC, 2024. Всі права захищені. Onward Brands є ліцензіатом Vevey LLC. Incase є торговою маркою компанії Vevey LLC у США та інших країнах. Microsoft, Expressive Input Design, Office Designs, піктограма Copilot, Windows і Windows Symbol є товарними знаками групи компаній Microsoft. USB, USB Type-C® і USB-C® є зареєстрованими товарними знаками USB Implementers Forum. macOS є торговою маркою Apple Inc. Словесний знак і логотипи Bluetooth® є зареєстрованими товарними знаками, що належать Bluetooth SIG, Inc., і будь-яке використання таких знаків Onward Brands LLC здійснюється за ліцензією. Усі інші торгові марки є власністю відповідних власників.